JOWITA KRAMER

STHIRAMATI'S PAÑCASKANDHAKAVIBHĀṢĀ

PART 1: CRITICAL EDITION

CHINA TIBETOLOGY RESEARCH CENTER AUSTRIAN ACADEMY OF SCIENCES ASIA-AFRICA INSTITUTE (UNIVERSITY OF HAMBURG)

Sanskrit Texts from the Tibetan Autonomous Region

founded by

Lhagpa Phuntshogs and Ernst Steinkellner

edited in chief by

Dramdul, Helmut Krasser, Harunaga Isaacson

No. 16/1

中国藏学研究中心 奥地利科学院 德国汉堡大学亚非研究所

西藏自治区梵文文本系列丛书

创办人

拉巴平措 与 恩斯特·斯坦因凯勒 主编

郑堆,赫尔墨特·卡热萨,春永·艾萨克森 第十六卷·第一册

CHINA TIBETOLOGY RESEARCH CENTER AUSTRIAN ACADEMY OF SCIENCES

Sthiramati's

Pañcaskandhakavibhāṣā

Part 1: Critical edition

by

Jowita Kramer

CHINA TIBETOLOGY PUBLISHING HOUSE AUSTRIAN ACADEMY OF SCIENCES PRESS BEIJING – VIENNA 2013

Submitted to the Austrian Academy of Sciences on May 22nd, 2013, by Helmut Krasser, corresponding member of the Academy

All rights reserved ISBN 978-3-7001-7591-9

Copyright © 2013 by
Austrian Academy of Sciences, Vienna
and
China Tibetology Research Center, Beijing

Printed by Peking Lungchang Foye Print Ltd.

Content

Acknowledgements vii
Introduction ix
Historical development of the five skandha conceptxi
Overview of the contents of the Pañcaskandhaka-vibhāṣā xx
Descriptive analysis xxi
Chinese and Tibetan translations of the <i>Pañca-skandhakavibhāṣā</i> and other commentaries on the <i>Pañcaskandhaka</i>
Editorial policyxxxi
Conventions xxxiii
1 Conventions for the text xxxiii
2 Conventions for the apparatus xxxiii
2.1 Two kinds of apparatuses xxxiii
2.2 Sigla and abbreviations xxxiv
2.3 Editorial signs xxxiv
Bibliography xxxviii
Primary sources xxxvii
Secondary sources
Critical edition 1

Acknowledgements

I would like to thank Prof. Ernst Steinkellner for his readiness to entrust me with the task of editing the Pañcaskandhakavibhāṣā manuscript, thereby giving me the rare opportunity to work on the previously unavailable Sanskrit text of a 6th-century Yogācāra treatise. I also feel very much obliged to Prof. Lambert Schmithausen for the generous sharing of his extremely profound and vast knowledge of the subtleties of Sanskrit philology and also for giving so much of his time reading the text and offering valuable comments. Prof. Kazuo Kano deserves my heartfelt gratitude for sharing his detailed insights into several complicated passages (including the colophon) despite his own commitments. I am most grateful to Dr. Helmut Krasser, co-editor of the STTAR, for his guidance and support. I would also like to express my sincere thanks to Prof. Kazunobu Matsuda who was of great help especially at the initial phase of my research when he patiently introduced me to the handling of Sanskrit manuscripts. I am also indebted to Profs. Franz-Karl Ehrhard, Jens-Uwe Hartmann and Alexander von Rospatt, who acted as referees for my Habilitation submitted to the University of Munich in 2010 (whose main part consisted of the present edition) and who have supported my work in many ways. I also wish to thank Prof. von Rospatt for his interest in philosophical questions relating to the text and our stimulating discussions. My thanks also go to Prof. Jonathan Silk who provided very helpful comments on the introduction and to Dr. Oliver von Criegern, Dr. Martin Delhey, Prof. Harunaga Isaacson, Dr. Werner Knobl, Dr. Horst Lasic, Dr. Yoshihiko Nasu, Dr. Péter-Dániel Szántó and Dr. Vincent Tournier who - through remarks, comments and discussions – improved the quality of the critical edition. I gratefully acknowledge the support received from the Deutsche Forschungsgemeinschaft (DFG), which provided the financial framework while this work was begun. Finally, I am very grateful to my husband Ralf for his long-standing help and support and for (sometimes) sharing my interest in Buddhist philosophy.

Schliersee, April 2013

Introduction

Among the copies of Buddhist Sanskrit manuscripts kept at the China Tibetology Research Center (Beijing), Sthiramati's *Pañcaskandhakavibhāṣā* is one of the more important texts. The Center also preserves copies of Vasubandhu's root text, the *Pañcaskandhaka*, which has recently been published in a critical and a diplomatic edition by Li Xuezhu and Ernst Steinkellner.¹ Representing two of the few Abhidharmic works of the Yogācāra school known to be extant in Sanskrit, the texts are significant sources for the technical terminology of this tradition, providing valuable information on the philosophical development and on the process of reshaping the canonical concept of the five constituents (*skandha*), twelve bases (*āyatana*) and eighteen elements (*dhātu*).

As one of the central ideas of Buddhist philosophy, the five *skandha* theory appears to be a well studied concept. However, a thorough investigation of the *Pañcaskandhaka(vibhāṣā)* makes it evident that the concept of the five *skandhas* as it is known from earlier sources changed when it was integrated into the Abhidharmic system of the Yogācāras. The traditional scheme had to be brought in line with new teachings such as the "store mind" (ālayavijñāna) or the "notion of 'I'" (*kliṣṭa-manas*). In the *Pañcaskandhaka(vibhāṣā)* this process of reshaping the *skandha* model is particularly visible.

In contrast to the *Pañcaskandhaka*, which has been referred to in a number of modern publications,² Sthiramati's commentary has been dealt with only sporadically. It has received more attention only recently, when Artemus Engle published his English translation of the

¹ Li and Steinkellner 2008. For a review see Buescher 2010.

² See the bibliography in L_I and STEINKELLNER 2008, 57–62.

x Introduction

Pañcaskandhakavibhāṣā's Tibetan version.³ Prior investigations of the text include a short overview by V. V. Gokhale⁴ and a study of the five skandhas by Peter Skilling,⁵ who – among other texts – referred to the Tibetan version of the Pañcaskandhakavibhāṣā. A short description of the text is included in Cuong Tu Nguyen's study of Sthiramati's commentary on the 9th chapter of the Mahāyānasūtrālaṃkāra.⁶ Moreover, the Pañcaskandhakavibhāṣā's section on perception (vijñāna) has been translated on the basis of its Tibetan version into German by Michael Pahlke in his unpublished M.A. thesis. Recently, the same section has been partially rendered (from Sanskrit) into Japanese by Kazunobu Matsuda.⁷

In the light of the *Pañcaskandhakavibhāṣā*'s prominent position in the Buddhist analysis of human nature an examination of the hitherto inaccessible Sanskrit original of the text promises to profoundly enhance our understanding of this topic. The present study therefore aims at providing the basis for future work by offering critical and diplomatic editions of the text preserved in the Sanskrit manuscript of the *Pañcaskandhakavibhāṣā*. The introduction to the present work gives a rough outline of the text, and I plan to publish a series of detailed studies on further aspects of its underlying philosophy, three of which have already appeared.⁸

³ Engle 2009, 245–369. For a review see Kramer 2010.

⁴ Gokhale 1937.

⁵ Skilling 1980.

⁶ Nguyen 1990, 43-45.

⁷ Pahlke 2000 and Matsuda 2010.

⁸ Kramer 2008, 2012, 2013a (forthcoming) and 2013b.

Introduction xi

As for Sthiramati, the author of the *Pañcaskandhakavi-bhāṣā*, the scarce details of his biography transmitted in Chinese and Tibetan sources have already been described in previous publications. Sthiramati seems to have flourished in the 6th century and to have been active mainly in the Buddhist monastery at Valabhī. He composed a number of commentaries on Abhidharma and Yogācāra treatises. 10

The title $Pa\tilde{n}caskandhakavibh\bar{a}s\bar{a}$ for Sthiramati's commentary on the $Pa\tilde{n}caskandhaka$ is found at the end of our manuscript (fol. 73b1). The name found at the beginning of the Tibetan translation is $Pa\tilde{n}caskandhaprakaraṇavibh\bar{a}sya$ (rendered as $Phung\ po\ lnga'i\ rab\ tu\ byed\ pa\ bye\ brag\ tu\ bshad\ pa$). Notably, in his $Trim\acute{s}ik\bar{a}$ commentary (TrBh 120,20) Sthiramati refers to his $Pa\tilde{n}caskandhaka$ commentary as $pa\tilde{n}caskandhakopanibandha$ ("commentary on the $Pa\tilde{n}caskandhaka$ "; in S. Lévi's edition (1925), p. 39,4: -upanibandha, BUESCHER 2007, 120,20: -upanibandhana).

Historical development of the five skandha concept

The concept of the five *skandhas* does not seem to represent the most original way of expressing the constitution of the human being within Buddhist thought. As noted by C. A. F. Rhys Davids and Tilmann Vetter the five *skandha* model is

⁹ See Frauwallner 1994, 395, Mejor 1991, 90–95, and Buescher 2007, vii–viii.

For an overview of the works ascribed to Sthiramati in the Tibetan and Chinese tradition see Nguyen 1990, 23-83. Nguyen argues strongly in favour of Sthiramati's authorship of the Kāśyapaparivarta commentary. For a detailed discussion of the latter's authorship see Silk 2009. Braarvig 1993, cxxviii-cxxviv, and Buescher 2007, viii, n. 2, suggest Sthiramati as the author of the Akṣayamatinirdeśatīkā.

xii Introduction

not very common in some parts of the Pāli canon (and seems to have been inserted later into others), and references to the pair $k\bar{a}ya$ and $vi\tilde{n}\tilde{n}ana$ as constituents of the person appear to be older than the fivefold system.¹¹ What could also be an old example of the differentiation between physical and mental components of the person in Buddhist sources is found in a passage from the *Dīghanakhasutta*, in which the body $(k\bar{a}ya)$ consisting of the four basic elements $(mah\bar{a}bh\bar{u}ta)$ is contrasted with feelings (vedanā).12 Why and when the mental side was split up into a fourfold structure is subject to speculation. While Otto Strauss (following F. O. Schrader) suggested that the fragmentation could have been motivated by the desire to create a mental structure analogous to the fourfold physical complex,¹³ Rhys Davids saw the five sense faculties as a possible model for the dissociation of the person into five parts.¹⁴ Another term which is often used to describe the opposite pair of matter and mind in the Buddhist context is nāmarūpa ("name and body"), which originates from pre-Buddhist times and seems to have referred to the animate, sentient body in its early utilization in Buddhist literature. 15 In the course of time $n\bar{a}mar\bar{u}pa$ was brought in line with the five skandhas. The second part of the term, $r\bar{u}pa$, could be easily equalized with $r\bar{u}paskandha$, whereas the name – defined in MN I, 53, as feeling ($vedan\bar{a}$),

¹¹ Rhys Davids 1937, 406–410, and Vetter 2000, 15.

¹² MN I, 500.

¹³ Strauss 1925, 270, n. 74.

¹⁴ Rhys Davids 1937, 410.

See Langer 2001, 27, and Schmithausen 2000, 56. For a detailed investigation of this concept see the informative (but as yet unpublished) M.A. thesis of Liudmila Olalde Rico submitted to the University of Heidelberg in 2009 ("Zum Begriff 'nāmarūpa': Das Individuum im Pāli-Kanon").

Introduction xiii

ideation $(sa\tilde{n}\tilde{n}\bar{a})$, intention $(cetan\bar{a})$, contact (phassa) and attention $(manasik\bar{a}ra)$ – was classified as corresponding to the constituents feeling, ideation, impulses and perception $(vi\tilde{n}\tilde{n}\bar{a}na)$.¹⁶

The earliest stage of development of the five skandha model is well documented in a number of sūtra passages in the Pali canon and has been studied in detail by Tilmann Vetter.¹⁷ The latter made accessible all passages of the Vinayapitaka and the main Nikāyas of the Suttapitaka (as they were known to him) mentioning the five skandhas. Through his most thorough approach Vetter succeeded in presenting a very precise characterization of the five skandha concept as found in the Pali canon. According to Vetter's findings the original meaning of $r\bar{u}pa$ was limited to the body of a person and did not extend to matter in general. It might have been preferred as an expression for the first skandha to other terms for body, as for instance $k\bar{a}ya$ or deha, because in contrast with other names it has the connotation of being attractive (to the eye) and causing attachment.18 The second skandha, "feeling", is described in canonical sources as being of three kinds, pleasant, unpleasant and neutral, and as sixfold depending on the six different sense faculties.¹⁹ The meaning of the third skandha, "ideation", is disputed among modern scholars. As Vetter points out, translating the

¹⁶ Frauwallner 1953, 206f., and Langer 2001, 27f. As noted by the latter *vijñāna* is sometimes listed separately and *nāman* is considered to comprise only the three constituents *vedanā*, *saṃjñā*, and *saṃskāra*.

¹⁷ Vetter 2000.

¹⁸ Vetter 2000, 20f.

¹⁹ Vetter 2000, 22, also mentions passages in the canon that seem to refer to *vedanā* as feeling in meditative states only.

xiv Introduction

term samiñā as perception or cognition might be misleading in the context of the five skandhas. According to Vetter the concept of $samj\tilde{n}\bar{a}$ does not refer to sense perception but rather indicates activities like "imagining, interpreting, forming a notion, thinking" (of what is seen, heard, etc.) and can therefore be appropriately translated as "ideation". ²⁰ The meaning of samskāra, the fourth skandha, is particularly difficult to determine. Vetter shows that even in canonical sources the term is used with two connotations. On the one hand it obviously refers to all impermanent objects, on the other it indicates those factors of the person that activate not only speech, body and mind but also life after death. These factors are sometimes enumerated as desire (rāga), hatred (dosa) and disorientation (moha).21 In some instances, which according to Vetter represent a younger developmental stage of the samskāra concept, the six kinds of intention (cetanā), referring to the six sense objects, are equated with the samskāras.²² As a conclusion Vetter suggests to translate the term as "impulses" when it is used in the sense of factors activating something, and as "conditioned things" in a more general meaning.²³ The last item of the five skandha model is vijñāna, which Vetter translates as "sensation", adding that "(sensory) perception" or "awareness" would also be suitable renderings.²⁴ In its earliest occurrence vijñāna seems to be a (not totally clear) primary awareness of the sense objects.²⁵ Vetter notes that *vijñāna* is also used in a different meaning in

²⁰ Vetter 2000, 24–27.

²¹ Vetter 2000, 37f. and 53.

²² Vetter 2000, 50.

²³ Vetter 2000, 42 and 59.

²⁴ Vetter 2000, 64.

²⁵ *Ibid*.

Introduction xv

the canon, namely with the implication of being "the centre of a person that transmigrates and eventually finds release".²⁶

The further structural development of the five skandha model is visible in canonical and post-canonical Abhidharma literature of the Theravadins (e.g. the *Dhatukatha*) and the Sarvāstivādins (e.g. Kātyāyanīputra's *Jñānaprasthāna*,²⁷ the *Abhidharmasāra/*Abhidharmahrdayaśāstra²⁸ of *Dharmaśrī/*Dharmaśresthin or Vasubandhu's Abhidharmakośabhāsya). In order to provide a systematic presentation of all phenomena the authors combined the five skandha model with the twelve bases (āyatana) and the eighteen elements $(dh\bar{a}tu)$, incorporating the three into each other.²⁹ At a later stage, manifested for instance in the *Abhidharmasāra and the Abhidharmakośabhāsya, the five skandhas were associated with a younger classification of factors describing reality, namely the five "categories" (vastu) "matter" (rūpa), "mind" (citta), "mental factors" (caitta), "factors dissociated from mind" (cittaviprayuktāh samskārāh) and "the unconditioned" (asamskrta). 30 The obvious advantage of the vastu system was its integration of unconditioned factors, for which there was no room in the model of the five *skandhas* that contain only conditioned entities, and of neither material nor mental factors like "possession" (prāpti), "vitality" (jīvitendriya) or "birth" (jāti). The need of considering these factors in an exhaustive description of reality within the five skandha theory led to their inclusion in the category of samskāra. The reason why the factors dissociated from

²⁶ Vetter 2000, 66.

²⁷ T 1543-1544.

²⁸ T 1550.

²⁹ Frauwallner 1964, 63.

³⁰ Frauwallner 1963, especially pp. 24–28 and 33–36.

xvi Introduction

mind appear at this particular place was probably the desire to have them listed after the *caittas*, i.e. at the same place as in the system of the five vastus.31 Another condition that probably favoured the inclusion of the factors dissociated from mind at this place was the multilayered meaning of samskāra which, as just mentioned, referred not only to "impulses" but also to all "conditioned things" in general. It should be noted that a proper English rendering of the term samskāra comprising the caittas and the cittaviprayuktāh samskārāh is very difficult, since its meaning seems to be located somewhere between "impulses" and "all conditioned things", going beyond the first but not including all of the latter. In contrast to the cittaviprayuktāh samskārāh, the unconditioned factors could not possibly be contained in the skandha model. The only solution was to present the five skandhas in combination with the systems of twelve bases and eighteen elements, which include the unconditioned factors.

The Abhidharmakośabhāṣya shows an advanced stage of the combination of the two theories of five skandhas and five vastus, but it nonetheless does not manifest their complete contraction. When explaining the fourth skandha in the Abhidharmakośabhāṣya, Vasubandhu mentions that the caittas and cittaviprayuktāḥ saṃskārāḥ are part of the saṃskāras,³² but he treats them in detail in another chapter. The fully developed stage of the integration of the vastus into the skandhas only becomes visible in the scriptures of the Yogācāra tradition, for instance the Abhidharmasamuccaya and the Pañcaskandhaka.³³

³¹ Frauwallner 1963, 26.

³² AKBh 11,1.

³³ See Frauwallner 1963, 31f.

Introduction xvii

The two skandhas rūpa and vijñāna are the categories that underwent the most important modifications during the evolution of the five skandha model. In the case of $r\bar{u}pa^{34}$ the most significant variations appear in connection with descriptions of "matter dependent (upādāya) on the four basic elements" which is mentioned in the Pāli suttas, but does not seem to be clearly defined there.³⁵ By including the matter of objects into this category the latter was extended to include the whole external world. The explicit distinction of the three constituents of visible matter as colour (varna), shape (samsthāna) and "representation" (vijñapti)36 also seems to be a later development. While the Vaibhāsikas seem to have assumed "shape" to be a real entity (dravya), the Sautrāntikas (and some Yogācāras, e.g. Sthiramati in his PSkV) stated that it is only a particular arrangement of colour atoms.³⁷ Another innovation to the canonical sources was the integration of invisible and penetrable matter of the kind of "non-representation" (avijñapti), which is found in Sarvāstivāda and Yogācāra but not in Theravāda literature, into the category of $r\bar{u}pa$. Within the structures of the $\bar{a}yatanas$ and dhātus the avijnapti had to be categorized as an object of the mental faculty after the remaining part of matter was divided

³⁴ A detailed study of the understanding of *rūpa* in canonical and post-canonical sources is presented in Karunadasa 1989.

³⁵ KARUNADASA 2010, 161.

³⁶ See e.g. PSk 2,11f.

³⁷ See Karunadasa 2010, 178.

³⁸ See *ibid*. As for canonical sources, the *Sangītisutta* (see SanSū III.23) also mentions matter that is invisible and penetrable, but it does not specify it as *avijñapti*. According to KARUNADASA 2010, 187, the passage points at the matter of space not at the *avijñapti*. In PSkV 12b3f., however, it is quoted in the context of the explanation of *avijñapti*.

xviii Introduction

into the ten material āyatanas (i.e. five sense faculties and their five objects), and avijñapti could neither be brought in line with any of the senses nor with any of the objects. This classification resulted in a contradiction in terms of systematization, because avijñapti has been regarded as matter within the skandha model and now, as object of the mental faculty, had to be considered a mental construct. Another post-canonical development of the rūpa section manifests itself in the atomic theories of the Theravādins and the Sarvāstivādins. While the first refer to the smallest units of matter as rūpakalāpas (consisting of kalāpaṅgas),³⁹ the latter unite the dravyaparamāṇus into saṃghātaparamāṇus, i.e. "molecules".⁴⁰ In the Pañcaskandhakavibhāṣā the existence of paramāṇus is rejected from the viewpoint of highest reality.⁴¹

The most significant modifications of the five *skandha* model are visible with regard to *vijñāna*. It was primarily this category that could be interpreted in ways providing solutions to difficulties in connection with the Buddhist rejection of the unity or continuity of the self. After having rejected a substantial ego centre within the individual, the Buddhists had to explain in which manner a person could still be responsible for his own deeds and how the continuity and coherence of his mental states could be ensured. In the course of finding an appropriate answer to these questions the authors probably drew on concepts of *vijñāna* already present in canonical sources, in which it occasionally seems to be regarded as a kind of biological appropriator and the principle of life entering the mother's womb after conception

³⁹ See Karunadasa 1989, 142–147.

⁴⁰ See AKBh 52,23 and KARUNADASA 1989, 143.

⁴¹ PSkV 9b6f.

Introduction xix

and causing the proto-embryonic matter to be a sensitive and living organism.⁴² The Yogācāras assumed that at least parts of the *vijñāna* had to remain in the body even of an Arhat because otherwise he would not be able to stay alive.⁴³ It is because of the necessity of these functions that subliminal forms of mind, like the "store mind" (ālayavijñāna) and the "notion of 'I'" (kliṣṭamanas), were introduced, which not only provided a basis of mental activities and a storage of latent mental states but also of the individuality and unity of a person's mind.

Moreover, vijñāna seems to have been the category that was considered as atman by common people. The strong emphasis placed on vijñāna in Sthiramati's times is evident, for instance, when he states that ordinary people – those who have not fully perceived reality – regard viiñāna as the self (ātman), whereas they view the other four skandhas as something belonging to the perceiving subject, as "mine" (ātmīya).⁴⁴ Interestingly, Sthiramati also mentions alternative concepts of the self, for example that of the Sānkhya tradition. According to his understanding, the Sānkhyas only regard rūpaskandha as ātmīya, and all the other four skandhas as ātman. He thus claims that for the Sānkhyas the self is not only identical to vijñāna but also consists of the factors accompanying the mind. 45 Moreover, Sthiramati explains that the self assumed by the Jainas (nirgrantha) is characterized by "knowing" (jñāna), whereas the Vaiśesikas regard the

⁴² On this process see Schmithausen 1987, 37. On the function of *vijñāna* as the principle of biological appropriation in general see Langer 2001.

⁴³ See Schmithausen 1987, 81–84.

⁴⁴ PSkV 2a4f. The same idea is found in ASBh 1,19.

⁴⁵ PSkV 32a1f.

xx Introduction

self to be the agent of seeing, experiencing, conceptualizing, etc.⁴⁶

In the light of the broad range of functions which were ascribed to the concept of $vij\tilde{n}\bar{a}na$ a proper English translation of the term seems hardly possible. In a very loose sense, for instance when referring to $vij\tilde{n}\bar{a}na$ as the counterpart of $r\bar{u}pa$ or as the general heading for the $vij\tilde{n}\bar{a}na$ section of Abhidharmic works like the $Pa\tilde{n}caskandhaka$, rendering it as "mind" seems appropriate. However, when specific aspects of $vij\tilde{n}\bar{a}na$ are described, the term has to be translated as "perception", "cognition", "sensation" or sometimes possibly also as "consciousness".

Overview of the contents of the Pañcaskandhaka-vibhāṣā

By composing the *Pañcaskandhaka* Vasubandhu produced a handy manual on the five constituents of the person (*skandha*) as understood from the viewpoint of the Yogācāras. The conciseness of the work, extending to merely seven manuscript folios, was motivated, according to the commentator Sthiramati, by the intention to meet the particular needs of its potential readers: lay followers who do not have enough time to read extensive treatises because of their various duties and monks immersed in contemplation who should not be distracted by studying lengthy works. In contrast to the briefness of Vasubandhu's work, Sthiramati produced an extensive commentary ten times longer than the root-text. In the following an outline of the contents of

⁴⁶ PSkV 32a3-5.

⁴⁷ Vetter 2000, 64.

⁴⁸ PSkV 1b3f.

Introduction xxi

the commentary is presented in the form of a descriptive analysis. Corresponding passages in the *Pañcaskandhaka* are noted in square brackets.

Descriptive analysis

- 1 Introduction (1b1–3a1)
 - 1.1 Obeisance and reasons for composing the text (1b1–2a3)
 - 1.2 Reasons for the number of the *skandhas* (2a3–2b3)
 - 1.3 Reasons for the order of the skandhas (2b3-3a1)
- 2 Explanation of the five skandhas (3a1–61a1) [PSk 1,6–17,12]
 - 2.1 Matter $(r\bar{u}pa)$ (3a1–14b2) [PSk 1,6–3,9]
 - 2.1.1 Etymological and grammatical explanation of *rūpaskandha* (3a1–3b2)
 - 2.1.2 Matter of the four basic elements (*mahābhūta*) and matter dependent (*upādāya*) on them (3b2–14a5) [PSk 1,6–3,9]
 - 2.1.2.1 Is the question "What is matter?" not incoherent? (3b2-4)
 - 2.1.2.2 Meaning of the term "basic elements" (3b4-4a1)
 - 2.1.2.3 Number of the basic elements; space is not a basic element (4a2-4b1)
 - 2.1.2.4 Relation between the basic elements and matter dependent on them (4b1–6)
 - 2.1.2.5 Definitions of the four basic elements, their effects (karman) and their own nature (svabhāva) (4b6-6a2)
 - 2.1.2.5.1 Meaning of the term *dhātu* (4b6–5a3)
 - 2.1.2.5.2 Earth (5a3–4)
 - 2.1.2.5.3 Water (5a4-5)
 - 2.1.2.5.4 Fire (5a5)
 - 2.1.2.5.5 Wind (5a5–5b1)
 - 2.1.2.5.6 Effects and "own nature" of the four basic elements (5b1-6a2)

xxii Introduction

2.1.2.6 Definition of matter dependent on the basic elements (6a2-14a5) [PSk 2,3-3,9]

- 2.1.2.6.1 Sense faculties (6a2-7a2)
 - 2.1.2.6.1.1 General remarks (6a2-3)
 - 2.1.2.6.1.2 Sense of sight (6a3–5)
 - 2.1.2.6.1.3 Pellucid matter (rūpaprasāda) (6a5–7a2)
- 2.1.2.6.2 Objects of the sense faculties (7a2–11b6)
 - 2.1.2.6.2.1 General remarks (7a2-4)
 - 2.1.2.6.2.2 Visible matter: colour, shape, "representation" (vijñapti) (7a4–9b1)
 - 2.1.2.6.2.3 Sound (9b1-6)
 - 2.1.2.6.2.4 Odour (9b6-10a2)
 - 2.1.2.6.2.5 Taste (10a2-3)
 - 2.1.2.6.2.6 Tangible objects (10a3–11b6)
- 2.1.2.6.3 "Non-representation" (avijñapti) (11b6–14a5)
 - 2.1.2.6.3.1 Definition (11b6–12a2)
 - 2.1.2.6.3.2 Different kinds of avijnapti (12a2–12b2)
 - 2.1.2.6.3.2.1 The avijñapti of the sphere of sensual pleasures (12a2-6)
 - 2.1.2.6.3.2.2 The avijñapti of the material sphere (rūpadhātu) and pure (anāsrava) avijñapti (12a6–12b2)
 - 2.1.2.6.3.3 Avijñapti being invisible (anidarśana) and penetrable (apratigha) (12b2-4)
 - 2.1.2.6.3.4 Additional remarks on the *avijñapti* belonging to *kāmadhātu*, the *avijñapti* belonging to *rūpadhātu*, and the pure *avijñapti* (12b4–14a5)
- 2.1.3 Reasons for the term $r\bar{u}pa$ (14a5–14b2)
- 2.2 Feeling (*vedanā*) (14b2–16b6) [PSk 3,10–13]
 - 2.2.1 Definition (14b2–4)
 - 2.2.2 The neither pleasant nor unpleasant feeling (14b4–6)
 - 2.2.3 Theories (of other scholars) on what feeling is (14b6–15b1)
 - 2.2.3.1 Feeling as experiencing contact (14b6–15a6)

Introduction xxiii

- 2.2.3.2 Feeling as experiencing ripening results (15a6–15b1)
- 2.2.4 Pleasant and unpleasant feeling (15b1-16a3)
 - 2.2.4.1 Pleasant feeling (15b1–5)
 - 2.2.4.2 Unpleasant feeling (15b5–16a3)
- 2.2.5 Other classifications of feeling (16a3–16b6)
- 2.3 Ideation (samjñā) (16b6–18a1) [PSk 4,1f.]
 - 2.3.1 Definition (16b6-17a4)
 - 2.3.2 Different kinds (17a4–18a1)
 - 2.3.2.1 with regard to the basis (17a4-5)
 - 2.3.2.2 with regard to the object (17a5–18a1)
- 2.4 Impulses [and factors dissociated from mind] (saṃskāra) (18a1–48b3) [PSk 4,3–16,6]
 - 2.4.1 Definition (18a1–18b5) [PSk 4,3f.]
 - 2.4.2 Factors associated with mind (caitasikā dharmāḥ) (18b5—41a2) [PSk 4,5-13,10]
 - 2.4.2.1 Definition and arrangement (18b5–19b6) [PSk 4,5–5,3]
 - 2.4.2.2 Explanation of each factor (20a1–41a2) [PSk 5,4–13,10]
 - 2.4.2.2.1 Universal (*sarvatraga*) factors (20a1–21a3) [PSk 5,4–7]
 - 2.4.2.2.1.1 Contact (*sparśa*) (20a1–6)
 - 2.4.2.2.1.2 Attention (manaskāra) (20a6–20b4)
 - 2.4.2.2.1.3 Intention (*cetanā*) (20b4–21a3)
 - 2.4.2.2.2 Factors bound to certain objects (*pratiniyataviṣaya*) (21a3–22b6) [PSk 5,8–6,4]
 - 2.4.2.2.1 Wish (chanda) (21a3-6)
 - 2.4.2.2.2 Conviction (adhimoksa) (21a6–21b3)
 - 2.4.2.2.3 Mindfulness (*smrti*) (21b3–6)
 - 2.4.2.2.4 Absorption (samādhi) (21b6–22a5)
 - 2.4.2.2.5 Discrimination ($praj\tilde{n}\bar{a}$) (22a5–22b6)
 - 2.4.2.2.3 Beneficial (*kuśala*) factors (22b6–29a1) [PSk 6,5–7,12]
 - 2.4.2.2.3.1 Trust (*śraddhā*) (22b6–25a4)
 - 2.4.2.2.3.2 Shame in relation to oneself $(hr\bar{i})$ (25a4–25b2)

xxiv Introduction

- 2.4.2.2.3.3 Shame in relation to others (apatrāpya) (25b2–5)
- 2.4.2.2.3.4 Absence of craving (*alobha*) (25b5–26a3)
- 2.4.2.2.3.5 Absence of hatred (*advesa*) (26a3–5)
- 2.4.2.2.3.6 Absence of delusion (amoha) (26a5–26b4)
- 2.4.2.2.3.7 Energy (*vīrya*) (26b4–27a2)
- 2.4.2.2.3.8 Ease (prasrabdhi) (27a2-27b2)
- 2.4.2.2.3.9 Care (apramāda) (27b2–28a4)
- 2.4.2.2.3.10 Equanimity (*upekṣā*) (28a4–28b5)
- 2.4.2.2.3.11 Non-harming (avihimsā) (28b5–29a1)
- 2.4.2.2.4 Contaminations (*kleśa*) (29a1–36a5) [PSk 7,13–10,9]
 - 2.4.2.2.4.1 Passion (*rāga*) (29a1–29b2)
 - 2.4.2.2.4.2 Enmity (*pratigha*) (29b2–6)
 - 2.4.2.2.4.3 Pride (*māna*) (29b6–31a5)
 - 2.4.2.2.4.3.1 General definition (29b6–30a4)
 - 2.4.2.2.4.3.2. Explanation of each factor (30a4–31a5)
 - 2.4.2.2.4.3.2.1 Pride (*māna*) (30a4–5)
 - 2.4.2.2.4.3.2.2 Great pride (atimāna) (30a5-6)
 - 2.4.2.2.4.3.2.3 Pride greater than pride (mānātimāna) (30a6–30b1)
 - 2.4.2.2.4.3.2.4 Notion "I am [this *skandha*]" (*asmimāna*) (30b1–3)
 - 2.4.2.2.4.3.2.5 Extreme pride (*abhimāna*) (30b3–6)
 - 2.4.2.2.4.3.2.6 Pride of not enough [modesty] (*ūnamāna*) (30b6–31a2)
 - 2.4.2.2.4.3.2.7 False pride (*mithyāmāna*) (31a2–5)
 - 2.4.2.2.4.4 Ignorance (avidyā) (31a5–31b2)
 - 2.4.2.2.4.5 [Wrong] view (*drsti*) (31b2–36a1)
 - 2.4.2.2.4.5.1 General definition (31b2–4)
 - 2.4.2.2.4.5.2 Explanation of each factor (31b4–36a1)
 - 2.4.2.2.4.5.2.1 View of the five *skandhas* [as being the self] (*satkāyadrsti*) (31b4–34b6)

Introduction xxv

2.4.2.2.4.5.2.2 View of extremes (antagrāhadṛṣṭi) (34b6–35a3)

- 2.4.2.2.4.5.2.3 Wrong view (*mithyādrsti*) (35a3–5)
- 2.4.2.2.4.5.2.4 Clinging to views (*dṛṣṭiparāmarśa*) (35a5–35b2)
- 2.4.2.2.4.5.2.5 Clinging to morality and observances (\$\silon\text{ilavrataparamar\$\sin\text{a}}\$) (35b2–36a1)
- 2.4.2.2.4.6 Doubt (*vicikitsā*) (36a1–2)
- 2.4.2.2.4.7 Which of the *kleśa*s are conceptualized and which are innate? (36a2–5)
- 2.4.2.2.5 Secondary contaminations (*upakleśa*) (36a5–39b6) [PSk 10,10–13,4]
 - 2.4.2.2.5.1 Wrath (*krodha*) (36a5–36b2)
 - 2.4.2.2.5.2 Resentment (*upanāha*) (36b2–4)
 - 2.4.2.2.5.3 Concealment (*mraksa*) (36b4–6)
 - 2.4.2.2.5.4 Contentiousness (*pradāśa*) (36b6–37a3)
 - 2.4.2.2.5.5 Envy (*īrsyā*) (37a3–4)
 - 2.4.2.2.5.6 Avarice (*mātsarya*) (37a4–37b1)
 - 2.4.2.2.5.7 Deceit $(m\bar{a}y\bar{a})$ (37b1–4)
 - 2.4.2.5.8 Guile (*śāthya*) (37b4–38a2)
 - 2.4.2.2.5.9 Conceit (mada) (38a2-5)
 - 2.4.2.2.5.10 Harming (*vihimsā*) (38a5–38b2)
 - 2.4.2.2.5.11 Shamelessness in relation to oneself $(\bar{a}hr\bar{\iota}kya)$ (38b2–3)
 - 2.4.2.2.5.12 Shamelessness in relation to others (*anapatrāpya*) (38b3–5)
 - 2.4.2.2.5.13 Dullness (*styāna*) (38b6–39a1)
 - 2.4.2.2.5.14 Excitement (auddhatya) (39a1–3)
 - 2.4.2.2.5.15 Lack of trust (āśraddhya) (39a3–5)
 - 2.4.2.2.5.16 Idleness (*kausīdya*) (39a5–39b1)
 - 2.4.2.2.5.17 Carelessness (*pramāda*) (39b1–2)
 - 2.4.2.2.5.18 Loss of mindfulness (musitasmrtitā) (39b2–3)
 - 2.4.2.2.5.19 Distraction (*viksepa*) (39b3–4)

xxvi Introduction

2.4.2.2.5.20 Absence of mindfulness (asamprajanya) (39b4–6)

- 2.4.2.2.6 Factors that may be beneficial, unbeneficial, or neutral (39b6-41a2) [PSk 13,5-10]
 - 2.4.2.2.6.1 Regret (kaukrtya) (39b6-40a4)
 - 2.4.2.2.6.2 Languor (*middha*) (40a4–40b2)
 - 2.4.2.2.6.3 Rough examination (*vitarka*) (40b2–6)
 - 2.4.2.2.6.4 Subtle investigation (*vicāra*) (40b6–41a2)
- 2.4.3 Factors dissociated from mind (*cittaviprayukta*) (41a2–48b3) [PSk 13,11–16,6]
 - 2.4.3.1 Definition (41a2-41b2)
 - 2.4.3.2 Explanation of each factor (41b2–48b2)
 - 2.4.3.2.1 Possession (*prāpti*) (41b2–42a2)
 - 2.4.3.2.2 Equipoise of non-conception (asamjñisamāpatti) (42a2-42b6)
 - 2.4.3.2.3 Equipoise of cessation (nirodhasamāpatti) (42b6-44a2)
 - 2.4.3.2.4 State of non-conception (āsamjñika) (44a3–44b1)
 - 2.4.3.2.5 Vitality (*jīvitendriya*) (44b1–45a1)
 - 2.4.3.2.6 Homogeneous character (nikāyasabhāgatā) (45a1–3)
 - 2.4.3.2.7 Birth (*jāti*) (45a3–6)
 - 2.4.3.2.8 Senescence (*jarā*) (45a6–45b4)
 - 2.4.3.2.9 Continuance (*sthiti*) (45b4–5)
 - 2.4.3.2.10 Impermanence (*anityatā*) (45b5–46a6)
 - 2.4.3.2.11 Sets of names (*nāmakāya*) (46a6–46b2)
 - 2.4.3.2.12 Sets of phrases (padakāya) (46b2-6)
 - 2.4.3.2.13 Sets of syllables (vyañjanakāya) (46b6–47b3)
 - 2.4.3.2.14 Nature of an ordinary person (*pṛthagjanatva*) (47b3–6)
 - 2.4.3.2.15 Occurrence (*pravrtti*) (47b6)
 - 2.4.3.2.16 Distinction (*pratiniyama*) (48a1–2)
 - 2.4.3.2.17 Correspondence (yoga) (48a2–3)

Introduction xxvii

- 2.4.3.2.18 Rapidity (*java*) (48a3)
- 2.4.3.2.19 Sequence (anukrama) (48a3-4)
- 2.4.3.2.20 Time (kāla) (48a4–5)
- 2.4.3.2.21 Region (deśa) (48a5–48b1)
- 2.4.3.2.22 Number (*samkhyā*) (48b1–2)
- 2.4.3.2.23 Assemblage ($s\bar{a}magr\bar{i}$) (48b2)
- 2.4.3.3 Concluding sentence (48b2–3)
- 2.5 Perception (vijñāna) (48b3-60a3) [PSk 16,7-17,10]
 - 2.5.1 Actual perception (pravrttivijñāna) (48b3-6) [PSk 16,7]
 - 2.5.2 Synonyms (48b6–49a5) [PSk 16,7f.]
 - 2.5.3 Store mind (*ālayavijñāna*) (49a5–59a5) [PSk 16,8–17,6]
 - 2.5.3.1 Why is it called *citta*? (49a5–6)
 - 2.5.3.2 Four conditions (*pratyaya*) for the arising of conditioned factors (49a6–49b4)
 - 2.5.3.3 Stages of perception and its effects on the *ālayavijñāna* (49b4–50a3)
 - 2.5.3.4 Ālayavijñāna as cause and effect (50a3-6)
 - 2.5.3.5 Differences between the *ālayavijñāna* and the *pravṛtti-vijñānas* (50a6–51a4)
 - 2.5.3.5.1 Object and mode [of apprehending it] are not determinable (50a6–50b4)
 - 2.5.3.5.2 Being of only one kind (50b4–6)
 - 2.5.3.5.3 Being existent without interruption (50b6–51a4)
 - 2.5.3.6 Proofs for the existence of *ālayavijñāna* (51a4–57b5)
 - 2.5.3.6.1 Scriptural sources (51a4–51b1)
 - 2.5.3.6.2 Reasoning (51b1–57b5)
 - 2.5.3.6.2.1 *Pravṛttivijñāna*s arise again after unconscious contemplative states (51b1–54a6)
 - 2.5.3.6.2.2 *Pravṛttivijñānas* have different modes [of apprehension] (*prakāra*) depending on different kinds of object conditions (*ālambanapratyaya*) (54a6–55a6)
 - 2.5.3.6.2.3 *Pravrttivijñānas* arise again after other unconscious states like sleep or a swoon (55a6–55b2)

xxviii Introduction

2.5.3.6.2.4 Without the *ālayavijñāna* arising and ceasing in *samsāra* would not be possible (55b2–57b5)

- 2.5.3.7 Reasons for the name ālayavijñāna (57b5–58b2)
- $2.5.3.8 \bar{A}d\bar{a}navij\bar{n}\bar{a}na$ as a synonym (58b2–59a5)
- 2.5.4 Notion of "I" (klistam manah) (59a5-60a3) [PSk 17,7-10]
 - 2.5.4.1 Definition and object (59a5–59b5)
 - 2.5.4.2 States where it is present (59b5–60a3)
- 2.6 Reasons for the name *skandha* (60a3–61a1) [PSk 17,11f.]
- 3 Explanation of the twelve bases (āyatana) (61a1-64a6) [PSk 18,1-19,8]
 - 3.1 The first ten bases correspond to *rūpaskandha* (61a1–61b1)
 - 3.2 Mental faculty (manaāyatana) (61b1–2)
 - 3.3 The entities (*dharma*) (61b2–64a1)
 - 3.3.1 Definition (61b2–3)
 - 3.3.2 The unconditioned entities (asamskrta) (61b3–64a1)
 - 3.3.2.1 Definition (61b3–5)
 - 3.3.2.2 Definition of each asamskrta (61b5–64a1)
 - 3.3.2.2.1 Space ($\bar{a}k\bar{a}\hat{s}a$) (61b5–6)
 - 3.3.2.2.2 Cessation not resulting from consideration (*apratisamkhyānirodha*) (62a1–62b6)
 - 3.3.2.2.3 Cessation resulting from consideration (*pratisam-khyānirodha*) (62b6–63b3)
 - 3.3.2.2.4 True reality (*tathatā*) (63b3–64a1)
 - 3.4 Reasons for the name *āyatana* (64a1–6)
- 4 Explanation of the eighteen elements (*dhātu*) (64a6–65b4) [PSk 19,10–20,9]
 - 4.1 Definition (64a6–64b1)
 - 4.2 Ten *dhātu*s correspond to *rūpaskandha* and to ten *āyatana*s and *dharmadhātu* corresponds to *dharmāyatana* (64b1–5)

Introduction xxix

4.3 The six *vijñānadhātu*s and their relation to *manodhātu* (64b5–65a5)

- 4.4 Relations between the *skandhas*, *āyatanas* and *dhātus* (65a5–65b3)
- 4.5 Reasons for the name *dhātu* (65b3–4)
- 5 Reasons for teaching the *skandhas*, *āyatanas*, and *dhātus* (65b4–67a4) [PSk 20,10–12]
 - 5.1 Definition of the antidotes for three types of belief in a self (65b4-66a3)
 - 5.2 Explanation of each belief (66a3–67a4)
 - 5.2.1 Belief in a unity (66a3–66b3)
 - 5.2.2 Belief in an experiencer (66b4–67a1)
 - 5.2.3 Belief in an agent (67a1–4)
- 6 *Mātrkā* of qualities (67a4–73b1) [PSk 20,13–23,8]
 - 6.1 Material (*rūpin*) immaterial (*arūpin*) (67a4–67b4)
 - 6.2 Visible (sanidarśana) invisible (anidarśana) (67b4–68a1)
 - 6.3 Impenetrable (sapratigha) penetrable (apratigha) (68a1–68b1)
 - $6.4 \text{ Impure } (s\bar{a}srava) \text{pure } (an\bar{a}srava) (68b1-69a2)$
 - 6.5 Belonging to [the sphere of] sensual pleasures/to the material [sphere]/to the immaterial [sphere] $(k\bar{a}ma-/r\bar{u}pa-/\bar{a}r\bar{u}pya-pratisamyukta)$ not belonging to [any of the three spheres] $(apratisamyukta)^{49}$ (69a2–69b6)
 - 6.6 Beneficial (*kuśala*) unbeneficial (*akuśala*) neutral (*avyākṛta*) (69b6–70b3)
 - 6.7 Internal ($\bar{a}dhy\bar{a}tmika$) external ($b\bar{a}hya$) (70b3–71b1)
 - 6.8 Having an object (sālambana) having no object (anālambana) (71b1–5)

⁴⁹ After this category the root text of the PSk continues with the categories *skandhasaṅgṛhīta* and *upādānasaṅgṛhīta* (see PSk 22,1f.).

xxx Introduction

6.9 Having a conception (*vikalpaka*)⁵⁰ – having no conception (*avikalpaka*) (71b5–72a4)

- 6.10 Appropriated (*upātta*) not appropriated (*anupātta*) (72a4–72b5)
- 6.11 Similar (sabhāga) similar to itself (tatsabhāga) (72b5–73b1)
- 7 Concluding matter (73b1–5) [PSk 23,9f.]

Chinese and Tibetan translations of the *Pañcaskan-dhakavibhāṣā* and other commentaries on the *Pañca-skandhaka*

A Chinese version of a *Pañcaskandhaka* commentary ascribed to Sthiramati which bears the title *Dasheng guang wu yun lun* (大乘廣五蘊論) is available in the Taishō edition of the canon as no. 1613. However, this text is not a direct translation of the *Pañcaskandhakavibhāṣā*, as it is much shorter and its contents do not correspond to the Sanskrit and the Tibetan versions of the *Pañcaskandhakavibhāṣā*.

A Tibetan translation of the *Pañcaskandhakavibhāṣā* is preserved in the Tibetan bsTan 'gyur (Peking 5567, Derge 4066). The Tibetan Buddhist Resource Center (TBRC) holds scans from a microfilm copy of an *dbu med* manuscript of the Tibetan translation written prior to 1642 and originally kept at the library of Drepung monastery.⁵¹ Jinamitra, Śīlendrabodhi, Dānaśīla and Ye shes sde are listed as translators.

Apart from Sthiramati's *Pañcaskandhakavibhāṣā* two other commentaries on the *Pañcaskandhaka* are available

⁵⁰ In PSk 22,12 this category is listed as savikalpa.

⁵¹ Information received from the late Gene Smith (e-mail of 10th October 2009). The text is catalogued under the reference number W1CZ1271 within the TBRC database.

Introduction xxxi

in Tibetan translation: the *Pañcaskandhavivaraṇa* by Guṇaprabha (P 5568) and the *Pañcaskandhabhāṣya* by *Pṛthivībandhu⁵² (P 5569).

Editorial policy

The editorial methodology applied for the editions presented below in volumes 1 and 2 of the present work follows very closely the procedure described in Steinkellner, Krasser and Lasic (2005, Part I, xlix-lx, and Part II, xxxvii-xxxviii), in Li and Steinkellner (2008, xxiii-xxv) and in Tomabechi (2009, lx-lxiv). The editions of the Sanskrit text of the Pañcaskandhakavibhāsā are based on the codex unicus preserved at the China Tibetology Research Center. In order to prepare the critical edition of the text its Tibetan translation and various related works have been consulted, including the Yogācārabhūmi, the Abhidharmakośabhāsya and the Abhidharmakośavyākhyā, the Abhidharmasamuccaya and the Abhidharmasamuccayabhāsya as well as the Trimśikāvijñaptibhāsya. The parallels and corresponding passages in these texts are reported in the first apparatus. It was not my intention, however, to provide a comprehensive list of all available parallels. I have normally restricted the listing of parallels to those important for supporting the chosen reading in the critical text or those of interest for a contentrelated comparison. Thus, the apparatus does not claim to be exhaustive. I hope to examine the interdependencies of the texts and their relationships in future studies and to be able to supply further evidence of textual parallels.

⁵² On the name of the author of the *Pañcaskandhabhāṣya* see SCHMITHAUSEN 1987, 575f.

xxxii Introduction

For the Tibetan translation the Peking and Derge editions have been compared and deviations from the Sanskrit text are reported in the second apparatus. Variations in the Tibetan have only been recorded if they represent major differences or if they were considered important for the reading of the Sanskrit text. In cases where the Tibetan clearly contains additional expressions or phrases the latter are reported as "added" (i.e. "T add."). If, however, the Tibetan shows a different wording (but no obvious additions) it is marked as "T for". In many of these instances it remains unclear what the reasons of the Tibetan translator might have been to opt for a certain unusual rendering. It could have been chosen on purpose, it might reflect a misunderstanding on the translator's part, or the Sanskrit text available to him might have been considerably different from our manuscript. For this reason the abbreviation "T for" is sometimes to be understood as "T instead of". The manuscript of the Tibetan translation mentioned above (abbreviated in the notes as T_{Ms}) has also been consulted but is usually only quoted if its reading is closer to the Sanskrit text than Peking and Derge, which is indeed the case in several instances.

For the sake of retaining the benefits of a romanized version alongside the use of the Devanāgarī script in the critical edition, I have split up as many words as possible. While this method was introduced by previous authors in this series, it might be considered inappropriate by some readers due to the unusually high number of *virāmas*. Nevertheless I decided to keep it because of its overall usefulness in making the edition more reader-friendly.⁵³

⁵³ There is one case to be found in the edition in which I had to refrain from word separation since the ligature in question could not be broken up for technical reasons (fol. 11b4: °tvācchla°).

Introduction xxxiii

Conventions

1 Conventions for the text

• Folio numbers of the Sanskrit manuscript and the Tibetan translation in the Peking edition are given in the inner margin.

- Line numbers of the Sanskrit manuscript folios are given as subscript numerals.
- Names and expressions referring to persons or texts are underlined.
- Words from the root text (i.e. the *Pañcaskandhaka*) commented on are marked in bold face on their first occurrence.
- References to the root text are given in the outer margin.
- Punctuation and division into paragraphs is editorial; the punctuation marks being used comprise dandas, half-dandas (= commas) and dashes.
- Dandas in the manuscript with no syntactical meaning are not indicated.
- Avagrahas are mostly editorial, only some being written in the manuscript.
- Orthographical variants not reported are:
 - gemination of consonants after -r
 - degemination of t before -v
 - o non-application of sandhi
 - o non-occurrence of avagraha
- The classical rules of *sandhi* have been consistently applied without reporting the actual readings of the manuscript.
- The use of anusvāra has been standardized: anusvāra is used only at word-endings or before y, r, l, v, ś, ṣ, s and h; other anusvāras have been replaced with the corresponding class nasal.

2 Conventions for the apparatus

2.1 Two kinds of apparatuses

Two apparatuses are attached to the critical edition:

xxxiv Introduction

• The first reports corresponding passages (marked with "cf."). Pairs of superscript letters mark the beginning and end of a passage.

• The second, critical apparatus, is positive. The entry begins with the preferred reading followed by an argument in parentheses if the emendation is not evident. A colon marks the end of the lemma and its support. After the colon the variants are presented. Deviations in the Tibetan translation are also reported. Reference is to the lines of the page above and the location is indicated by a superscript asterisk. References to the same line are separated by a small centred circle.

2.2 Sigla and abbreviations

add. added in

cf. confer

em. emended

Ms manuscript

n.e. no equivalent in

om. omitted in

T Tibetan translation (Peking and Derge bsTan 'gyur)

T_{Ms} Tibetan translation preserved in a manuscript from Drepung

8a* additional folio 8a

8b* additional folio 8b

2.3 Editorial signs

- illegible part of an akṣara
- · illegible akşara
- * virāma
- lacking virāma
- ⇔ contain added akṣara(s) in the Ms
- contain emendational addition
- {} contain akṣara(s) deleted by means of one or two strokes (written above the akṣara)
- contain akṣara(s) deleted by means of erasure

Introduction xxxv

- / danda
- o string-hole
- × empty space in the manuscript equivalent to the size of approximately one *akṣara*
- line-filling sign in the form of a slashed *danda* at the end of lines or before string-holes
- § other line-filling signs (of which there are three kinds in the manuscript)⁵⁴
- 9 sign for siddham

⁵⁴ See Kramer 2013a, 313.

Bibliography

Primary sources

- AKBh Abhidharmakośabhāṣya (Vasubandhu), ed. by P. Pradhan, Patna: K. P. Jayaswal Research Institute 1967.
- AKBhŢT Abhidharmakośabhāṣyaṭīkā Tattvārthā (Sthiramati), manuscript.
- AKŢU Abhidharmakośaţīkā Upāyikā (Śamathadeva), P 5595.
- AKVy Spuṭārthā Abhidharmakośavyākhyā (Yaśomitra), ed. by U. Wogihara, Tokyo: Sankibo Buddhist Bookstore 1971 (reprint; first published in 1932–1936).
- AS Abhidharmasamuccaya (Asanga), ed. by V. V. Gokhale, "Fragments from the Abhidharmasamuccaya of Asanga," Journal of the Bombay Branch of the Royal Asiatic Society 23 (1947), pp. 13–38.
- *AS Passages of AS retranslated into Sanskrit (from the Tibetan and Chinese translations) in P. Pradhan (ed.), Santiniketan: Visva-Bharati 1950.
- ASBh Abhidharmasamuccayabhāṣya (Buddhasiṃha or Jinaputra), ed. by N. Tatia, Patna: K. P. Jayaswal Research Institute 1976.
- AS_T Tibetan translation of AS, P 5550.
- BimbSū Bimbasārasūtra, ed. by E. Waldschmidt in Bruchstücke buddhistischer Sūtras aus dem zentralasiatischen Sanskritkanon I, Leipzig: Brockhaus 1932.
- BoBh *Bodhisattvabhūmi*, ed. by N. Dutt, Patna: K.P. Jayaswal Research Instute 1966.
- D Derge.
- DhvaSū Dhvajāgrasūtra, ed. by P. Skilling in Mahāsūtras: Great Discourses of the Buddha, vol. 1, Oxford: The Pali Text Society 1994.
- DN Dīghanikāya.
- MAVŢ *Madhyāntavibhāgaṭīkā* (Sthiramati), ed. by S. Yamaguchi, Nagoya: Librairie Hajinkaku 1934.
- MN Majjhimanikāya.
- NA *Nyāyānusāra, T 1562.
- P Peking.

xxxviii Bibliography

PSk Pañcaskandhaka (Vasubandhu), ed. by X. Li and E. Steinkellner, Beijing/Vienna: China Tibetology Publishing House/ Austrian Academy of Sciences Press 2008.

PSkV Pañcaskandhakavibhāṣā (Sthiramati), manuscript, 73 fols.

PSVy Pratītyasamutpādavyākhyā⁵⁵ (Vasubandhu), P 5496.

Saṃdhinirmocanasūtra, ed. by É. Lamotte, Louvain: Bureaux du Recueil 1935.

SaṅSū Saṅgītisūtra, ed. by V. Stache-Rosen, Berlin: Akademie-Verlag 1968.

SN Saṃyuttanikāya.

ŚPŚ Śatapañcāśatka (Mātṛceṭa), ed. by S. Bailey, Cambridge: Cambridge University Press 1951.

T Taishō.

TrBh Trimśikāvijñaptibhāṣya, see Buescher 2007.

Uv *Udānavarga*, ed. by F. Bernhard, Göttingen: Vandenhoeck & Ruprecht 1965.

Y Yogācārabhūmi, ed. by V. Bhattacharya, Calcutta: University of Calcutta 1957.

Secondary sources

Braarvig, Jens 1993. Akşayamatinirdeśasūtra. Vol. 2, Oslo: Solum.

Buescher, Hartmut 2007. Sthiramati's Trimśikāvijñaptibhāṣya. Wien: Verlag der Österreichischen Akademie der Wissenschaften.

__ 2010. "Review Article: Vasubandhu's *Pañcaskandhaka*." *Indo-Iranian Journal* 53, pp. 331–358.

Engle, Artemus B. 2009. The Inner Science of Buddhist Practice: Vasubandhu's Summary of the Five Heaps with Commentary by Sthiramati. Ithaca: Snow Lion Publications.

Frauwallner, Erich 1953. Geschichte der indischen Philosophie. Vol. 1, Salzburg: Otto Müller Verlag.

1963. "Abhidharma-Studien: I. Pañcaskandhakam und Pañcavastukam." Wiener Zeitschrift für die Kunde Süd- und Ostasiens 7, pp. 20-36.

⁵⁵ On the title see SCHMITHAUSEN 1987, 576.

Bibliography xxxix

___ 1964. "Abhidharma-Studien: II. Die kanonischen Abhidharma-Werke." Wiener Zeitschrift für die Kunde Süd- und Ostasiens 8, pp. 59-99.

- ___ 1994. Die Philosophie des Buddhismus. Berlin: Akademie Verlag (first published in 1956).
- GOKHALE, V. V. 1937. "The Pañcaskandhaka by Vasubandhu and Its Commentary by Sthiramati." *Annals of the Bhandarkar Oriental Research Institute* 18, pp. 276–286.
- KARUNADASA, Y. 1989. *Buddhist Analysis of Matter*. Singapore: The Buddhist Research Society (first published in 1967 in Colombo).
- 2010. The Theravāda Abhidhamma: Its Inquiry into the Nature of Conditioned Reality. Hong Kong: Centre of Buddhist Studies, The University of Hong Kong.
- Kramer, Jowita 2008. "On Sthiramati's Pañcaskandhakavibhāṣā: A Preliminary Survey." Nagoya Studies in Indian Culture and Buddhism: Sambhāṣā 27, pp. 149–171.
- 2010. Review of Artemus B. Engle, The Inner Science of Buddhist Practice, The Tsadra Foundation Series, Ithaca: Snow Lion 2009. Indo-Iranian Journal 53, pp. 359–366.
- ___ 2012. "Descriptions of 'Feeling' (Vedanā), 'Ideation' (Samjñā), and 'the Unconditioned' (Asamskṛta) in Vasubandhu's Pañcaskandhaka and Sthiramati's Pañcaskandhakavibhāṣā." Rocznik Orientalistyczny 65 (1), pp. 120-139.
- 2013a (forthcoming). "Indian Abhidharma Literature in Tibet: The Section on Vijñāna in Sthiramati's Pañcaskandhakavibhāṣā." In Buddhism Across Asia: Networks of Material, Intellectual and Cultural Exchange, Tansen Sen (ed.), Singapore: Institute of Southeast Asian Studies, pp. 311–327.
- 2013b. "A Study of the Samskāra Section of Vasubandhu's Pañca-skandhaka with Reference to Its Commentary by Sthiramati." In The Foundation for Yoga Practitioners: The Buddhist Yogācārabhāmi Treatise and Its Adaptation in India, East Asia, and Tibet, Ulrich Timme Kragh (ed.), Harvard Oriental Series, Harvard University Press, pp. 986-1035.
- Kritzer, Robert 2005. Vasubandhu and the Yogācārabhūmi: Yogācāra Elements in the Abhidharmakośabhāṣya. Tokyo: The International Institute for Buddhist Studies.
- Langer, Rita 2001. Das Bewusstsein als Träger des Lebens: Einige weniger beachtete Aspekte des viññāņa im Pālikanon. Wien:

xl Bibliography

Arbeitskreis für tibetische und buddhistische Studien, Universität Wien.

- Li, Xuezhu and Steinkellner, Ernst 2008. Vasubandhu's Pañcaskan-dhaka. Beijing/Vienna: China Tibetology Publishing House/Austrian Academy of Sciences Press.
- MATSUDA, Kazunobu 2010. "五蘊論スティラマティ疏に見られるアーラヤ 識の存在論証 (Ontological Evidence for Ālayavijñāna in Sthiramati's Commentary on the Pañcaskandhaka by Vasubandhu)." *Indo Ronrigaku Kenkyū* 1, pp. 195–211.
- MEJOR, Marek 1991. Vasubandhu's Abhidharmakośa and the Commentaries Preserved in the Tanjur. Stuttgart: Franz Steiner Verlag.
- NGUYEN, Cuong Tu 1990. "Sthiramati's Interpretation of Buddhology and Soteriology." PhD thesis, Harvard University.
- Pahlke, Michael 2000. "Der Vijñāna-Abschnitt des Pañcaskandhaka." Unpublished M.A. thesis, University of Hamburg.
- RHYS DAVIDS, C. A. F. 1937. "Towards a History of the Skandha-Doctrine." *Indian Culture* 3, pp. 405–411.
- Schmithausen, Lambert 1987. Ālayavijñāna: On the Origin and the Early Development of a Central Concept of Yogācāra Philosophy. Tokyo: The International Institute for Buddhist Studies.
- 2000. "Zur zwölfgliedrigen Formel des Entstehens in Abhängigkeit." *Hōrin* 7, pp. 41–76.
- Silk, Jonathan A. 2009. "Remarks on the Kāśyapaparivarta Commentary." In: Pāsādikadānaṃ: Festschrift für Bhikkhu Pāsādika, Martin Straube et al. (ed.), Marburg: Indica et Tibetica, pp. 381–397.
- Skilling, Peter 1980. "On the Five Aggregates of Attachment (III)." Linh-Son – Publication d'études bouddhologiques 13, pp. 30–37.
- ___ 1997. Mahāsūtras: Great Discourses of the Buddha. Vol. II, parts I and II, Oxford: The Pali Text Society.
- Steinkellner, Ernst, Krasser, Helmut and Lasic, Horst 2005. Jinen-drabuddhi's Viśālāmalavatī Pramāṇasamuccayaṭīkā, Chapter 1. Part 1: Critical Edition, Part II: Diplomatic Edition. Beijing/Vienna: China Tibetology Publishing House/Austrian Academy of Sciences Press.
- STRAUSS, Otto 1925. *Indische Philosophie*. München: Verlag Ernst Reinhardt.

Bibliography xli

Томавесні, Toru 2009. Adhyardhaśatikā Prajñāpāramitā: Sanskrit and Tibetan Texts. Beijing/Vienna: China Tibetology Publishing House/Austrian Academy of Sciences Press.

VETTER, Tilmann 2000. The 'Khandha Passages' in the Vinayapiṭaka and the Four Main Nikāyas. Wien: Verlag der Österreichischen Akademie der Wissenschaften.

Critical edition

॥ पञ्चस्कन्धकविभाषा ॥

ms 1b १ नमो बुँद्धाय॥

पञ्च स्कन्धा इत्यादि प्रकरणारम्भः। स च धर्मस्वसामान्यलक्ष- PSk 1,4

P 2a णव्युत्पत्त्यर्थम्। ननु च योगाचारभूम्यादिषु शास्त्रोषु धर्मलक्षणं निधारितम् एवेति पुनस् तनिधारणाय यंत्नवैयर्थ्यम्। न वैयर्थ्यम्
उद्घटितज्ञविनेयार्थित्नात्। उद्घटितज्ञा हि दिङ्मात्रेण तंत्सम्भविनो
विशेषान् निरवशेषान् अवबोद्धुं समर्था इति सङ्क्षेपोक्तिम् एव बहु मन्यन्ते। न विस्तरोक्तिम्। अतश् च सङ्क्षिप्तरुचिसस्त्रानुग्रहायेदं प्रकरणम् आरब्धम् इति। अथवा गृहस्थानां बहुकृत्यव्यापृतृत्वाद् विस्तP 2b रग्रन्थेष्व् अभियोगासम्भवः। मनसिकाराभियुक्तानां च प्रव्रजितानाम् अपि विस्तरग्रन्थाभियोगो विक्षेपायैवेत्य् उभयेषाम् अपि धर्मलक्षृणव्युत्पत्त्यर्थम् इह प्रकरणे धर्मलक्षणं समासेनोक्तम् इति नास्ति
तदारम्भवैयर्थ्यम्। अथवा सङ्क्षेपण धर्मलक्षणव्युत्पन्ना अयत्रेन धर्मठक्षणविस्तरप्रृतिपत्तिसमर्था भविष्यन्तीत्य् अतो योगाचारभूम्यादीनां विस्तरग्रन्थानां प्रवेशभृतम् इदम् आचार्येण प्रकरणं कृतम् इति।

ms 2a कि पुनर् धर्मलक्षणव्युत्पत्त्या विना न सिध्यति यत्रा<u>चार्यो</u> धर्मलक्षणनिर्देशं प्रत्य् आद्रियते। चित्तैकाग्रता साङ्कथ्यविनिश्चयेषु च प्रश्न-

 $^{^3}$ byang chub sems dpa' thams cad add. T ('jam dpal gzhon nur gyur pa la T_{ms} instead of sangs rgyas dang byang chub sems dpa' thams cad la) 6 yatna $^\circ$ n.e. T 7 de rtogs pa T for tatsambhavino (de na yod pa T_{ms}) 14 saṅ-kṣe<pe>-ṇa em. : saṃkṣeṇa Ms

व्याकरणकौशलम्। तथा हि धर्मलक्षणकृतपरिचयस्य सन्देहाभा-वाद् यथेष्टम् आलम्बने चित्तम् एकाग्रीभवति नान्यथा। धर्मलक्षण-प्रविचयाच् च प्रज्ञाप्रकर्षगमनाद् वैशारद्यं प्रतिलभते। विशारदश् च साङ्कथ्यविनिश्चयेषु सर्वप्रश्नतद्याकरणनिर्देशसमर्थौ भवति नान्यथा॥

पञ्च स्कन्धा इति न्यूनातिरिक्तप्रतिषेधेन सङ्ख्यावधारणम्। निर्वि- इशेषणस्कन्धशब्दप्रयोगात् सास्रवानास्रवस्कन्धोपादानम्। पञ्चेव स्कन्धा न न्यूना अधिका वा। आत्मात्मीयग्राहवस्तुप्रदर्शनार्थम्। पञ्चेव स्कन्धा न न्यूना अधिका वा। आत्मात्मीयग्राहवस्तुप्रदर्शनार्थम्। प्रायेण हि बालानां विज्ञान एवात्मग्रुग्राहः। शेषेषु रूपादिष्य आत्मी- १ अव्याहः। तथा हि बाह्याध्यात्मिकस्य रूपस्य करंणबेन कर्मबेंन वात्मना सम्बन्ध इति रूपस्कन्ध आत्मीयग्राहः। श्रुभाशुभानां कर्मणां विद्ना विपाकः। तां चात्मा संवेदयत इति वेदनास्कन्ध आत्मीयग्राहः। तत्र श्रुभानां कर्मणां सुखोऽनुभवो विपाकः। अश्रुभानां कर्मणां कर्मणां कर्श्वः। तत्र श्रुभानां कर्मणां सुखोऽनुभवो विपाकः। अश्रुभानां कर्मणां कर्श्वः खः। उभयेषाम् अदुःखासुखः। अत्र चालयविज्ञानसम्प्रयुक्तोपे-क्षेव परमार्थतः कर्मविपाकः। श्रुभाशुभकर्मविपाकबाद् आल्यवि-ज्ञानस्य। सुखदुःखयोस् तु विपाकजबाद् विपाकोपचारः। दृष्टश्रुत- विपातिज्ञातेष्य् अर्थेष्य आत्मनः सञ्ज्ञाद्वारेण संव्यवहारः प्रवर्तत इति सञ्ज्ञास्कन्ध आत्मीयग्राहः। कुशलाकुशलादिषु संस्कारेर् आत्माभिमतस्य चित्तस्य प्रेरणात् संस्कारस्कन्ध आत्मीयग्राह इति

a-aCf. ASBh 1,19

^{6 °}prayogāt* × sāsravānā§srava° Ms 9 kara{∙}natvena Ms ∘ karmmatve{••}na Ms 12 śubhānāṃ em. (dge ba T) : śubhāśubhānāṃ Ms 13 tshor ba add. T

पश्चेव स्कन्धाः॥

अथ क्स्मात् स्कन्धानाम् इयम् एवानुपूर्वी। यथौदारिकतः। तत्र सर्वौदारिकं रूपं सप्रतिघत्नात् पञ्चिवज्ञानकायांश्रयत्नात् षिट्वज्ञानि-षयत्नात्। अत आदाव् औदारिकं रूपम् उक्तम्। त्रिभ्यः प्रचारौदा-रिकतयौदारिकतरां वेदना। तथा ह्य अदेशस्थाम् अपि सञ्ज्ञादिवत् प्रचारौदारिकत्नाद् देशपरिच्छेदेन ताम् एव व्यपदिशन्ति न सञ्ज्ञा-दीन् – हस्ते मे वेदना शिरिस मे वेदनीति। अतो रूपानन्तरम् उक्ता। विज्ञानात् संस्कारा औदारिकतराः संस्करणलक्षणत्नेन सुलक्ष्यत्नात्। विज्ञानात् संस्कारा औदारिकतराः संस्करणलक्षणत्नेन सुलावन्नोध-व्यत्। सर्वश्रक्षमत्नाद विज्ञानं सर्वपश्चाद उक्तम्॥

रूपस्कन्ध इति समाृनाधिकरणो वा स्यात्। षष्ठींतत्पुरुषो वा। PSk 1,4 न भवेत् समानाधिकरणः। अद्रव्यबात् स्कन्धस्य। यस्मात् स्कन्ध-शब्दो राशिपर्यायवचनः। तस्माद् राशिवत् अश्विप्तिसन्तः स्कन्धा इति। ततश् च सामानाधिकरण्याभावः। षष्ठीतंत्पुरुषोंऽपि न प्राप्तो-वि। सम्बन्धो हि द्वयोः परस्परविभिन्नरूपयोर् भवति। देवदत्तमातु-लवत्। सम्बन्धार्था चेयं षष्ठी रूपस्कन्धयोर् इति रूपाद् अन्य एव

³ pañcavijñānakāyā<śrayatvāt*>{śrita}tvāt* Ms ⁵ °ta{rā}<mā> Ms ⁷ rūpā-<na>ntaram Ms ⁸ °ta{rā}<mā> Ms ¹¹ de'i skye bu'i kyi (P kyi; D phyir) zhes bya bar T for ṣaṣṭhītatpuruṣo ¹⁴ °tat*pu<ru>ṣo Ms · de'i skyes bu'i kyir T for ṣaṣṭhītat*pu<ru>ṣo ¹⁶ kyi (D kyi; P spyi) T for ṣaṣṭhī

स्कन्धः प्राप्नोति। नं चैतद् इंष्यते। प्रज्ञप्तिसतः स्वोपादानाृत् तत्ता-न्यत्वेनावाच्यत्वात्। नैष दोषः। अभेदेऽपि षंष्ठी दृष्टा तत्त्वान्यत्वेना-वांच्ये च – प्रतिमायाः शरीरम्। रूपस्य प्रागभाव इति। न हि प्रति-मा शरीृराद् अन्या। प्रागभावोऽपि निरूपाख्यत्वात् तत्त्वान्यत्वेनावा-च्यः। स्वरूपनिबन्धनत्वात् तत्त्वान्यत्वयोः। अन्यवस्तुग्रहणापेक्षं 5 निःस्वभावत्वाद् यत्र ग्रहणम् अभिधानं च तद् उपादानव्यतिरि- ms 3b P 4a क्तस्वभावाभावात् प्रज्ञप्तिसत्। तथैव च स्कंन्धार्थ इति प्रज्ञप्तिसन्न उच्यते। अतश् च तत्त्वान्यत्वेनावाच्यत्वेऽपि स्वोपादानात् षष्ठी न विरुध्यते। ततश् च षष्ठीतत्पुरुष एवात्र॥

PSk 1,6f.

र्णादार्यं । ननु च स्कन्धानां प्रकृतबात् कतमद् रूपुम् इत्य अस-म्बद्धः प्रश्नः। नासम्बद्धः । स्कन्धानां निःस्वभावबात् तत्स्वभावव्य-पदेशेन निर्धारणम् अशक्यम् । किं तर्हि तदुपादाननिर्धारणेनैृवेति। अतो रूपं कतमद् इति प्रश्नः । न रूपस्कन्ध इति। रूपस्य कार्यका-रणभावेन भेदप्रदर्शनार्थम् आह – चबारि महाभूतानीत्यादि। तथा । 15 हि सर्वाणि महाभूतानि सर्वस्योपादायरूपस्य कारणम् । सर्वं चोंपा-दायरूपं सर्वेषां महाभूतानां कार्यम्। महत्त्वं भूतानां सर्वोपादायरू-

 $^{^{\}text{f-f}}$ Cf. *AS 3,12f. $^{\text{g-g}}$ Cf. AS 31,4; ASBh 3,3 $^{\text{h-h}}$ Cf. AKBh 8,12-14

 ¹ n{e}a Ms ∘ i{i}şşyate Ms ² drug pa T for şaṣṭhī (kyi T_{ms}) ³ ∘āv{o}ācye
 Ms ⁶ ni<ḥ>svabhāvatvāt* Ms ∘ °vyatirikta{ā}×sva° Ms ⁷ don du
 ma yin pa T for skandhārtha ¹¹ upā<dā>ya em. (rgyur byas pa T) : upāya
 Ms ¹⁶ copā<dā>yarūpaṃ Ms

पाश्रयत्नेनौदारिकत्नात्। अथवा सर्वरूपादिसमुदायेषु काठिन्यादिस-द्भावान् महासन्निवेशात्नाद्गै महत्त्वम्। भूतत्नं तु पुनर् एषां विविधोपा-विविधोपा-विविधोपा-विविधोपा-दायरूपिनर्वृत्तौ तैस् तैः प्रकारैर् भवन्तीति भूतानि। सर्वसत्त्वकर्मा-धिपत्याद् वानादौ संसारे न कदाचिन् नाभूवन्न् इति भूतानि। न चा-विविधाप्तिक्षां भूतत्वप्रसङ्गो महिषांदिवद् रूदिशब्दत्नात्॥

त्रानि पुनश् चबार्य् एव न न्यूनाधिकानि । असामर्थ्यापार्थक बप्पन्तात् । भौतिकस्य ह्य अवधृतिस्रेहंपाचनव्यूहनमात्रकम् एव कार्यम् । तस्य चैताव्युद्धर् एव परिसमाप्तबाद् अन्यस्य च करणीयस्याभावात् । चबार्य् एव भूतानि । ननु च धृत्यादिंवद् अवकाशम् अप्य् उंपादायरूपस्य कार्यम् । तच् चाृकाशेन क्रियत इति पृथिव्यादिवद् आकाशस्यापि महाभूतबप्रसङ्गः । नैतद् एवम् । किं कारणम् । न ह्य आकाशं नाम किञ्चिद् अस्त्य अन्यत्र सप्रतिघरूपाभावमात्रात् । अवकाशं च सप्रतिघम् एव वस्तु स्वस्मिन्न् अवकाशे सप्रतिघस्येव तस्माद् अपसरं ददाति । नाकाशम् । न हि तस्मात् प्रदेशाद् रूपवद् आकाशम् अपसूतम् इति तस्यावकाशदानं न युज्यते । सप्रतिघं च रूपं स्वदेशेऽन्यरूपस्योत्पत्तिं प्रतिबद्धाति । नाकाशम् । तस्माद् यत्र यस्य यस्मिन् संत्य् अवकाशाभावः । यस्मिन्न् असति तस्य तत्रावकाश इति तेनैव तस्मात् स्थानाद् अपसरता तस्यावकाशो दत्तः । नाकाशेनेति । तस्मान् नाकाशं पृथिव्यादिवन् महाभूतम् ॥

 ^{4 &}lt;v>ānādau Ms
 5 sa steng (D sa steng; P steng) nyal T for mahiṣa°
 7 avadhṛtisneha••pācana° Ms
 9 dhṛtyādi§vad Ms
 10 read ākāśasya (nam mkha'i T) for upādāyarūpasya?
 17 s<aty avakā>śa<śā>bhāvah Ms

PSk 1.8

चलारि च महाभूतान्य उपादायेति चंतारि च महाभूतानि रूपं चलारि च महाभूतान्य उपादाय रूपम् इति। उभयत्रापि चंत्राब्दः सम्बध्यते। पश्चप्रकारेण जननिश्रयप्रतिष्ठोपस्तम्भबृंहणानां हेतुभा-वेनं भौतिकं भूतान्य उपांदत्त इत्य उपादायशब्दो हेल्रथः। तद्यथेन्ध-नम् उपादायाग्निर् भवतीति तेन निमित्त्रेनेति गम्यते। तत्र जननहेतु- 5 लं तैर् विना तदनुत्पत्तेः। निश्रयहेतुलं भूतिवकारे तत्प्रतिष्ठितोपादा- Р5 यरूपविकृत्यनुविधानात्। स्थानहेतुलं भूतानां सहशसन्तानोत्पत्तौ भौतिकस्यापि सहशसन्तानानुच्छेदहेतुलात्। उपस्तम्भहेतुलं तद्वशे-नानुच्छेदात्। वृंहणहेतुलं भूतवृद्धौ तदाश्रितोपादायरूपवृद्धेः॥ नानुच्छेदात्। वृंहणहेतुलं भूतवृद्धौ तदाश्रितोपादायरूपवृद्धेः॥ नानुच्छेदात्। वृंहणहेतुलं भूतवृद्धौ तदाश्रितोपादायरूपवृद्धेः॥

पृथिवीधातुर् इत्यादिव्याकरणम् — स्वलक्षणोपादायरूपधारणा- 10 त्र पृथिव्यादय एव धातवः। पृथिव्यादिग्रहणं चक्षुर्धाबादिभ्यः पर- ms 5 स्परतश् च व्यवच्छेदार्थम्। धातुग्रहणं लौकिकेभ्यः पृथिव्यादिभ्यो विशेषणार्थम्। पृथिव्यादयो हि लौकिकशास्त्रप्रसिद्धिभेदेन द्विधे- ष्युन्ते। तत्र लौकिका वर्णसंस्थानात्मकबात् सांव्यवहारिका इति न धातवः। शास्त्रीयाः पुनः स्वस्वटादिस्वभावसद्भावात् पारमा- 15 थिंकबादु धांतवः। भूतवत् पृथिवीधाबादयोऽपि स्वरूपनिर्देशम् अ-

 $^{\text{i-i}}$ Cf. ASBh 3,4 $^{\text{j-i}}$ Cf. ASBh 3,5f. $^{\text{k-k}}$ Cf. ASBh 3,7f. $^{\text{i-l}}$ Cf. ASBh 3,8f. $^{\text{m-m}}$ Cf. ASBh 3,9f. $^{\text{n-n}}$ Cf. AKBh 8,12 $^{\text{c-o}}$ Cf. AKBh 9,1

¹ ca<tvāri> c{i}a Ms ² ca° n.e. T ⁴ up{o}ādatta Ms ⁹ °vṛddheḥ em. ('phel ba'i phyir ro T) : °vṛddhiḥ Ms ¹⁵ khakkhaṭā° em. : kakhkaṭā° Ms ¹⁶ pāramārthi<ka>tvād em. (yang dag par na T) : pāramārthitvād Ms ∘ dhā-{dhā}tavaḥ Ms

PSk 1,11

न्तरेण न विज्ञायन्त इति पुनर अपि प्रश्नः – पृथिवीधातः कतमं PSk 1,10 इत्यादि। खक्खटत्वर्म् इति भावप्रत्ययोऽत्र स्वार्थिकः। खक्खटम् एव खक्खटबम्। न ह्यू अत्र भावान्तरम् अस्ति। खक्खटः खरः क्रू-र इति पर्यायाः। क्रेहोऽब्यातुर् इति संश्रंयात्मकबाद् द्रवबाद् वा 5 स्नेहः। दाहकबादु **ऊष्मा तेजोधातुः**। **वायुधातुर् लघुसमुदीरण**-त्वम् इति। लघुबं वायुधातुर् इत्य उंच्यमार्न उपादायरूपस्यापि भू-तत्वं प्रसज्येत। ईरणं वायुधातुर् इत्य् उच्यमाने कर्मैवास्य निर्दिष्टं स्यान् न स्वरूपम् इत्य अतोऽस्य लघुबाद उपादायरूपात् कर्मणंश च व्यवच्छेदार्थम् एवम् उक्तं लघुसमुदीरणतं वायुधातुर् इति। समु-दीरणबं पुनर् भावस्रोतसो नैरन्तर्येण देशान्तरोत्पत्तिहेतुबम्। एते च पृथिव्यप्तेजोवायुधातव उपादायरूपेणेंव परस्परतोऽप्य् अविनि-र्भागवर्तिन इति कथं विज्ञायते। कर्मतः। अत एव चै्षां धृतिसङ्ग्रह-पक्तिव्यहनानि कारित्रम् उक्तम्। कथं नामैषां स्वरूपतोऽनुपलभ्य-मानानाम् अपि । उपलादिषु कार्यतः संचम् अनुमीयेतेति। तथा ह्य

p-pCf. AKBh 8,19; *AS 3,14 q-qCf. AKBh 8,19; *AS 14f. r-rCf. AKBh 8.19: *AS s-sCf. AKBh 8,20f.; *AS 3,15f. t-tCf. AKBh 8,21 u-uCf. AKBh 8,20

¹ katama em. : katamat Ms ⁴ 'du bar byed pa T for samśraya° ⁶ ucyamāna <upadāyarūpasyāpi bhūtatvam prasajyeta / īraṇam vāyudhātur ity ucyamāne /> em. (rgyur byas pa'i gzugs la yang 'byung ba nyid thal bar 'gyur ro// rlung gi khams g.yo ba'o zhes brjod pa ni T) : ucyamāne Ms ⁸ upādāyarūpāt em. (rgyur byas pa'i gzugs T) : upādāyarūpatvāt Ms · karmanaś ca em. (dang las T): karmano Ms 10 nairantaryena n.e. T • ete ca em. : ete na Ms (na n.e. T) 11 upādāyarūpeņeva em. : upādāyarūpeņa vā Ms ¹⁴ sattvam em. : sarvam Ms

उपलादिषु ,सङ्ग्रहपक्तिव्यूहनेभ्यो जलानलानिलानां पृथिवीधातुना साहचर्यं विज्ञायते। अप्सु काष्ठसन्धारणपत्रदलपांकोष्णतावचलने-भ्यः क्षिृत्यनलानिलानाम् अब्धातुना। अग्नौ ज्वालादीनां स्थैर्यस-म्पिण्डतप्रेरणेभ्यः क्षितिजलानिलानां तेजसा। वायौ सन्धारणव-स्नादिशोंषणा विसारेभ्यः क्षित्युदकानलानां वायुधातुना साहचर्यं वि- 5 ज्ञायते॥

कर्मणः स्वभावस्य च को विशेषः। क्रियमाणापेक्षं कर्म व्यव-स्थाप्यते। तॄथा ह्य आधाँर्यद्रव्यसन्धारणापेक्षया पृथिवीधातोर् धृतिः कर्मोच्यते। सङ्ग्राह्यापेक्षयापां सङ्ग्रहः कर्म। पाँकापेक्षया तेजसः प- Р6व क्तिः कर्म। वर्धनीयकललाङ्कुरापेक्षया व्यूहनं वायोः कर्म। व्यूहनं पु- ms6 नर् वृद्धिः प्रसर्पणं चं। स्वभावस् तु सर्वान्यभावीनरपेक्ष इत्य अयं कर्मणः स्वभावत्र्य च विशेषः। उक्तानि भूतानि साँमान्यविशेषस-ञ्ज्ञाभिः स्वभावतश् च॥

भूतानन्तरोद्दिष्टम् उपादायरूपं प्रभेदतः स्वरूपतश् च न विज्ञा-PSk 2,3 यत इत्यु अतः पृच्छति – **उपादायरूपं कतमद्** इति। कतिप्रकारं 15

v-vCf. AKBh 8,16f. w-wCf. *AS 3,16

² °pākoṣṇatāvacalanebhyaḥ em.: °pākoṣṇanālacalanebhyaḥ Ms ³ °ānilānām × abdhātunā Ms ⁴ °sampi<ṇ>ḍita° em.: °sampiḍita° Ms ⁵ °śoṣaṇā° em. (skam pa T): °ghoṣaṇā° Ms ⁸ ādhā<r>ya° em.: ādhāya° Ms ⁹ smin par bya ba T for pāka° ¹⁰ °ā§pekṣayā Ms ¹¹ °bhāv (e)a (na)nirapekṣa Ms ¹² sāmānya° em.: samānya° Ms ¹⁴ prabhe

किंस्वरूपं चेत्य अर्थः। चक्कारिन्द्रियं किंस्वभावम्। वर्णविषयो रू- PSk 2,6 पप्रसाद् इति तत्स्वभावाविष्करंणम्। चतारि महाभूतान्य् उपादाये-ति प्रकृतबात् सम्बध्यते। वर्णो नीलपीतादिकश् चतुःप्रकारः। व-र्णालोचनादु वर्णनिर्भासांसाधारणकारणबादु वा वर्णो विषयोऽस्येति वर्णविषयः। अयं चात्र प्रसादार्थः। तद्यथा प्रसन्न आदर्श उदकपात्रे वा बिम्बं प्रतीत्य तत्प्रतिभासं प्रतिबिम्बम् उत्पद्यते। तद्वत् पञ्चसु रूपप्रसादात्मकेषु चक्षुरादिषु रूपगन्धादीन् प्रतीत्य तत्प्रतिभासा विज्ञप्तय उत्पद्यन्ते। अत्र चक्षुरादीनां परस्परतो विषयरूपात्मकात् प्रसादान् मनस्तः श्रद्धातश् च व्यवच्छेदः कार्यः। रूपप्रसादात्मक-10 बाविशेषादु वर्णविषयबाविशेषांच् च उभयम् उच्यते वर्णविषयो रू-पप्रसाद इति च। तत्र वर्णविषयत्नेन श्रोत्रादिभ्यो विषयप्रसादाच् च व्यवच्छिनत्ति। न हि श्रोत्रादयो विषयप्रसादो वा वर्णविषयोऽस्ति। रूपप्रसादात्मकबेन मनुस्तो व्यवच्छिनत्ति। तदु धि सत्य् अपि वर्ण-विषयत्ने न रूपप्रसादात्मकम्। रूपग्रहणं श्रद्धात्मंकात् प्रसादाद व्य-15 वच्छेद्कम्। श्रद्धापि हि प्रंसादात्मिका रूपादिविषया चेत्य् अतो रूपग्रहणम्। वर्णविषयः प्रसादश् चक्षुरिन्द्रियम् इत्य् उच्यमाने श्र-द्धाया अपि प्रसङ्ग इत्य् अतो रूपग्रहणं कियत इति। श्रद्धाया अरू-

x-xCf. *AS 3,18 y-yCf. AKBh 5,27; *AS 3,19

² °pr{ā}asāda Ms ° °āviṣkaraṇaṃ em. : °āviskaraṇaṃ Ms ⁴ rnam par shes pa'i add. T ¹⁰ °viśeṣāc em. : °viśeṣatvāc Ms ¹⁴ śraddhātmakāt em. : śraddhātmakatvāt* Ms ¹⁵ ⟨prasādātmikā rūpādiviṣayā⟩ Ms

पात्मकबात्। चक्षरादीनि हि इन्दन्तीतीन्द्रियाणि। ईशंन्त इंत्य अ-र्थः । आधिपत्यम् अस्मिन् सङ्घाते कुर्वन्तीत्य् अर्थः। अतश् चाधि-पत्यार्थ इन्द्रियार्थः । इन्द्रन्तीतीन्द्रियाणिं। एवम् इन्द्राणीति प्राप्नोति। निपातनादु इन्द्रियम् इह भविष्यति। एवम् अपि धाबर्थो वक्तव्यः। स च नोक्त इत्य् अयं परिहारः। विज्ञानवद् एव कृत् स्यात्। तद्यथा विजानातीति विज्ञानम् इति प्राप्ते ल्युडर्थम् अनादृत्य विज्ञानम् उक्तं तद्यतिरिक्तविज्ञात्सङ्ग्रहव्युदासार्थम्। एवम् इहापीन्द्रियव्यतिरिक्त-लिङ्गकल्पनाव्यदासार्थम् एवम् उक्तं स्याद इति। यथैव हि चक्षरादी-नां विषयिणां परस्परतो विषयभेदेन भेद उक्तः – चक्षुरिन्द्रियं कत-मत्। वर्णविषयो रूप्प्रसादः। श्रोत्रेन्द्रयं कतमत्। शब्दविषयो 10 ै**रूपप्रसाद** इत्य् एवमादि । एवं रूपादीनाम् अपि विषयाणां चक्षुरा-दिभिर् विर्षोयिभिर् भेद् उच्यते। चुक्षुष एव विषयो रूपम्। न श्रोत्रा-दीनाम्। तद्विषयाणां शब्दादिबेन व्यवस्थानात्। अत्र च मनसो न विधिर् न प्रतिषेधोऽप्रकृतत्वात्। एवं च रूपादीनां परंस्परतो भेद उक्तो भवति – चक्षुषो विषयो रूपम् एव। नारूपम् इति। एवम् अ-पि नीलपीतादीनां परस्परविलक्षणानां चक्षुरिन्द्रियविषयाणां रूपूबे-नाभेद उक्तो भवतीति।

PSk 2,11f. यदि चक्षुर्विषयत्ने रूपं विशेषितम् एवेति। एवं सित वर्णसंस्था- P 78

z-zCf. AKBh 38,3f. a-aCf. *AS 3,19 b-bCf. *AS 3,20 c-cCf. Y 4,14

¹ ī{ṣa}<śa>nta Ms ∘ ī{ṣa}<śa>nta ity arthaḥ n.e. T ⁸ indantītīndriyāṇi evam up to syād iti n.e. T ¹² tha dad pas add. T ¹⁴ para∢spara>to Ms

नं विज्ञिप्तिश् चैंति किमर्थम्। रूपप्रभेदसन्दर्शनार्थम्। रूपप्रभेदेषु हि सन्दिग्धविपर्यस्तां व्युत्पन्नानां भेदप्रदर्शनेन सन्देहविपर्यासाव्युत्पन्तयो निराक्रियन्ते। वर्णश् चतुःप्रकारः। नीलः पीतो लोहित्तोऽवदाृतश् च। अभ्रं धूमो रजो महिंका च्छायां तप आलो- कोऽन्धकारम् अभ्यवकाशं नभर्श् चेति तेऽपि कस्माद् अत्र नोक्ताः। वर्णसंस्थानवद् रूपभेदबेंन नोक्ताः। अभ्रादयो हि परिच्छिन्नदेशा अपरिच्छिन्नदेशाश् च। तत्र ये परिच्छिन्नदेशास् ते संस्थान एवान्त- भूताः। येऽपौरिच्छिन्नदेशास् ते वर्णविशेषा एवेति। न वर्णसंस्थाना- भ्यां पृथग् व्यवस्थापयितुं शक्यन्त इतींह पृथग् नोक्ताः। तत्राभ्यव- काशस् तदन्यप्रतिधातकर्तृस्प्रष्टव्यविरहितो यः प्रदेशः। नंभो यद् उपरिष्टान् नीलम् उपलभ्यते।

संस्थानं दीर्घं ह्रस्वं वृत्तं परिमण्डलम् उन्नतम् अवनतं सातं वि-सातम् इति। किं पुनर् इदं संस्थानं नाम। नृनूक्तं दीर्घादिर् इति। तद् एतद् एव न ज्ञायते। यत्र दीर्घादिबुद्धयो भवन्ति। तद् दीर्घादिसंस्था-नम्। एवं तर्हि न वर्णादिव्यतिरिक्तं संस्थानं विद्यते। किं कार्णम्।

ms 8a ms 8a*

¹ rūpaprabhedasandarśanārtham* n.e. T ² °viparyastā{}\ vyut*° Ms ⁴ abhraṃ <dhūmo> (sprin dang/ du ba dang T) : abhraṃ Ms ∘ mahikā em. : mahīkā Ms ∘ cchāyātapa em. : cchāyā ātapa Ms ⁶ varṇa° em. (kha dog T) : rūpa° Ms ∘ °bhedatve<na> Ms ⁸ yul yongs su chad pa T for 'paricchinnadeśās (yul yongs su ma chad pa T_{ms}) ⁹ i\\$tīha Ms ¹⁰ nabho em. (nam mkha' T) : tabho Ms

यस्माद 'एकदिङ्मखप्रवृत्ते भयसि वर्णादिसङ्घाते दीर्घबुद्धिरु भवति। Р76 अल्पीयसि ह्रस्वबुद्धिः। चतुर्दिशं समे वृत्तबुद्धिः। सर्वतः समे परि-मण्डलबुद्धिः एकदिङ्मुखं सातबुद्धिः। नानादिङ्मुखं विसातबुद्धिर् इति। कथं पुनर् एतदु गम्यते – वर्णादिसमुदाये दीर्घबुद्धिर् भवति न पुनर् अर्थान्तरभूते संस्थान इति। स्पर्शनद्वारेणापि दीर्घादिबुंद्युत्प-त्तेः। न चेन्द्रियान्तरविषय इन्द्रियान्तरद्वारेण बुद्धिरु उत्पद्यते। नैके-न्द्रियवैयर्थ्यप्रसङ्गात्। नैव तदु इन्द्रियज्ञानम्। किं तर्ह्य अनुमानज्ञा-नम् भैगन्धात् पुष्पवर्णज्ञानवत्। यथा गन्धः पुष्पवर्णनियतः । न ब् एवं रूपर्शः संस्थान इति विषमोऽयम् उपन्यासः। तूस्मादु उभयेms 8a न्द्रियद्वारेण घटादिवदु दींर्घादिसंस्थानंप्रवृत्तेः। न तदु वर्णादि-भ्योऽर्थान्तरम् इति। न च निरवयवृत्तात् परमाणूनां दीर्घादिँरूपेण

ms 8a

ms 8a*

ms 8a*

k-kCf. AKBh 194,23 j-jCf. AKBh 194,14-16 ^{II}Cf. AKBh 195,7f.

² dbus su phal che ba la ni mtho ba'i blo 'byung/ nyung ba la ni dma' ba'i blo 'byung add. T ⁵ sparśana° em : sparśanā° Ms · dīrghādi bud dhy° Ms (8a*2) : dīrghādidhy° Ms (8a3) 8 <gandhāt puspavarnajñānavat / yathā> gandhah em. (dri las me tog gi kha dog shes pa bzhin no// dri T): 10 dīrghādisamsthāna° Ms (8a5) : dīrghādi<samsthā>na° Ms gandhah Ms (8a^{*}4) ∘ shes pa add. T ¹¹ dīrghādirūpena parasparato bhedo yuktah / tasmān naīla (nī) lādiparamānūvad dīrghādiparamānavah santīty ataś ca samsthānaparamānusamudāyo 'pi dīrghādisamsthānaparamānvabhāvāt* / na ca samsthānātmakam dravyam / arvānmadhyaparabhāgasambhavāt* / na ca tesām abhedo yugapat* pratyaksāpratyaksatvāt* (sambandhibhedāc ca tasyāvasyam bhedena bhavitavyam* / abhede vā tat*sambandhi··nām apy abhinnatva>prasanga iti / tasmān nāsty eva dravyatah samsthānam kin tarhi varnnādisv eva tathā tathā vyavasthite(su) Ms (8a*5-7) : om. Ms (8a5)

परस्परतो भेदो युक्तः। तस्मान् न नीलादिपरमाणुवद् दीर्घादिपरमाms 8a* णवः सन्तीत्य अतश् च संस्थानपरमाणुसमुदायो ऽपि दींर्घादिसंस्थानम् इत्य अयुक्तम्। दीर्घादिसंस्थानपरमाण्वभावात्। न च संस्थानात्मकं द्रव्यम्। अर्वाङ्मध्यपरभागसम्भवात्। न च तेषाम् अP 8a भेदः। युगपत् प्रत्यक्षाप्रत्यक्षत्वात्। सम्बन्धिभेदाच् च तस्यावश्यं
भेदेन भवितव्यम्। अभेदे वा तत्सम्बन्धींनाम् अप्य अभिन्नत्वप्रसङ्ग
ms 8a* इति। तस्मान् नास्त्य एव द्रव्यतः संस्थानम् विं तर्हि वर्णादिष्य एव तथा तथा व्यवस्थितेषु दीर्घादि प्रज्ञप्यते॥

ms 8a बुथ विज्ञप्तिर् नाम क एष धर्मः। तदालम्बनिचत्तजं कायमहाभूms 8b⁺ ताश्रयेणोृत्पन्नं कायस्य संस्थानं स्वसमुत्थापकिचत्तविज्ञपनाद् विms 8b ज्ञप्तिर् इत्य उच्यते। अत्र च तदालम्बनाद् एव यज् जायते चित्तात्
ms 8b⁺ संस्थानम्। तद् एव विज्ञप्तिः। न पुनर् अन्यालम्बनाृत्। एवं च पुनms 8b र् ब्रुवत ओष्ठादिसंस्थानम् अतदालम्बनचित्तज्ञ्ञान् निराृकृतम्। पूविप्रणिधानजं च। तद् धि प्रणिधानचित्ताद् अन्यविपाकहेतुचित्तजम्

m-mCf. AKBh 195,4 n-nCf. AKBh 192,23

² 'pi <dīrghādisaṃsthānam ity ayuktaṃ> dīrghādisaṃsthānaparamāṇvabhāvāt em. (ring po la sogs pa'i dbyibs zhes byar yang mi rung ste/dbyibs kyi rdul phra rab med pa'i phyir ro T) : pi dīrghādisaṃsthānaparamāṇvabhāvāt Ms ⁶ tatsambandhīnām em. : tat*sambandhi··nām Ms ¹² <any>ālambanāt em. (gzhan la dmigs pa las T) : ālambanāt Ms ∘ punar bruvata Ms (8b2): punar × bruvata Ms (8b*2) ¹³ pūrvapraṇidhānajañ ca Ms (8b*2) : pūrvapraṇi{······}nī ca Ms (8b2)

अपीति न विज्ञप्तिर् इष्यते। तत्र यदि विज्ञप्यार्ज्यं संस्थानम् एकं कायाख्यसमुदायव्यापि। तदु एकबादु व्यापिबाच् च प्रत्यवयवं गृ-ह्यतें' सर्वस्मिंस् तद्भावात्। न वा तदु एकम्' भागतो व्यवस्थानात्। ms 8b* दश चायतनानि परमाणुसश्चितानीति सिद्धान्तो बाध्येत। तस्मान् नास्ति संस्थानं नाम द्रव्यान्तरम्। अतश् च न संस्थानं विज्ञप्तिः। यदि कायादु अर्थान्तरम्। नं संस्थानम्। का तर्हि सा। तदालम्बन-P 8b ms 8b* चेतनानिमित्ता कायसन्ततेरु नैरन्तर्येण देशान्तरोत्पत्तिः। चेतनानिms 8b मित्तबं तु कायसन्ततेरु देशान्तरोत्पत्तिहेतुवायुधातुनिर्वर्तनात्। सा ms 8b* ms 8b च कायस्य देशान्तरोत्पत्तिः स्वनिमित्तं चेतनां विज्ञापयतीति विज्ञ-प्तिः। तस्यास् तु कुरालाकुरालबं न स्वाभाविकम्। किं तर्हि कुरा-लाकुशलचेतनाप्रवृर्तितबात् कुशलाकुशलबम् उपचर्यते। कार्ये कारणोपचारात्। अत्र तु रूपव्यवस्थानं स्वंभावतः सन्निवेशतः कि-यालक्षणतश् च। स्वभावतो नीलादीनां चतुर्णां वर्णानाम्। तत्स्व-भावबात्। सन्निवेशतो दशानां दीर्घादिसंस्थानानाम्। तथा तथा व-र्णंसन्निवेशात्। क्रियालक्षणतो विज्ञप्तेः कायप्रस्पन्दात्मकबात्ं। द्र-व्यसद्विषयताच् चक्षुरादीनाम्। संस्थानस्य विज्ञप्तेश् च प्रज्ञप्तिसत्ता-

¹ vijñaptyākhyam Ms (8b*2) (rnam par rig byed ces bya ba'i T): vijñaptyā-{rtham} Ms (8b2) ² gṛhyate Ms (8b2): gṛhyete Ms (8b*2) ⁶ rnam par rig byed add. T ⁸ sā em. (de T): yā Ms ¹² rūpavyavasthānam <svabhāvataḥ sanniveśataḥ kriyālakṣaṇataś ca> em. (gzugs rnam par gzhag pa ni ngo bo nyid dang gnas pa dang/ byed pa'i mtshan nyid kyi T): rūpavyavasthānam Ms ¹⁴ rnam pa brgyad T for daśānām ^o sanniveśāt em. (gnas pa'i phyir T): °viśeṣāt Ms ¹⁵ oātmakatvāt / ······dravyasad° Ms

तः न चक्षषो विषयत्नम् अस्ति। कथं चक्षर्विषयत्नेन रूपम् उच्यते। अत्र हि लोकानुवृत्त्या वर्णः सुंस्थानविशेषणश् चक्षुर्विषयबेन विव-क्षितः। तथा हि संस्थानविशिष्टंश चक्षुषा वर्णो गृह्यते। न केवलं सं-स्थानं वर्णो वा। दीर्घादिसंस्थानविशिष्टंवर्णनिर्भासचक्षुर्विज्ञानोत्प-5 त्तेः। अतो वर्णः संस्थानं च^{*}चक्षुषो विषय इति लोके प्रसिद्धिः^{*}। त-P 9a था देशान्तरोत्पत्तिविशिष्टकायसन्तितिग्रहणादु विज्ञिप्तर् अपि चक्षुषो विषय इति प्रसिद्धिः। परमार्थतस् तु संस्थानवन् न वर्णोऽपि चक्षुषो विषयः। संस्थानवत् परमाणोर् अनिष्पन्नबाद् विज्ञानस्य बाह्यार्थाms 9b विषयबात्। तस्माल् लोकशास्त्रप्रसिद्धिर् एंवात्राचार्येणानुवृत्तेति ग-10 म्यते॥

रूपानन्तरम् उद्दिष्टबात् तन्निर्देशानंन्तरम् एव शब्दस्य निर्देशो न्याय्य इति प्रश्नः – **दाब्दः कतमः। श्रोत्र**स्य विषयं इति श्रोत्रस्यैव PSk 2,13 विषयो नान्यस्येन्द्रियस्येति। एवं ह्य उपादायरूपबाविशेषेऽपि। अ-न्येन्द्रियविषयेभ्यो रूपादिभ्योऽस्य विशेष उक्तो भवति। श्रोत्रविष-15 यश च शब्द एवेति परस्परभिन्नानां शब्दभेदानां शब्दायतनबेनाभेद उक्तो भवति। तद्भेदप्रदर्शनार्थम् आह — उपात्तानुपात्तोभयमहा- PSk 2,13f. भूतहेतुकं इति। तत्रोपात्तान्य् आत्मभावपर्यापन्नानि चित्तचैत्तेर् अ-

⁰⁻⁰Cf. *AS 4,1f. p-pCf. *AS 4,3; ASBh 3,19f.

³ °viśista§ś Ms ⁴ °viśista {h} varnna ° Ms ⁵ varnah samsthānam <ca> em. (kha dog dang dbyibs T): varnah samsthānam Ms · prasiddhih em.: pra-7 prasiddhih em. : prasiddhah Ms 9 evā° em. : ivā° Ms siddhah Ms

¹¹ tamnnirdeśā<na>ntaram Ms

5

धिष्ठानभावेनोपगृहीतानि। विपर्ययाद् अंनुपात्तानि। तानि हेतुर् अ-स्येत्य उपात्तानुपात्तोभयमहाभूतहेतुकः। तत्रोपात्तमहाभूतहेतुको हस्तवाच्छंब्द् इत्य एवमादिं। अनुपात्तमहाभूतहेतुको वायुवनस्पति-नदीशब्द् इत्य एवमादि। उभयमहाभूतहेतुको मृदङ्गशब्दं इत्य एव-मादि॥

PSk 3,1 **गन्धः कतमः। घ्राण**स्यैव **विषयः।** घ्राणविषयश् च गन्ध एवे- P9b ति पूर्ववत्। समगन्धः स् तु तेनेन्द्रियमहाभूतानां नांनुग्रहो नोपघातः। स च गन्धः सहजः सांयोगिकः पारिणामिकश् च। तत्र सहजश् ms 10a चन्दनकुङ्कुमादीनाम्। सांयोगिको धूपवर्तिगन्धादीनाम्। पारिणामि-कः पकाम्रफलादीृनाम्॥

PSk 3,3 रसः कतम इत्यादि। जिह्वाया एव विषयः जिह्वाविषयश् च रस एवेति पूर्वेदु विस्तरेण वक्तव्यम्। प्रकृतिभेदात् षङ्गेद उक्तः। अ-

¹ anupāttāni n.e. T (ma zin ba rnams so T_{ms}) ³ cha{··}⟨bda⟩ Ms ∘ evamādi / <anupāttamahābhūtahetuko vāyuvanaspatinadīśabda ity evamādi / ubhayamahābhūtahetuko mṛdaṅgaśabda ity evamādi> em. (la sogs pa'o// ma zin pa'i 'byung ba chen po'i rgyu las byung ba ni rlung dang nags (D nags; P nag) tshal dang 'bab chu'i sgra la sogs pa'o// gnyi ga'i 'byung ba chen po'i rgyu las byung ba ni rnga'i sgra la sogs pa'o// T) : evamādi Ms ⁷ samagandhas tu em. (dri ma nyam pa ni T) : samagandhatvāt Ms ∘ nānugraho nopaghātaḥ em. (phan yang ma 'dogs pa gnod pa yang mi byed pa'o T) : anugraho nopaghātah Ms

न्यस् तु भेदस् तत्संयोगभेदात्। अनन्तश् च भवति॥

अत्र ह्य उपादायरूपनिर्देशः प्रस्तुतः। रसानन्तरं त स्प्रष्टव्यैकदे-श उपादायरूपबेनोदिष्ट इत्य् अतो रसौनेर्देशानन्तरं स्प्रष्टव्यैकदेश-निर्दिदिक्षया प्रश्नः – स्प्रष्टव्यैकदेशः कतमं इति। स्प्रष्टव्यं हि द्विवि- PSk 3,5 5 धम्। भूतानि तानि चोपादाय रूपम्। भूतानि च पूर्वम् उद्दिष्टानि नि-र्दिष्टानि च। इह तूपादायरूपं प्रकृतम् इति। अतः स्प्रष्टव्यैकदेशः कतम उपादायरूपम इति सम्बध्यते। कायस्य विषयं इति का-युस्यैव विषयो न चक्षुरादीनाम् इति रूपशब्दादिभ्योऽस्य भेद उक्तो भवति। कायस्य च विषयः स्पर्श एवेति भूतभौतिकयोः परस्प-रविंलक्षण े 5पि स्पर्श बेनाभेद उक्तो भवति। कायस्य विषय इति भृतानाम् अपि कायविषयताद उपादायरूपप्रसङ्ग इत्यू अत आह – P 10a महाभूतानि स्थापयित्वेति। स्प्रष्टव्यैकदेशप्रदर्शनार्थम् आह – क्ष- PSk 3,6 क्ष्णत्वं कर्कशत्वम् इत्यादि। ननु च कायेन्द्रियेण स्पृश्यत इति श्र-क्ष्णबादि स्प्रष्टव्यम् उच्यते। यच् च येन स्पृश्यते नियोगात् तदु अ-15 पि तत् स्पृशतीति कायेन्द्रियेऽपि स्पर्शत्वप्रसङ्गः। न हि केनचित् किञ्चित् स्पृश्यते। सर्वात्मना स्पर्शने हि सर्वपिण्डाः परमाणुप्रमा-णाः स्युः। प्रदेशेन स्पर्शने परमाणूनां सावयवत्वप्रसङ्गात् परमाणुत्वम् अवहीयते। तस्माद विषयेन्द्रिययोर् निरन्तरोत्पत्तौ यदाश्रितं विज्ञानं

w-wCf. *AS 4.9 X-XCf. *AS 4.9f. Y-YCf. *AS 4,10; AKBh 7,9

² rasānantaram tu em. (ro'i 'og tu T) : rasānantaratve Ms ³ <rasa>nirdeśānantaram em. (ro bshad pa'i 'og tu T) : nirdeśānantaram Ms ⁵ uddistā<ni> em. : uddistā Ms 9 paraspara<vi>laksanatve Ms

विष्यम् उपलभते। तेन स विषयः स्पृष्ट इत्य उपचर्यते। न तु विष-येण विज्ञानाश्रयः। अत एव कायेन्द्रियेण भूतान्य एव स्पृश्यन्त इत्य उपचर्यते। न तदाश्रिता रूपादयः। कायविज्ञानेनाग्रहणात्। पुष्पा-दिषु च वर्णाद्यपघातस् तदाश्रयोपघातात्। न कायसंस्पर्शादु इति। वर्णाद्याश्रयस्यापि कायेनास्पृष्टस्य कथम् उपघात इति। चिन्त्यम् ms 11a एतत्। तस्माल् लोकव्यवहार एवात्रानुसर्तव्यः । न परमार्थः। ^रश्च-क्ष्णतं मृद्धं अपरूषम् आलिङ्गनक्षमम् इत्य् अर्थः। श्रक्ष्णम् एव श्र-क्ष्णबम्। कर्कशबम् इति कर्कम् अस्यास्तीति कर्कशम्। लोमशवत्। Р 106 कर्कम् इति बलस्याख्या। कर्कशम् एव कर्कश्वम्। रूक्षं परुषम् अंसुकुमारम् इत्य् अर्थः। गुरुः सान्द्र् इत्य् अर्थः। गुर्व् एव**ैगुरुत्व**-**म्ं**। येन भावास् तुल्यन्तें[।] अवनमन्ति। **लघुर्त्वं** येन भावा नावनम-न्ति। संस्थानपृथुबेऽपि यस्य सद्भावात् सुखम् आहियते। तुलाया जघनावनतिकारणम् इत्य अर्थः। यदभ्याहतस्योष्णाभिलाषो भवति तच् **छीतम्**। ननु च ग्रीष्मे शरदि च सत्य अपि शीत उष्णाभिलाषो न भवति। उष्णाभिलाषस्यान्यथाभावात्। शीतम् एवोष्णाभिलाष-कृद इत्यू अवधार्यते। एवं च तत्कार्यम् अपि तज्जातीयबाल लक्ष्यते

 $^{z-z}$ Cf. AKBh 7,9 $^{a-a}$ Cf. AKBh 7,10 $^{b-b}$ Cf. *AS 4,10 $^{c-c}$ Cf. *AS 4,10; AKBh 7,10 $^{d-d}$ Cf. *AS 4,11; AKBh 7,9

⁷ arthaḥ / <ślakṣṇam eva ślakṣṇatvaṃ> em. (tha tshig go// 'jam pa kho na 'jam pa nyid do// T) : arthaḥ Ms ⁹ rūkṣaṃ em. : rūkṣyaṃ Ms ¹⁰ a§sukumāram Ms ^o guru<h> Ms

लाक्षांणिकः। जिघत्सां भांजनाभिलाषकृत्। पिपासां पानाभिलाष- PSk 3,7 कृत्। न हि चैतसिको धर्मः कायेन्द्रियविषयोऽस्तीति। अतः कारणे कार्योपचारं कृत्वेह निर्देशो जिघत्सा पिपासेति। वायुधातुभूयिष्ठो हि कश्चित् स्प्रष्टव्यविशेषो जिघत्साहेतुः कोष्ठं उत्पद्यते। स जिघत्सा- कारणं बाज् जिघत्सेत्य उक्तः। एवं तेजोधातुभूयिष्ठः प्रिपासाकारण- बात् पिपासेत्य उक्तः। अन्ये ऽपि मूर्छाबलदौर्बल्याँद्यः स्प्रष्टव्यवि- P 11a शेषा विद्यन्ते। एतेष्च एवान्तर्भृतां इति पृथग् नोक्ताः। मूर्छा श्रक्षण- बान् न भिद्यते। बलं कर्कशगुरुबाभ्याम्। एवम् अन्येऽपि स्प्रष्टव्यविशेषा यथासम्भवम् अन्तर्भावयितव्याः। श्रक्षणबादीनां ब् आश्रय- विशेषात् परस्पुरतो विशेषः। अप्तेजोधातृत्सद्बांच्छ्रक्षणबम्। पृथिवीवायुधातृत्सद्बात् कर्कशबम्। पृथिव्यब्धातृत्सद्बाद् गुरुबम्। तेजोवायुधातृत्सद्बात् लघ्युबम्। अत एव मृतशरीरेष्च् अधिकं गुरुबम्। अब्धातृत्सद्बात् लघुवान्त्याः। एवम् अन्यसिमन्न अप्य उपादायरूपे य- जोधातुत्सद्बात् पिपासा। एवम् अन्यस्मिन्न अप्य उपादायरूपे य-

¹ lākṣ«ii»aṇi Ms · bhojanābhilāṣakṛt / <pipāsā pānābhilāṣakṛt /> em. (zas 'dod par byed pa'o// skom pa ni skom 'dod par byed pa'o// T): bhojanābhilāṣakṛt Ms ⁴ koṣṭha n.e. T · °kāra<na>tvāj: °kāra<ntvāj ms ⁷ evāntarbhutā em.: evāntakutā Ms ¹⁰ aptejodhātūtsadatvāc <chlakṣṇatvam / pṛṭhivīvāyudhātūtsadatvāt karkaśatvam / pṛṭhivyabdhātūtsadatvād> em. (chu dang me'i khams kyi shas che na ni 'jam pa nyid do// sa dang rlung gi khams kyi shas che ba ni rtsub pa nyid do// sa dang chu'i khams kyi shas che ba ni T): aptejodhātūtsadatvād Ms ¹³ vāyudhātūtsad{ā}atvāj Ms

थासम्भंवम् आश्रयंविशेषात् परस्पर्विशेषोऽवगन्तव्य इति। अत्र तु दिङ्मात्रं प्रदर्शितं ग्रन्थगौरवपरिहारार्थम् इति॥

रूपस्कन्धाद् उपादायरूंपाद् वाविज्ञप्तिर् एवाविशिष्यत इति प्रश्नः

(3,8 – अविज्ञिप्तिः कतमेति। तिन्निर्देशः – विज्ञिप्तिसमाधिजं कुँशलाकु-कायविज्ञिप्तिर् वाग्विज्ञिप्तिश् च। सा पुनः प्रत्येकं त्रिधा भिद्यते। कु-श्वालकुशलाव्याकृतभेदात्। अविज्ञिप्तिर् अपि त्रिंविधैव कामाप्ता रू-पाप्तानास्त्रवा च। तत्र कामावचर्य अविज्ञिप्तिः कुशलाकुशलिवज्ञिप्ति-जा। सा पुनः प्रातिमोक्षसंवरो बोधिसन्त्रसंवरोऽसंवरस् तिद्वयुक्ता च। तत्र प्रातिमोक्षसंवरो भिक्षुंश्रामणेरोपासकोपवासस्थभेदांद् द्रव्य-तश् चंतुर्विधः। नामतस् ब् अष्टिविधः। भिक्षुभिक्षुण्यादिभेदात्। तत्र

h-hCf. AKBh 8,9f. i-iCf. AKBh 197,4-7 (see also KRITZER 2005, 186) i-iCf. AKBh 205,19-22 k-kCf. *AS 57,6f. I-iCf. *AS 58,3-7; AKBh 211,8 m-mCf. *AS 58,8f.

प्रातिमोक्षसंवरः स्निदानात् सर्वाकारात् परोपघातान् निवृत्तिः। बो-

धिसन्त्रसंवरः कायजीवितोपात्तवस्त्रनिरपेक्षं कायवाकित्तैः सर्वा-

कारंपरोपकारप्रवृत्तिः। असंवरः सर्वाकारपरोपघातप्रवृत्तिः। "एकदे-

शेनानुग्रहोपघातप्रवृत्तिरं नैव संवरो नासंवरः। तत्र रूपाप्तानास्रवा चं समाधिजा। सा पुनर् यथाकमं ध्यानसंवरोऽनास्रवसंवरश् च। [°]तत्र चतुर्षु ध्यानेष्व् अनागम्ये ध्यानान्तरे च सास्रवसंमाधिंजो ध्या-P 12a नसंवरः। अनास्रुवसंमाधिंजोऽनास्रवसंवरः। तस्यास् तूपादायरूप-5 बं भूतान्य् आश्रित्य प्रवृत्तेर् अनुवृत्तेश् च। इदम् इहामुत्रेत्य् अयम् एव व्यपदेशो निदर्शनम्। सोऽत्र नास्तींत्य् अनिदर्शनम्। स्वप्रदेशे परस्योत्पत्तिप्रतिबन्धः प्रतिघातः। स चाविज्ञप्तेरु अदेशत्वान् न स-म्भवतीत्य् अप्रतिघम्। सर्वं हि रूपं त्रिविधम्। सनिदर्शनं सप्रतिघम् चक्षरिन्द्रियविषयः। अनिदर्शनं सप्रतिघम् – चक्षरादयः पञ्च! 10 शब्दगन्धरसस्पर्शाश् चलारः । अनिदर्शन्म् अप्रतिघं च – धर्माय-तनिकं रूपम्। तत् पुनः पश्चप्रकारम् – आभिसङ्खेपिकम् आम्यव-काशिकं सामादानिकं परिकल्पितं वैभूबिकं चेति। इह ब् एकादशद्र-व्य एव रूपस्कन्धो विवक्षित इति सामादानिकम् एव रूपम् अनिद-र्शनम् अप्रतिघम् इत्य उक्तं। नान्यत्। किमर्थं पुनस् तन् नोक्तम्। जाभिसङ्क्षेपिकं पुरमाणर्व एव नीलादिकादु वर्णान् न भिद्यन्ते। न च ms 13a

¹ °pravṛtti n / n Ms ² rūpāptānāsravā <ca> em. (gzugs su gtogs pa dang/zag pa med pa T) : rūpāptā anāsravā Ms · °sa{dha}mvaraś Ms ³ ting nge 'dzin dang lhan cig byung ba T for °samādhijo · °samādhi§§jo Ms ting nge 'dzin dang lhan cig byung ba T for °samādhijo · °samādhi§§jo Ms fināstī<ty a>nidarśanam Ms to anidarśananm Ms to anida

वर्णनिभा अन्या नीलादिकादु वर्णात्। आंभ्यवकाशिकं परमाणव ए-व तदन्यप्रतिघातिकस्प्रष्टव्यविरहिताः,। ते च वर्णात्मकबादु इहोपा-त्ता एवेति पुनरु न निर्दिष्टाः। परिकल्पितं प्रतिबिम्बरूपम् अस्थिस-ङ्कलिकादिकम्। वैभूिबकं विमोक्षध्यायिगोचरं यदुं रूपम् तदु विकल्पात्मक बादु इह नोपात्तम्। न हि तत् तदाकारविज्ञानप्रत्यव-भासाद बहिर विद्यते। प्रतिबिम्बं च विषयप्रत्यवभासो विज्ञानस्यैवे-ति न विज्ञानात् प्रतिबिम्बं प्रतिबिम्बादु वा विज्ञानं पृथग् अस्ति। त-स्मात सामादानिकम् एवोक्तम्। नान्यत्। को वा प्रभावमहताम् अ-स्मद्विधो बुद्धिविस्पन्दितान्य् अवगाहितुं समर्थः। तस्मात् तदनिभ-धान आचार्याभिप्रायोऽन्वेष्यःं। एतदु उक्तं भवति – विज्ञप्तिसमाधि-सम्भूतं कुशलाकुशलम् उपादायरूपम् विक्षिप्ताविक्षिप्तचित्तस्याचि-त्तस्य च यदु अनुब्धाति^{ँ।} तत् पौरत्यागकारणाभावे <...(?)> उक्तं (?) भवति – अविज्ञप्तिर् इति। ^{*}रूपिकयास्वभावापि सर्ती स्वसम्-त्थापकं चित्तं विज्ञप्तिवत् परं न विज्ञपयतीत्य् अविज्ञप्तिः। अत्र च वैभाषिकपरिकल्पितविज्ञप्तिवद अविज्ञप्तिरु अपि नैवास्ति । प्रमाणा-15

ms 13b

s-sCf. ASBh 4,4 t-tCf. ASBh 4,5 u-uCf. ASBh 4,5 v-vCf. AKBh 8,1-5 w-wCf. AKBh 8,7f. x-xCf. AKBh 8,8

¹ ābhyavakāśikam em.: abhyavakāśikam Ms ⁴ yad rūpam, <tad>vikalpātmakatvād em. (gzugs gang yin pa ste/ de ni rnam par rtog pa'i bdag nyid yin pas T): tad rūpam vikalpātmakatvād Ms ¹⁰ 'nveṣya§h Ms ¹² tat parityāgakāran<ābhāve ... (?) uktam (?)> bhavati – avijñaptir iti em. (de gtong pa'i rgyu med na yod pa ni rnam par rig byed ma yin pa'o zhes bstan par 'gyur ro T): parityāgakāranam bhavati / avijñaptir iti Ms

विषयतात्। न च प्रातिमोक्षसंवराद्यभावः। तथा हि यया चेतनंया कृताभ्युपगम उपसम्पदादिविधानपूर्वकं प्रतिषिद्धात् कर्मणः काय-वाचौ संवृणोतिं तया चेतनयालयविज्ञाने ऽनागततज्जातीयचेतनो-त्पत्तये बीजम् आहितम्। यत उत्तरकालम् अहं प्राणातिपातादिभ्यः प्रतिविरत इति समादानस्मृतिर् उत्पद्यते। तस्यां समुत्पन्नायां यो लजी। न स शिक्षां भिनित्रा। एवं च सानुबन्धा समादानचेतना संवर इत्य् उक्तम् भवति। तथा ध्यानं मार्गं वा समापन्नो विनाप्य् अविज्ञ-ह्या तंदूपं मार्गम् आश्रयं च प्रतिलभते। यस्य प्रतिलम्भाद् व्युत्थि-तोऽपि न पुनर् मिथ्यावागादिषु प्रवर्तते। सम्यग्वागादिष्व् एव प्रव-10 र्त्ते। अतो निंमित्ते नैमित्तिकोपचारं कृता। अष्टौ मार्गाङ्गानि ध्यान-संवरश च व्यवस्थाप्यतें। असंवरोऽपि वधकप्रयोगिकयाचेतना त-त्कुलीनानाम्। तत्कर्माभ्युपगमचेतनाऽन्यकुलीनानाम्। न च तचेms 14a तनापगमेऽसम्वरत्यागः । सत्त्वेषु द्रोहांशयस्याविनिवृत्तत्वात्। एवं च क्रियाचेतनाभ्युपग्मचेतना च सत्त्वेषु द्रोहाशयानुगतासंवर इत्य् 15 उक्तं भवति। अत्र च विज्ञप्तिसमाधिजत्नं सुंबोधम् एवेति न पुनर् इहं P 13b प्रपश्चितम्। कुशलाकुशलबं तु संवरासंवरचेतनानां स्वत एव ' तद-

y-yCf. AKBh 199,5 z-zCf. AKBh 199,7f. a-aCf. AKBh 198,22-24

^{1 °}samvarā° em.: °samvandharā° Ms ° cetan {ā} ayā Ms 8 tadrūpam em.: tadrūpa° Ms ° de Ita bu'i bsam pa T for tadrūpamārgam 10 <nimitte> naimittikopacāram em. (rgyu la rgyu can gdags par T) : naimitti-kopacāram Ms 13 dro hāśayasyā o Ms 15 °samādhijatvam subodham em. (ting nge 'dzin las byung ba nyid ni brda phrad par sla bas T) : °samādhijatvam abodham Ms ° iha n.e. T

5

नुबन्धस्य कुशलाकुशलचेंतनाक्षिप्तबात् कुशलाकुशलचेतनाफल-बाच् च। ध्यानानास्रवस्ंवरयोर् अपि ध्यानानास्रवमार्गनिमित्तबात् सम्यग्वागादिफलबाच् च कुशलबम्। रूपबं पुनः कायवाग्विषय-बात्। विंषयिणि विषयोप्चारात्। अनिदर्शनांप्रतिघबं तु सुबोधम् इतिं॥

कस्मात् पुनर् अयम् अविज्ञप्तिपर्यन्तो रूपस्कन्धो रूपम् इत्य उच्यते। उक्तं हि <u>भगवता</u> — र्ष्ट्रिप्यते रूप्यत इति भिक्षवस् तस्माद् रूपोपादानस्कर्न्धं इत्य उच्यते। केन रूप्यते। पाणिसंस्पर्शेनापि स्पृष्टो रूप्यत इति विस्तरः। सूत्रे हि — पाण्यादिसंस्पर्शेन रूपणाद् रूपम् इत्य उक्तम्। का पुनर् इयं रूपस्य रूपणा। हस्तादिसंस्पर्श-नपूर्वावस्थातोऽन्यथोत्पादना। इयं च सन्तानम् अधिकृत्योच्यते। न क्षणम्। क्षणस्योत्पादविनाशृकालयोर् अधिकृतत्वांत्॥

रूपस्कन्धानन्तरं वेदनास्कन्धनिर्देशावसरस् तदनन्तरम् उद्दिष्ट-PSk 3,10 बाद् इति प्रश्नः – वेदना कतमेति। त्रिविधोऽनुभवं इति निर्देशः। अनुभूतिर् अनुभवों वैस्तुनो ह्लादपरिंतापतद्वभयाकारविनिर्मुक्तस्वरू-

b-bCf. AKBh 9,10-12 c-cCf. SN III, 86 d-dCf. SN III, 86 (see also AKṬU tu 17 b1ff.) e-eCf. AKBh 10,13; TrBh 58,3 f-fCf. AKVy 36,33 g-gCf. TrBh 56,13f. h-hCf. AKVy 37,1

¹ °<c>etanā° Ms

⁴ viṣayiṇi em.: viṣayiṇo Ms ∘ anidarśanā {t*}pra° Ms

⁵ ma bshad do add. T

⁸ °saṃ<spa>rśenāpi em.: °saṃrśenāpi Ms

¹² na

§kṣaṇaṃ Ms ∘ §kṣaṇasyo° Ms ∘ dang/ gnas pa med pa'i phyir ro add. T

¹⁵ hlādapari {da}tā {pa>⊙<ta>d° Ms

P 14a पसाक्षात्करणः । अथवा ह्वादपरितापोभयाकारविनिर्मुक्तं वृस्तुस्वरू-पम् अनुभवतीत्य् अनुभवः। स च स्वभावभेदात् त्रिविधः प्रसुखो दुःखोऽदुःखासुखश् चं। कथं पुनः सुखदुःखव्यतिरिक्तोऽन्यस् तृ-तीयोऽनुभवोऽस्तीति विज्ञायते। आगमाद् युक्तितश् च। उक्तं हि 5 सूत्रे – तिस्रो वेदना इति। पुनश् चोक्तम् – सुखस्य च प्रहाणादु दुः-खस्य च प्रहाणादु अदुःखासुखस्य चेति। युक्तिर् अपि – वेदनाविर-हितचित्तोत्पत्त्यभावादु अपेतसुखदुःखचित्तोपलब्धेश् चेति। वैदना-नुभवः स्पर्शस्येत्य् <u>आचार्यसङ्घभद्रः</u>। इष्टानिष्टोभय्विपरीतानां स्पms 15a र्शानाम् अनुभवः । सा वेदना। तथा चोक्तम् – सुखवेदनीयं स्पर्नी 10 प्रतीत्योत्पद्यते सुखा वेदनेति विस्तरः। सुखवेदनादिजनकलेन तृद्धि-भक्तत्वात्। यदि च विषयानुभवो वेदना स्यात्। एकालम्बनेभ्यो ऽस्य को विशेषः स्यात्। येन स्पर्शानुभवो वेदनेति व्यवस्थाप्यते। एवं त-र्हि सुञ्ज्ञाधिमोक्षस्मृतिप्रज्ञादीनाम् आलम्बनद्वारको वेदनावत् स्व-भावो न वक्तव्यः। अथैकालम्बनेभ्यो निमित्तोद्रहणादिभिः सञ्ज्ञा-15 दीनां विद्रोष उच्यते। वेदनाया विषयानुभवेन किं नेष्यते। स्पर्शानु-P 14b भवश च तत्सम्प्रयोगः कारणभावो वा परिकल्प्येत । तदालम्बन-बासम्भवात्। तत्र न भवेत् सम्प्रयोगः। सर्वचैत्तानां स्पर्शसम्प्रयो-गाविशेषात्। नापि कारणभावः । सर्वचैत्तानां स्पर्शस्य कारणतावि-शेषात्। न च लोके शास्त्रे वानुभवशब्दः कार्ये कारणे वा प्रसिद्धः।

> ^{i–i}Cf. *AS 4,17; AKBh 10,13; TrBh 56,14f. and 58,3 ^{j–j}Cf. e.g. DN III, 216 ^{k–k}Cf. NA 338c27ff. ^{i–i}Cf. TrBh 56,6f. ^{m–m}Cf. SN II, 96 ^{n–n}Cf. Y 5,14

PSK 3,11

प्रसिद्धस् तु साक्षात्कारें। एवं तु मन्यन्ते – शुभाशुभानां कर्मणां फ-लिवपाकं प्रत्यनुभवन्त्य् अनेनेत्य् अनुभवः। तत्र शुभानां कर्मणां सुखोऽनुभवः फलिवपाकः। अशुभानां दुःखः। उभयेषाम् अदुःखा-सुखः। अत्र चालयविज्ञानम् एव शुभाशुभकर्मविपाकः। तत्सम्प्रयुक्तेवोपेक्षा परमार्थतः शुभाशुभानां कर्मणां विपाकः। सुखदुःखयोस् क्त विपाकजबाद् विपाकोपचारः। तत्र सुखो ऽनुभवाँ यस्य निरोध का द्वारादि। यत् तर्द्ध् उक्तं प्रतीत्यसमुत्पादे – यस्याम् उत्पन्नायाम् अवियोगेच्छा जायते सा सुखा वेदनेति। तत् कथम्। नास्त्य अत्र विराधः। अर्थत इतरोपादानात्। यस्याम् उत्पन्नायाम् अवियोगेच्छा जायतं इत्य अर्थत उक्तं भवति – तस्यां निरुद्धायां पुनः संयोगेच्छा जायत इत्य अर्थत उक्तं भवति – तस्यां निरुद्धायां पुनः संयोगेच्छा- विपा भवतीति। यस्य निरोधे संयोगच्छन्दो भवतीत्य अत्राप्य अर्थत

o-oCf. TrBh 56,16-22 P-PCf. PSVy chi 38b1; TrBh 56,23f. q-qCf. TrBh 56,22f.

¹ sākṣātkāre em. : sākṣātkārī Ms ∘ <evaṃ tu manyante śubhāśubhānāṃ karmaṇāṃ phalavipākaṃ pratyanubhavanty anenety anubhavaḥ / tatra śubhānāṃ karmaṇāṃ sukho 'nubhavaḥ phalavipākaḥ / aśubhānāṃ duḥkhaḥ / ubhayeṣām aduḥkhāsukhaḥ / atra cālayavijñānam eva śubhāśubhakarmavipākaḥ / tatsamprayuktaivopekṣā paramārthataḥ śubhāśubhānāṃ> karmaṇām vipākaḥ em. ('di snyam du sems te/ las dge ba dang/ mi dge ba rnams kyi bras bu rnam par smin pa 'dis myong ba ste/ de la bde ba myong ba ni las dge ba rnams kyi 'bras bu rnam par smin pa'o// sdug bsngal ni mi dge ba rnams kyi'o// bde ba yang ma yin sdug bsngal yang ma yin pa ni gnyi ga'i'o snyam mo// 'dir ni kun gzhi (D gzhi; P bzhi) rnam par shes pa nyid las dge ba dang mi dge ba'i rnam par smin pa ste/ don dam par na de dang mtshungs par ldan pa'i btang snyoms nyid las dge ba dang mi dge ba'i rnam par smin pa'o// T) : karmmaṇām vipākaḥ Ms ² pratyanubhavanty n.e. T (myong bar byed pas Tms)

उक्तम् भवति – तस्योत्पादेऽवियोगच्छन्दो भवति। यत् तर्ह्य अनि-च्छोपगतरागपर्यवस्थानानां यतीनां रागजे सुख उत्पन्ने वियोगेच्छा जायते। निरोधे चासंयोगच्छन्दः। तत् कथम्। नासौ तत एव जा-यते। तिहृद्षणात्। शीलसमाध्रिपरिपन्थितं तस्य सुखस्य पश्यतां तदुभयं भवतीति नास्ति विरोधः। हुःखो यस्योत्पादे वियोगच्छन्द होते। निरोधे च पुनर् असंयोगच्छन्दः। विवयोगस् तदुच्छेदः। छ-न्दोऽभिलाषः प्रार्थना। अदुःखासुखो यस्योत्पादं उभयं न भंव-वोऽनुभव इति निरोधे पुनस् तत्संयोगाभिलाषः प्रवर्तते। कायचि-तांपचयप्रवृत्तत्वांत् स्वभावतश् च प्रतिकृलो दुःखों ऽनुभव इति त-स्योत्पादे तिहयोगच्छन्दो भवति। यस् तु नोभयप्रवृत्तोऽस्ति च। सोऽनुभवोऽदुःखासुखः। अकृष्णाशुक्रकर्भवत्। अत एव चाननुग्र-हांनुपघातप्रवृत्तत्वात् तद्दुःखासुखोत्पांद उभयेच्छांभावः॥

r-rCf. TrBh 56,22 s-sCf. TrBh 56,23f. t-tCf. TrBh 56,24f.

^{1 &}lt;yat tarhy anicchopagata>§§§§rāga° Ms 4 paśyatā<m> em. (mthong ba rnams la T) : paśyatā Ms 5 mi 'byung bas T for bhavatīti · yasyotpādād PSk 3,12 for yasyotpādē 6 <iti> / § nirodhe Ms 7 <--> aduḥkhā° Ms · yasyotpādād PSk 3,12f. for yasyotpādē · 'dod par mi 'gyur ba'o T for na bhavati 8 kāyaci<ttopaca>yapravṛttatvān Ms 9 kāyacitt (0) āpacaya° Ms 10 °pravṛtta<tvāt> Ms · duḥkho 'nubhava em. : duḥkhānubhava Ms 11 yas tu em. (gang yin pa T; yas tu AKBhṬT 24a9) : yatra Ms 12 °karmavat em. (las dang 'dra T) : dharmmavat* Ms · °anugrahānupaghāta° em. : °anugraho 'nupaghāta° Ms 13 °aduḥkhāsukha° n.e. T · °sukhotpāde em. : °sukhot*tpāde Ms · ubhayecchābhāvaḥ em. : ubha<yecchā a>bhāvah Ms

एष तु त्रिविधोऽनुभवः प्रत्येकम् आश्रयभेदात् पुनः पिट्विधो भव-ति। चक्षुःश्रोत्रघ्राणरसनकायमनःसंस्पंर्शृजबात्॥

पुनर् आधेयसङ्कलनतो द्विधा भिद्यते। कायिकश् चैतसिकश् चे-ति। तत्र कायाविनिर्भागवर्तिबात् सप्रतिघबाच् चक्षुःश्रोत्रघाणरसने-न्द्रियाणि कायेऽन्तर्भाव्य कायशब्देनोक्तानीत्य् अतश् चक्षुःश्रोत्रघा- Р 15 णरसनकायसंस्पंशानुभवः कायिक इत्य् उक्तः। मनःसंस्पंशजस् तु चैतसिक इत्य् उक्तों मनोमात्राश्रयबात्॥

पुनः विपक्षप्रतिपक्षभेदेन प्रत्येकम् अनुभवस्य द्विधा व्यवस्थानम् – सामिषो निरामिष इति। ग्रेधाश्रितो नैष्कम्याश्रितश् चेति। आमि- ष अात्मभावतृष्णां। आत्मभाव आध्यात्मिका उपादानस्कन्धाः। ms 16% तिस्मंस् तृष्णा प्रियैकपुत्रोपगृहन्यायेनाविंयोगम् इवेच्छन्ती या प्रवर्तते सा आमिषम्। तया सह वर्तत इति सामिषा। तया तृष्णया विसंयुक्ता वियोगानुकूलां च निरामिषा। पञ्चेष्टा रूपादयः कामगुणाः। अपेक्षाभिष्वङ्गप्रार्थनालक्षणेन कामेन गुण्यन्ते पुनः पुनर् अभ्यस्यन्त इति कामगुणाः। तेष्व् अभिष्वङ्गः प्रार्थना च ग्रेधः। तदाश्रितस् तेंन 15

 ^{2 °}sam<spa>rśa° em.: °samrśa° Ms
 4 dang bsags pa yin pa add. T
 6 °sam {pa} «spa>rśā° Ms ° °spa {ja} «rśa>jas Ms ⁷ ukto em.: uktam Ms
 11 °vi§yogam Ms (read °vi<sam>yogam?)
 15 tadāśritas em. (de la brten pa T): tayāśritas Ms ° zhen pa add. T

वाश्रितो ग्रेधाश्रितः। नैष्कम्यं कामवैराग्यं तन्मार्गो वा। तदाश्रितस् तेन वाश्रितो नैंष्क्रम्याश्रितः। तत्र सत्कायवैराग्यं पुरोधाय विपंक्षप्र- तिपक्षभावेन सामिषनिरामिषयोर् व्यवस्थानम्। लौकिकवैराग्यम् अधिकृत्य ग्रेधनैष्क्रम्याश्रितव्यवस्थानम्। किमर्थं पुनर् अत्र स्वरूप- त एव भेद उक्तो नाश्रयादिभेदेन यथान्यत्र। इह सङ्क्षेपस्य विविश्वति बात् सर्वभेदानां च स्वरूपाद् अपृथक्काद् आश्रयादिभेदेन नोक्त इति॥

वेदनास्कन्धनिर्देशानन्तरं सञ्ज्ञास्कन्धनिर्देशावसर इत्य अतः

प्रश्नः – सञ्ज्ञा कतमेति। विषयिनिमित्तोद्रहणम् इति तन्निर्देशः। PSk 4,1

विषय आलम्बनम्। निमित्तं विषयविशेषः। नीलपीतां आलम्बन्वयवस्थाकारणम्। तस्योद्रहणं नींलिनिरूपणम् – नीलम् एतत्।
पीतम् एतद् इति। एवं तर्हि चक्षुरादिविज्ञानसम्प्रयुक्ता सञ्ज्ञा विषयनिमित्तोद्रहणात्मिका न स्यात्। विशेषासंलक्षणात्। सापि निमित्तोद्रहणात्मिकैव न परिच्छेदिका मन्दबात्। अन्यथा पूर्वम् अगृहीते

विशेषे पश्चाद् अपि निरूपणं न स्यात् – नीलम् एतत् पीतृम् एतद्
इति। स्वरूपामेदेऽपि भेदः सञ्ज्ञाया आश्रयत आलम्बनतश् च वे-

^{a–a}Cf. TrBh 56,26 b–bCf. AKBh 10,15f. c–cCf. TrBh 56,26-28

¹ yon tan las add. T ∘ tadā ﴿··}·
séri›taḥ Ms ² vā ﴿··}·
śri›taḥ Ms ∘ °āśritaḥ
<naiṣkramyāśritaḥ> em. (brten pas mngon par 'byung ba la brten pa'o T) :
°āśritaḥ Ms ∘ vi<pa›kṣa° Ms ¹¹ nīlapītā{tya}dyā° Ms ¹¹ de la mtshan mar 'dzin pa ni 'di ni sngon po'o// 'di ni ser po'o zhes rtog pa'o T for tasyodgrahaṇaṃ nīlanirūpaṇaṃ nīlam etat* / pītam etad iti

दितव्यः। अश्रयतः षट् सञ्ज्ञाकायाः – चश्चःसंस्पर्शंजा सञ्ज्ञाः एवं यावन् मनःसंस्पर्शजा सञ्ज्ञाः। आलम्बनं पुनः सिनिमित्तम्। अनिमित्तम्। परीत्तम्। महद्गतम्। अप्रमाणम्। आकिञ्चन्यायतनं च। तत्र शब्द्वारेण यद् अर्थृरूपम् अध्यारोपितं तंन् निमित्तम्। तेन निमित्तेन वस्तुस्वरूपं सिनिमित्तम्। तिस्मन् वस्तुन्य् अध्यारोपितं Р 166 रूपम् एतच् छब्दोऽसाव् इति या सञ्ज्ञाः। सा सिनिमित्तालम्बना। अनिमित्तं पुन्त् अनध्यारोपितांकारं वस्तुस्वरूपम्। निर्वाणम्। भ- ms 176 वाग्रं च। तत्राध्यारोपितिनिमित्ताभावाद् रूपवेदनानिमित्ताभावाद् अपटुबाच् चैतत् त्रयम् अनिमित्तम् उच्यते। अव्युत्पन्नशब्दार्थस-म्बन्धस्य हि रूपस्वरूप एव सञ्ज्ञा भवति। न तु रूपम् इति। अतस् 10 तद्विषयसञ्ज्ञा अनिमित्तालम्बना। निर्वाणधातुर् अपि सर्वसंस्कृत-निमित्तप्रृत्यस्तमितस्वंरूप इति तदालम्बनेनापि समाधिना सम्प्रयुक्ता सञ्ज्ञा अनिमित्तालम्बना। भवाग्रम् अपटुबाद् अनिमित्तम्। त-त्समापन्नस्य सञ्ज्ञांलम्बनं न निर्मित्तीकरोतीत्य् अनिमित्तालम्बनाः। भवाग्रस्य अपटुबाद् अनिमित्तालम्बनाः। भवाग्रस्य अपटुबाद् अनिमित्तालम्बनाः। भवाग्रस्य अपटुबाद् अनिमित्तालम्बनाः। भवाग्रस्य अपटुवाद् अनिमित्तालम्बनाः। भवाग्रस्य अपटुवाद् अनिमित्तालम्बनाः। भवाग्रस्य अपिनिमत्तालम्बनाः। भवाग्रस्य अपिनिमत्तालम्बनाः।

¹ saṃsparśa ﴿ā}jā Ms 4 <tan nimittam /> tena nimittena em. (de ni mtshan ma ste/ mtshan ma de dang lhan cig pa'i T) : tena nimittena Ms 7 mtshan ma T for °ākāraṃ (T_{ms} rnam pa) 12 °svarūpa em. (ngo bo T) : °tadrūpa Ms 14 saṃjñā a <ā> {va} lambanan Ms na <ni>mattīkarotīty em. : namittīkarot {i} īty Ms 15 bhavāgrasyāsphuṭanimittatvāt em. : bhavā ⟨gra···⟩ asphuṭanimittatvāt Ms ('dir ni mtshan ma gsal ba ma yin pa'i phyir T) ° 'nudarakanyānyāyena em. : 'nudarākanyānyāyena Ms

रंकन्यान्यायेन' न पुनस् तत्र निमित्तं नैवास्तीत्य् अनिमित्तम्। अन्यथा सञ्ज्ञाभावप्रसङ्ग इति। निमित्ताभावे निमित्तोद्रहणाभावात्। परीत्तं कामधातुः। निकृष्टबात्। महद्भतो रूपधातुः। उत्कृष्टबात्। परिग्रहिक
р 17a अप्रमाणे आकाशविज्ञानानन्त्यायतने। अपर्यन्तबात्। परिग्रहिकms 18a ञ्चनाभावाद् आिकञ्चन्यायतनम् आिकञ्चन्यम्। तस्मात् कामधाबाद्यालम्बना सञ्ज्ञा परीत्तादिसञ्ज्ञेत्य् उच्यते॥

सञ्ज्ञास्कन्धनिर्देशानन्तरं संस्कारस्कन्धनिर्देशो न्याय्यस् तदन-न्तरम् उद्दिष्टुबाद् इत्य् अतः प्रश्नः – संस्काराः कतम इति। वेद-नासञ्ज्ञाभ्याम् अन्ये चैतिसका धर्माश् चित्तविप्रयुक्ताश् चेति तिन्निर्देशः। समेत्य सम्भूय प्रत्ययैः कृतुबात् सर्व एव रूपादिस्कन्ध-सङ्गृहीता धर्माः संस्कारा इत्य् उच्यन्ते। इह तु संस्कारस्कन्धसङ्ग्-हीता एव संस्कारा अभिप्रेताः। रूपवेदनास्गृञ्ज्ञासङ्गृहीतानाम् उक्त-बाद् विज्ञानस्कन्धसङ्गृहीतानां च वक्ष्यमाणबात्। अत एव वेदनास-ञ्ज्ञयोः स्पर्शमनस्कारादिभिश् चैतिसकबा्विशेषेऽप्य् आह – वेद-नासञ्ज्ञाभ्याम् अन्ये चैतिसका इति। वेदनासञ्ज्ञयोश् चैतिसकबे सत्य् अपि वेदनासञ्ज्ञास्कन्धसङ्गृहीतबान् न संस्कारस्कन्धेऽस्ति सङ्ग्रह इति प्रदर्शनार्थम्। वेदना ह्य उपभोगवस्तु। तथा हि वेदनया श्रुभाशुभानां कर्मणां फलविपाकम् अनुभवति। सञ्ज्ञां व्यवहारव-

^{h-h}Cf. ASBh 4,14f. ⁱ⁻ⁱCf. ASBh 4,15 ^{j-i}Cf. ASBh 4,15f. ^{k-k}Cf. ASBh 4,16 ⁱ⁻ⁱCf. AS 15,31

PSk 4,3

F 3K 4,4

¹⁸ sañjñā§vyavahāravastu Ms

स्तु। सञ्ज्ञया हि दृष्टश्रुतमतिवज्ञातेष्य् अर्थेषु निमित्तम् उद्गृह्य दृष्टा- ms 18t P 17tb दिषु दृष्टश्रुतमतिवज्ञाता इति लोकः संव्यवहारे प्रवर्तते – इत्य् अतो वेदनासञ्ज्ञे पृथक्स्कन्धीकृते। नान्ये चैतिसका इति। यदि वेदनास- ञ्ज्ञाभ्याम् अन्ये स्पर्शाद्यो विचारान्ताश् चैतिसका धर्माश् चित्त- विप्रयुक्ताश् च प्राप्त्यादयः संस्कारस्कन्धसङ्गृहीताः। एवं सित् सूत्र- विरोधः। उक्तं हि सूत्रे – संस्कारस्कन्धः कतमः। पट्ट चेतनाकाया इति। नास्ति विरोधः। प्राधान्येन तिन्नर्देशात्। चेतना हि चित्तांभि- संस्करणे प्रधानम्। अनुवर्तन्ते मनस्कारादय – इति चेतनैव संस्कारस्कन्धेबेनोक्ता। तथा हि कुशले चित्तं प्रेरयत्य अकुशलेऽप्य अव्याकृतेऽपि सुखदुःखाद्युवस्थास्य अपि चित्तं प्रेरयतीति। संस्का- 10 PSk 4,5 रवच् चैतिसका अपि धर्मा न विज्ञायन्त इति प्रश्नः। ये धर्माश् चि- तेन सम्प्रयुक्ता इति व्याकरणम्। ते तु न विज्ञायन्त इत्य अतः पृ- PSk 4,6 च्छ्वि। व्याकरणं स्पर्शो मनस्कार इति विस्तरः। एतेऽपि स्पर्शा- दयो विचारान्ताः पञ्चभिर् आश्रयालम्बनाकारकालद्भव्यसमताप्रका- रैश्च चित्तानुवर्तनात् भमं प्रयुक्ता इति सम्प्रयुक्ताः। चित्तेन सम्प्रयु- ms 194

^{m–m}Cf. e.g. SN III, 60; AKVy 37,16f. ^{n–n}Cf. AKBh 10,20f. ^{o–o}Cf. AKBh 62,6 P^{–p}Cf. AKVy 309,13f. ^{q–q}Cf. AKVy 309,14

क्ता इत्य अविशेषाभिधानात सर्वेषां सर्विचत्तसम्प्रयोगः प्रसक्त इति

PSk 5,1 तन्निर्धारणार्थम् आह – एषां पञ्च सर्वत्रगाः पञ्च प्रतिनियतविष-

¹ sañjñayā hi em. : saṃjñayāpi Ms ⁸ pradhān {ā}aṃ Ms ⁹ <ska>ndhatvenoktā Ms ('du byed kyi phung por T) : °⟨···ndha⟩tvenoktā Ms ¹⁴ vicārāntā⟨ḥ pañcabhir āśrayā⟩lambanā° Ms

याः प्काद्श कुशलाः षट् क्केशाः अविशिष्ट उंपक्केशाः। PSk 5,2
कौकृत्याद्याश् चत्वारो उन्यथापीति। एषां य आद्याः स्पर्शो मन- PSk 5,3
स्कारो वेदना सञ्ज्ञा चेतर्ना च एते सर्वत्रगाः। एते हि पश्च धर्माः सर्व चित्तम् अनुगच्छन्तीति सर्वत्रगाः। तथा ह्य एते कुशलेन त्रैधातुकेनानाम्प्रवेण च सम्प्रयुज्यन्ते। अकुशलेन कामाप्तेन क्किष्टाव्याकृताभ्यां च त्रैधातुकाभ्यां सम्प्रयुज्यन्ते। अवश्यं हि सर्वचित्तप्रवृत्तिषु
त्रिकसन्निपातेन भवितव्यम् त्रिकसन्निपातश् च स्पर्शाव्यभिचारीत्य्
अतः स्पर्शस्य सर्वत्रगत्वम्। निराभोगस्य चित्तस्यालम्बने प्रवृत्त्यभावान् मनस्कारोऽपि सर्वत्रगः। निरनुभृवस्य निमित्तोद्रहणनिरपे१० क्षस्य च चित्तस्याभावाद् वेदनासञ्ज्ञयोर् अपि सर्वत्रगत्वम्। चेतना
तु मनस्कर्मैविति तयाप्य् अवश्यं सर्वत्र चेतिस भवितव्यम् – इत्य

ms 19b अत् एते पञ्च धर्माः सर्वत्रगाः॥

पञ्च प्रतिनियतिषया इति प्रतिनियतो विषय एषां न सर्वे इति प्र-तिनियतिषयाः। ते पुनश् छन्दोऽधिमोक्षः स्मृतिः समाधिः प्रज्ञां। एकादश कुशलाः। ते पुनः श्रद्धादयोऽविंहिंसावसानाः। एते ह्य आ-श्रद्धादिविपक्षत्वात् कुशलम्लसम्प्रयोगाच् च कुशलाः। एतैर् एव च सम्प्रयुक्तं चित्तं कुशलम्। षट् क्लेशाः – रागः प्रतिघो मांनोऽविद्या

¹ u§pakleśāḥ Ms ⁵ °āsraveṇa ⟨ca⟩ saṃprayujyante Ms ⁶ ⟨ca⟩ traidhātu-kābhyāṃ Ms ° sarvacittapra ﴿ ···· } ⟨vṛtti⟩ṣu Ms ¹³ sarva§ iti Ms ¹⁵ ⟨'⟩vi-hiṃsā° Ms ¹⁶ kuśalamūla° em. (dge ba'i rtsa ba T) : kuśala° Ms ¹⁷ m⟨ā⟩-no Ms

दृष्टिर् विचिकित्सा च। एते हि चित्तं क्लिश्नंन्तीति क्लेशाः। अविशिष्टा उपक्लेशाः। द्रो पुनः कोधाद्या असम्प्रजन्यान्ताः। कौकृत्याद्याश् च- बारोऽन्यथेति वचनाद् उपक्लेशा अविशिष्टा इत्य् अविशेषाभिधा- नेऽप्य् असम्प्रजन्यावसाना एवेति गंम्यते। क्लेशाङ्गिकबाच् चित्तक्ले- शकरबाच् च क्लेशसमीपे वर्तन्त इत्य् उपक्लेशाः। कौकृत्याद्याश् च- 5 बार इति कौकृत्यं मिद्धं वितर्को विचार्श्य च। अन्यथापीति न केव- लम् एते उपक्लेशा एव। किं तर्हि कुशला अप्य् अव्याकृता अपीति। स एष चैतसिकानां पिण्डः समासत एकपञ्चाशदु भवति॥

РЅк 4.4 एषां तु प्रत्येकं स्वरूपं न प्रज्ञायत इति प्रश्नः — स्पर्शः कतमः । ms 200 मनस्कारः कतम इत्यादि। इह चैतिसकानां लक्षणत एव निर्देशो न 10 कर्मतो यथान्यत्र । सङ्क्षेपस्य विविधतत्वात्। वयं तु कर्माप्य एषां नि-र्देश्यामः सुखावबोधार्थम्। तत्र पूर्वं स्वरूपम् एव निर्दिष्टम् । प्रागुद्दि-ष्टवात्। एवम् अन्यत्रापि यथास्गुम्भवं वाच्यम्। निक्समवायपरि-च्छेद् इति प्रकृतम् इन्द्रियविषयविज्ञानानि त्रीण्य् एव त्रिकम्। तस्य कार्यकारणभावेन समवस्थानं समवायः। तिस्मृन् सित तत्कालम् 15 एवेन्द्रियस्य सुखादिवेदनोत्पत्त्यनुकूलो यो विकारः तेन सदृशो Р 192 विषयस्य सुखादिवेदनीयाकारंपरिच्छेदो यः स स्पर्शः। इन्द्रियं पुनर्

¹ kliśnantī° em. : kliśya∢n>tī° Ms ⁴ mngon no T for gamyate ¹³ trikasam-avāye paricchedaḥ PSk 5,4 ¹⁷ °ākāraparicchedo em. : °ākāraḥ paricchedo Ms

येन विशेषेणं सुखदुःखादिहेतुबं प्रतिपद्यते। स तस्य विकार इन्द्रिय-विकारः। सादृश्येनेन्द्रियं स्पृशतीन्द्रियेण वा स्पृश्युत इति स्पर्शः। वैदनासन्निश्रयत्नम् अस्य कर्मैं। एवं ह्य उक्तं <u>सूत्रे</u> – [‡]सुखवेदनीयं स्पर्शं प्रतीत्योत्पद्यते सुखां वेदनैतिं॥

ै**मॅनस्कारः कतमः। चेतस आभोग** इति। आभुजनम् आभोms 20b गः। आंलम्बने येन चित्तम् अभिमुखीक्रियर्ते स चित्तस्याभोगः। ैस पुनर् आलम्बने चित्तधारणकर्मकः । चित्तधारंणं पुनस् तत्रुवाल-म्बने पुनः पुनश् चित्तस्यावर्जनम्। एतच् च कर्म चित्तसन्ततेरु आ-लम्बननियमेन विशिष्टं मनस्कारम् अधिकृत्योक्तम्। न तु यः प्रति-10 चित्तक्षणम्¹। यदु अप्य अत्र निदुर्शनम् उच्यते — समाधिलाभी मन-स्कारलाभीत्य उच्यते इति। तत्र विशिष्टमनस्कारलाभादु एव मन-स्कारलाभीत्य उच्यते। अन्यथा हि सर्वसत्ता एव मनस्कारलाभिनः स्युः । सर्वेषां प्रतिचित्तक्षणं मनस्कारभावात्॥

चेतना कतमा। गुणतो दोषतो नोंभयतश् चित्ताभिसंस्कारो PSk 5,6f. 15 मनस्कर्मैति। गुणतः कुंशलेषु धर्मेषु दोषतो ऽकुशलेषु अनुभय-

z-zCf. Y 60,11; AS 16,1; TrBh 54,14f. a-aCf. SN II, 96 b-bCf. AS 15,38; AKBh c-cCf. TrBh 56,8f. d-dCf. TrBh 56,9-12 e-eCf. AS 15.38 f-fCf. ASBh ^{g–g}Cf. AKVy 128,1 h–hCf. ASBh 5,2f. ⁱ⁻ⁱCf. AS 15,37; AKBh 54,20 5.1f. ^{j-j}Cf, Y 60.3 ^{k-k}Cf, AS 15.37 ^{I-l}Cf, AS 15.37

¹ viśesen (e) a Ms ⁴ sukhā em. : sukha Ms ⁶ ālambane em. : alambane Ms 7 cittadhāraṇaṃ punas tatraivā° em. : cittadhā·······vā° Ms 14 anubhayataś PSk 5,6 for nobhayataś

PSk 5.8

तो ऽव्याकृतेषु अथवा गुणत इत्य उपकरिषु दोषत इत्य अपका- Р 19 रिषु अनुभयतं इति मध्यस्थेषु। चित्ताभिसंस्कार इति मनश्रेष्टा। यस्यां सत्याम् आलम्बनं प्रति चेतसः प्रस्पन्दो भवति अयस्का-न्तवशादु अयस्प्रस्पन्दवर्त्। आह च –

क्षणान्तरानवस्थानं निर्व्यापारं यया मनः।

ms 21a

सव्यापारम् इवाख्याति सा मनस्कर्म चेतना॥

इति। चित्ताभिसंस्कार इत्य उक्ते मनस्कर्मेति किमर्थम्। सर्वैर् एव चैतसिकैश् चित्तम् अभिसंस्क्रियृते। तेभ्यो व्यवच्छेदार्थं मन-स्कर्मेत्य् आह् । विज्ञांनस्य परिस्पन्द इव यो धर्मः । स एव चेतना नान्य इति ज्ञापनार्थम्। गुणतो दोषतोऽनुभुयतश् चित्ताभिसंस्कार इति कर्मनिर्देशः। मनस्कर्मेति चेतनायाः स्वरूपनिर्देशः॥

छन्दः कतमः। अभिप्रेते वस्तुन्य् अभिलाष इति। अभिप्रृतय-हणम् अनिभप्रेते च्छन्दाभावज्ञापनार्थम्। एवं च च्छन्दस्य प्रतिनि-यतिवषयत्वं ज्ञापितं भवति। दर्शनश्रवणादिकियाविषयत्वेन यद् अ-भिमतं वस्तु तद् अभिप्रेतम्। तत्र दर्शनश्रवणाभिलाषः प्रार्थना। यद्य 15 अभिलाषात्मकश् छन्दः। तृष्णाच्छन्दयोः कः प्रतिविशेषः। तृष्णा-

भिष्वङ्गलक्षणा। छन्दोऽभिलाषल्क्षण इत्य् अस्ति विशेषः। स च वीर्योरम्भसन्निश्रयदानकर्मकः॥

P 20a अधिमोक्षः कतमः। निश्चितं वस्तुनि तथैवावधारणम् इति। PSk 5,9f.
ms 21b निश्चितग्रहणम् अधिमोक्षस्य सर्वविषयासन्तप्रज्ञापनार्थम्। न ह्य अ5 निश्चितं वस्तुनि तथैवावधारणसम्भवोऽस्तीति। युक्तितं आप्तोपदेशाद् वा यद् वस्तु निःसंन्दिग्धं तन् निश्चितम्। येनैवाृकारेण तन्
निश्चितम् अनित्यदुःखाद्याकारेण। तेनैवाकारेण तद्वस्तुनश् चेतिस्
निवेशनम् एवम् एवैतन् नान्यथेत्य् अवधारणम् अधिमोक्षः। स
चांसंहार्यताकर्मकः। अधिमुक्तिप्रधानो हि स्वसिद्धान्तात् परप्रवादि10 भिर अपहर्तं न शक्यतेँ॥ प

रैंस्मृतिः कतमा। संस्तुते वस्तुन्य् असम्प्रमोषश् चेतसों PSk 5,17 रैंपिलपूनतें ति। संस्तुत इत्य असंस्तुते स्मृत्यभावप्रदर्शनार्थम्। PSk 5,12 र्थिलपूनतें ति। संस्तुत इत्य असंस्तुते स्मृत्यभावप्रदर्शनार्थम्। PSk 5,12 र्थिस्तुतं च वस्तु पूर्वानुभूतम्। असम्प्रमोष आलम्बनग्रहणाविप्रणा-शकारणम्। तत् पूर्वगृहीतस्य वस्तुनः पुनः पुनर् आलम्बनाकार-स्मरणम् अभिलपनता। अभिलपनम् इवाभिलपनम्। अभिलपनम्

^{q-q}Cf. Y 60,14; AS 16,2; TrBh 72,17f. r^{-r}Cf. Y 60,4f.; AS 16,2f.; AKVy 127,22f. and 309,9f. s-sCf. TrBh 72,19 t-tCf. TrBh 72,20-24 u-u Cf. ASBh 5,6 v-vCf. AS 16,3 w-wCf. ASBh 5,6 x-xCf. TrBh 74,1; AKVy 309,10f. y-yCf. AS 16,3 z-zCf. Y 60,5 a-aCf. Y 60,5f. b-bCf. TrBh 74,2-6 c-cCf. ASBh 5,7

² vīryārambha° em. (brtson 'grus brtsom [P brtsom; D rtsom] pa'i T): vīryāvakāśa° Ms ⁵ yuktita em.: yuktimatā Ms ⁶ niḥsandigdham tan niścitam / yenaivākāreņa em. (the tshoms med pa gang yin pa de nges pa ste [...] rnam pa de nyid kyi T): niḥsa·······kāreņa Ms

एवाभिलपनंता। सा पुन्रू ⁹आलम्बनाभिलपने सित न चित्तस्याल-म्बनान्तर आकारान्तरे वा विक्षेपो भवतीत्य अतो ⁸ऽविक्षेपकर्मिका ⁹॥

PSk 6,1f.

समाधिः कतमः। उपपरीक्ष्ये वस्तुनि चित्तस्यैकाग्रते ति। ms 22 उपपरीक्ष्य इति नान्यत्र। एवं च समाधेः प्रतिनियतविषयत्वम् उक्तं भवति। उपपरीक्ष्ये वस्तुनि गुणतो दोषतो वा। चित्तस्यैकाग्रतेत्य ए- Р 206 कालम्बनंता। अग्रं ह्य अत्रालम्बनम् उच्यते। ज्ञानसन्निश्रयदानक-र्मकः समाहिते चित्ते यथाभूतपरिज्ञानात्। उपपरीक्ष्यं वस्तु सत्य-चतुष्टयम्। गुणतो निरोधसत्यं मार्गसत्यं च। निरोधसत्यं शान्ता-द्याकारेर् उपपरीक्ष्यम्। मार्गसत्यं नैर्याणिकाद्याकारेः। दुःखसमुद-यसत्ये दोषतः। दुःखम् अनित्याद्याकारेः हेत्वाद्याकारेः समुद्यः। 10 तथा नवानां भूमीनाम् अधरां दोषतः। ऊर्ध्वां गुणतः। एवम् अन्ये- घ्व अपि सांमान्यालम्बनेषु यथासम्भवं वक्तव्यम्॥

PSk 6,3f. प्रज्ञा कतमा। तत्रैव प्रविचयों योंगायोगविहितो ऽन्यथा चे ति। तत्रैवेत्य् उपपरीक्ष्य एव वस्तुनि एवं च समाधिवत् प्रज्ञापि

 $^{d-d}$ Cf. ASBh 5,7f. $^{e-e}$ Cf. AS 16,4 $^{f-f}$ Cf. Y 60,6f.; TrBh 74,7; AKVy 309,11f. $^{g-g}$ Cf. TrBh 74,7f. $^{h-h}$ Cf. ASBh 5,9; TrBh 74,8f. $^{i-i}$ Cf. Y 61,1; AS 16,4f. $^{j-i}$ Cf. Y 60,7-9; AKVy 309,12 $^{k-k}$ Cf. AS 16,5 $^{i-k}$ Cf. TrBh 74,10f. $^{m-m}$ Cf. AS 16,5; TrBh 74,10

¹ evābhilapa ﴿··} tā Ms"> b ekālambanatā em. (dmigs pa gcig pa nyid T) : ekālambanā Ms"> 8 nirodhasatyam × mārggasatyañ Ms o nirodhasatyam × śā⊙ntādyākārair Ms ⁹ upaparīkṣyam § Ms (rnam par brtag pas [D pas; P pa] T) ¹¹ ūrdhvām em. : ūrdhvam Ms ¹² rang dang spyi'i mtshan nyid kyi dmigs pa T for sāmānyālambaneṣu ¹³ <yo>gāyogavihito Ms

प्रतिनियतिवषयेत्य् उक्तं भवति। प्रिविचिनोतीित प्रविचयः। सम्यग् मिथ्या वा सङ्कीर्णस्वसामान्यलक्षणेष्य् इव धर्मेषु विवेकावबोधः। युक्तिर् योगः – आप्तोपदेशोऽनुमानं प्रत्यक्षं चं। तेन त्रिप्रकारेण यो जितः स योगविहितः। स पुनः श्रुतमयश् चिन्तामयो भावनामय- श्रू च। तत्राप्तवचनप्रामाण्यजोऽवबोधः श्रुतमयः। युक्तिनिध्यानजश् चिन्तामयः। समाधिजो भावनामयः। अयोगः पुनर् अनाप्तोपदेशोऽनुमानाभार्मो मिथ्याप्रणिहितश् च समाधिः। तेन यो जितः सोऽयोगविहितः। तत्र साङ्क्षवैशेषिकादीनां श्रुतमयश् चिन्तामयश् चानाप्तोपदेशजनितबात् कृतर्कजनितबाद् अयोगविहितः। वीतरागानां तु शाश्वतोच्छेदवादिनाम् एकत्यशाश्वतिकादीनां चं मिथ्याप्रणिहितसमाधिजनितबाद् अयोगविहितः। उपपत्तिप्रतिलिम्भको लौकिकव्यवहारावबोधश् चं नैव योगविहितो नायोगविहितः। एष च संशयव्यावर्तनकूर्मकः। संशयव्यावर्तनं तु प्रज्ञया धर्मान् प्रविचिन्वतो निश्चयलाभात्॥

 $^{^{}n-n}$ Cf. TrBh 74,11-19 $^{o-o}$ Cf. TrBh 74,19-22 $^{p-p}$ Cf. AS 16,5f.

² so sor rtog pa T for vivekāvabodhaḥ ³ ca × tena Ms ⁵ 'vabodhaḥ × śrutamayaḥ Ms ° <ni>dhyāna° em. : °dhyāna° Ms ⁶ bhāv {ā}}anāmayaḥ Ms ⁷ anumānābhāso em. : anumānābhāsaṃ Ms ¹⁰ ekatyaśāśvatikādīnāṃ <ca> em. (dang/ kha cig rtag pa rnams kyi T) : ekatyaśāśvatikādīnāṃ Ms ¹² ca × naiva Ms

PSk 6,5 PSk 6.6

श्रद्धा कतमा। कर्मफलसत्यरलेष्व अभिसम्प्रत्ययोऽभिंलाष-**रा चेतसः प्रसाद्** इति। कर्म त्रिविधम्। पुण्यम् अपुण्यम् आनिञ्चं ms 23a च। तत्रापुण्यं कामाप्तम् एवः अकुशलमुलसम्प्रयोगात्। पुण्यम् अपि विपाकनिर्यमात् कामाप्तम् एव। कर्मविपाकं प्रत्य् अनिञ्जनादुं Р 216 आनिञ्चम्। अपूण्यस्य कामधाताव् अनिष्टो विपाकः। पुण्यस्येष्टः। अनिञ्जस्य रूपारूपधाबोर इष्ट एव विपाकः। तत्र कर्मफलयोर अ-स्तीत्य् अभिसम्प्रत्ययाकारा श्रद्धा। अस्ति कुशलम् अकुशलं च क-र्मः तच् च यथाकमम् इष्टानिष्टंफलम्। तदु अपि कुरालाकुरालक-र्महेतुकम्। नेश्वरादिनिर्मितम् इति य एवं कर्मफलस्वरूपेऽविपरीते च कर्मफलविपाकयोर् हेतुफलसम्बन्धेऽभिसम्प्रत्ययः। इयं कर्मफ-लयोर् अस्तिबसम्प्रत्ययाकारा श्रद्धा। दुःखसमुदयनिरोधमार्गाः स-त्यानि। आर्याणां प्रतिकूलबादु अनित्यबादिबेनावितंथबाच् च फ-लभूताः पश्चोपादानस्कन्धा दुःखसृत्यम्। दुःखहेतुबात् प्रत्ययाद्या-कारैश् चाविपरीतबादु धेतुभूतास् त एव पञ्चोपादानस्कन्धाः समुद-यसत्यम्। सहेतुकदुःखोपशमात्मकबाच् छान्ताद्याकारेंणाविपरीत-बाच् च दुःखनिरोधो निरोधसत्यम्। दुःखनिरोधप्रापकबान् नैर्या-

q-qCf. AKBh 55,6f.; TrBh 76,6f. r-rCf. AS 16,7 s-sCf. AKBh 227,13

¹ abhisampratyayo <'bhilāṣaś> cetasaḥ em. (mngon par yid ches pa dang/ 'dod pa dang/ sems dang ba T) : abhisaṃpratyaya ﴿•• ﴾ s cetasaḥ Ms ⁴ nges pa med pa'i phyir T for °niyamāt • karmma° n.e. T • karmavipākaṃ em. : karmma / vipākaṃ Ms ⁸ iṣṭāniṣṭaphalam em. : iṣṭāniṣṭāphalam* Ms ⁹ ∘ni<r> mitam em. (sprul pa T) : °nimittam Ms ¹² ∘āvi§⟨ta⟩thatvāc Ms ¹⁵ ∘ākārenāviparītatvāc em. : °ākār ≰o⟩ā 'viparītatvāc Ms

P 22a णिकबादिनावितथबांच् चार्याष्टाङ्गमार्गो मार्गसत्यम्। तत्र दुःखसमु-द्रयसत्ययोर् अस्ति दुःखम् अस्ति समुदय इत्य् अभिसम्प्रत्ययाका-रैव श्रद्धा। निरोधमार्गसत्ययोर् अभिलाषाकारा श्रद्धा। श्रिक्यो मया प्राप्तुं निरोधो मार्गश् चोत्पाद्वयितुम् इति॥

रक्षानि त्रीणि बुद्धधर्मसङ्घाः। दुर्लभक्षान् महार्घक्षात् प्रीतिकरक्षाद्
उपकारकरक्षाद् अमानुंषाद्युपधातप्रतिपक्षक्षाच् च रत्नाृनीव रत्नानि।
तत्र दुर्लभक्षं – भवभोगेष्य् असक्तैः कायजीवितनिरपेक्षेर् बोधिसच्चेर्
नैरन्तर्यण बोधिसम्भारेषु प्रवर्तमानैस् त्रिभिः कल्पाृसङ्ख्येयेर् बुद्धत्वं
प्राप्यत इति दुर्लभंम्। अत एवोदुम्बरपुष्पप्रादुर्भाववद् दुर्लभो बुद्धोत्याद उच्यते। बुद्धोत्पादस्य च दुर्लभक्षाद् धर्मसङ्घरत्नयोर् अपि दुर्लभवं बुद्धोत्पादप्रतिबद्धतात्। महार्घत्वं पुनः प्राप्तप्रकामप्रकर्षावस्थैः
प्रण्यज्ञानोभयसम्भारैः प्राप्यत्नात्। तत्र पुण्यसम्भारो दानशीलृक्षाР 22b न्तिपारमितास् तिस्रः। ज्ञानसम्भारः प्रज्ञाध्यानपारमिते। पुण्यज्ञानसम्भाराङ्गभावगमनाद् वीर्यपारमितोभयसम्भारः। धर्मरत्नम् अपि
सर्वसंस्कृतपरित्यागेन प्राप्यत्नान् महार्घम्। सङ्घरत्नम् अपि सांसारिकफलनिर्वर्तकविशिष्टाभ्यां पुण्यज्ञानाभ्यां प्राप्यत इति महार्घम्। रत्नत्रयं हि दर्शनश्रवणानुस्मरनैः प्रीतिहेतुत्नात् प्रीतिकरम्। तथाभिगमनांध्युपासनान्वेषणपरिज्ञानैः सन्नानाम् उपकारकरम्। यथोक्तम्

t-tCf. ASBh 5,11f.

श्रीकरं तेऽभिगृमनम्। शङ्करम् अध्युपासनम्। अन्वेषणं मतिकरम्। परिज्ञानं विशोधनम्॥

इति। अमानुषाद्युपघातप्रशमनं पुनर् यथोक्तं सूत्रे – सचेद् भो भिक्षुवोऽरण्यगतानां वेंति विस्तरेण यावद् यत् तद् भविष्यति भयं 5 वा च्छिम्भितत्वं वा रोमहर्षो वा तत् प्रतिगिमष्यतींति। एवं धर्मरत्ना- नुस्मरणे सङ्घरत्नानुस्मरणे च वक्तव्यम्। तृत्र सर्वस्मिञ् इयेऽसक्ता- प्रतिहतज्ञानशक्तिलाभाद् आश्रयपरावृत्तिर् बुद्धः। सा पुनः सर्वसा- स्रवधर्मबीजापगता सर्वानास्रवधर्मबीजप्रचिता। अन्न्तप्रभावपरि- प्रदा। चिन्तामणिरत्नवद् अनाभोगेनाशेषसन्नार्थकरणसंमर्थेति॥

P 23a ms 24b

धर्मस् त्रिविधः। देशनाधर्मः सूत्रगेयादिकः। प्रतिपत्तिधर्म आर्याष्टाङ्गो मार्गः सोपचारः। परमार्थधर्मो निर्वाणम्। स च द्विप्रका-रः – सोपधिशेषो निरुपधिशेषश् च। तत्र क्केशविसंयोगांख्यः सोप-धिशेषः। वर्तमानजन्मनिरोंधेऽनागतजन्मानुत्पादो निरूपधिशेषः॥

अष्टौ पुरुषपुद्गलाः सङ्घः – चबारः प्रतिपन्नाश् चबारश् च फल- 15 स्थाः। परस्परतः शास्तृतश् चाभेद्यार्थेन सङ्घः। सर्वगुणदोषप्रकर्षा-

u-uCf. ŚPŚ 94-95 v-vCf. DhvaSū 293 and 295

⁵ veti em. (kyang rung zhes bya ba T) : ceti Ms ⁷ <saṃgharatnānusmaraṇe> Ms ¹⁰ spyod pa T for °samarthā° ¹³ °yogā§khyaḥ Ms ¹⁴ °niro-<dhe> 'nāgata° em. ('gags nas ma 'ongs pa'i T) : °nir<o>{•}tānāgata° Ms ¹⁶ śāstṛtaś em. (ston pa T) : śāstr{e}ataś Ms

पकर्षनिष्ठागतबाद् बुद्धे भगवित रोमाञ्चाश्रुपातादिसूचिता प्रसाद्ल-क्षणा श्रद्धा। सर्वसहेतुकदुःखोपशमात्मकबात् प्रापकबात् तद्योतक-बाच् च धर्मे प्रसादलक्षनैव श्रद्धा। संसारपङ्कोत्तीर्नबात् संसारपङ्को-त्तरणूमार्गावस्थितबाच् च सङ्घेऽपि प्रसादात्मिकैंव॥

> हीः कतमा। आत्मानं धर्मं वाधिपतिं कृत्वावद्येन लज्जां। य-त्प्रतिबद्धा यस्य क्रियासु प्रवृत्तिर् निवृत्तिर् वा स तस्याधिपतिः स्वा-

PSk 6,7f.

w-wCf. TrBh 76,7-9 x-xCf. TrBh 76,10-12 y-yCf. AS 16,7f.; TrBh 76,12

z-zCf. AS 16,8; AKBh 59,24-60,3; TrBh 76,13

^{3 &}lt;dharme> prasādalakṣanaiva śraddhā em. (dang ba'i mtshan nyid ni chos la dad pa'o T) : prasādalakṣanaiva śraddhā Ms
4 dad pa add. T
11 omalao n.e. T

मीत्य् अर्थः। आत्मानं धर्मं वाँधिपतिं स्वामिनं कृत्वा। सिद्भर् विग-हिंत्बाद् अनिष्टविपाकबाच् च पापम् एवावंद्यम्। तेनावद्येन कृतेना-कृतेन वा चित्तस्यावलीनंता लज्जां। कुलज्ञानादिभिर् गुणेः पापिक-यायाम् आंत्मान्म् अयोग्यं मत्नाः कथं हि नाम मयैवंविधेनेंवं पापं कृतं कियते करिष्यते वाः धर्मेऽप्य् एतद् अनिष्टविपाकबात् परोप-घातप्रवृत्त्त्वाच् च गर्हितम् – इत्य् एवं यात्मानं धृर्मं चावेक्षमाण-स्यांवद्येन लज्जाः सा हीः। इयं च दुश्चरितसंयमनसन्निश्चयदानक-मिंकां॥

ms 25b P 24a

PSk 6,9f. अपत्राप्यं कतमत्। लोकम् अधिपतिं कृत्वावद्येन ब्रुज्जां। लोके ह्य एतद् गर्हितम्। मां चैवङ्कर्माणं विदित्ना विगर्हिष्यन्तीत्य 10 अश्लोकादिभयाद् अवद्येन लज्जते। इदम् अपि दुश्चरितसंयमनसन्नि-श्रयदा्नकर्मकर्म् एव। दुंश्चरिताद् विरतिः संयमनम्। लज्जमानस्या-पत्रपमाणस्य वा कृतेऽपि दुश्चरितेऽवश्यं तद्विरमणाद अन्योस् त-

^{a–a}Cf. TrBh 76,13-15 ^{b–b}Cf. AS 16,8; TrBh 76,15f. ^{c–c}Cf. AS 16,9; AKBh 59,24-60,3 ^{d–d}Cf. TrBh 76,17-20

¹ ātmānaṃ dharmaṃ vā° em.: ātmānan dharmmañ cā° Ms 2 evāva {\}dyaṃ Ms 3 °āvalīnatā em.: °āvalīyanatā Ms 4 ātmānam n.e. T (bdag T_{ms}) ° vidhenai‹vaṃ pāpaṃ kṛtaṃ› Ms 6 °pra {\....} «vṛtta›tvāc Ms 7 °asya a×vadyena Ms 12 ngo tsha shes pa de ni nyes par spyod par byas na yang gdon mi za ba spong bas yang dag par sdom pa yin no T for duścaritād virati saṃyamanaṃ · virati<\n> em.: virati Ms · °mānasya° n.e. T 13 yang dag par sdom pa'i rten byed pa'i las can no// khrel yod pa ni nyes par spyod par ma byas na yang dag par sdom pas add. T (om. T_{ms})

त्सन्निश्रयदानकूर्मक बम्॥

अलोमं इति। अयम् अंकारस् त्रिष्व् अर्थेषु वर्तते। अभावेऽन्य- РЅк 6, स्मिन् प्रतिपक्षे च। अत्र प्रतिपक्ष एव वर्तते नान्यस्मिन् नाभाव इति प्रदर्शनार्थम् आह – लोभप्रतिपक्ष इति। एवम् अद्वेषे अमोहे च व- क्तव्यम्। निर्विद् अनाग्रह इतिं तत्स्वरूपनिरूपणम्। लोभो नाम भवे भवोपकरणेषु च आसिक्तः प्रार्थना च। तत्प्रतिपक्षोऽलोभो भवे भवोपकरणेषु चांनासिक्तर् वैमुख्यं चं। निर्विद् भवभोगादीनंवानां पर्रिज्ञानाद् भवे भवोपकरणेषु च वैमुख्यम्। अनाग्रृहो भवभवभोगयोर् असिक्तः। अथवानाग्रहविशेषणार्थं निर्विद्रहणम् – भवे भवोपकरणे- षु च वैमुख्याकारो योऽनाग्रहोऽयम् अलोभ इति। अयं च वृश्वरिता- प्रवृत्तिसन्निश्रयदानकर्मक इति॥

अद्वेषः कतमः। द्वेषप्रतिपक्षो मैत्री। द्वेषो हि सच्चेषु दुःखे दुः-खस्थानीयेषु च धर्मेष्ट् आघातः। तत्प्रतिपक्षोऽनाघातः। द्वेषस्या-न्येऽपि प्रतिपक्षाः सन्तीत्य् अत आह – मैत्री। मैत्रात्मको द्वेषस्य यः प्रतिपक्षः सोऽद्वेषः। नान्य इति। अयम् अपि दुश्चरिताप्रवृत्तिस-

 $^{\text{e--e}}$ Cf. TrBh 78,1-3 $^{\text{f--f}}$ Cf. AS 16,9f. $^{\text{g--g}}$ Cf. TrBh 78,3f. $^{\text{h--h}}$ Cf. AS 16,10 $^{\text{i--}}$ Cf. TrBh 78,5f. $^{\text{j--j}}$ Cf. TrBh 78,7f.

¹ sngon du 'dren pa nyid do// add. T
2 ma chags pa gang zhe na T for alobha • akāras em. (ma chags zhes bya ba ni T; ma zhes bya ba ni T_{ms}):
ākāras Ms
5 iti × tat*svarūpa° Ms
6 longs spyod rnams la T for bhavopakaraņeṣu
7 ca / a<nāsaktir vaimu§§>khyañ Ms
• bhavabhogādīn<avān>ām em. (srid pa dang longs spyod gyi nyes dmigs T): bhavabhogādīnām Ms
• pa<rijñānā>d Ms

न्निश्रयदानकर्मक['] इति॥

PSk 6,13f.

प्रमोहः कतमः। मोहप्रतिपक्षो भूतसम्प्रतिपत्तिः। सर्व एव हि कुशला धर्माः क्षिष्टाः धर्माणां समुदाचारविरोधात् प्रतिपक्ष इत्य् अंत आह — भूतसम्प्रतिपत्तिर् इति। सम्यगविपरीतप्रतिपत्तिभेदात्। ₱ 25a सा पुनर् द्विविधा — ज्ञानं प्रतिसङ्ख्या च। पुंनश् चतुर्विधा विपाकाग- ™ 26t मचिन्ताधिगमनिमित्तां। प्रतिसङ्ख्या तु प्रज्ञैव धेँर्यसहिता। धेँर्यम् इति प्रज्ञावीर्यसमाधय उच्यन्ते। तत्र द्वयोः प्रज्ञाद्रव्ययोः समवृधानास-म्भवाद् वीर्येण समाधिना वा सम्प्रयुक्ता प्रज्ञा प्रतिसङ्खोत्य् उच्यते। यद्वलेनानुदृतानुपहतक्षेशबीजोऽपि क्षेशानाम् अवकाशं न ददित। अयम् अत्र वाक्यार्थः — यथाभूतज्ञानात्मकः प्रतिसङ्खात्मकश् च 10 ज्ञानविशेषोऽमोह इत्य् उच्यते। अत एवामोहो दुश्चरितांप्रवृत्तिसन्नि-श्रयदानकर्मकः॥

PSk 7,1f. विर्यं कतमत्। कौसीद्यप्रतिपक्षः कुशले चेतसो ऽभ्युत्सा-हः विर्वे कतमत्। कौसीद्यप्रतिपक्षः कुशले चेतसो ऽभ्युत्सा-हत्य् अर्थः। तच् च कुशलाकुशलयोश् चित्तस्यानुत्साहः। तत्प्रति- 15 पक्षश् च वीर्यम् इत्य् अतः कौसीद्यवद् उभयप्रसङ्गे व्यवच्छेदार्थम्

 $^{^{}k-k}$ Cf. TrBh 78,9 $^{i-l}$ Cf. ASBh 5,13f. $^{m-m}$ Cf. AS 16,12; TrBh 78,11f. $^{n-n}$ Cf. TrBh 78,13 $^{o-o}$ Cf. AS 16,13 $^{p-p}$ Cf. AKBh 55,23

⁴ ata {i}āha Ms ⁵ shes pa add. T ⁶ dhairya° em. : (brtan [P brtan; D bstan] pa T) : vīrya° Ms ° dhairyam em. : (brtan pa) : vīryam Ms ¹⁰ ayam atra em. ('dir T) : ayam tatra Ms ¹¹ duścaritā§pra° Ms ¹⁴ sbyor ba dman pa ni le lo ste T for kutsitam sīdatīti kusīdah ° tadbhāvah kausīdyam n.e. T

आह – कुशले चेतसोऽभ्युत्साहो वीर्यम्। न तु क्लिष्ट इति। क्लिष्टे तू-त्साहः कुत्सितबात् कौसीद्यम् एवं। ननु च क्लिष्टं स्वभ्यस्तबात् स्व-ग्रि॰ रसेनैव प्रवर्ततें। किं तत्रोत्साहेन। प्रायेणैवम्। अस्ति तु किश्चिद् य-त्रोत्साहोऽप्य् अपेक्ष्यंते। तत् पुनर् यत्सम्प्रयोगात् सन्नाहे प्रयोगे वांलीनबे वाव्यावृत्तौ वासन्तुष्टौ वा कुंशलेषु धर्मृषु चेतसोऽभ्युत्सा-हः। तद् वीर्यम्। कुशलपक्षपरिपूरणपरिनिष्पादनकर्मकर्म्। परिपूर-णं यथा मौलप्रवेशः। परिनिष्पादनं तस्यैव परिकर्मकृतबम्॥

प्रमुख्यः कतमा। दोष्ठुल्यप्रतिपक्षः कायिनंत्तकर्मण्यतां। दौंष्ठुल्यं कायिनत्तयोर् अकर्मण्यता साङ्केषिकधर्मबीजानि चं। तदपगमे प्रस्नृब्धिसद्भावाद् दौंष्ठुंल्यप्रतिपक्षः। लक्षणं तु प्रस्नब्धेः कायिनत्तकर्मण्यता। तत्र कायकर्मण्यता कायस्य स्वकार्येषु लघुसमुत्थानता यतो भवति। चित्तकर्मण्यता सम्यङ्मनिसकारप्रयुक्तस्य ह्वादलाघवनिमित्तं यच् चैतिसिकं धर्मान्तरम्। तद्योगाच् चित्तम् असक्तम्
आलम्बने प्रवर्तत इत्य् अतस् तच् चित्तकर्मण्यतेत्य् उच्यते। काय-

 $^{q-q}$ Cf. TrBh 78,13f. $^{r-r}$ Cf. AS 16,14; TrBh 78,14f. $^{s-s}$ Cf. ASBh 5,16f. $^{t-t}$ Cf. TrBh 78,16-18 $^{u-u}$ Cf. AS 16,14f.; AKBh 55,9-11 $^{v-v}$ Cf. TrBh 78,18-80,6

³ pravarttate × kin Ms ⁴ apekṣyate em. : apekṣate Ms ⁵ vā a {ā}līnatve Ms ∘ dang/ dge ba'i chos gzhan rnams la yang T for kuśaleṣu dharmeṣu 6 °<pari>niṣpādana° em. (yongs su sgrub pa T) : °niṣpādana° Ms ⁷ legs par yongs su sbyang bar byas pa T for parikarmakṛtatvaṃ ⁸ °pakṣa⟨ḥ⟩ Ms ∘ kāyaci⟨ttakarmmaṇya⟩tā Ms ⁹ lus dang sems kyi add. T ∘ go rims bzhin no add. T ¹⁰ dauṣṭhulya° n.e. T ∘ dau⟨ṣṭhu⟩lya° Ms ∘ °pratipakṣa⟨ḥ⟩ / lakṣaṇaṃ em. : °pratipakṣalakṣaṇaṃ Ms

स्य पुनः स्प्रष्टव्यविशेष एव प्रीत्याहृतः कायप्रस्रब्धिर् वेदितव्या। प्रीतमनसः कायः प्रस्नभ्यतं इति सूत्रे वचनात्। अत्र चैतसिकाधि- ms 27t कारांद् अचैतसिक्य् अपि कायप्रस्रब्धिः प्रस्नब्धिसम्बोध्यङ्गबेनोक्ता। कायकर्मण्यता वां चित्तकर्मण्यताम् आवाह्यतीत्य् अतोऽचैंतसिक्य् Р 26a अपि कायृकर्मण्यतात्रोक्ता। इयं च तद्बलेनाश्रयपरावृत्तितोऽशेषक्के- 5 शाद्यांवरणनिष्कर्षणकर्मिकां प्राथान

РЅк 7,5f.

विश्रित्याकुश्रालान् धर्मान् प्रजहातिः तत्प्रतिपक्षांश्ंच कुश्र यान् निश्रित्याकुश्रालान् धर्मान् प्रजहातिः तत्प्रतिपक्षांश्ंच कुश्र विज्ञालं धर्मान् भावयतींति। प्रमादो हि येन क्षेशेभ्यश् चित्तं न रक्षिति कुश्रालं च हाप्यति। अप्रमादेन पुनः क्षेशान् प्रजहाति प्रतिपक्षांश् च धर्मान् भावयतीत्य् अतोऽप्रमादः प्रमादप्रतिपक्ष उक्तः।
अलोभो यावद् वीर्यम् इत्य् अलोभाद्वेषामोहाः सह वीर्येण गृह्यन्ते।
यान् अलोभादीन् वीर्यपर्यन्तान् निश्रित्यागम्य प्राप्याकुश्रलान् धर्मान् प्रजहातीत्य् अनेन सर्वेऽलोभादयोऽप्रमाद् इत्य् उक्तं भवति।
अकुश्राला धर्मा आस्त्रवा आस्त्रवस्थानीयाश् च विषया वेदितव्याः।

w-wCf. SańSū V.19 (1c); AKVy 54,6 x-xCf. TrBh 80,6f. y-yCf. ASBh 5,18f. z-zCf. AS 16.15 a-aCf. TrBh 80,12-14 b-bCf. ASBh 5,19f.

³ caitasikādhikārā{ta}d Ms ° prasrabdhiḥ × prasrabdhi° Ms ⁴ kāyakarmanyatā <vā> em. (yang na lus las su rung ba nyid T) : kāyakarmmanyatā ‹··› Ms ° ‹'›caitasiky Ms ⁷ °prati-pakṣaḥ Ms ⁸ tatpratipakṣāṃś <ca kuśalān> dharmān em. (zhing de'i gnyen po dge ba'i chos rnams T; tatpratipakṣāṃś ca kuśalān dharmān PSk 7,6f.) : tatpratipakṣān dharmmān Ms ¹⁰ {{na}} pra⊙tipakṣāṃś Ms

तत्र आस्रवाणां विनोदनविष्कम्भणबीजस्मुद्धारात्मकं प्रहाणम्। विषयाणां पुनः परिवर्जनेन प्रहाणम्। तत्प्रतिपक्षा इत्य् अकुश्रालध- मंप्रतिपक्षाः। ते पुनः कुशलसास्रवा अनास्रवाश् च। तृषाम् अभ्या- सो भावना। पौनःपुन्येन सम्मृंखीकरणम्। यस्माद् वीर्यसहितान् अलोभादीन् निश्रित्याकुशलान् धर्मान् प्रजहाति तत्प्रतिपक्षांश् च धर्मान् भावयति। तस्मात् सवीर्येष्य् अंलोभादिष्य् अप्रमादः प्रज्ञप्यते – इत्य् अनेन साधिष्ठाना सकारणा चाप्रमादस्य प्रज्ञितिर् उक्ता। सि पुनः सर्वलौकिकलोकोत्तरसम्पत्तिपरिपूरणकर्मकः। तत्र लौकिकस-म्पत्तिर् भवभोगविशेषलाभः। लोकोत्तरा श्रावकादिबोध्यिधगमः॥

उपेक्षा कृतमा। स एवालोभो यावद् वीर्यंम् इत्यादि — अप्रमा- PSk 7,8 द इवात्रापि व्याख्यानम्। वित्तसमतादिभिस् त्रिभिः पदेर् उपेक्षाया आदिमध्यावसानावस्थां द्योतिता। तृत्र लयौद्धत्यं चेतसो वैषम्यम्। तस्याभावाद् आदौ वित्तस्य समता। ततोऽनिभसंस्कारेणाप्रयत्नेन PSk 7,9 समाहितस्य चेतसो यथायोगं समस्यैव प्रवृत्तिः प्रशाठता। सा पुनर् अवस्था लयौद्धत्याशङ्कानुगता। अचिरभावितत्नात्। ततो भावनाप्र- कर्षगमंनात् तद्विपक्षदूरीभावात् तच्छङ्काभावे लयौद्धत्यप्रतिपक्षनि-

c-cCf. AS 16,16f.; TrBh 80,15f. d-dCf. TrBh 80,17-82,7

e-eCf. ASBh 5,20

f-fCf. AS 16,18; AKBh 55,16

² parivarjanena prahāṇaṃ em. : parivarjatvena × prahāṇaṃ Ms ⁴ sa<m>mukhīkaraṇaṃ em. : samukhīkaraṇaṃ Ms ⁶ a<lo>bh<ādi>ṣv em. (ma chags pa la sogs pa la T) : abheṣv Ms ¹⁰ de dag nyid la gnas shing add. T ¹⁴ samāhitasya cetaso em. : samāhitacetaso Ms ¹⁶ ∘gama∦⋅∄nāt Ms

मित्तेष्व् आभोगम् अकुर्वतो ऽनाभोगावस्थता चित्तस्यानाभोगता । Р 27व यया निर्वासितेषु क्षिष्टेषु धर्मेष्व् इति। ययेत्य् उपेक्षेव सम्बध्यते। क्षिष्ठ्षा धर्मा रागादिसहिताः। तेषां निर्वासनं पुनरनुत्पत्तिः। उपेक्षा हि सङ्किष्टविहारवैरोधिकीत्य् अवश्यं तया रागादिप्रवृत्तिविबन्धें व- र्वितव्यम् इत्य् अतस् तया निर्वासितेष्व् इत्य् उक्तम्। यतश् च स- 5 ङ्किष्टेन विहारेणोपेक्षा विरूध्यते। तेनोपेक्षाविहार्यं असङ्किष्टविहारी भवती्ति। अतश् चोपेक्षा सङ्केशानवकाशसन्निश्रयदानकर्मिका॥

PSk 7,12 अविहिंसा कतमां। विहिंसाप्रतिपक्षः करुणेति। वधबन्धादि-भिर् अविहेठनम् अद्रोहणं सन्धानाम् अविहिंसेति विहिंसाप्रतिपक्षः। कं रुणद्वीति करुणा। कम् इति सुखस्याख्या। सुखं रुणद्वीत्य् अ- 10 र्थः। कारुणिको हि परदुःखदुःखी भवतीति। इयं चांप्रमादवत् प्रज्ञ- ms 29æ प्रित एव। न द्रव्यसती। अद्वेषांशं एव प्रज्ञपनात्। अविहेठनकर्मि-काँ। उक्ता एकादश कुशलाः॥

PSk 7,13 षट् क्केशा वक्तृव्याः। त उच्यन्ते – **रागः कतमः। पश्चसूपादा**PSk 7,14 **नस्कन्धेषु स्नेहो प्रध्यवसानम्**। सास्रवाणि रूपवेदनासञ्ज्ञासंस्का- P 27b
रविज्ञानानि पश्च रूपवेदनासञ्ज्ञासंस्कारविज्ञानोपदानस्कन्धाः।

 $^{g-g}$ Cf. AS 16,18; AKBh 55,16f. $^{h-h}$ Cf. AS 16,18f.; TrBh 82,7f. $^{i-i}$ Cf. TrBh 82,9-12 $^{i-i}$ Cf. AS 16,19 $^{i-m}$ Cf. AS 16,19 $^{i-m}$ Cf. TrBh 82,12 $^{m-m}$ Cf. AS 16,19 $^{n-m}$ Cf. TrBh 84,1

 ^{4 °}vibandhe vartitavyam em. : °vibandhe vivarttitavyam Ms
 6 °vihār-ya saṃkliṣṭa Ms
 7 co§pekṣā Ms
 8 katamā / § vihiṃsā Ms
 9 adrohanam × satvānām Ms

तंत्र रूपोपादानस्कन्धो द्वैधातुकं रूपम्। वेदनाद्युपादानस्कन्धाश् चत्नारस् त्रैधातुका वेदनादयः। उपादी्यतेऽनया तृष्णया त्रिभवोत्प-त्तिः पौनर्भविकं वा कर्मेति तृष्णायां उपादांनाख्या। उपादानसम्भू-तत्नाद् उपादानविधेयत्नाद् उपादानानि वा तेभ्यः सम्भवन्तीत्य् उपादानस्कन्धाः। स्नेह इव स्नेहः। यथा हि तैलादिकः स्नेहो वस्ना-दिकम् आश्रयम् अनुप्रविश्य व्याप्नोति। महतापि च यत्नेन स्वाृश्र-याद् दुर्विवेच्यः। एवं रागोऽपि स्वालम्बनम् अनुप्रविश्येव व्याप्नोति। महतापि च प्रयासेन तस्माद् आलम्बनाद् दुर्विवेच्य इति स्नेह उच्य-वच्छेदार्थम् आह – अध्यवसानम् इति। स पुनर् दुःखसञ्जननकर्म-कः। त्रिदुःखतायोगाद् यथासम्भवं त्रैधातुकाः पश्च स्कन्धा दुःखम् अभिप्रेतम्। तस्य च दुःखस्य कामंरूपारूप्यतृष्णावशेनाभिनिर्वृत्ति-तो रागस्य दुःखसञ्जननं कर्मं निर्दिश्यते॥

P28a प्रितिघः कत्मः। सत्त्वेष्व् आघातं इति। आघातः सत्त्वेषु रू- PSK 8, 15 क्षचित्तता येनाविष्टः सत्त्वानां वधबन्धादिकम् अनर्थं चिन्तयित। स पुनर् अस्पर्शविहारदुश्चरितसिन्नृश्रयदानकर्मकः। स्पर्शः सुखम्। ते-न सिहतो विहारः स्पर्शविहारः। न स्पर्शविहारोऽस्पर्शविहारः। दुः-खसिहत इत्य् अर्थः। आघातचित्तस्यावृ्वश्यं दौर्मनस्यसमुदाचाराच्

 $^{\text{o-o}}$ Cf. TrBh 84,2-4 $^{\text{p-p}}$ Cf. AS 16,20 $^{\text{q-q}}$ Cf. AS 16,20f. $^{\text{r-r}}$ Cf. TrBh 84,5-12

¹ <tatra rūpopādā>naska⊙ndhaḥ Ms ³ tṛṣṇṇāyā × upā° Ms ∘ upā<dā>nākhyā em. : upānākhyā Ms ¹² kāma⊷rūpā° Ms

चित्तं तप्यते। चित्तानुविधानाच् च कायोऽपि तप्यत एवेति। सर्वेर्या-पथेषु सदुःखसविघातोऽस्य विहारो भवति। प्रतिहतचिॄत्तस्य च न किञ्चिद् दुंश्चरितं विदूरे – इति प्रतिघो ऽस्पर्शविहारदुश्चरितसन्निश्रय-दानकर्मक उक्तः॥

PSk 8,2 मानः कतमः। सप्त मानां इति। मानो हि सर्व एव स्तृत्कायद्द- ms 30% ष्टिसन्निश्रयेण प्रवर्तते। चित्तस्य चोन्नतिलक्षणः। तथा ह्य आ-त्मांत्मीयभावं स्कन्धेष्व अध्यारोप्यायम् अहम् इदं ममेत्य् आत्मानं तेन तेन विशेषेणोन्नमृयति। अन्येभ्योऽधिकं मन्यते। स चाँगौरव-दुःखोत्पत्तिसन्निश्रयदानकर्मकः। अगौरवं गुरुषु गुणवत्सु च पुद्गले-षु स्तब्धता कायवाचोर् अपसृतता। दुःखोत्पत्तिः पुनर् अत्र पुनर्भ- 10 वोत्पत्तिर् वेदितव्या। स पुनश् चित्तोन्नतिस्वभावांभेदेऽपि चित्तोन्न- P 28b तिनिमित्तभेदात् सप्तधा भिद्यते – मानोऽतिमाृनं इत्य एवमादि॥

PSk 8,5 **हीनात्** कुलविज्ञानवित्तादिभिः **श्रेयान् अस्मि** कुलविज्ञानवि-त्तादिभिर् इति या चित्तस्योन्नतिः **सहशेन वा** कुलादिभिस् तैर् एव PSk 8,6f. स्हशो ऽस्मीति या चित्तस्योन्नतिः । स मानः। अतिमानः कुल- 15 विज्ञानवित्तादिभिः **सहशात्** त्यागशीलपौरुषादिभिः श्रेयान् अ-

s-sCf. AS 16,21 t-tCf. *AS 45,5 u-u-Cf. AKBh 284,22 v-v-Cf. TrBh 86,3-88,1 w-w-Cf. AS 16,22 x-xCf. AS 16,22 y-y-Cf. *AS 45,5 z-z-Cf. *AS 45,6f.; AKBh 284,24f. a-aCf. *AS 45,7f.

³ kiñcid duścaritaṃ em. : kiñcid uccaritaṃ Ms ⁷ ā<tmā>tmīya° Ms ⁸ <any>ebhyo em. (gzhan dag las T) : ebhyo Ms ¹⁰ duḥkhotpatti<ḥ> em. : duhkhotpatti Ms ¹¹ °svabhāvā∦⋅¾bhede Ms ¹⁵ ati∦⋅-¾<mā>nah Ms

स्मि' श्रेयसां वा कुलविंत्तादिभिः सहशो ऽस्मि विज्ञानवित्तादिभिर् PSk 8,8 इति या चित्तस्योन्नतिः' अयम् अतिमान इति। मांनातिमानः PSk 8,9 श्रेयसः कुलविज्ञानवित्तैर् अहम् एव श्रेयान् कुलविज्ञानवित्तैर् इति या चित्तंस्योन्नतिः' अयं मानातिमानः। अस्मिमानः पञ्चोपादा- PSk 8,100 कस्कन्धान् इति। छन्दरागौ ह्य अत्रोपादानम्। अनागतात्मभावा- भिलाषश् छन्दः। वर्तमानाध्यवसानं रागः। तत्रानागतात्मभावं छन्दमुखेनोपादत्ते। वर्तमानस्कन्धान् रागमुखेनापरित्यागत उपादत्ते। अत एतद् एव द्वयम् उपादानम् इत्य उच्यते। तेन युक्ताः स्कन्धा उपादानस्कन्धाः। तेष्पूपादानस्कन्धेष्य् आंत्मात्मीयरहितेष्य् आ- PSk 8,12 श्रीमानों ऽप्राप्त उत्त्रितिशेषाधिगमे प्राप्तो मयेतिं या चित्त- PSk 8,13 स्योन्नतिः । मनुष्यधर्मा रागद्वेषमोहादयः। तत्प्रवर्तितं च कायवा- ब्यानस्कर्म। तत्प्रतिपक्षभूतं यद्व ध्यानसमापत्त्यादिकम्। तन् मनु- ष्यधर्मभ्य उत्तरिविशेष उच्यते। तोंस्मन् विशेषाधिगमऽप्राप्ते संति

 $^{b-b}$ Cf. *AS 45,8f. $^{c-c}$ Cf. TrBh 88,1-4 $^{d-d}$ Cf. *AS 45,10; AKBh 285,2 $^{e-e}$ Cf. *AS 45,10f. $^{f-f}$ Cf. AKBh 285,2f.

¹ śreyasā em. : śreyaso Ms · kulavidyādibhiḥ TrBh 86,15 for kulavittādibhiḥ 2 <mānātimānaḥ> Ms · d citta·y·nnatir Ms · 6 varttamāna° n.e. T g ā<mā>tmīyā° Ms · ā<mā>tmīyā° Ms · 14 de dag thob par bya ba ni rnyed par bya'o// add. T; khyad par thob par bya ba rnyed par bya ba (D khyad par thob par bya ba rnyed par bya ba; om. P) de med par T for tasmin viśeṣādhigam{o}e 'prāpte{ā ca} sa{tyām}<··· · sati em. : sa{tyām}<··· Ms · 15 °viśeṣ{o}ādhigama Ms

नः। ^१ फेनमानो बहन्तरविशिष्टांत् कुलविद्यावित्तादिभिर् अल्पान्तरहीनोऽस्मि कुलादिभिर् इति या चित्तस्योन्नतिः। युक्तं तावत्
समेन समः। समानाद् वा विशिष्टः। विशिष्टाद् वा विशिष्ट इत्यू ms 31a
उन्नतिस्थानबान् मानः। आत्मानं तु न्यूनं पश्यतः किम् उन्नतिस्थानम्। यतस् तस्य मान उच्यते। एतद् एवोृन्नतिस्थानं बह्वन्तरविशिष्टाद् अल्पान्तरहींनोऽस्मिः। नं यथाबह्वन्तरं हीन इति। अपिं च
सन्ति केचिद् ये प्रकृष्टे च सच्चराशौ हीनम् अप्य आत्मानं बहुँ मन्यPSk 9,3f.
न्ते। मिथ्यामानों ऽगुणवतो गुणवान् अस्मीति या चित्तस्योन्नन्। अथवा ऽगुणा दौःशींल्यादयः। ते यस्य न विद्यन्ते सोऽगुणवान्। अथवा ऽगुणा दौःशींल्यादयः। ते यस्य सन्ति सोऽगुणवान्।
तस्माद् अगुणवतो गुणवान् अस्मीति। अगुणवत इति – अनेन हि
दानशीलाद्यभावे गुणवच्चम् अभ्युपगतं भवतीत्य् अतो निर्वस्तुक-

PSk 9,5f. अविद्या कतमा। कर्मफलसत्यरहेष्य् अज्ञानम्। सा पुनः

बान मिथ्यामान उच्यतें॥

 $^{9-9}$ Cf. TrBh 88,5f. $^{h-h}$ Cf. AKBh 285,3 $^{i-i}$ Cf. *AS 45,12 $^{j-i}$ Cf. AKBh 285,3 $^{k-k}$ Cf. AKBh 285,10 $^{l-i}$ Cf. AKBh 285,11f. $^{m-m}$ Cf. *AS 45,13; AKBh 285,3f.; TrBh 88,7 $^{n-n}$ Cf. TrBh 88,8-10

¹ bahvantaraviśiṣṭā§t* Ms ⁶ alpāntarahī∢no smi ca> Ms [∘] na yathābahvantaram hīna iti em. (ji ltar khyad che ba bzhin du dma' bar ni mi 'dzin pa'i phyir T) : ⟨ca> yathābahvantarahīnād iti Ms [∘] ⟨api ca santi kecid ye prakṛṣṭe ca satvarāśau> Ms ⁷ bahu§ manyante Ms ⁸ gang zhe na add. T ¹⁰ dauḥś ⟨e⟩Ţīlyādayaḥ Ms ¹¹ guṇavān asmīti em. (bdag yon tan dang ldan no snyam pa'o T) : gu⊙ṇavān asmi Ms [∘] iti × anena Ms

सहजा परिकल्पिता च। तत्र सहजान्यक्केशांसम्प्रयोगाद्भ आवेणि-की। परिकल्पिता विचिकित्सांमिथ्यादृष्टिशीलव्रतपरामंशांदिक्केशस-म्प्रयुक्ता। कर्मण्य अज्ञानं पुण्यापुण्यानिज्ञ्यकर्मास्ति यद् अज्ञानम् अप्रतिपत्तिर् अनवबोधः। इयं सहजा अविद्या। पुण्यापुण्यानिज्ञ्य-कर्मास्ति विचिकित्सतो वापवदतो वा नास्ति पुण्यम् अपुण्यम् आनिज्ञ्यं चेति। पशुबन्धाग्निप्रवेशादिनिंवर्तने प्रुण्यं ऽपुण्यसिञ्ज्ञना-म्। पशुंबन्धाग्निप्रवेशादिके वापुण्ये पुण्यसिञ्ज्ञनां या विचिकित्सा-मिथ्यादृष्टिसम्प्रयुक्ता अविद्या। सां परिकल्पिता। सां धर्मेषु मिथ्या-निश्चयविचिकित्सासङ्केशोत्पत्तिसन्निश्रयदानकर्मिका॥

> प्रज्ञा निंतीरणात्मिका दुष्टिर् उच्यत इत्य् अतो लौकिकीसम्यग्ट-ष्ट्यादिप्रसङ्गे दृष्टिर् इति सत्कायदृष्ट्यादिकाः पञ्च दृष्टय इहाभिप्रेता इति प्रदर्शेन्न् आह – **पञ्च दृष्टय** इति। तासां क्षिष्टलांविशेषेऽप्य् आ-

PSk 9.10

10

o-oCf. AS 16,23 P-PCf. TrBh 88,13f.

¹ °ānyakleśāsamprayogād em. (nyon mongs pa dang gzhan dang mtshungs par ldan pa ma yin gyis T) : °anyakleśasam, rprayogā>d Ms² vicikitsāmithyā° em. : vicikitsā / mithyā° Ms ° °parāmarśā° em. : °parāmarṣā° Ms ° °nivartane em. : °nirvarttane Ms ° puṇye 'puṇyasañjñināṃ em. : puṇyāpuṇyāsaṃjñināṃ Ms ⁷ paśu{dha}bandhā° Ms ^{8¹} sā × parikalpitā Ms ° ² parikalpitā / <sā dharmeṣu mithyāniścayavicikitsāsaṅkleśotpattisanniśrayadānakarmikā> em. ('di ni chos rnams la log par nges pa dang/ the tshom dang kun nas nyon mongs pa 'byung ba'i rten byed pa'i las can no// T) : Ms parikalpitā / ¹⁰ nitīraṇātmikā em. : nitīrikātmikā Ms ¹² pradarśa{pa}nn Ms ° kliṣṭatvā\$viśeṣe Ms

PSk 9.12

लम्बनांकारभेदाद्वं भेदप्रदर्शनार्थं पुनर् अप्य आह – **सत्कायदृष्टिर्** PSk 9,11 **अन्तग्राहदृष्टिर् इ**ति विस्तरः॥

सीदतीति सत्। च्यः कायः। विनश्वरे सङ्घाते इयं दृष्टिर् नात्मनि नात्मीये चेति ज्ञापितं भवति। आत्मा हि नित्यश् चैकश् चात्मवादिभिर् अभ्युपगम्यते। इयं चानित्यानेकविष्येद्य के चेच छुँमणा वा
बाह्मणा वा आत्मानम् आत्मीयं वेति समनुपश्यन्तः समनुपश्यन्ति। त इमान् एव पश्चोपादानस्कन्धान् इति सृत्र उक्तम्। ते हि स्व- ms 32
रूपतः कार्यतो वा आत्मानं प्रज्ञपयेयुः। साङ्खाश् चैतन्यस्वरूपम्
आत्मानं मन्यन्ते। ते च चित्तचृतिसिकप्रभेदेऽविद्वांसः सकलं चित्त- 10
चैतिसिककलापम् एव चैतन्यम् इत्य आहुः। अतस् ते चतुरः स्क- Р 30b
न्यान् आत्मेति प्रतिपन्नाः। रूपस्कन्धम् आत्मीयद्वेन। न च बुद्धिवृत्तितोऽन्यच् चैतन्यं स्वस्थचित्तेन शक्यते वक्तं प्रतिपत्तुम् वा। एवं
वेदनादीनाम् एकेषां च निर्यन्थानां ज्ञानस्वरूप आत्मेति तेषाम् आत्मात्मीय्यग्राहोऽनन्तरोक्तः एव द्रष्टव्यः। वैशेषिकाद्यस् तु कार्यत 15
आत्मानं व्यपदिशन्ति – यः पश्यति यावन मन्यते। तथा यो वेदयते

^{q-q}Cf. AKBh 281,19 ^{r-r}Cf. AKBh 281,22f. ^{s-s}Cf. Y 162,12f. ^{t-t}Cf. SN III, 46; AKBh 282,1f.

¹ ālambanā§kārabhedā⊙d Ms ² antagrāhadṛṣṭir n.e. T ⁶ chramaṇā em. (dge sbyong T) : chravaṇā Ms ⁷ ātmā<nam ā>tmīyam Ms ¹¹ catura<h> Ms ¹² buddhivṛṭṭito em. (blo'i 'jug pa T) : buddhivṛḍdhito Ms ¹⁴ read vedavādīnām? (tshor ba la sogs pa yang de bzhin no T for evam vedanādīnām) ¹⁵ okta∦h № Ms

जांनाति स्मरति चेतयते विजानाति च। स आत्मेति। तेषाम् अपि चक्षुरादिष्व् एवात्माभिमानः। यस्माच् चक्षुर्व्यतिरिक्तो यः पश्यति तस्याभावः। चक्षुर्विज्ञाने हि दुर्शनसमाख्या। तस्यासाधरणकारण-बाच् चक्षः पश्यतीति व्यपदिश्यते। तद्यथा नादस्यासाधारणकार-णबाद् घण्टा रौतीत्य् उच्यते। यत्र तर्हि चक्षुषा रूपाणि दृष्ट्वा नैव सुमना भवति नैव दुर्मनां इति। तत्र कथम्। तत्रापि यत्रात्मप्रज्ञिः समृहे सन्ताने वा। स एव चक्षुषा रूपाणि दृष्ट्वेंत्य् उच्यते। रूपनि-भीसतैव हि रूपदर्शनम्। यस्मात् तद्भावाभावे रूपस्य दर्शनादर्शने व्यवस्थाप्येते। एवं श्रवणादिष्व् अपि वक्तव्यम्। यत्र तूक्तं वेदयत P 31a इति वेदना। एवं यावदु विजानातीति विज्ञानम्। तत्र भावमात्रे कर्तृ-व्यपदेशः । विज्ञानव्यतिरिक्तंविज्ञातुप्रतिषेधार्थम्। एवं वेदनादिष्व् अपि वक्तव्यम्। अथवा विषयनिर्भासताम् उपादाय कर्तृव्यपदेशः। यथोक्तं प्राक्। न चात्मलाभव्यतिरिक्ता किया विद्यते। क्षणिकबात् सर्वभावानां क्रियाकालेऽनवस्थानात्। न चाकर्तृका क्रियास्ति। आ-15 त्मलाभानन्तरं च भावानां निर्हेतुकबाद यदि विनाशो न स्यात्। प-श्चादु अपि न स्यात्। विनष्टुर् विनाशस्य च पश्चादु आत्मातिशया-भावात्। सहेतुकविनाशपरिकल्पे च विनर्ष्टेंव तद्यतिरिक्तो वा विना-

ms 32b

u–uCf. SańSū VI.14 (1)

¹ 'dus te shes par byed pa T for jānāti ³ °abhāvah em.: °abhāvāc Ms · la sogs pa add. T . la sogs pa add. T • darśana<sa>mākhyā em. : darśanam ākhyā Ms 17 vinastaiva tadvyatirikto <vā> em. ('jig pa po nyid dam/ de las gzhan pa zhig T): vinastena tadvyatirikto Ms

शहेतः परिकल्प्येत। पूर्विस्मन् पक्षं आत्मलाभानन्तरं भावानां वि-नादाः । नैव वार्रित विनादा इति प्रसज्यते। योऽन्यनिरपेक्षः पूर्वं य-स्य न कारणम्। स पश्चाद अपि तस्य नैव कारणम्। आत्मातिश-याभावात्। इतरस्मिन्न् अपि पक्षे विनाशानां कारणनियमो न स्यात्। कांर्याणाम् इव तद्विनाशानाम् अपि कारणनियमो भविष्यति। नैतद 5 एवम्। कार्याणां हि परस्परतो भिन्नस्वरूपबात तत्कारणानाम् अपि शक्तिभेदात् नियमो न विरुध्यते। विनाशानां तु निरुपाख्यबाद आ-त्मातिशयाभावे किङ्कतोऽयं नियमः। तस्मात् सर्वं वा विनाशकारणं सर्वविनाशस्य नैव वा विनाशकारणम् अस्तीति प्रतिपत्तव्यम्। वि-नाशश् च यदि विनाशकारणात् पूर्वम् अप्य अस्ति। एवं सित वि-नाशकारणवैयर्थ्यं प्रसज्येत। भावानां च विनाशे सत्य् उत्पत्तिर् इति विनष्टानाम् अप्यु उंत्पत्तिप्रसङ्गः। अथ विनाशकारणेभ्यः पूर्वं न वि-द्यते। एवं सित भाववदु अभावस्यापि प्रागभावः प्रज्यते। यस्य च प्रागभावः । तस्यं चावश्यं भांवत्वात् प्रध्वंसाभावेनापि भवितव्यम्। एवं भावाभावयोर् अविशेषात् सर्वं भावात्मकम् अभावात्मकं वा प्र-सज्येत। यदि च प्रध्वंसाभावस्यापि प्रध्वंसाभावः ' एवं प्रध्वंसाभा-वानाम् अनंबस्थानात् तत्कारणानाम् अपि। नेंध्यतें। एवं सति भा-

ms 33b

¹ pakṣe ‹······› ātmalābhā° Ms 2 vāsti em. ('am T) : cāsti Ms 5 kāryāṇām em. ('bras bu T) : kāraṇānām Ms 7 śaktibhedāt° × niyamo Ms 11 bhāvānāṃ em. : yasya ca prāgabhāvaḥ bhāvānāṃ (yasya ca prāgabhāvaḥ n.e. T) 12 ‹u›tpattiprasaṅgaḥ Ms 14 tasya §§ cāvaśyaṃ Ms · bhāvatvāt em. (dngos po yin pa'i phyir T) : bhāvāt Ms 17 ana‹vasthānā›t Ms · api ‹··› neṣyate Ms · de ltar mi 'dod na ni T for ‹··› neṣyate / evaṃ sati

वप्रध्वंसाभावस्यापि नैवेष्टव्या द्वयोर् अप्य् आत्मातिशयबाभावात्। क्रिया च भावेभ्योऽन्याऽनन्या वा परिकल्प्येंत। यद्य अनन्या। आ-त्मैंवात्मनः कर्ता कर्म चेति न युज्यते। यृदि च लब्धात्मकः क्रियां करोति। नासौ तस्यात्मभूता। यो हि येन विनापि भवति। न स त- स्यात्मभूतो युज्यते। क्रियाशून्ये च कर्तृत्वं न युज्यते। क्रियारिहंताच् च कियाध्यासितोऽन्य एवेति कथं कर्तुः कर्मणो वात्मभूता। किया-रहिततद्ध्यासितयोश् च यौगपद्यादर्शनात् पूर्वविनाश उत्तरस्यो-त्पादोऽभ्यूपगन्तव्यः। अथालब्यात्मकः। एवम् अपि तस्य कर्तबं कियायाश् चं तदात्मभूतत्वं न युज्यते। द्वयोर् अप्य असत्वांत्। किं 10 चैकस्य कियारहित्बात्। द्वितीयस्य कियाध्यासितबात् कर्तृबाभा-वः । कर्तुर् अभावाच् च कियाया अप्य् अभाव इति । एवं च स्वरस-विनाशात् क्षणिकत्वम् एवाभ्युपगतं भवति। कर्तृकर्मणोर् अन्यापि किया नैवास्ति। कारकेर् हि किया जन्यते। जन्यबाच् च कर्मैव भ-वति। न च निःकियं कर्म कर्ता वा युज्यत इत्य् अवश्यं तत्रान्यया कियया भवितुव्यम्। तत्राप्य् अन्ययेत्य् अनवस्था कियाणां कर्तृणां च। अथ क्रिया कियान्तरांम् अनपेक्षा जन्यते। एवं तर्हि द्रव्यम एव

P 32a ms 34a

² parikalpyet {e}a Ms ∘ ātmaivā° em. (bdag nyid ni [P bdag nyid ni; om. D] T): ātmanaivā° Ms ⁴ °bhūtā em. : °bhūtaḥ Ms ⁵ °rahitāc em. : °rahitatvāc Ms ⁶ ⟨kriyā⟩ kriyārahita° Ms ⁷ °adhyāsitayoś em. : °ādhyāsitayoś Ms ∘ °darśanāt* × pūrvavināśa Ms ⁹ ca × tadātmabhūtatvaṃ Ms ∘ ci yang ma yin no add. T ¹⁵ kriyāṇāṃ <kartṛṇāṃ> ca em. (bya ba dang byed pa po rnams T): kriyāṇāñ ca Ms ¹⁶ kriyāntarām anapekṣā em. (bya ba gzhan la mi ltos par T): kriyāntaramin apekṣā Ms

क्रियान्तररहितं जन्यबेन किं नेष्यते। किम् अर्थान्तरभृत्यादृष्टस्व-रूपसामर्थ्यया कियया परिकल्पितया। यदि च किया कारकैरु ज-न्यते। नं द्रव्यम्। एवं प्राक्प्रध्वंसाभावौ क्रियाया एव। न द्रव्यस्येति सर्वद्रव्याणि नित्यानि। नैव वा सन्तीत्य् अभ्युपेयम्। यदि च कार-स्थानं साधनाभावो वा। साधनाभावाच् च कियाभावोऽपि। न ह्य असाधना कियास्ति। याँदे च गन्तुर् अन्या गतिः। तण्डुले-भ्योऽन्या पचिः। एवं सति गन्तुर् न देशान्तरप्राप्तिः। तण्डुलानां वापंचुनम्' पूर्वावस्थातोऽविकृतत्वात्। अथ क्रियैव स्वाश्रयस्य वि-कारहेतुर् इति पूर्वावस्थातो विकृतत्वम् अप्रतिषिद्धम्। विकारो हि पू-र्वस्मादु आत्मातिशयः। स चान्युबाविनाभावी। तस्मादु अवश्यं पू-र्वोत्तरयोर् यौगपद्याभावात् पूर्वविनाशेनाभिन्नकालम् उत्तरस्योत्पा-दोऽभ्युपगन्तव्यः। एवं क्रियाया आश्रयाभावादु अनुवस्थितबात् कु-तो विकारहेतुबम्। तस्मादु आत्मलाभानन्तरविनाशेषु निरीहेष्व् अन्तर्व्यापारपुरुषरहितेषु पञ्चसूपादानस्कन्धेष्व् एव सद्भावमात्रेण प्रागभूतानाम् अन्येषां स्कन्धानां हेंतुभावेन व्यवस्थितेषु नित्यकर्तृ-भोक्तग्राहपूर्वकोऽयम् आत्मात्मीयग्राहः। नात्मन्य आत्मीये चेति।

आत्मत आत्मीयतों चेंत्य अन्तग्राहदृष्टितो व्यवच्छिनित्त। स- PSk 9,13
मंनुपश्यतं इति निश्चिन्वतः। या क्षिष्टा प्रज्ञोंति। न ह्य अमूढस्यानात्मन्य आत्मेति ज्ञानं भवति। अतो मोहसम्प्रयोगाद् विपर्यस्ति ।
च क्षिष्टा। तत्र स्वसन्तितपितितान् आत्मे क्षेत्र समनुपश्यित। परसंन्तितपितितांन् अनुपात्तांश् चात्मीयबेन। यदापि स्वसन्तितपृतितानाम् एकदेशम् आत्मे बने। तदा इतरान् अप्य आत्मीयबेन। इयं
च सर्वदृष्टिगतसित्नश्रयदानकर्मिकां॥

ताम् एवाधिपतिं कृत्वेतिं सत्कायदृष्टिम्। सत्कायदृष्टिबलेन त- PSK इ दुत्पत्तेः। सत्कायदृष्टिस् तस्या अधिपतिः। वाश्वतत उच्छेदतो PSK इ 10 वेति – यत् सत्कायदृष्ट्यात्मबेनं वस्त् आलम्बितम्। तद् एव शाश्व-तंत इति नित्यतः। उच्छेदत इत्य उच्छेदोऽत्राप्रतिसन्धिको विना-२३३३ शः। समनुपश्यतो या क्षिष्टा प्रज्ञेति पूर्ववद् वाच्यम्। इयं च म-ध्यमाप्रतिपन्निर्याणपरिप्नथकर्मिकां। मध्यमां प्रतिपच् छाश्वतोच्छे-द्याहवर्जितं प्रतीत्यसमृत्पाद्ज्ञानम्॥

V⁻VCf. Y 162,13 W⁻WCf. Y 162,13 X⁻XCf. Y 162,13 Y⁻YCf. AS 16,25f. Z⁻ZCf. Y 162,16; AS 16,26f.; TrBh 88,18 a^{-a}Cf. Y 162,16f. b^{-b}Cf. AS 16,27 c^{-c}Cf. ASBh 6,5f.

¹ vā PSk 9,13 for ca° ∘ sa<ma>nupaśyata em. : sanupaśyata Ms ⁵ parasantati° em. : parasantiti° Ms ∘ °patitā<n a>nupāttāṃś Ms ⁸ kṛtveti × sat*kāyadṛṣṭiṃ Ms ¹⁰ ∘ātmatvena § vastv Ms ¹¹ śāśvata<ta> em. : śāśvata Ms ¹³ °pratipa {t*/}n<n>iryāṇa° Ms ∘ madhyamā × prati<pa>c Ms

PSk 10,1f. **हैंतुम् वापवदतः फलं वा कियां वा सद् वा वस्तु नाशयतं** इत्यादिं – सुंचरितादिकम् ' सुगतिदुर्गती ' मातादिकियाम् ' अर्हदा-दिकं च यथाकमं हेबादिकम् । कुशलम्लसमुच्छेदकर्मिकांकुशलम्-लदृढतासन्निश्रयदानकर्मिकां चेयम् । सा तु विशिष्टैव न सर्वा ॥

PSk 10,3 **हिष्टिपरामर्शः कतम** इति। दृष्ट्यादीन् परबेनामृशतीति दृष्टिपरा- मर्शः। ताम् एव च त्रिविधां दृष्टिम् इति सत्कायदृष्टिम् अन्तग्राहPSk 10,4 दृष्टिं मिथ्यादृष्टिं च। तंदाश्रयांश् च स्कन्धान् इति। ये द्रष्टुर् आत्मभावसंशब्दिताः। यान् आश्रित्य दृष्ट्यः प्रवर्तन्ते ते तदाश्रयाः।

10,5 **अग्रतः श्रेंष्ठतो विशिष्टतः पंरमतं** इति। एतेऽग्रादयः शब्दास् तु-ल्यार्था अप्य उत्तरोत्तरव्याख्यानबेनोपात्ताः। अयं चांसदृष्ट्यभिनिवे-शसन्निश्रयदानकर्मकः। दृष्टिलक्षणस्याभिनिवेशस्य गुणरूपेृण ग्रह-णात् तदपरित्यागमुखेन सर्वदृष्टीनाम् अयं सन्निश्रय इत्य उक्तं भव-

 $^{d-d}$ Cf. Y 162,19f.; AS 16,32; TrBh 88,19f. $^{e-e}$ Cf. ASBh 6,7-11 $^{f-f}$ Cf. AS 16,33 $^{g-g}$ Cf. ASBh 6,13 $^{h-h}$ Cf. AS 16,27f. $^{i-i}$ Cf. Y 163,2 $^{j-j}$ Cf. AS 16,28 $^{k-k}$ Cf. Y 163,3f.; AS 16,28; TrBh 88,21f. $^{i-l}$ Cf. AS 16,29

^{1 &}lt;mithyādṛṣṭiḥ katametyādi> hetum Ms (mithyādṛṣṭiḥ katametyādi n.e. T)
2 sucaritādikam / sugatidurgatī / mātādikriyām arhadādikam ca yathākramam hetvādikam n.e. T
3 kuśalamūlasamucchedakarmikā<kuśalamūladṛḍhatāsanniśrayadānakarmikā> em. ('di ni dge ba'i rtsa ba gcod pa'i las can dang/ mi dge ba'i rtsa ba dam du 'dzin pa'i rten byed pa'i las can no T): kuśalamūlasamucchedakarmikā Ms
7 tadāśrayāmś ca skandhān n.e. T
(de'i gnas phung po rnams la T_{ms})
8 pravarttante <te> tadāśrayā<ḥ> Ms
9 śreṣṭhato em.: śroṣṭhato Ms
• viśiṣṭata<ḥ paramata> iti em.: viśiṣṭata iti Ms

ति॥

शीलं व्रतं तदाश्रयांश् च स्कन्धान् इति। दौःशील्यविरतिः PSk 10,6f. शीलम्। वेशवृंत्तका,यवाक्प्रवृत्तिनियमो व्रतम्। यान् आश्रित्य स्क-न्धाः। कृत्सितां व्हिष्टं गुणतो गृहीबा तत्पूर्वकं शीलं व्रतं वा परबेनामृशतीति शीलव्यत्तपरामर्शः। अत एव शीलव्रतपरामर्शाद् हृष्टिपरामर्शः पूर्व उक्तः। शुध्यतेऽनेन वा पापाचयुनात् (?) शीलेन व्रतेन चेति शुद्धिः। मुच्यतेऽनेन क्षेशबन्धाद् इति मुक्तिः। निर्यात्य् अनेन संसाराद् इति निर्याणम्। निर्याणम् एवं नैर्याणिको मोक्षंमार्ग इत्य अर्थः। समनु- PSk 10,8 पश्यत इति निरूपयतः। शीले व्रते वा शुंखाद्याकारेर् अभिनिवेशा- तिमका प्रज्ञा शीलव्रतपरामर्शः। क्षिष्टा तु विपरीतालम्बनबात्। अयं च श्रमवैफल्यसन्निश्रयदानकर्मकः॥

विचिकित्सा कतमा। सत्यादिषु या विमतिर् इति। आदिश- PSk 10,9 ब्देन कर्मफलरलानि गृह्यन्ते। द्विंधा मतिर् विमतिः – स्यान् न स्याद्

m-mCf. Y 163,6 (partly reconstructed; see also MAVT 73,8-11) n-nCf. AS 16,31 o-oCf. AS 16,23f.; TrBh 90,3 p-pCf. TrBh 90,3f.

^{3 °}v<ṛtta>kāya° em. (tshul dang/ lus T): °v····kāya° Ms 4 skandhāñ chīlaṃ em.: skandhāc chīlaṃ Ms 5 śīlaṃ × vratam Ms 6 dṛṣṭi° n.e. T (lta ba T_{ms}) 7 pāpācayalnāt* × śīlena Ms (sdig pa'i dri ma sel cing dag par byed pas T) 9 eva nairyāṇiko n.e. T ∘ mokṣa ﴿ḥ} mārgga Ms 10 bdag po T for śuddhy° ('dag pa T_{ms}) 13 <yā> vimatir em. (gang yid gnyis za ba T): vimatir Ms 14 som nyi yod pa T for dvidhā matiḥ (vividhā matiḥ [blo sna tshogs byed pa T] TrBh 90,3)

इति। प्रज्ञातश् चेयं जात्यन्तरम् एवं द्रष्टव्या। *सा कुशलपक्षाप्रवृत्ति-सन्निश्रयदानकर्मिका॥

PSk 10.10f.

क्केशानां च रागादीनां कित परिकल्पिता एव कित सहजाः पिर्किल्पताश् चेत्य् आह – तिस्रो दृष्टयः परिकल्पिताः पुवेति। तास तु पूर्वा अपि संन्तीत्य् अत आह पश्चिमा इति। ताः पुनर् मि- 5 थ्यादृष्टिर् दृष्टिपरामर्शः शीलव्रतपरामर्शश्च च। न केवलम् एता एव Р 34a परिकृत्पिताः । किं तिर्हे विचिंकित्सा च परिकिल्पता। शेषाः स- हजाः परिकिल्पताश् चेत्य् उभयथा। के पुनः शेषाः। रागप्रतिघ-मानाविद्याः सत्कायदृष्टिर् अन्त्यग्राहृदृष्टिश् च॥

PSk 10,13

PSk 10,12

उक्ताः क्षेशाः । उपक्षेशा वक्तव्याः । त उच्यन्ते । वर्तमार्नं प्रत्यु- 10 त्पन्नम् । नांनागतम् अतीतं वा । अपंकारम् आगम्येत्य अपकारं गृहीबेत्य् अनेन कोधस्य विषयं निरूपयति । कोधो ह्य अपकारव-स्तुन्य् एव वर्तमान एव प्रवर्तते । नान्यत्रेति । चेतस आधातं इत्य अत्रापि विज्ञानसम्बन्धिबं स्वरूपं च निरूपितम् । अयं चाधातस्व - ms 3 रूपबात प्रतिधान न भिद्यते । किं तर्हि प्रतिधांशिक एव । प्रतिधस्यां - 15

¹ draṣṭavyā / <sā kuśalapakṣāpravṛttisanniśrayadānakarmikā> em. (blta bar bya ste/ 'di ni dge ba'i phyogs la mi 'jug pa'i rten byed pa'i las can no T): draṣṭavyā / Ms ⁴ dṛṣṭayaḥ × parikalpitāḥ Ms ⁵ santīty em. : santyaty Ms ('gal [D 'gal; P 'gol] bas T for santyaty) ⁶ śīlavrataparāma§rśaś Ms ¹ vici<ki>tsā em. : vicitsā Ms ¹¹ <nā>nāgatam atītam vā em. (ma 'ongs pa dang/ 'das pa la ni ma yin no T): anāgatam atītam vā Ms ∘ 'pa§kāram Ms

शे विशेषे प्रज्ञप्तत्वात्। वर्तमानम् अपकारम् अधिकृत्य यश् चेतस आघातः सत्त्वासत्त्वविषयो दण्डादानादिसन्निश्रयदानकर्मकश्र्ये च। स कोध इति प्रज्ञप्यते॥

कोधाद् ऊर्ध्वं ममानेनेदम् अपकृतम् इत्य् एतस्य वैरात्मकुस्या- PSk 11,1 रायंस्यानुबन्धो ऽनुत्सर्गः । प्रबन्धेन प्रवर्तनम् उपनाहः । अक्षान्ति- सिन्नश्रयदानकर्मकः । अक्षान्तिर् अपकारामर्षणम् । प्रत्यपकारचि- कीर्षेत्य् अर्थः । अयं च कोधवत् प्रद्वेषावस्थाविशेषे प्रज्ञप्यत इति प्र- ज्ञिसन् वेदितव्यः ॥

P 34b ैंछन्दद्वेषभयादींस् तिरस्कृत्य काले तिद्वतैषिणा चोदकेन ब्रम् ए10 वङ्कारीत्य अनुयुक्तस्य मोहांशिंक्य ैं अवद्यप्रच्छादना म्रक्षः । मोहां- PSk 11,2
शिकत्वं तु म्रक्षस्यावच्छादनाकारत्वात्। कौकृत्यास्पर्शविहारसन्निश्रयदान्कर्मकः । धर्मतैषा यद् अवद्यं प्रच्छादयतः कौकृत्यम्। कौकृत्याच् चावश्यं दौर्मनस्येनं सम्प्रयोगादु अस्पर्शविहार इति ॥

ms 37a ैचण्डं वचः प्रगाढं पारुष्यं मर्मघट्टनयोगेंन। दशनशीलो दाशी।
15 तद्भावो दाशिता। अंयं च भावप्रत्ययः स्वार्थिकः। चण्डेन वचसा

 $^{x-x}$ Cf. AS 17,15 $^{y-y}$ Cf. TrBh 90,18-22 $^{z-z}$ Cf. AS 17,16 $^{a-a}$ Cf. TrBh 90,23-92,2 $^{b-b}$ Cf. AS 17,16f. $^{c-c}$ Cf. AKBh 312,18 $^{d-d}$ Cf. AS 17,17 $^{e-a}$ Cf. TrBh 92.3-8

² °vişayo em. (yul la T) : °viśeşayor Ms ° °dāna‹karmmaka›ś Ms ³ pra-{dha}jñapyate Ms ⁵ °āśay<asy>ā° em. : °āśayā° Ms (°āśayā° n.e. T) ° u¦opanāha‹ḥ› Ms ¹⁰ mohāṃśiky em. : mohāṃśikaḥ Ms ¹³ daurmmana-syena × saṃprayogād Ms ¹⁴ °yogena em. : °yogeneti Ms ¹⁵ ayañ ca bhāvapratyayaḥ svārthikaḥ n.e. T

PSk 11,3 प्रदशतींति चण्डवचोदाशिता प्रदाशः । अयं च कोधोपनाहपूर्वङ्ग-मश् चेतस आघातस्वभाव इति प्रतिघांशिक एवेति न द्रव्यतो विद्य-ते। अयं च वाग्दुश्चरितप्रसवनकर्मको ऽस्पर्शविद्वारकर्मकश् चै। त-द्वतः पुद्गलस्य दुःसंवासत्नात्॥

PSk 11,4 ौंठाभसत्कार कुलशीलश्रुतादीन् गुणान् उपलभ्य द्वेषांशिकश् चे- 5
तसो व्यारोष ईर्ष्यों । स्वृम् आशयं व्याप्य रोषो व्यारोषः। दौँर्मनस्यसम्प्रयोगात् तत्पूर्वकश् चास्पर्शविहार इति दौर्मनस्यास्पर्शविहारकर्मिका ॥

उपात्तं वस्तु धर्मां मिषकौशलात्मकं येन पूजानुग्रहकाम्ययार्थि- P 35a
PSk 11,5 नेऽनर्थिने वा दीयते। तद् वानम्। तिस्मन् सित दानाभावात् ति ।
रोधीत्य उच्यते। लाभसत्काराध्यवसितस्य जीवितोपकरणेषु रागांशिकश् चेतस आग्रहों ऽपरित्यागेच्छा मात्सर्यम्। इदं चासंलेखसन्निश्रयदानकर्मकम्। असंलेखः पुनर् मात्सर्येणानुपयुज्यमाना- ms 37t
नाम् अप्य उपकरणानां सिन्नचयादु वेदितव्यः ।

 $^{f-f}$ Cf. AS 17,17f. $^{g-g}$ Cf. AS 17,18f. $^{h-h}$ Cf. TrBh 92,10-13 $^{i-i}$ Cf. AS 17,19f. $^{i-j}$ Cf. AKBh 312,15 $^{k-k}$ Cf. AS 17,20 $^{i-l}$ Cf. TrBh 92,14-20 $^{m-m}$ Cf. AKBh 312,15 $^{n-n}$ Cf. AKBh 312,16 $^{o-o}$ Cf. AS 17,20f. $^{p-p}$ Cf. AKBh 312,16 $^{q-q}$ Cf. AS 17,21 $^{r-r}$ Cf. ASBh 7,17f.

¹ pradaśatī§ti Ms ∘ pradāśaḥ ·· Ms ⁵ tshigs su bcad pa dang add. T (om. T_{ms}) ⁶ daurmmanasyasaṃ⊙prayogāt tat*pūrvakaś cāsparśavihāra iti n.e. T ¹⁴ °anupayujyamānānām <apy> em. (mi mkho ba rnams kyang T) : °anupayujyamānānām Ms

मांया परवश्चनांया अभूतार्थसन्दर्शनां। लाभसत्काराध्यवसि- PSk 11,6f. तस्य परवश्चनाभिप्रायेणान्यथा व्यवस्थितस्य शीृलादेर् अर्थस्यान्य-था प्रकाशना। इयं च याभ्यां रागमोहाभ्याम् अभूतान् गुणान् प्रकाश्यते । तयोः समुदितयोः प्रज्ञप्यते – इति कोधादिवत् प्रज्ञप्तित ए-व व न द्व्यतः। मिथ्याजीवसन्निश्रयदानकर्मिकां। कायवाक्कहनोपान्ताः शय्यासनाद्य उपजीव्यन्ते। न च व्यायामलब्धा इति मिथ्या-जीव उच्यते॥

रेगाठ्यं कतमत्। स्वदोषप्रच्छादनोपायसङ्गृहीतं चेतसः कौ- PSk 11,8f.

िटिल्यम्ँ। स्वदोषप्रच्छादनोपायः परव्यामोहनम्। तत् पुनर् अन्येनान्युत्ँप्रतिसरित क्षिपत्य् अपिरस्फुटं वा प्रतिपद्यतें। अत एव शाठ्यं म्रक्षाद् भिद्यते। स हि पिरस्फुटम् एव प्रच्छादयितें। स्वदोषप्रच्छादनोपायसङ्ग्रहस् तृन्निमित्तत्वात्। चेतसः कौटिल्यं वङ्कताः यस्य
योगाच् चित्तम् ऋजुमार्गं न प्रतिपद्यते। इदं च लाभसत्काराध्यवकि 38a सितो याभ्यां रागमोहाभ्यां स्वदोषप्रच्छाद्नार्थं परमोहनाय प्रवर्तते।
तयोर् एव सहितयोस् तत् प्रइप्यते। इदं च सम्यगववादलाभपिरपन्थकर्मकं। सम्यगववादे यो लांभो योनिशो मनस्कारः। तस्यान्त-

^{s–s}Cf. TrBh 92,21-25 ^{t–t}Cf. AKBh 313,13 ^{u–u}Cf. AS 17,22 ^{v–v}Cf. AS 17,22f. ^{w–w}Cf. TrBh 94,1-4 ^{x–x}Cf. AKBh 313,13 ^{y–y}Cf. AKBh 313,13f. ^{z–z}Cf. TrBh 94,4-8 ^{a–a}Cf. AS 17,23 ^{b–b}Cf. AS 17,23f.

 $^{^1}$ gang zhe na add. T 6 yang dag pa'i add. T 10 anyenānyat* × pratisarati Ms 11 'di ni add. T 12 °saṅgrahas em. (bzung ba ste T) : °saṃg•ā<ṅgrā>hasya Ms $^{16}1$ {o}}ābho Ms

रायं करोतीतिं॥

PSk 11,10f.

ंमंदः स्वसम्पत्तौ रक्तस्योद्धर्षश् चेतसः पर्यादानम् । कुला-रोग्यरूपयौवनबलैश्वर्यबुद्धिमेधादिप्रकर्षः स्वुसम्पत्तिः। उद्धर्षो हर्ष-विशेषः । हर्षविशेषम् एव व्याचष्टे – चेतसः पर्यादानम् इति। येन हर्षविशेषेण चित्तम् अस्वतन्त्रीकृतं तेन तद् आत्मतन्त्रीकरणात् प-र्यात्तं भवतीत्य् अत उक्तम् – चेतसः पर्यादानम् इति । एषं सङ्क्षेपः – हर्षविशेषसहितस् तृष्णाप्रकारो मद इति । अयं च सर्वक्रेशोपक्रेश-सन्निश्रयदानकर्मकः ॥

PSk 11,12

विविधेर् वधबन्धनताडनतर्जनादिभिः सत्तानां हिंसा विहिंसा। विहेठ्यन्तेऽनया सत्ता वधबन्धनादिभिर् दुःखदौर्मनस्योत्पादनाद् 10 इति विहेठनां। सा पुनः प्रतिघांशिका निर्घृणतां निष्करुणता निर्द- २ ३६ यतां च। एताश् च निर्घृणतादयः स्वयं वधादिं कुर्वतः कारयतः प- १८ च कियमाणान् दृष्ट्वा श्रुत्वा वानुमोदतश् च यथाक्रमं बोद्धव्याः। उत्तरोत्तरव्याख्यानतो वा। एष तु सङ्कृपः – प्रतिघांशिका सत्त्वेषु चि- त्ररूक्षता सत्त्वंविहेठनकर्मिकां विहिंसेत्य उच्यते॥ 15

°Cf. TrBh 94,9-11 d-dCf. AKBh 61,15 e-eCf. TrBh 94,11-13 f-fCf. TrBh 94,13 g-gCf. AS 17,25f. h-hCf. TrBh 94,14-17 i-lCf. AKBh 313,15 j-lCf. AS 17,26 k-kCf. TrBh 94,17f. i-lCf. AS 17,26f.

नास्य हीर् अस्तीत्य अहीः। स यद्योगाद एवम् उच्यते। हीवि-पक्षभूतं तदु आह्रीक्यम्। तस्मिन् कर्मण्य् आत्मनम् अयोग्यम् अ-वेक्ष्यमाणस्यापि याँ**वद्येनांलज्जां**। साह्रीक्यमी

अपत्रपतेऽनयेत्य अपत्राप्यम्। तद्विपरीतम् अनपत्राप्यम्। PSk 12,2 5 लोंकशास्त्रविरुद्धम् एतन् मया क्रियत इत्य एवम् अवगच्छतोऽपि यानया पापिकययालजा। सानपत्राप्यमी पैतच च द्वयम् अपि स-र्वक्केशोपूक्केशसाहाय्यकर्मकर्म्। रागद्वेषमोहप्रकारेषु सर्वांसत्कार्यप्र-सवहेतुषु रागद्वेषयोर् अयौगपद्यादु यथासम्भवं प्रज्ञप्यते। न स्वतन्त्रे स्त इति॥

स्त्यांनं चित्ता**कर्मण्यतां ।** पर्यायान्तरेण व्याचष्टे – स्तेमित्यम् PSk 12,3 इति। स्तिमितभावः स्तैमित्यम्। यद्योगाच् चित्तं जडीभावात् स्ति-मितम् इव भवति। नालम्बनं प्रतिपत्तम् उत्सहते। एतच् च सर्वक्के-शोपक्केशसाहाय्यकर्मकम्। मोहांशें प्रज्ञप्तबाच् च प्रज्ञप्तित एव। न P 36b द्रव्यतः॥

ँऔदंत्यं वित्तस्याव्युपशमः। व्युपशमो हि श्रामथः। तद्विरु-15

m-mCf. TrBh 94,19f. n-nCf. AKBh 59,24 o-oCf. AS 17,27; TrBh 94,19 r-rCf. AS 17,28f. TrBh 94,21f. ^{q-q}Cf. TrBh 94,24-96,1 s-sCf. AS 17,29; ^{u–u}Cf. AS 17,29 AKBh 56,8 t-tCf. TrBh 96.1-4 v-vCf. AS 17, 29 w-wCf. x-xCf. AS 17,30; AKBh 56,10 TrBh 96.5-8

³ °⟨ā⟩laiiā Ms ⁵ lokaśāstraviruddham etan mayā kriyate / ity e⊙vam avagacchato pi / yānayā pāpakriyayā 'lajjā sānapatrāpyam n.e. T 7 sarvāsatkāryaprasava° em. (bya ba ngan pa T; °prasava° n.e. T) : sarvasatkāyaprasava° Ms 10 gang zhe na add. T 15 gang zhe na add. T

द्धोऽव्युपशमः। स पुना रागानुकूलः पूर्वहसितरमितकीडिताद्य अ-नुस्मरतो रागांशिकश् चेतसोऽव्युपशमहेतुः। श्रमथपरिपन्थकर्मक-म्णा

PSk 12,5f. श्र**द्धाविपक्ष इ**ति। श्रद्धास्तिबगुणवत्त्वशक्यबेष्य् **अभिसम्प्रत्ययः** प्रसादो ऽभिलांषश् च यंथाक्रमम्। अंश्रद्धा तद्विपर्ययेणांस्तिबगु- 5 ण्वत्त्वशक्यबेष्य् असम्प्रत्ययोऽप्रसादोऽनभिलाषश् च। कौशीद्यस- न्निश्रयदानकर्मकं । अश्रद्धधानस्य प्रयोगच्छन्दाभावात् कौसीद्यस- न्निश्र्यदानकर्मकबम् ॥

PSk 12.7 **कुशले** कायवाड्मनःकर्मणि निद्रापार्श्वशयनसुखम् आगम्य यो मोहांशिकरा चेतसोऽनभ्युत्साहः ते स कोसीद्यम्। कुत्सितं सी-PSk 12.8 दतीति कुसीदः। तद्भावः कौसीद्यम्। वीर्यविपक्षः। वीर्यविपक्षं इति। वीर्यं हि कुशलपक्षप्रयोगे चेतसोऽभ्युत्साहः। तद्विपक्षबात् कौसीद्यम्। एतच् च कुश्लंपक्षप्रयोगपरिपन्थकर्मकर्म्॥

ms 39b

⁵ 'bhilāṣaś em. : 'bhilāsaś Ms ∘ yathākramam n.e. T ∘ ⟨a>śraddhā Ms ∘ āstitvaguṇavatvaśakyatveṣv asampratyayo 'prasādo 'nabhilāṣa⊙ś ca kauśīdyasanniśrayadānakarmmakam n.e. T ¹⁰ mohāmśikaś cetaso em. : mohāmśika⟨śce⟩cetaso Ms ¹¹ tadbhāvaḥ kausīdyam vīryavipakṣaḥ n.e. T ¹³ kuśalapakṣaprayoga° em. (dge ba'i phyogs la sbyor ba T) : kuśallākuśalapakṣaprayoga° Ms

ें लोभद्वेषमोहं कौसीचेषु **प्रमादः** प्रज्ञप्यते। यथाव्याख्यातेषु। अयं PSk 12,9 चाकुशलवृद्धिकुशलपरिहाणिसुंनिश्रयदानकर्मकः ॥

मुषितस्मृतिंता क्रिष्टा स्मृतिः। क्रिष्टेति क्रेशसम्प्रयुक्ता विश्वा १८८० विष्यबातं कुशलम् अभिलपितुं समर्थां। इयं च विक्षेपसन्निश्रयदा-नकर्मिका ॥

विविधं क्षिप्यतेऽनेन चित्तम् इति **विक्षेपः**। यै^ररागद्वेषमोहैश् PSk 13,1 P 37a चिृत्तं समाध्यालम्बनाद् बहिर् विसार्यते। तेषुं यथासम्भवम् उपक्के-शात्मको विक्षेपः प्रज्ञप्यते। एष च^{*}वैराग्यपरिपन्थकर्मकः^{\$9}॥

10

ं<mark>असम्मुजंन्यं क्लेशसम्मयुक्ता प्रज्ञा</mark>। ययासिम्विदिता कायवािक- PSk 13,3 त्तचर्यांभिकमप्रतिकमादिषुं प्रवर्तते। करणीयाकरणीयांज्ञानाच् चाँ-पत्तिसन्निश्रयदानकर्मकम्।

कौकृंत्यं चेतसो विप्रतिसारः। कुत्सितं कृतम् इति कृकृतम्। PSk 13,5 तद्भावः कौकृत्यम्। कुकृतविषयश् चेतसो विलेखः कौकृत्यम्

^{1 °}kausīdya° n.e. T 3 gang zhe na add. T 5 °viṣalyatvāt* × kuśalam Ms °samarthā () Ms 8 teṣu yathāsambhavam em. (de dag la ji ltar mthun mthun du T): teṣu ca yathāsambhavam Ms 10 gang zhe na add. T 11 karanīyākaranīyā§jñānāc Ms 13 gang zhe na add. T

उच्यते। चैतौंसकाधिकारात्ं। अभिप्रेतम् अनिभिर्ततं कुशलम् अकु- ms 40a शलम् अव्याकृतं काले र्ऽकाले युक्तम् अयुक्तं च कुलाकृता वा मो- हांशिकश् चेतसो विप्रतिसारः कौकृत्यम्। तृत्व च चित्तस्थितिपरि- पन्थकर्मकम्। अभिरितिपूर्वकं यत् क्रियते। तद् अभिप्रेतम्। अनिभ- प्रेतं पुनः परेर् बलाद् अवष्टभ्य यत् कार्यते। क्षेशाभिभवाद् वा यत् 5 करोति। कालो यावन् न विरमित। अकालस् तदूर्ध्वम्। युक्तं स्था- ने। अयुक्तम् अस्थाने। तच् चापि त्रिविधम्। कुशलम् अकुशलम् अव्याकृतं च। मोहांशिकम् इत्य उपक्षेशसङ्गृहीतम् अत्र गृह्यते॥

PSk 13.6

भैं मिंद्रम् अस्वतन्त्रवृत्तिश् चेतसोऽभिसङ्ग्लेपः। वृत्तिर् आलम्बने Р 37b प्रवृत्तिः। सास्वतन्त्रा चेतसो यतो भवति। तन् मिद्रम्। कायस्न्धा- 10 रणासमर्थां वां वृत्तिश् चेतसोऽस्वतन्त्रा। सा यतो भवति। तन् मिद्रम्। अन्यतोऽप्य् अस्वतन्त्रा वृत्तिश् चेतसो भवतीत्य् अत आह — चेतसोऽभिसङ्ग्लेप इति। अन्यतो इप्य् अभिसङ्ग्लेपश् चेतस इत्य् अस्वतन्त्रवृत्तिश् चेतस इत्य् आह। अभिसङ्ग्लेपश् चेतसश् चक्षुरादी- निद्रयद्वारेणाप्रवृत्तिः। स पुनः कुशालोऽकुशलोऽव्याकृतश् च। मि- ms 40

a-aCf. AS 18,14f. b-bCf. TrBh 98,10 c-cCf. AS 18,15 d-dCf. ASBh 8,22-24 e-eCf. ASBh 8,25f. f-fCf. ASBh 8,24f. g-gCf. AKBh 312,17 h-hCf. TrBh 98,11-13 i-iCf. AKBh 312,17 j-fCf. TrBh 98,13f. k-kCf. AS 18,12

 $^{^1}$ caita<si>kā° Ms 2 akāle em. : cākāle Ms 7 tac cāpi em. (de yang T) : tatrāpi Ms 9 gang zhe na add. T 11 kāyasandhāraṇāsamarthā <vā> em. : kāyasandhāraṇāsamarthā Ms

द्धिनिमित्तं दौर्बल्यंश्रमकांयगौरवान्धकारिनमित्तंमनिसकरंणादिकम् "आगम्य मोहांशिकों" भवति। कृत्यातिपत्तिसन्निश्रयदानकर्मकम्॥ अत्र चाकुशल एव मोहांशिकः। नान्यः॥

वितंकः पर्येषको मनोजल्पश् चेतनाप्रज्ञाविशेषः । पर्येषकः РЅк 13,7f. किम् एतद् इति निरूपणाकारप्रवृत्तः। मनः स्वभावो जल्पो मनोजल्पः। जल्प इव जल्पोऽर्थकथनंम्। चेतनाप्रज्ञाविशेष इति चेंतनायाश् चित्तपरिस्पन्दात्मकत्वात् प्रज्ञायाश् च गुणदोषविवेकाकारत्वात् । तद्वशेन चित्तप्रवृत्तेः कदाचिच् चित्तचेतनयोर् वितर्कप्रज्ञप्तिः। अववा चेतनाप्रज्ञयोर् एव वितर्कप्रज्ञप्तिः। तद्वशेन चित्तस्य तथा प्रवृत्तत्वार्त्। एष च नयो विचारेऽपि द्रष्टव्यः। चित्तत्तंस्यौदारिकतेति स्थूलता वस्तुमात्रंपर्येषणाकारत्वार्त्॥

विचारः प्रत्यवेक्षको मनोजल्पः इदं तद् इति पूर्वाधिगतनि- PSk 13

^{I-I}Cf. ASBh 8,16f. m-mCf. AS 18,12 n-nCf. TrBh 98,15 0-oCf. AS 18,13 p-pCf. TrBh 98,16-22 q-qCf. AS 18,15f. r-rCf. ASBh 8,26 s-sCf. TrBh 100,1 t-tCf. TrBh 98,23 u-uCf. AS 18,16; AKBh 60,22 v-vCf. TrBh 100,2f. w-wCf. AS 18,17

¹ daurbalyaśrama° em. : daurbalyaṃ śrama° Ms · °kāyagauravā° em. (lus lci ba T) : °kālagauravā° Ms · °nimittamanasikara° em. : °nimittasya manasikara° Ms · manasikaraṇā{t*}dikam Ms ⁴ gang zhe na add. T ⁶ °kathanam em. : °kathanā Ms · ce<tanāyā>ś Ms ⁹ a§bhyūhā° Ms · °āvasthāyoḥ em. : °āvastha «¬»yoḥ Ms ¹⁰ vitarka° n.e. T (rtog pa T_{ms}) ¹¹ «¬ā» < cittasyaudārikateti Ms ¹² °mātra×pary° Ms ¹³ gang zhe na add. T

PSk 13,10 रूपणात्। तथैव चित्तस्य सूक्ष्मतेंतिं। तथैवेति चेतनाप्रज्ञाविशेषः। ms 41a पर्येषणतो वस्तुप्रत्यवेक्षणाकारत्वात् सूक्ष्म उच्यते। एतौ च र्य्पर्शा-स्पर्शविद्यारसन्निश्रयदानकर्मकों। अनयोश् चौंदारिकसूक्ष्मव्यवस्था-नात् पथक्करणम्॥

संस्कारस्कन्थो वेदनासञ्ज्ञाव्यतिरिक्तः चैतिसकात्मकश् चित्तवि- 5
प्रयुक्तसंस्कारात्मकश् चेत्य उक्तम्। तंत्र चैतिसका उक्ताः। वित्तनPSk 13,11 विप्रयुक्ताः संस्कारा इदानीं वक्तव्या इत्य अत आह – चित्तविप्रयुकाः संस्काराः कतम इति। प्रश्नवत् सामान्यतस् तिन्नर्देशः – ये

PSk 13,12 रूपचित्तचैतृसिकावस्थासु प्रज्ञप्यन्तें तत्त्वान्यत्वतश् च न प्रज्ञप्यन्ते। ते विप्रयुक्ताः संस्कारा इति प्रकरणात् सम्बध्यते। रूपाद्यव- 10
स्थाव्यतिरिक्तस्वरूपाभावात् ते रूपाद्यवस्थांसु संव्यवृहारार्थं प्रज्ञप्यन्ते। अत एव स्वोंपादानात् तत्त्वान्यत्वेनावस्थावन् न प्रज्ञप्यन्ते। P 38b
अंवस्थावस्थावतोर् एकानेकत्तप्रसङ्गाद् अवस्थावतश् च कार्यनित्यत्वप्रसङ्गात्। सामान्यनिर्देशादु विशेषानवगमादु विशेषबुभुत्सया प्र-

x-xCf. AS 18,17; AKBh 60,22 y-yCf. TrBh 100,4f. z-zCf. AS 18,17f.

² paryeṣaṇato n.e. T ³ sems add. T ⁵ °vyatiriktacaitasikātmakaś em. : °vyatiriktaḥ ⟨sa··› / ⟨caitasi›kātmakaś Ms ⁶ tశaβatra Ms ³ saṃskārā⟨ḥ katama iti praśnavat*› Ms ³ prajñapyante <tattvānyatvataś ca na prajñapyante > em. (gdags pa ste/ de nyid dang gzhan du mi gdags so T; prajñapyante tattvānyatvataś ca na prajñapyante PSk 13,12) : prajñapyante Ms ¹¹ rūpādyavasthā⟨su⟩ Ms ¹² rten dang bcas pa yin pas T for svopādānāt ¹³ ⟨avasthāvasthā⟩vator Ms ∘ avasthāvataś ca kārya° em. (dang gnas skabs can la 'bras bu T) : avasthāvataś cākārya° Ms ¹⁴ sāmā⟨nyanirdeśā⟩t* Ms ∘ viśesānavagamāt* n.e. T

श्रः – ते पुनः कतम इति। प्राप्तिर असञ्ज्ञिसमापत्तिर इति वि-स्तरेण तद्विशेषनिदर्शनम्। एवम्भागीया एवञ्जातीयाः। येऽन्येऽपि रूपचित्तचैत्तावस्थास् प्रज्ञप्यन्ते। तें विप्रयुक्ताः संस्कारा वेदित-व्याः। ते पुनः कतमे। प्रवृत्तिः प्रौतिनियमो योगो व्जवोऽनुक्रमः का-ठो देशः सङ्खा सामग्री चेंत्य एवमादयः। इदानीं सामग्र्यादीनां प्र-त्येकं स्वरूपनिर्धारणार्थं प्रश्नः - प्राप्तिः कतमेत्य एवमादिः। प्रति- PSk 14,5 लम्भः समन्वागमं इत्यादि। तंत् किलायम् (?) अप्राप्तपूर्वस्य प्र-थमंतः प्राप्तिः प्रतिलम्भः। प्राप्तानां द्वितीयादिषु क्षणेषु प्राप्तिः सम-न्वागमः । समनुगमः समन्वागम इति कुला। एवं च प्राप्तिशब्दः प्र-10 तिलम्भे समन्वागमे च वर्तत इति ज्ञापितं भवति। सा पुनरु बीजं PSk 14,6 विश्वासम्मुखीभावश् चेति त्रिधा भिद्यते यथायोगम् इति। त-त्रायं योगः – प्रथमात् क्षणादु आरभ्य प्राप्तिर् यावदु विशतावस्थं बीजम् उच्यत इति प्रतिलम्भसमन्वागमौ बीजाख्यौ भवतः। विश-ता सम्मुखीभावश् च समन्वागम एव। किं पुनर् बीजम्। कुशला-कुशलाव्यांकृतौर् धर्मीर् आहितो विज्ञानेऽनागततज्ञातीयधर्महेतुः सामुर्थ्यविशेषो बीजम्। बीजे हि लब्धे तदायत्तबादु असम्मुखीभूतms 42a म् अपि यस्य तद बीजं तत् प्राप्तम् उच्यते। विशता पुनस् तस्य प्र-

^{a–a}Cf. Y 68,14f.; AS 18,20 ^{b–b}Cf. AS 18,21f. ^{c–c}Cf. AS 18,23; AKBh 62,15f. ^{d–d}Cf. AKVy 143,20

³ kyang add. T ⁴ pra§tiniyamo Ms ⁷ tat* kilāyam n.e. T ∘ aprā⊙pta§pūrvasya Ms ∘ prathama<taḥ> Ms ¹² prāpti<r yāvad> vaśitāvasthaṃ em. (thob pa nas brtsams te dbang gi dus kyi bar du T) : prāptivaśitāvastham Ms ¹⁵ ∘āvyā<krtai>r Ms ¹⁷ ∘bhūtama<pi>§ Ms

त्ययान् अपेक्ष्यांप्रतिबन्धेन स्वंकार्यनिःवर्तनावस्था। सम्मुखीभावस् तत्कार्यनिर्वृत्त्यवस्था॥

श्वसञ्ज्ञा वा समापत्तिर् असञ्ज्ञिसमापत्तिर् असञ्ज्ञानाम् वा सPSk 14,7 मापत्तिर् इत्य् असञ्ज्ञिसमापत्तिः। श्रुभकृत्स्रवीतराग्स्यैति तृतीयध्यानवीतरागस्यैति। तृतीर्यं ध्यानं परीत्तशुभाः। अप्रमाणशु- 5
भाः। शुभकृत्स्राश् च। तत्र यः शुभकृत्स्रभ्यो वीतरागः। स तृतीPSk 14,8 याद् ध्यानाद् वीतरागः। नोध्वं तृतीयाद् ध्यानाद् ऊर्ध्वं चतुर्थं ध्यानम्। चतुर्थाद् ध्यानाद् अवीतरागस्येत्य अर्थः। निःसरणसञ्जापूर्वकेणेति। निःसरणसञ्ज्ञा पूर्वं यस्य मन् सिकारस्य। स निःसरणसञ्ज्ञापूर्वकः। आसञ्ज्ञिके मोक्षसञ्ज्ञिनः समापत्तौ वा तन्मा- 10
र्गसञ्ज्ञिनोऽसञ्ज्ञिसमापत्तिं समापद्यन्ते। अतो निःसर्णसञ्ज्ञा मोक्षसञ्ज्ञा तन्मार्गसञ्ज्ञा वा। विदूषणाकारोऽत्र निःसर्णसञ्ज्ञापूर्वको Р 39b
मनसिकारोऽभिप्रेतः। अत एव सर्वचित्तचैत्तनिरोधेऽपि सञ्ज्ञाभाव ms 42
रेप्व निर्दिश्यतें ऽसञ्ज्ञिसमांपत्तिर् इति। तथा हि सञ्ज्ञाम् एव विदू-

e-eCf. AKBh 69,2 f-fCf. AS 18,24 g-gCf. ASBh 9,15 h-hCf. AKBh 69,4f.; TrBh 106,1 i-tCf. ASBh 9,15f. j-tCf. AS 18,24; AKBh 70,5; TrBh 106,2

¹ rgyun gyi T for °apratibandhena (rgyun kyis T_{ms}) ∘ sva° n.e. T ⁴ asaṃ-jñi∢samāpattiḥ / śubhakṛtsnavītarāgasyeti / tṛtīyadhyānavītarāgasyeti tṛtīyadhyānaṃ parīttaśubhā› Ms ⁵ tṛtīya<ṃ> dhyānaṃ parīttaśubhāḥ em. : tṛtīyadhyānaṃ parīttaśubhā Ms ⁶ tṛtīyād em.: tritīyād Ms ⁶ tṛtīyād em.: tritīyād Ms ∘ caturtha<ṃ> dhyāna<ṃ> em. : caturthadhyāna Ms ⁶ niḥ-sara<ṇa>° em. : niḥsara° Ms ¹⁴ eva em. : naiva Ms (na n.e. T) ∘ nirdiśyate × asaṃjñi° Ms ∘ °samāpattir em. : °samāptir Ms

षयन् निरवशेषचित्तचैत्तनिरोधं प्राप्नोति। कंस्थावराणां चित्तचैत- PSk 14.9 सिकानां यो निरोधं इति। अंस्थावराः प्रवृत्तिविज्ञानसङ्गृहीताः स- सम्प्रयोगाः षड् विज्ञानकायाः। सर्वास्व् अचित्तिकांस्व् अवस्थास्व् अभावात् सचित्तिकास्व् अप्य् अवस्थांसु ये न सर्वदा भवन्ति। तें ऽस्थावराः। स्थावरम् आलयविज्ञानं ससम्प्रयोगम्। सर्वदा भावातं। क्ष्रिष्टं च मनः। अनास्रवमार्गसत्यसमापत्त्यवृस्थां निरोधसमापत्त्य- वस्थां अंशोक्षावस्थां च हित्तान्यासु सर्वास्व् अवस्थासु भावात् – इत्य् अंस्थावराणाम् इति विशेषणम्। यो निरोध इति समापृत्तिचित्तकृतः कालान्तरम् अंस्थावरंचित्तचैत्तसमुदाचारविरोध्य् आश्रयस्यावस्था- विशेषः। निरुध्यतेऽनेनेति निरोधः। एवं चाश्रयावस्थाविशेषे अस- विशेषः। निरुध्यतेऽनेनेति निरोधः। एवं चाश्रयावस्थाविशेषे अस- विशेषः। निरुध्यतेऽनेनेति समापृत्तिचित्तेनानन्तरं चित्तान्तरोत्पत्तिविरुद्ध आंश्रयो यः। स समापित्तिचित्तेनानन्तरं चित्तान्तरोत्पत्तिविरुद्ध आंश्रयो यः। स समापित्तिचित्तेन कृत इत्य उच्यते॥

ms 43a निरोधसमापत्तिर् "आकिश्चन्यायतनवीतरागस्य "भवाग्राद्" PSk 14,10f.

¹ a§sthāvarāṇāṃ Ms ² a§sthāvarāḥ Ms ³ °yogāḥ × ṣaḍ Ms ∘ acittikāsv avasthāsv em. : acittikā§vasthāsv Ms ⁴ avasthā§su Ms ∘ te × a§sthāvarāḥ Ms ⁶ bhāvā⟨t* kliṣṭañ ca⟩ Ms ² aśaikṣāvasthāṃ em. (mi slob pa'i dus T) : tāṃ mokṣāva§sthāṃ Ms ⁶ a§sthāvarāṇām Ms ⁰ a§sthāvara° Ms ∘ 'dis 'gag par byed pas na 'gog pa'o add. T (om. T_{ms}) ¹ 0 nirudhyate 'neneti nirodhaḥ n.e. T ('dis 'gag par byed pas 'gog pa'o T_{ms}) ¹ 2 āśrayo ⟨yaḥ sa⟩ Ms (lus bskyed pa'i phyir T for āśrayo ⟨yaḥ sa⟩) ∘ samāpatti§cittena Ms

PSk 14,12

उचिलितस्येति। भवाग्राद् अनुचिलितोऽप्य् अस्त्य् आंकिश्चन्यायत-नवीतरागः पृथग्जन इत्य् अत आह — भवाग्राद् उच्चिलितस्येति। भवाग्राद् उच्चिलित आिकश्चन्यायतनवीतरागोऽप्य् अस्ति किश्चित् फलस्थः प्रतिपन्नकश् च भंवाग्राद् उच्चिलित आिकश्चन्यायतनाद् अ-वीतरागोऽप्य् अस्ति किश्चित् फलस्थः प्रतिपन्नकश् चेत्य् अत आह ज् — आिकश्चन्यायतनवीतरागस्येति। उपर्य् अवीतरागस्येत्य् अवच-नम्। भवाग्रवीतरागस्याईतोऽपि निरोधसमापत्तिसम्भवात्। आिक-श्चन्यायंतनवीतरागस्य भवाग्राद् उच्चिलितस्येत्य् उभयाभिधानेन आर्यस्यैवेयम् अनागामिनोऽर्हतो वा समापत्तिः। न पृथग्जनस्येति ज्ञापितं भवति। न हि पृथग्जनो भवाग्राद् उच्चलित। भवाग्रप्रतिपक्ष- विद्यास्य मार्गस्याभावात्। दंर्शनमार्गस् तु भवाग्रप्रतिपक्षो भावनामार्गश् चानास्रवः। अत आर्य एव भवांग्राद् उच्चिलितः। दर्शनप्रहातव्यक्षे-श्वाप्रहाणांच् च विरुज्य। विहारसञ्जापूर्वकेण मनसिकारेणेति। न क्

ms 43b

p-pCf. ASBh 9,19f. q-qCf. AKBh 70,15f. r-rCf. AS 18,26; AKBh 70,5

¹ ākiñcanyā° em.: akiñcanyā° Ms ² °vītarāgaḥ × pṛthagjana Ms ⁴ bhavāgrād uccalita ākiñcanyāyatanād avītarāgo 'py asti kaścit phalasthaḥ pratipannakaś ca n.e. T ⁸ ākiñcanyāya<ta>na° em : ākiñcanyāyana° Ms ° uccalitasyeti × ubhayā° Ms ° °abhidhānena em. (smos pas T) : °abhidhānaṃ Ms ⁹ anāgāmino em. : ānāgāmino Ms ¹¹ 'jig rten las 'das pa'i add. T ° mthong ba'i lam zag pa med pa ni srid pa'i rtse mo'i gnyen po yin te T for darśanamārggas tu bhavāgrapratipakṣo bhāvānāmārggaś cānāsravaḥ ° bhāvanā° em. : bhāvānā° Ms ¹² bhavāgrād em. : bhavagrād Ms ° uccalitaḥ × darśana° Ms ° bsgom pas spang bar bya ba'i nyon mongs pa add. T

हि निरोधसमापत्तिम् असञ्ज्ञासमापत्तिम् इव निःसरणंसञ्ज्ञापूर्वके-ण मनसिकारेण समापद्यन्ते। किं तर्हि विहारसञ्ज्ञापूर्वकेण। निरो-धसमापत्तिर् भवाग्रकी । न चार्याणां भवे निःसरणसञ्ज्ञा प्रवर्तते। सञ्ज्ञावेदितपरिखिन्नस् तदभावान् निरोधसमापत्तौ शान्ताविहारस-5 ञ्ज्ञी भवति। विहार इति सञ्ज्ञा विहार् सञ्ज्ञा। विहरत्य् अनेन इति वा विहारः। कालान्तरं यापयतीत्य् अर्थः। निर्वाणंसदृशेन समाप-त्तिविशेषेण विहरिष्याम इत्य् अनया सञ्ज्ञया संस्कृतो मनसिकारो विहारसञ्ज्ञापूर्वको मनसिकार उच्यते। स पूनर भवाग्रिकः शक्ष्मः। तदनन्तरं निरोधसमापत्तिसम्मुखीभावात्। अस्थावराणाम् इति ष-10 ण्णां प्रवृत्तिविज्ञानानां चतुर्णाम् एकंस्य कामरूपारूप्यधातुषु यथा-कमं निरोधं समापद्यमानानाम्। एंकतीयानां च स्थावराणाम् इति। स्थावरा इति विपाकविज्ञानसङ्गृहीता अपि सन्तीत्य् अत आह - एकतीयानाम् इति। क्विष्टस्य च मनसः सर्वस्मिन् सास्रवे चारे ms 44a स्थानशीलबात्ं स्थावरबम् अन्यत्र निरोधसमापत्त्यशैक्षावस्थयोः। P41a निरोधं इति समापत्तिविज्ञानकृतो विपाकविज्ञाने प्रवृत्तिविज्ञानानां PSk 14,13 क्किष्टस्य च मनसो बीजोपघातः। निरुध्यतेऽनेन प्रवृत्तिविज्ञानं क्किष्टं

s-sCf. AS 18.26: AKBh 70.5 t-tCf. AS 18.26 u-uCf. AS 18.27

¹ nirodhasamāpattim asañjñā° em. : virodhasamā<pattim a>samjñā° Ms · nihsarana×samjñā° Ms 4 °parikhinnah × tadabhāvān Ms 5 vihāra<h> Ms 6 nirvāṇa<sadṛśena samāpattiviśeṣeṇa vi>hariṣyāma Ms 9 °bhāvād ¹¹ ekatvāa§sthāvarāṇām Ms 10 eka<sya kāmarūpā>rūpyadhātusu Ms nām PSk 14,12 for ekatīyānām 14 sthānaśīlatvāt* × sthāvara<tvam> Ms

च मनः कालान्तरम् अप्रवृत्तित इति निरोध उच्यते। एवं चालयवि-ज्ञानंस्य समापत्तिचित्तेनोपहतबीजावस्थायां निरोधसमापत्तिः प्रज्ञ-प्यते॥

आसञ्ज्ञिकम् असञ्ज्ञिसमापत्तेः फलम् असञ्ज्ञिसत्त्वेषु दे-

PSk 15,1f. PSk 15.3

वेषूपपन्नस्यास्थावराणां चित्तचैतिसकानां धर्माणां यो निरोधः । 5 बृहत्फला नाम देवाश् चतुर्थे ध्याने तृतीयं स्थानान्तरम् । तेषां परि-गणा इवोपर्य् अंसिञ्झिस खानां देवानां स्थानम् । तत्रोपन्नस्यासिञ्झि-समापत्तिविपाकफलम् । अस्थावराणां चित्तचैत्तानां गो निरोध इति तत्स्वरूपावधारणम् । तत्र ह्य उपपन्नस्यांस्थावराश् चित्तचैत्ताः स्वाश्रये स्वजातीयचित्तचैत्तबीजोपघाते वर्तमानाः क्षामक्षामतरा 10 उत्पद्यन्ते । यावद् अन्तेऽतिक्षामतां गताश् चित्तान्तरं सम्बन्धुं न शकुवन्ति । स्वाश्रयस्योपहतबीजबात् । अतश् चांस्थावराणां चित्त-चैत्तानां तत्कालाश्रयेणाप्रवृत्तिः । तस्यां चोंपहतबीजावस्थायाम् णड 446 आश्रयस्यासञ्ज्ञिकं प्रज्ञप्यते । एवम् आश्रयस्यावस्थाविशेष एव नि- Р 416

v-vCf. AS 18,27f.; AKBh 68,13 w-wCf. AKBh 68,19

¹ °vijñāna··sya Ms ⁴ gang zhe na add. T ∘ asañjñisattveṣ<u deveṣ>ū° em. ('du shes med pa'i sems can lha rnams kyi nang du T): asaṃjñisatveṣū° Ms ² ivopary a§saṃjñi⊙satvānāṃ Ms 9 °āsthāvarāś cittacaittā<ḥ svāśraye svajātīyacittacaitta>bījopaghāte em. (sems dang sems las byung ba'i chos brtan pa ma yin pa rnams rang gi gnas la rang gi rigs kyi sems dang sems las byung ba'i sa bon la T): °ā{··}sthāvarāś cittacaittā bījopaghāte Ms ¹² cā{va}sthāvarāṇāṃ Ms ¹³ gnas las (P gnas las; om. D) add. T ¹⁴ °viśesa n.e. T

रुध्यतेऽनेनेति निरोधः॥

जीवितेन्द्रियं निकायसभागेषु पूर्वकर्माविद्धो यः संस्काराणां PSk 15,4f. स्थितिकालिनयमं इति। जीव्यतेऽनेनेति जीवितम्। तद् एव निका-यसभागस्थित्याधिपत्याद् इन्द्रियम्। निकायः सन्धसमूहः। समानो भांग इति सभागः। सदृश इत्य अर्थः। निकायस्य सभागाः। तेषु च निकायसभागेषु गतिभेदेन कर्मभेदेंन च भिन्नेषु प्रत्येकम् एकजान्मिको यः स्कन्धसन्तानः स निकायसभागाख्यः। तस्य पूर्वीपिचितकुशलाकुशलांनिञ्चयकर्माविद्धः कर्मजनितः। यः स्थितिकालनियम इति। अभिन्नांनिकायसभागसङ्गृहीतानां संस्काराणां प्रवृत्तिः स्थितिनियम उच्यते। तस्याः स्थिते कालिनयम इयन्तं कालम् अनेनास्मिन् निकायसभागे स्थातव्यं वर्षशतं वर्षसहस्रं वेत्य् अयं स्थितिकालिनयमः। एवं च स्थितिकालिनयमस्वभावम् आयुर् इत्य उक्तं भवति। अधिष्ठानं तु तस्य स्थावराः संस्कारा आलयविज्ञानंपू-

x-xCf. AS 18,29 y-yCf. ASBh 9,24f.

² gang zhe na add. T · <sankārāṇāṃ> sthitikālaniyama ('du shes rnams kyi gnas pa'i dus nges pa T) em.: sthitikālaniyama Ms ³ ris mthun pa de nyid du T for tad eva nikāyasabhāga° ⁵ samāno bhā<ga iti sabhā>gaḥ em. (skal ba mtshungs pa ni mthun pa ste T): samāno bhāgaḥ Ms · ris mthun pas ris mthun pa ste T for nikāyasya sabhāgāḥ (ris mthun bas mthun ba ste T_{ms}) ⁶ °bhede<na ca> Ms ² skandhasantān (e)a<ḥ sa> Ms ³ ckuśalāniñjya-karmā° em.: °kuśalā (•) nihya (•) karmmā° Ms ³ abhinna (••) nikāyasabhāga§saṃgṛhītānām* Ms ¹² e<vañ ca sthitikālaniyamasvabhāvam ā>yur Ms ¹³ ālayavijñānapūrvakāḥ em. (kun gzhi rnam par shes pa sngon du 'gro ba rnams T): ālayavijñānaṃ punas te ca Ms

र्वकाः पूर्वजन्मोपचितेन कर्मणाक्षिप्तसामर्थ्यविशेषां इति॥

ms 45a

15

PSk 15.6f.

निकायसभांगो या सत्त्वानाम् आत्मभावसंभागतां। सिचा दे-वमनुष्यादयः पञ्चगतिपर्यापन्नाः। तेषाम् आत्मेति भावो यंत्र। स सच्चानाम् आत्मभावः। स पुनः पञ्चोपादानस्कन्धात्मकश् च-तुःस्कन्धात्मको वा। सभागता सादृश्यम्। एतद् उक्तं भवति – ग-तिस्थानात्मभावादिभेदेन भिन्नानां सच्चानां गतिस्थानात्मभावभेद-निबन्धनं सच्चानां यंत् परस्परेणात्मभावसादृश्यम्। तत्र निकायस-भाग इति प्रज्ञप्तिः॥

PSk 15,8f.

जातिर् निकायसभागे यः संस्काराणाम् अभूत्वा भावः। नि-कायसभागग्रहणं न संस्कारमात्रस्योत्पादो जातिः। किं तर्हि निका-यसभागवर्तिनो ये संस्काराः। तेषाम् एवाभूत्वा भावो जातिः। न स-वेषाम् इति ज्ञापनार्थम्। ये भावानाम् अनुत्पन्नाविनष्टानाम् अर्थान्त-रभूतां जातिं कारित्रतश् चाध्वव्यवस्थां प्रतिपन्नाः। तन्मतिनरासा-र्थम् आह – अभूता भाव इति। स्वरूपस्यैव हि संस्काराणाम् अभू-त्वा भावो जातिः। नार्थान्तरभूता न च कारित्रतोऽध्वव्यवस्थेति॥

z-zCf. ASBh 9,26 a-aCf. AS 18,30 b-bCf. ASBh 10,1 c-cCf. AS 18,31

 $^{^1}$ ka<rmmaṇā>° Ms 2 gang zhe na add. T $_{\circ}$ °tulyatā PSk 15,6f. for °sabhāgatā 3 'dzin pa add. T 4 ātmabhāva</br/>h> em. : ātmabhāva× / sa Ms 5 catu</br/>h>skandhā° em. : catuskandhā° Ms 7 <yat* paraspareṇāt>mabhāvasādṛśyaṃ Ms 9 gang zhe na add. T 11 saṃskārāḥ × teṣām Ms

ण्ड 45b ज्रां तथेंव तेषां प्रबन्धान्यथात्वम् । तथेवं तेषाम् इति निका- PSk 15,10 यंसभागपतितानाम् एव संस्काराणाम्। प्रबन्धान्यथात्वम् इत्य उप-पत्तिभंवाद् यावन् मरणभवः । ृतत्रान्तरे हेतुफलभावेनावस्थितानां संस्काराणां नैरंन्तर्येणोत्पादः प्रबन्ध उच्यते। तस्यान्यथा चान्यथा च भावोऽन्यथात्वम्। तथा हि कललावुस्थातोऽर्बुदावस्थेत्य एवं या-वन् वृंद्धावस्था। कललाद्यवस्थास्य अपि पूर्वेस्माद् उत्तरंस्य प्रतिक्ष-णम् अंन्यथाभावो वाच्यः। एवं च प्रबन्धान्यथात्वे जराप्रज्ञितः। नै
P 42b कस्य क्षणस्य नांप्य अर्थान्तरभूतेति॥

रिथितिंस् तथैंव तेषां प्रबन्धानुवृत्तिर्ं इति। तथैवेत्य् एकस्मिन् PSk 15,11 10 निकायसभागे। आ मरणात् संस्काराणां प्रबन्धवृत्तौ स्थितिर् इति प्रज्ञप्तिः। नैकस्य क्षणस्य नाप्य् अर्थान्तरभूतेति ज्ञापितं भवति॥

जिनित्यतां तथैंव तेषां प्रबन्धोपरमः। तथैव तेषाम् इति – ए- PSk 15,12 कस्मिन् निकायसभागे संस्काराणां प्रबन्धोपरमेऽनित्यता प्रज्ञप्यते। न प्रतिक्षणं नाप्य् अर्थान्तरभूते तद् भवति। प्रबन्धोपरमस् ब् अत्र ms 46a मरणं वेदितव्यम्। ननु च बाह्यस्यापि रूपस्य जातिजरास्थित्यनि-

 $^{
m d-d}$ Cf. AS 18,32 $^{
m e-e}$ Cf. AS 18,33 $^{
m f-f}$ Cf. AS 19,1

 $^{^1}$ gang zhe na add. T $^\circ$ eva n.e. T $^\circ$ tathai×va {tā} teṣām Ms 2 nikā-y{e}a° Ms 3 °bh{ā} avād Ms 4 naira{dha}ntaryeṇa Ms 5 dar la bab pa'i dus las add. T 6 vṛddhāvasthā em. (rgas pa'i dus T) : madhyāvasthā Ms $^\circ$ pūrva{ā} smād Ms $^\circ$ uttarasya {ā} Ms 7 anyathābhāvo vācyaḥ / evaṃ ca prabandha° n.e. T (gzhan du 'gyur ba zhes bya ba brjod do// de ltar na/rgyun T_{ms}) 8 nā

qy arthāntara>bhūt<e>ti Ms 9 gang zhe na add. T $^\circ$ eva n.e. T 12 gang zhe na add. T $^\circ$ eva n.e. T 13 pra

yñapya>te Ms

त्यताः सन्ति। तत् किमर्थं निकायसभाग एव संस्कारसन्तानस्य जात्यादय उक्ताः। न बांद्यस्य रूपस्येति। यानीमानि भगवृता सं- स्कृतलक्षणानीत्य उक्तांनि जातिर् जरा स्थितिर् अनित्यता च। ता- नि सत्त्वाख्यान् एव संस्कारान् आधिकृत्य न बाह्यान् इति ज्ञापनार्थ- म्। कस्मात् पुनर् भगवता उभयेषाम् अपि तुल्ये जातिसत्त्वं उपा- 5 त्तान् एव संस्कारान् अधिकृत्य संस्कृतलक्षणान्य उक्तानि। बाह्यं हि रूपं संवर्तविवर्तप्रभावितम्। आध्यात्मिकास् तु संस्कार्ग जातिजरा- दिप्रभाविताः। एतद् उक्तं भवति – विनाशोत्पादौ बाह्यस्य रूपस्य संवर्तविवर्तशब्देन लोके प्रसिद्धाव् इति भगवतापि लोकम् अनुवर्त- Р4य मानेन तथैवोक्तौ। न जात्यादिशब्देन। आध्यात्मिकास् तु संस्कारा विजातिजरादिप्रभाविताः – जाता जीर्णाः स्थिता विनष्टा इति तेषां भगवतापि लोकानुवृत्त्योत्पादादयो जांत्यादिशब्देन निर्दिष्टा इति॥

PSk 15.13

नामकायां धर्माणां स्वभावाधिवचनानिं। अंभिधेयम् अभिधेयं प्रित ज्ञानं नामयतीति नाम। तत् पुनर् अर्थेषु कृतावधिवर्णसमुदा-यः। नाम्नां वर्णानां वा समुदायो नामकायः। धर्माणां स्वरूपस्याना-ख्येयबाद् अध्यारोप्य वचनम् अधिवचनम्। स्वभावः स्वलृक्षणम्। येनानिभलप्यस्वरूपाणां धर्माणां स्वरूपं द्योत्यते। तद् अभिधानं नामेत्य् उच्यते। तद्यथा चक्षुः श्रोत्रं रूपं शब्द इति॥

9-9Cf. AS 19,1f.

² bā<hyasya> Ms ³ uktāni em. : uktānir Ms ⁵ °sattve em. : °satvai Ms ¹² jā<t>y° Ms ¹³ gang zhe na add. T ° brjod par bya ba dang brjod pa la rnam par shes pa T for abhidheyam abhidheyam prati jñānam

पदकायां धर्माणां विशेषाधिवचनानिं। पद्यतेऽनेन सविशे- PSk 16,1 षोऽर्थ इति पदम्। एवं नाम्नो लौकिकाच् च पदात् पदं विशेषितं भ-वित। नामपदयोः वर्णसमुदायात्मकलां विशेषिऽप्य अर्थविशेषाद् विशेषः – धर्माणां स्वभावाधिवचनं नाम। विशेषाधिवचनं पदम्। स्वभावाधिष्ठानलाद् विशेषस्य पूर्वं स्वभावाधिवचनम्। विशेषः पुनर् अनित्यतादिकोऽनुवृत्तिव्यावृत्त्यात्मकः। अन्यत्रांवर्तमानं स्वंभावं विशिनष्टीति विशेषः। तद्यथा अनित्याः सर्वसंस्काराः। सर्वधर्मा अनात्मानः। शान्तं निर्वाणम्। एतद् उक्तं भवति – वस्तुस्वभावा-भिधानमात्रं नाम। विशिष्टवस्तुस्वभावाभिधानं पदम् इति। शेषं तु नामव्याख्यानतो विज्ञेयम्॥

ms 47a व्यञ्जनकायां अक्षराणि तदुभयाभिव्यञ्जनताम् उपादायं। व्य- PSk 16,2f. ज्यतेऽनेनेति व्यञ्जनम्। व्यञ्जनानां कायो व्यञ्जनकायः। कायग्रहणं सर्वव्यञ्जनोपादानार्थम्। तृच्छब्दात् केवलाद् अनन्तरस्यैव सम्बन्ध आशङ्कोत। उभयशब्दाद् अपि केवलात् कतमस्योभयस्येति न वि- ज्ञायते। अत उभयाभिधानं तदुभयम् इति। एवुम् अनन्तरस्यैव ना- म्नः पदस्य चाभिव्यञ्जकत्वाद् व्यञ्जनम् इत्य उक्तं भवति। कथं पुनर् अक्षरेरु नामपदयोर् अभिव्यञ्जनम्। अक्षरेषु समृदितेषु स्वभावविशे-

h-hCf. AS 19,2 i-iCf. AS 19,3f.

¹ gang zhe na add. T ³ nāmapadayoḥ varṇa° em.: nāmapadayoḥ rvarṇa° Ms · °ātmakatvā×viśeṣe Ms ⁴ viśeṣādhivacanaṃ padaṃ n.e. T ⁶ mi snyegs pa'i T for °avarttamānaṃ · ngo bo nyid las T for svabhāvaṃ ¹¹ gang zhe na add. T

षाधिवचनावस्थां गतेषु नामपदप्रज्ञपनात्। एवम् अक्षरैर् नामपदाभिव्यञ्जनांद् अक्षराणि न वाग्विज्ञप्तिस्वभावानि। अकारादयो वर्णा

PSk 16,3 इति प्रसिद्धं लोके। ते पुनर् नामपदाश्रयत्वेनार्थसंवर्णनांद् वर्णा

उच्यन्ते। यदवस्थेष्व् अर्थेषु व्युत्पाद्यन्ते। तदवस्थेष्व् एव नामपद
PSk 16,4 योः प्रज्ञप्तिर् इति ते तदाश्रयत्वेनोच्यन्ते। अक्षरत्वं पुनस् तेषां पर्या
याक्षरणताम् उपादार्यं। तथा हि चक्षुर् नेत्रादिपर्यांयान्तरेषु क्षरित्।

अभिधेयत्वेन पर्यायान्तरेर् गम्यत इत्य अर्थः। न पुनर् एवम् अकार
स्य पर्यायान्तरम् अस्ति। येनाकाराभिधानं मुक्ताकारो गम्येत। ए
तावच् च सर्वं यद् उत। स्वभावो विशेषस् तदुभयृव्यवहारश् च। त
त् सर्वम् एभिर् अनुव्यवहियत इत्य अत एते नामपदव्यक्वंनकाया 10

व्यवस्थापिता इति। एवम् अन्येषाम् अपि विप्रयुक्तानां नांमपदव्य
ज्ञनकायवत् प्रयोजनापेक्षया व्यवस्थानं वेदितव्यम्॥

PSk 16,5 **पृथग्जनत्वंम् आर्यधर्माणाम् अलाभ** इति। यस्य धर्मस्य यो-गात् पृथग्जन इत्य् आख्यायते। तत् पृथग्जनत्वम्। आराद् याताः पापकेभ्योऽकुश्रालेभ्यो धर्मेभ्य इत्य् आर्याः। ते पुनः शैक्षा अशैक्षाः। 1 तेषां धर्मा दर्शनभावनाशैक्षमार्गाः। तेषाम् अलाभः पृथग्जनत्वम्।

 $^{j-1}$ Cf. AS 19,4 $^{k-k}$ Cf. AS 19,4 $^{j-1}$ Cf. ASBh 10,12f. $^{m-m}$ Cf. ASBh 10,10f. $^{n-n}$ Cf. AS 19.5

² gsal bar byed do T for °abhivyañjanād ∘ akārā° em. (yi ge a [P ge a; D ge] T) : akṣarā° Ms ∘ «···›varṇṇā Ms ⁶ °paryā{na}yāntareṣu Ms ∘ {ra}kṣa<ra>ti Ms ⁷ akārasya em. (a zhes bya ba T) : ākārasya Ms ⁸ gamyet{e}a Ms ¹⁰ °vyañja§na° Ms ¹¹ nāma° n.e. T ¹³ gang zhe na add. T

अलाभः पुनर् अत्रार्यधर्माणाम् अनुत्पादः। तथा ह्य अनुत्पन्नार्यध-र्मः सत्त्वसन्तानः पृथग्जन इत्य उच्यते। आर्यधर्मोत्पादात् ब् आर्य इति॥

प्रैंवृत्तिः कतमा। हेतुफलप्रबन्धानुपच्छेदः प्रवृत्तिर् इत्य् उच्यते। विकस्मिन् क्षणे प्रबन्धोपरमे वा प्रवृत्त्युपचारः॥

ms 48a प्रितिनियमः कतमः। हेतुफलनानाबे प्रतिनियमेव्यवस्था। हेतु-फलनानाबं पुनर् इष्टस्य विषयस्य सुचरितम्। अनिष्टस्य दुश्चरितम् इत्यादि फलानां ृपृथग् अन्योंन्यहेंतुर्ता॥

ैयोगः कतमः। हेतुफलानुरूप्ये योग इति प्रज्ञप्तिः। तद्यथा दान-Р 44b स्य भोगसम्पद् अनुरूपेति युज्यते दानस्य भोगसुम्पत् फलम्॥

ँजवः कतमः। हेतुफलाशुप्रवृत्तौ जव इति प्रज्ञ**प्तिः**॥

अनुक्रमः कतमः। हेतुफलैंकैकप्रवृत्ताव् अनुक्रम इति प्रज्ञप्तिः। "एँकैक्बेन प्रवृत्तिर् अंयुगपत्प्रवृत्तिः॥

¹ anutpanna āryadharmmaḥ Ms 2 ā§rya Ms 4 The remaining nine categories including pravṛttiḥ up to sāmagrī are not mentioned in the PSk. 7 viṣa§yasya Ms 8 anyonya° em.: anyenya° Ms • rgyu tha dad pa T for anyenyahetutā 12 hetuphal<aikaika>pravṛttāv em. (rgyu dang 'bras bu re re nas 'byung ba la T): hetuphalapravṛttau Ms 13 ekaikatvena em.: ekatvena Ms • ayugapatpravṛttiḥ em. (cig car du 'byung ba ni ma yin no T): anyāpagamena pravṛttiḥ Ms

ँकालः कतमः। हेतुफलप्रबन्धप्रवृत्तौ काल इति प्रज्ञितः। हेतुफ-लयोः प्रबन्धेन प्रवृत्तौ सत्यां यत् तत्र हेतुफलम् उत्पन्ननिरुद्धम्। सोऽतीतः काल इति प्रज्ञप्यते। यद् अनुत्पन्नं सोऽनागतः। यद् उत्पन्नानिरुद्धं संप्रत्युत्पन्नः कालः।

दैशः कतमः। पूर्वदृक्षिणपश्चिमोत्तरांधरोध्वांसु सर्वतो दशसु दि- 5 क्षु हेतुफल एव देश इति प्रज्ञितः। हैतुफलस्य दिग्व्याप्तौ देशोपचा-रः। रूपसङ्गृहीतं च हेतुफलं वेदितव्यम्। अरूपिणां दिग्व्यापनासा- ms 48b मर्थ्यात्॥

सङ्खा कतमा। संस्काराणां प्रत्येकशो भेंदे सङ्खोति प्रज्ञितः भेंद इत्य् अभिन्नैकात्मकबे द्वितीयसङ्खानुपपुत्तेः ॥

10

^⁴सामग्री कतमा। हेतुंप्रत्ययसमवधाने सामग्रीति प्रज्ञप्तिः [⋴]॥

एवंम् एते चित्तविप्रयुक्ताः संस्कारा धर्माणाम् अवस्थाविशेषेषु प्रज्ञप्यन्त इति प्रुज्ञप्तिसन्तो वेदितव्याः॥

उक्तः संस्कारस्कन्धः। संस्कारस्कन्धानन्तरं विज्ञानस्कन्धो वे-PSk 16,7 दितव्य इत्यू अत आह — **विज्ञानं**स्कन्धः **कतम** इति। **ँआलम्ब**- P4

² tatra × hetuphalam Ms ⁴ «sa» pratyutpannaḥ Ms ⁵ °ādharordhvāsu em. (°ādharordhvāsu AS 19,9) : °ā×dha ūrddhvāsu Ms ⁹ bhede em. (tha dad pa la T) : bhedena Ms ¹⁰ gnyis zhes bya ba T for dvitīya°; dvitri° ASBh 10,25 for dvitīya° ¹¹ hetuphalapratyaya° AS 19,11 for hetupratyaya° ¹² eva×m Ms ° viprayuktāḥ × saṃskārā Ms ¹⁵ °skandhaḥ n.e. T

न्विज्ञितिर् इति। आलम्बनं चित्तचैत्तविषयः। स पुनः षद्वकारः। रूपं यांवद् धर्माः। तस्य विज्ञितिर् ग्रहणम् अवबोधः प्रतिपत्तिर् इत्य अर्थः। सा पुनः षट् प्रवृत्तिविज्ञानानि। चक्षुर्विज्ञानं यावन् मनोवि-ज्ञानम्। तत्र चक्षुर्विज्ञानं चक्षुरिन्द्रियाश्रया रूपप्रौतिविज्ञितिः। एवं यावन् मनोविज्ञानं मन्इन्द्रियाश्रया सर्वधर्मप्रतिविज्ञितिः।।

विज्ञानस्वंरूपम् उक्ता तत्पर्यायप्रदर्शनार्थम् आह – वित्तं मनोऽपि तद् इति। तद् विज्ञानं चित्तम् अप्य उच्यते। मन इत्य अ- PSk 16,8

पीति। पर्यायार्थप्रदर्शनार्थम् आह – चित्रंतां मनःसन्निश्रयतां चोपादायेति। चित्रताम् उपादाय चित्तम् इत्य उच्यते। संमनन्तरचितसन्निश्रयताम् उपादाय मन इति। तत्र प्रवृत्तिविज्ञानस्यालम्बनप्रतिविज्ञिप्तिस्वृरूपबाद् आलम्बनस्य च प्रतिविज्ञानम् अनेकाकारबांच्
चक्षरादिविज्ञानं चित्रम् उत्पद्यते। अत एव तद इन्द्रियाश्रयेणाप्य

 $^{f-f}$ Cf. TrBh 70,6f. $^{g-g}$ Cf. TrBh 70,8 $^{h-h}$ Cf. AKBh 11,7f. $^{i-i}$ Cf. AS 19,18-22 $^{i-j}$ Cf. Y 4,5 $^{k-k}$ Cf. AS 19,12; AKBh 61,20

² yā׋va›d Ms ⁴ rūpapra§‹ti›vijñaptiḥ Ms ⁵ ‹ma›naindri§§yāśralyā Ms ⁶ oʻ<sva>rūpam em. (rang gi ngo bo T): °rūpam Ms ⁸ citratāṃ manaḥsanniśrayatāṃ copādā<yeti / citratām upādā>ya cittam ity ucyate em. (sna tshogs pa dang yid brten byed pa'i phyir zhes bya ba smos te/ sna tshogs pa'i phyir sems shes bya'o T): citratāṃ manaḥsanniśrayatāṃ copādāya cittam utpadyate Ms ⁹ samanantaracittasanniśrayatām upādāy<a mana>iti em. (de ma thag pa'i sems kyi rten byed pas yid ces bya'o T): ci-{*ā}·cttā›nantarasanniśrayatām upādāyeti Ms ¹¹ °prati{*·}··}·vi›jñapti° Ms ° anekākāratvā‹c cakṣurādivijñanaṃ citra›m Ms ¹² zhes bya'o T for ut*padyate

PSk 16.9

PSk 16,10

उत्पद्यमानं विषयं विजानातीत्य उच्यते। नेन्द्रियम्। तथा षणणां चक्षुरादिविज्ञानानां यद् यन् निरुध्यते। तत् तद् अनन्तरस्य विज्ञानस्योत्पद्यमानस्याश्रयंभावेन व्यवतिष्ठत इत्य अतः समनन्त्रिचत्त- Р 45b सिन्नश्रयताम् उपादाय मन इत्य उच्यते। यद् एतच् चित्रबाच् चित्तम् इत्य उक्तम्। तज् जातिम् अधिकृत्य। न लंक्षणम्। लंक्षणं तु 5 प्रतिनियतालंम्बनाकारबान् न वित्रम् इति न तत् प्राधान्येन चित्तम्। प्राधान्येन पुनश् चित्तम् आलयविज्ञानम्। अत्रैव कारणम् आह्य न तथा हि तच् चितं सर्वसंस्कारबीजेर् इति। प्रतिक्षणं सर्वसंस्कार्व पौनःपुन्येन बीजपरिपोषः संस्कारबीजानुस्यूतिर् वा। संस्कारोऽत्र वित्र सास्रवा धर्मा अभिप्रेताः। तेषां पुनर् उत्पत्तिश् चतुर्भ्यः प्रत्ययेभ्यः। क्ष्य वित्र सेवसंस्कारणां समुदाचाराद् बीजपृष्टिर् वासनेत्य उच्यते। अधिपतिप्रन्त्ययश्च चक्षुरादीनीन्द्रियाणि। समनन्तरप्रत्ययः समनन्तर्गनरुखं विज्ञानम्। आलम्बनप्रत्ययो रूपादिकः। तथा हि स्त्रे ऽप्य उक्तम् 15

 $^{\text{I-I}}$ Cf. AS 19,16; AKBh 11,20f. $^{\text{m-m}}$ Cf. AS 19,14 $^{\text{n-n}}$ Cf. ASBh 11,13f.

^{3 °}āśraya×bhāvena Ms 5 a‹dhikṛtya› Ms ° T skad cig la for lakṣaṇaṃ ° T skad cig for lakṣaṇaṃ 6 °ā<la>mbanā° em. : °ā§‹••›mbanā° Ms 9 <ca>yas em. (bsags pa T) : yas Ms 10 °punyena em. : °puṇyena Ms ° 'du byed rnams T for saṃskāro 12 °sanni<vi>yṭā em. : °sanniṣṭhā Ms ° vāsanā em. : v{ā}asa<ā>nā Ms ° °punyena em. : °puṇyena Ms 14 samanantaraniruddham em. : samanantaran niruddham Ms

- चक्षुरु अपरिभिन्नं भवति । रूपाण्य आभासगतानि । तज्जशु च म-नसिकारः प्रत्यपस्थितो भवति। एवं तज्जस्य चक्षविज्ञानस्य प्रादुर्भा-वो भवतीति। एवं श्रोत्रादिविज्ञानेष्व् अपि यथासम्भवं वाच्यम्। हे-तप्रत्ययस् तु सदा सन्निहितंबाद दुर्विज्ञेयबाच् च नोक्तः। तदनन्तरं 5 पर्येषकं मनोविज्ञानम्। पर्येषकादु अनुन्तरं व्यवस्थापकम्। एवं व्य-वस्थापकानन्तरं विकल्पकं मनोविज्ञानम् उत्पद्यते। तत्र च विषयात सङ्किश्यते व्यवदायते वा। तदवस्थश् च पुण्यापुण्यानिङ्यान् सं-स्कारांश चेतनात्मकान् अभिसंस्करोति। तेऽभिसंस्कृता निरुध्यमा-ना ⁹आलयविज्ञाने विपाकवासनां वा पुष्पान्ति निष्यन्दवासनां वा[°]। तत्र निष्यन्दवासनाम् आगम्यालयविज्ञानात् पुण्यांपुण्यानिङ्याः संms 50a स्काराः प्रवर्तन्ते। विपाकवासनाम् आगम्यालयविज्ञानान् निकाय-सभागान्तरेंष्व् आलयविज्ञानम् एव विपाकात्मकं निर्वर्तते। तत्र येऽप्य अन्येऽकुशलाः कुशलसास्रवाश् च धर्मास् तेषाम् अप्य अ-यम् एव नयः। अव्याकृतास् तु निष्यन्दवासनाम् एव पुष्णन्ति। न विपाकवासनाम्। तेषाम् अविपाकबात्। तदु एवम् आलयविज्ञानं द्विप्रकारम्। निष्यन्दवासनाम् उपादाय कार्यं कारणं च। तथा हि सर्वसंस्काराः स्वबीजाधाने वर्तमाना आलयविज्ञानात्मांतिशयहेतु-

 $^{^{\}text{o-o}}$ Cf. MN I, 190; Y 9,11-13 $^{\text{p-p}}$ Cf. Y 58,18 $^{\text{q-q}}$ Cf. TrBh 48,21

⁴ sannihitatvād em. : sannihitatvārd Ms ⁵ evam n.e. T ⁸ °samskārāmś em. : °samskārānaś Ms ¹⁰ punyā×punyāniñjyāh Ms ¹² °āntareṣv em. (gzhan dag tu T) : °āntare py Ms ¹⁴ niṣyanda° em. : nisyanda° Ms ¹⁷ bye brag tu 'gyur ba T for °atiśaya°

भावेन व्यवतिष्ठन्त इति सर्वसंस्काराणां तत् कार्यम्। सर्वसंस्काराश् च तद्वीजोपादानाद् आलयविज्ञानाद् उत्पद्यन्त इति सर्वसंस्कारा- Р 4612 णाम् आलयविज्ञानं कारणम्। विपाकवासनां ब् अधिकृत्य कुशला-कुशलानां संस्काराणां कार्यम् एव तत् ने कारणम्। कारणं तु तद् विशाकवासनाम् उपादाय निकायसभागान्तरेषु विपाकविज्ञानस्यैवे- 5 ति॥

प्रवृत्तिविज्ञानं हि रूपशब्दाद्यालम्बनबात् स्वसामान्यलक्षणाका-रबाच् च परिच्छिन्नालम्बनं परिच्छिन्नांकारं च। आलयविज्ञानं पुनर् ms 50b अपरिच्छिन्नालम्बनाकारम्। न ह्य अस्यालम्बनं परिच्छेत्तुं शक्य-तें' नाकारः। किं कारणम्। यस्माद् आलयविज्ञानं द्वाभ्याम् आल- 10 म्बनाभ्यां प्रवर्तते। अध्यात्मम् उपादांनविज्ञप्तितः। बहिर्धापरिच्छि-न्नाकारभाजनविज्ञप्तितश् च। तत्राध्यात्मम् उपादानं परिकित्पुत-स्वभावाभिनिवेशवासना सांधिष्ठानं चेन्द्रियरूपम्। एतच् चालम्बनं स्कृत्मंबार्ल् लोकपण्डितेर् अपि दुरवधारम् इत्य् अतोऽपरिच्छिन्नाल-म्बनाकारम् इत्य् उच्यते। न पुनर् अनालम्बनम् एव॥ 15

r-rCf. TrBh 50,20-52,5

² iti × sarva° Ms ⁴ <na> kāraņa<m> / kāraņam tu em. (rgyu ni ma yin no// rgyu ni T): kāraņakāraņan tu Ms · tad n.e. T ⁵ rnam par shes pa'i rgyu T for vijñānasyaiva ⁸ rnam shes yongs su chad pa T for paricchinnā-kāram (rnam pa yongs su chad pa T_{ms}) ¹⁰ śakyate {········} nākāraḥ Ms ¹¹ upādāna° em. : upādāya° Ms ¹³ sādhiṣṭhānam em. (gnas dang bcas pa T) : svādhiṣṭhānañ Ms · dmigs pa 'di gnyis ni T for etac cālambanam ¹⁴ sūkṣm<atv>āl em. : sūkṣmāt* Ms ¹⁵ a{ā}\nā>lambanam Ms

प्रवृत्तिविज्ञानं कुशलिक्कष्टां व्याकृतजातीयम्। आलयविज्ञानं ब्
एकजातीयम्। तत्र न तावत् कुशलाकुशलजातीयं कुशलाकुशलैर् PSk 16,11
P47a असम्प्रयोगात्। तद् धि पश्चिमर् एव सर्वत्रगैश् चैतसैः सम्प्रयुज्यतें।
मनस्कारस्पर्शवेदनासञ्ज्ञाचेतनाभिः। आलय्विज्ञानं ससम्प्रयोगं
पूर्वकर्मसंस्कारहेतुकबांद् एकान्तेन विपाक एवेत्य् अंव्याकृतजातीयम एवं॥

संन्तानानुवृत्ति च। अत्र ह्य् आलयविज्ञानं निकायसभागान्तरेषु प्रतिसन्धिम् उपादाय यावच् च्युतिं तावत् क्षणप्रबन्धप्रवाहेन वर्तते। न ह्य अन्तरान्तरा विच्छिद्यते। प्रवृत्तिविज्ञानवत्। तथा हि चक्षुर्विग ज्ञानानन्त्रः श्रोत्रादिविज्ञानान्य उत्पद्यन्ते। श्रोत्रविज्ञानानन्तरं चक्षुरादिविज्ञानाि। एवं घ्राणािदिविज्ञानानन्तरम् इति विस्तरेण वाच्यम्। तथा कुशलानन्तरम् अकुशलुम् उत्पद्यते। अकुशलानन्तरं कुशलम्। तदुभयानन्तरम् अव्याकृतम्। हीनधातुकानन्तरं मध्यधातुकम्। मध्यधातुकानन्तरं प्रणीतधातुकम्। प्रणीतृधातुकानन्तरम्
अप्रणीतधातुकम्। अप्रणीतधातुकानन्तरं मध्यधातुकम् इति विस्तरेण वाच्यम्। नाप्य एकं द्रव्यम् आ मरणाद अनुवर्तत इति॥

ष्दुकारप्रवृत्तिविज्ञानंव्यतिरिक्तम् अन्यद् आलयविज्ञानम् अ-

s-sCf. ASBh 12,26-28 t-tCf. TrBh 114,13

¹ kuśalakliṣṭā{··}vyākṛta° Ms ³ saṃprayujyate × manaskāra° Ms ⁵ °hetukatvā{ta}d Ms ° avyākṛtajātīyam em. : āvyā×kṛtajātīyam Ms ⁶ eva × // Ms ⁷ ⟨santānānuvṛtti ca / atra⟩ hi Ms ° ⟨ā⟩layavijñānaṃ Ms ¹⁷ °vijñāna-Şvyatiriktam Ms

स्तीति कथम् विज्ञायते। आगमतो युक्तितश् च। तत्रागमः – उक्तं भगवताभिधर्मसूत्रे –

अनादिकाृलिको घाँतुः सर्वधर्मसमाश्रयः।

P 47b

तस्मिन् सित गितः सर्वा निर्वाणाधिगमोऽपि चं॥

पुनश् च सन्धिनिर्मोचनेऽप्य उक्तम् –

5

आदानविज्ञान गम्भीरस्ंक्ष्मो ओघो यथा वर्तति सर्वबीजः। बालान एषो मयि न प्रकाशितो मा हैव आत्मा परिकल्पयेयुः॥

ms 51b

PSk 17,1 युक्तिम् अप्य् औंधिकृत्याह – यतो निरोधसमापत्त्यसृञ्ज्ञिस-

РЅк 17,2 मापत्त्यासिञ्ज्ञिकेभ्यो व्युत्थितस्य पुनर् विषयविज्ञास्याख्यं प्रवृ-त्तिविज्ञानम् उत्पद्यतें। तद् आलयविज्ञानं प्रवृत्तिविज्ञानेभ्योऽर्था- 10 न्तरम् इति वाक्यशेषः। निरोधासिञ्ज्ञिसमापित्तंसमापन्नस्यासिञ्ज्ञिके च प्रादुर्भूते निरंवशेषेषु प्रवृत्तिविज्ञानेषु निरुद्धेषु पुनर्व्युत्थानकाल आलयविज्ञानम् अन्तरेण प्रवृत्तिविज्ञानोत्पत्तिर् न युज्यते। न हि समापत्तिचित्तात तस्योत्पत्तिर युक्ता। तस्य चिरनिरुद्धबान् निरुद्ध-

u-uCf. TrBh 114,14-116,2 v-vCf. Samdh V.7; TrBh 104,2f.

³ dhā×tuḥ Ms 4 gatiḥ em.: gat⟨i⟩⟨ī⟩ḥ Ms ∘ nirvvā⟨∗⟩nādhigamo Ms ∘ ca⟨⟨∗⟩⟩ Ms 6 °sūkṣmo em.: °śūkṣmo Ms 8 adhikṛtyā° em.: ādhikṛtyā° Ms 10 ut*padyate × tad Ms 11 nirodhāsamjñisamāpatti⟨samāpannasyāsaṃjñike ca prādurbhūte nirodhaviśeṣeṣu pravṛttivijñāneṣu niruddheṣu punarvyathona kāla ālayavijñānam antareṇa pravṛttivijñānotpatti⟨§⟩r na Ms 12 niravaśeṣeṣu (ma lus par T) em.: nirodhaviśeṣeṣu Ms ∘ °vyutthāna° em.: °vyathona° Ms

स्य चासत्तात्। असच् च न कार्यं न कारणं प्रधानात्मादिवत्। योऽपि मन्यते – अन्पायोपादानविकारं भावस्वरूपम्। अनागतव-र्तमानातीतलं तु भावानां कारित्रद्वारकम्। तथा ह्य अकुर्वेत्कारि-त्रोऽनागतः। कुर्वत्कारित्रो वर्तमानः। उपरतकारित्रोऽतीत इत्य् उच्यते। एवं तर्हि कारित्रं भावाद अन्यद इत्यू अभ्यूपगन्तव्यम्। अतीतानागृतावस्थयोः कारित्रेऽसत्य् अपि भावाभ्युपगमात्। एवं च कारित्रस्यैवोत्पादो व्ययश् च। न भावानाम्। अभूबा भावादु भूबा चाभावात्। न च रूपवेदनासञ्ज्ञासंस्कारविज्ञानानाम्। सर्वदा स्वms 52a रूपाध्यासितंबात्। तंतश् चोत्पादव्ययाभावान् निरोधवनं नानित्या 10 रूपादयः स्कन्धाः स्युः। ततश् च दुःखा अपि न स्युः। उक्तं हि सूत्रे - ["]यदु अनित्यं तदु दुःखम्" इति। एवं च स्कन्धान् अनित्यतो दुःख-तश च चिन्तयतो विपर्यास एवं स्यात। न च विपर्यासात क्लेशप्रहाणं युक्तम्। अनित्ये दुःखं च नित्यसुखविपर्यासंवत्। कारित्रस्य चोत्पा-दव्ययसम्भवात् संस्कृतत्वम्। रूपादिषु च स्कन्धेषु सङ्ग्रहाभावात् ष-¹⁵ ष्ठः^{*} स्कन्धोऽभ्युपगृन्तव्यः। न च सास्रवा धर्मा उपादानस्कन्धेः सर्वे

w-wCf. e.g. SN IV, 1

 $^{^2}$ skye ba dang/ 'jig par 'gyur ba'i dngos po med T for anapāyopādānavikāram 3 akurvatkāritro em. : akurvan kāritro Ms 4 kurva<t>kāritro em. : kurva $\{\cdot\cdot\}$ kāritro Ms 5 abhyupagantavyam em. : {u}abhyupagataṃvyaṃ Ms 6 °āvasthayoḥ × kāritre Ms 9 svarūpādhyāsita·tvāt* Ms $^\circ$ de yang T for tataś ca (de la T_{ms}) $^\circ$ nirodhavat* × nānityā Ms 12 eva § syāt* Ms 13 nityasukhaviparyāsa $\{\cdot\}$ vat* Ms 14 skandheṣu § saṃgrahā $^\circ$ Ms $^\circ$ ṣaṣṭhaḥ × skandho Ms

वा संस्कृताः स्कन्धैः सङ्गृहीता इति वक्तव्यम्॥

<u>अन्यः</u> पुनर् आह – कारित्रं नाम फलपरिग्रहः। धर्मौं हि यस्य धर्मस्य हेतुभावेन व्यवतिष्ठतें। स धर्मस् तं धर्मं फलबेन गृह्णातीत्य अतो हेतुभावव्यवस्थानं भावानां फलपरिग्रहः। हेतुभावेन च स एव Р486 ्धर्मो व्यवतिष्ठत इति धर्मेभ्यः कारित्रम् अनन्यत्। अतश् च नान- 5 न्तरोक्तदोषप्रसङ्गः। अनन्यो हि नाम स एव। एतदु उक्तं भवति – नान्यत् कारित्रं धर्मात् किं तर्हि धर्म एव कारित्रम्। तथा कारित्रान् ms 52b नान्यो धर्मः। कारित्रम् एव धर्म इति। एवं चातीतानागतयोर् अध्व-नोः कारित्रंवदु धर्माभावः। ततश् चातीतानागतास्तित्ववादः परि-त्यक्तो भवति। कारित्रस्य वा धर्मस्वरूपवद धर्माद अनन्यबात त्रैय-ध्वकत्वम् अभ्यपगन्तव्यम्। एवम् अपि कारित्रेणाध्वांनो व्यवस्थिता इति वादहानिः। कारित्रं च कुर्वन् वर्तमान इष्यते। अन्यच् चान्येन क्रियते। न स्वात्मेनैव। तस्य कृतबात्। अकृतं च क्रियते। न कृत-म्। अतश् च धर्मकारित्रयोः कृताकृतबात् स्पष्टम् अन्यबम्। त-स्मात् पूर्वोक्तदोषस् तदवस्थ एव। धर्मकारित्रयोश् चानन्यत्ने हेतुफ-लाभांवप्रसङ्गः। तथा हि फलस्य कार्णवत् पूर्वम् एव परिनिष्पन्न-बात् फलस्य किं कुर्वत् कारणं भवति। अकुर्वद् वा कथं कारणम्। फलम् अपि तेनाकियमाणं कथं तस्य कार्यं भवति। कारित्राणाम् ए-

² gang zhig add. T ³ vyavatiṣṭhate × sa Ms ⁵ iti × dharmmebhyaḥ Ms ⁹ kāri‹travad dharmmābhāva›ḥ Ms ¹⁰ a‹na›nyatvāt* Ms ¹¹ ∘ādhvāno em. : °ādhvano Ms ¹² iṣyate × anyac Ms ¹³ ∘ātma<na>iva em. (bdag nyid kyis T) : °ātmaiva Ms ¹⁶ ∘phalābhā«•àva° Ms

व च परस्परतों हेतुफलभावः। न धर्माणाम्। तथा हि कारित्रे सित कारित्रान्तरं भवतिं नासित। न तु धर्मस्वरूपम् । नापि धर्मस्वरू-पादु धर्मस्वरूपम् । सर्वदास्तिबात्। तथा च यस्मिन् सित यदु भव-P 49a ms 53a ति। असित च न भवतिं। तत् तस्य कारणम् इतरच् च कार्यम्। 5 लोकप्रसिद्धम् एतत्। एवं च न धर्मस्वरूपं कारणं न कार्यम् इति लोक्ऱाास्त्रविरोधः। कारित्रं धर्मस्य तत्त्वान्यबेनावाच्यम् इत्य् अन्ये। किमर्थं तच्चेनावाच्यम्। धर्मस्वभावं न भवतीति। किमर्थम् अन्यबेन नोच्यते। अन्यस्वभावम् अपि तन् नैवेत्य् अन्यबेनापि नोच्यते। एवं तर्हि यन् न तत्स्वभावं नान्यस्वभावम्। तच् छशविषाणवन् निःस्व-10 भावतान् नास्त्य् एवेति। कथम् अविद्यमान्म् अध्वव्यवस्थानिमित्तं भविष्यति। एवं कारित्रात् सर्वथाप्य अध्वव्यवस्था न सिध्यति। त-स्मादु अनुत्पन्नो भावोऽनागतः। निरुद्धोऽतीतः। उत्पन्नाानिरुद्धो व-र्तमान इत्य् अभ्युपेयम्। न पुनर् अकुर्वत्कारित्रोऽनागतः। कुर्वत्का-रित्रो वर्तमानः । उपरतकारित्रोऽतीत इति॥

15 <u>अन्यः</u> पुनर् आह – सेन्द्रियं रूपं चित्तं चान्योन्यबीजकम् इत्य् अतो निरोधासञ्ज्ञिसमापत्तिभ्याम् असञ्ज्ञिकाच् च व्युत्तिष्ठतः सेms 53b न्द्रियांद् रूपाच् चित्तम् उत्पद्यते। यथारूप्यधातोश् च्यवमान्स्य P 49b चित्ताद् एव चिरनिरुद्धम् अपि सेन्द्रियं रूपम् उत्पद्यत इति। तस्मा-

 $^{^1}$ parasparato × hetu° Ms 2 bhavati × nāsati Ms 4 bhavati × tat Ms 8 chos kyi rang bzhin de'i ngo bo nyid yang ma yin pas T for anyasvabhāvam api tan naivety (de ngo bo nyid gzhan yang ma yin pas T_{ms}) 12 utpannā§niruddho Ms 17 sendriyād rūpāc em. : sendriyarūpāc Ms

न नात्र किश्चिद आलयविज्ञानेन प्रयोजनम् इति। एवं तर्ह्य एकैकस्य सत्त्वस्य द्वौ चित्तसन्तानौ स्याताम्। एकः सेन्द्रियादु रूपात्। अपर-श् चित्तात्। आरूप्येषु च निरोधसमापन्नस्य रूपाभावाद व्यत्थाना-भावः। ततश् चास्य परिनिर्वाणम् एव स्यादु इत्य् अकल्पनेयम्। एकं च कारणं स्वसत्ताध्यासितं निरीहम् अनित्यं शक्तं चेष्यते। न 5 विपर्यासात्। तथा ह्य् उक्तं भगवता – अस्मिन् सतीदं भवति। अ-स्योत्पादादु इदम् उत्पद्यते। यदु उताविद्यांप्रत्ययाः संस्कारा इतिँ। तस्मान् न नित्यो हेतुः। नाप्य असन्। न सद्यापारो नाप्य अशक्त इति। आलय्विज्ञानं हि सर्वसंस्कृतधर्मबीजानुगतम् आ मरणात् सन्तानवृत्ति चेत्य् आलयविज्ञानादु एवाचित्तकावस्थातो व्युत्तिष्ठतः 10 प्रवृत्तिविज्ञानम् उत्पद्यत इति। सूत्रे च – निरोधसमापन्नस्य विज्ञानं कायादु अनपकान्तम् इत्य् उक्तम्। न चालयविज्ञानादु अन्यस्य निरोधंसमापत्त्यवस्थायां विज्ञानस्य कायादु अनपक्रमो युज्यते। किं ms 54a कारणम्। निरोधसमापन्नस्यालयविज्ञानादु यद्य् अन्यविज्ञानंसमुदा-चार इष्यते। ततश् च त्रयाणां सन्निपातः स्पर्शः स्पर्शसहजा वेदना सञ्ज्ञा चेतर्नेति सूत्रे वचनात् सञ्ज्ञावेदनयोर् अपि समुदांचारोऽभ्यु-पगन्तव्यः। ततश् च वेदनासञ्ज्ञासद्भावात् सञ्ज्ञावेदितनिरोध एव न स्यात्। योऽपि मन्यते – सूत्रे वैदनाप्रत्यया तृष्णां उक्ता। न च

⁷ utāvidyā×pra° Ms ¹³ nirodha‹samā›patty° Ms ¹⁴ °vijñāna‹samudā›cā-ra Ms ¹⁶ samudā‹cā›ro Ms

सर्वा वेदना तृष्णायाः प्रत्ययः। एवं स्पर्शोऽिप न सर्वः सञ्ज्ञावेदनाप्रत्यय इति नायं दोषः। नैृतद् एवम्। विरोषिता हि वेदना स्त्रान्तरे

- अविद्यासंस्पर्शजं वेदितं प्रतीत्योत्पन्ना तृष्णोति। न ब् एवं कचित्
स्पर्शो विशेषित इत्य असमान्म् एतत्। तस्माद् अवश्यम् आलयविज्ञानाद् एव सर्वबीजकात् सर्वास्व अवस्थासु संन्तानेन वर्तमानान्
निरोधांसञ्ज्ञिसमापत्त्यासञ्ज्ञिकभ्यो व्युत्थांनचित्तम् उत्यद्यत इत्य
अभ्युपेयम्॥

पुनश् चालम्बनप्रत्ययापेंक्षां प्रकारान्तरवृत्तिताम् उपादायं PSk 17,3 प्रवृत्तिविज्ञानाद् आलयविज्ञानम् अन्यद् इति प्रतिपत्तव्यम्। उपा
प्रवृत्तिविज्ञानाद् आलयविज्ञानम् अन्यद् इति प्रतिपत्तव्यम्। उपाद्ययेत्य् अन्तेऽपदिष्टम् इहापि सम्बध्यते। आलम्बनप्रत्ययः पञ्चानां चक्षुरादिविज्ञानानां रूपादयः पञ्च विषयाः। मनोविज्ञानस्य सर्वधमाः। रूपाद्याकारात्र्च् छब्दाद्याकारः प्रकारान्तरम्। एवं शब्दाद्याकाराद् रूपाद्याकारः। पीताद्याकारान् नीलाद्याकारः प्रकारान्तरम्।

P 50b एवं सर्वत्र विस्तरेण वाच्यम्। प्रकारान्तरेण वृत्तिर् आत्मलाभों

Sस्य विज्ञानस्येति तद् विज्ञानं प्रकारान्तरवृत्ति। तद्भावः प्रकारान्तरवृत्तिता। आलम्बनप्रत्ययांपेक्षा कारणं यस्याः। प्रकारान्तरवृत्ति-

b-bCf. AKBh 73,2f.

¹ sarvaḥ × samjñā° Ms
² viśeṣitā em. : vaiśeṣitā Ms ∘ vedanā n.e. T
³ vedi ﴿•• }tam Ms
⁵ santānena n.e. T
6 nirodhā×samjñisamāpattyā×samjñikebhyo Ms ∘ vyutthāna° em. : vyuttha ﴿•}na° Ms
8 °āpekṣam
PSk 17,2 for °āpekṣām ∘ upādāya×pravṛtti° Ms
¹⁴ {dha} evam Ms ∘
ātmalābho × sya Ms
¹6 °pratyayaḥ × apekṣā Ms

तायाः सालम्बनप्रत्ययापेक्षाः तादृशीं प्रकारान्तरवृत्तिताम् उपादाय
गृहीत्वा प्रवृत्तिविज्ञानाद् अन्यद् आलयविज्ञानं प्रृंवृत्तिविज्ञानबीजभूतम् अस्तीति विज्ञायते। अत्र हि विज्ञानं प्रत्यवभासभेदात् परस्परतो भिद्यतेः न समनन्तराधिपतिप्रत्ययभेदात्। अत एतद् एवम्
ृउक्तम् — आलम्बनप्रत्ययापेक्षां प्रकारान्तरवृत्तिताम् उपादाय। सां 5
च प्रकारान्तरवृत्तिता यथा नालम्बननिरपेक्षा युज्यतेः तथा हेतुप्र- ms 55
त्ययनिरपेक्षापि नैव युज्यते। यश् च येषां बीजैर् अनुगतःः स तेषां
हेतुप्रत्ययः। न च प्रवृत्तिविज्ञानानां परस्परबीजत्वं युज्यतेः कुशलाकुशलाव्याकृतानां हीनमध्यप्रणीतधातूनां लौकिकलोकोत्तराणां
सास्रवानास्रवाणां विज्ञानानां पर्यायेण भावात्। न हि तेनैव तस्य 10
वासना दृष्टा नाप्य अन्येन भिन्नकालेनासम्बद्धेन वाः किं तीर्हे सहो-

¹ nyid kyi phyir ro T for upādāya° ² <anyad> ālayavijñānaṃ em. (kun gzhi rnam par shes pa gzhan T): ālayavijñānaṃ Ms ∘ pravṛttivijñāna-bījabhūtam n.e. T ³ rnam par shes pa rnams T for vijñānaṃ ∘ dmigs pa add. T ⁵ <sā ca> prakārāntaravṛttitā em. (rnam pa gzhan du 'jug pa nyid de yang T): dṛṣṭā ato vipākavāsanā × prakārāntaravṛttitā Ms (Apparently two additions – probably added in the margin of the master copy of our manuscript – were mixed up and included in reverse order in fol. 54a, line 6 [dṛṣṭā ato vipākavāsanā], and fol. 55a, line 3 [sā ca].) ⁸ spyi'i rkyen T for hetupratyayo ¹⁰ vi∢jñānānāṃ> Ms ∘ paryāyeṇa bhāvāt em. (rim pa yod pa'i phyir T): paryāyeṇābhāvāt Ms ¹¹ ta<r>hi em.: tahi Ms

Р512 त्पाद्विनाशौर् एव पुष्पादिभिंस् तिलादीनां वासना दृष्टा। अतो विपा-कवासनाविज्ञानेन समकाृलं तत एवोत्पद्यमानानि निरुध्यमानानि च प्रवृत्तिविज्ञानानि स्वानुरूपकार्योत्पादनसमर्थं विपाकविज्ञानं कु-विन्ति। तस्य सामर्थ्यं वासनेत्य् उच्यते। तैश्र च प्रकारान्तरवृत्तिभिः प्रवृत्तिविज्ञानौर् वासिताद् विपाकविज्ञानात् पुनर् अप्य् आलम्बनापे-क्षाणि कुशलाकुशलादिप्रकारान्तरवृत्तीनि प्रवृत्तिविज्ञानान्य् उत्पद्य-न्त इत्य् अवश्यम् अभ्युपगन्तव्यम्। ततश् च विपाकविज्ञानं सर्व-संस्कतधर्मबीजानगतं प्रवृत्तिविज्ञानेभ्योऽन्यद इति सिद्धम्॥

ms 55b **छिन्नपुनर्वृत्तितां** चोपादायालयविज्ञानं प्रवृत्तिविज्ञानेभ्योऽन्यद्

10 अस्तीति प्रतिपत्तव्यम्। अचित्तकमिद्धमूर्छाद्यवस्थासु च्छिन्ने प्रवृतिविज्ञानसन्ताने पुनर् अचित्तकमिद्धमूर्छापगत आृलयविज्ञानम्
अन्तरेण प्रवृत्तिविज्ञानोत्पत्तिर् न युज्यते। निर्रोधसमापत्त्याँदिव्युत्थानचित्तवदु इहापि विचारः कर्तव्यः॥

ँसंसारप्रवृत्तिनिवृत्तिर्तां चोपादा्य। प्रवृत्तिविज्ञानाद् अन्यद् PSk 17,4

c-cCf. TrBh 116.3

¹ puṣpādibhi ﴿→}s Ms · vāsanā dṛṣṭā / ato vipākavāsanāvijñānena em. : (bsgo bar mthong ste/ de'i phyir rnam par smin pa'i bag chags kyi rnam par shes pa T) : vāsanā / sā ca vijñānena Ms (Apparently two additions – probably added in the margin of the master copy of our manuscript – were mixed up and included in reverse order in fol. 54a, line 6 [dṛṣṭā ato vipākavāsanā], and fol. 55a, line 3 [sā ca].) ² °otpadyamānāni <nirudhyamānāni> ca em. ('byung ba dang 'gag pa ni T) : °otpadyamānāni ca Ms ¹² nirodha° em. : virodha° Ms · °ādi° n.e. T

आलयविज्ञानम्। यन्निमित्ता संसारप्रवृत्तिर् निवृत्तिश् च गम्यते। क्षणांवस्थानिकायसभागनैरन्तर्यंप्रबन्धेनोपादानस्कृन्धोत्पादः संसार इत्य् उच्यते। तस्य पुनः ^{प्}प्रवृत्तिर् निकायसभागान्तरेषु प्रतिसन्धिः। निवृत्तिः सोपधिशेषो निरुपधिशेषश् च निर्वाणधातुः। तत्रालयवि-ज्ञानानभ्यपगमे संस्कारप्रत्ययविज्ञानाभावात संसारप्रवृत्तिर न यू- 5 ज्यतें। आलयविज्ञानानभ्युपगमे हि प्रतिसैनियविज्ञानं वा संस्कारप्र-त्ययं परिकल्प्येत । संस्कारपरिभाविता वा षडु विज्ञानकायाः सं-स्कारप्रत्ययं विज्ञानम्। तत्र न प्रतिसन्धिविज्ञानं पूर्वजन्मोपचितसं-स्कारप्रत्ययम्। पूर्वजन्मोपचितसंस्काराणां चिरनिरुद्धबात्। निरु-द्धस्य चासत्त्वात्। असतश् च प्रत्ययाभावात्। यदि निरुद्धस्य प्रत्य-यत्नं नेष्यते। एवं च सत्य् अफलम् एव कर्म स्यात्। न हि वर्तमानात् कर्मणो विपाको निर्वर्तते। नैतदु एवम् । तज्जभावनावस्थानात्। क-र्माहितायाश् चित्तसन्ताने वासनायाः परिपाकविशेषं गताया विपा-को निर्वर्तते। तस्मान न विफलं कर्म। न च निरुद्धात कर्मणो विपा-क इति। प्रतिसन्धौ च नामरूपम् एव। न केवलं विज्ञानम्। तत्र वि-ज्ञानम् एव संस्कारप्रत्ययम्। न च नांमरूपम् इति कात्र युक्तिः। त-स्मात् संस्कारप्रत्ययं नामरूपम् इति वक्तव्यम्। नं तु विज्ञानम् इति।

² mi add. T · °nairantaryapra° em. : °nairantarye pra° Ms ⁶ prati{dha}sandhi° Ms ¹⁵ prati<sandhau ca> Ms ¹⁶ <nāma>rūpam em. (ming dang gzugs T) : rūpam Ms

कतमद वान्यद विज्ञानप्रत्ययं नामरूपम्। यत् प्रतिसन्धिक्षणाद उत्तरकालम्। तस्य प्रातिसन्धिकान् नामरूपात् क आत्मातिशयो यतस् तद् एव विज्ञानप्रत्ययं न पूर्वम्। पूर्वं च संस्कारप्रत्ययं नोत्तरम् इत्य अतश् च संस्कारप्रत्ययं नामरूपम् एवास्तु। किं प्रतिसन्धिवि- ज्ञानेनां क्वान्तरेण परिकित्पितेन। तस्मान् न प्रतिसिन्धिविज्ञानं संms 56b स्कारप्रत्ययं युज्यते । संस्कारांस् ब् अविद्याप्रत्ययाः। तद्धिवासितं च विज्ञानं संस्कारप्रत्ययम्। तत्प्रत्ययं प्रतिसन्धौ च नामरूपम् एवे-त्य एषेव नीतिर् निरवद्यां। पिट्वज्ञानकायाः संस्कारपरिभाविताः सं-स्कारप्रत्ययम् विज्ञानम् इत्य् अयम् अपि पक्षो दुर्घटित एव। किं कारणम्। न हि विज्ञानं विपाकवासनां निष्यन्दवासनां वात्मन्य आधातुं सुमर्थम्। आत्मनि कारित्रविरोधात्। नाप्य् अनन्तरे। तस्य तदानुत्पन्नबादु अनुत्पन्नस्य चासत्त्वात्। नाप्यु उत्पन्ने। पूर्वस्य तदा निरुद्धबात्। अचित्तकासु च मिद्धाद्यवस्थासु पुनः संस्कारपरिभावि-तचित्तोत्पत्त्यसम्भवादु विज्ञानप्रत्ययं नामरूपं न स्यात्। तद्भावात् षडायतनं न स्यात्। एवं यावज् जरामरणं न स्यात्। ततश् च सं-सारप्रवृत्तिरु एवं विरुध्यते। संसारनिवृत्तिरु अप्यू आलयविज्ञानेऽस-तिं नोपपद्यते। संसारस्य हि कर्मक्केशाः कारणम्। तयोः क्केशाः प्र-

 $^{^{\}text{h-h}}$ Cf. TrBh 118,16-18 $^{\text{i-i}}$ Cf. TrBh 118,7-14 $^{\text{j-i}}$ Cf. TrBh 118,19-21

¹ katama§d Ms ⁴ °vijñānenā<ngāntareṇa> Ms ⁶ saṃskār<ā>s Ms ¹⁰ vipāk (e) avāsanāṃ Ms ∘ vā (··) tmany Ms ¹² pūrvasya em. : pūrvakasya Ms ¹⁴ tadabhāvāt* × ṣaḍ° Ms ¹⁶ <'>sa<ti nopa>padyate Ms

धानम्। तथा हि क्केशाधिपत्यात् कर्म पुनर्भवाक्षेपसमर्थं भवति । ना-न्यथा। अत एव न दृष्टसत्यानां कर्माणि पुनर्भवम् आक्षिपन्तिं दर्श-नप्रहातव्यक्केशाभावात्। आक्षिप्तपुनर्भवम् अपि कर्म क्केशाभावान् न पुनर्भवीभवतींति। तथा हि त्रैधातुकवीतरागाणाम् आक्षिप्तपुनर्भवम् अपि कर्म क्लेशाभावाद भवीभवितुं नोत्सहते। अतश् च तेषां पुनर्भ- 5 वो नाभिनिर्वर्तते। एवं च प्रधानबात क्षेत्रा एव संसारप्रवृत्तेर मूलम्। अतस् तेषु प्रहीणेषु संसारो निवर्तते। नान्यथा। न चालयविज्ञानम् अन्तरेण तत्प्रहाणं युज्यते। सम्मुखीभूतो वा क्केशः प्रहीयेत। बीजा-वंस्थो वा। तत्र सम्मुखीभृतः प्रहीयत इत्य् अनिष्टिर् एवेयम्। तदा तत्प्रहाणमार्गाभावात्। बीजावस्थोऽपि नैव प्रहीयते। न हि प्रतिप- 10 क्षात् तदानीं किञ्चिदु अन्यदु अभ्युपंगम्यते। यत्र क्केशबीजं व्यव-स्थितं तत्प्रतिपक्षेण प्रहीयेत। अथ प्रतिपक्षचित्त एव क्लेशबीजानुषङ्ग इष्यते। न हि क्लेशबीजानुषक्तम् एव तत्प्रतिपक्षो युज्यते। न चाप्र-हीणक्केशबीजानां संसारविनिवृत्तिः सम्भवतीति तस्मादु अवश्यम् आलयविज्ञानं तदन्यविज्ञानसहभूतैः क्षेत्रोपक्षेत्रौरु भाव्यते स्वबीज- ms 57b पुष्टाधानत इत्य् उपेयम्। पुनश् च तत एव संन्ततिपरिणामविशे-षाद यथाबलं भावनावृत्तिलाभे सित क्लेशोपक्लेशाः प्रवर्तन्ते। तेषां

¹ bhavati / × nānyathā Ms ² ākṣipanti × darśana° Ms ³ bījāvastho em. : bījāvāstho Ms ¹¹¹ abhyupa§gamyate Ms ¹²² vyavasthitaṃ × tat*° Ms ¹⁴ °vṛttiḥ × saṃbhavatīti Ms ¹⁵ °vi<jñā>na° em. : °vina° Ms ∘ bhāvyate × sva° Ms ¹⁶ santatipariṇāma° em. (rgyun T) : saṃbhavati × pariṇāma° Ms

चालयविज्ञानव्यवस्थितं बीजं तत्सहभुवा क्केशप्रतिपक्षमार्गेणापनी-यते। तिस्मिश् चापनीते पुनस् तेनाश्रयेण क्केशानाम् अनुत्पत्तिर् इति सोपिधशेषो निर्वाणधातुः प्राप्यते। पूर्वकर्माक्षिप्तजन्मनिरोधे च त-तोऽन्यजन्माप्रतिसन्धानान् निरुपिधशेषो विर्वाणधातुः। न हि क-मीविद्यमानम् अपि क्केशेषु प्रहीणेषु सहकारिकारणाभावात् पुनर्भवम् अभिनिर्वर्तयितुं समर्थम्। अत एवालयविज्ञाने स्वृति संसारप्रवृत्तिर्र् निवृत्तिश् च। नान्यथेत्य् अवश्यम् आलयविज्ञानम् अभ्युपगन्तव्य-म्।

किं कारणें तद् आलयविज्ञानम् इत्य उच्यते। आलयविज्ञानत्वं

पुनस् तस्य सर्वबीजालयताम्। उपादायेत्य अन्तेऽपिदष्टं सर्वत्राभिसम्बध्यते। आलयविज्ञानभांव आलयविज्ञानत्वम्। तत् पुनर्

आलयविज्ञानशब्दप्रवृत्तिनिमित्तम्। तत्र विजानातीति विज्ञानम्।

तद्यतिरिक्तविज्ञांत्रभावप्रदर्शनार्थं भावमात्रे कर्तृव्यपदेशः। सर्वबीजालयता सर्वसाङ्केशिकधर्मबीजस्थानता। आलयं स्थानम् इति प
र्यायः। अथवालीयन्त उपनिबध्यन्तेऽस्मिन् सर्वधर्माः कार्यभावेन।
तद् वालीयत उपनिबध्यते कारणभावेन सर्वधर्मेष्य इत्य आलयः।

m-mCf. TrBh 50,17 n-nCf. TrBh 50,14-17

¹ bījaṃ × tat*sahabhuvā × kleśa° Ms ⁴ karmma<vidyamānam api kleśeṣu pra>hīṇe⊙ṣu Ms ⁵ °ābhāvāt × punar° Ms ⁶ °pravṛtti<r> nivṛttiś em. : °pravṛttinivṛttiś Ms ⁹ kāraṇaṃ × tad Ms ¹¹ °bhāva ālaya° em. : °bhāvād ālaya° Ms ¹³ °vijñā {····}trabhāva° Ms ¹⁵ paryāyau TrBh 50,15

5

10

15

РЅк 17,5 आत्मभावालयाँनिमित्ततां चोुपादाय। आत्मभावो नामरूपम्। आलीयतेऽस्मिन्न् आत्मभावः। तद्धलेनानुवृत्तित इत्य् आलयः। तद्धलेनानुवृत्तित इत्य् आल्मभाविनिमित्ततां चोपादांयालयविज्ञानबम् अभ्युपगन्तव्यम्॥

अन्ये पुनर् अन्यथा पठिन्त – आत्ममानालयिनिमित्ततां चोपा-दायेति। आलयविज्ञानम् आत्मबेनालम्बमानस्य यो मानः स आत्ममानः। आलीयतें तिस्मिन् विषयिभावेनात्ममान इत्य् आलय-विज्ञानम् आत्ममानालयः। आलीयते वा तन् निमित्तभावेनात्ममा-न इत्य् आलयं उच्यते। शेषं पूर्ववत्॥

कायालीनतां चोपादायेति। चृशब्दः समुचयार्थः। कायोऽत्र सोन्द्रयं शरीरम्। समन्तं हि शरीरं व्याप्यालयविज्ञानं वर्तते। अतः कायप्रतिबद्धवृत्तिबात् तत् काये आलीनम् इति कायालीनम्। तृद्धा-वः कायालीनता। तां कायालीनताम् उपादाय गृहीबालयविज्ञानब-म् अस्य प्रतिपत्तव्यम्॥

न केवलम् आलयविज्ञानम् एंतद् उच्यते। किं तर्ह्य् **आदान्वि**- P 54*ह* PSk 17,6 **ज्ञानम् अपी**ति। किं कारणं तद् आदानविज्ञानम् इत्य उच्यते। अ-तः कारणम् आह् – **कायोपादानताम् उपादाये**ति। आदीयते का-

 ¹ ātmabhāvālaya<nimitta>tām em. (lus kyi kun gzhi nyid dang rgyu nyid
 T): ātmabhāvālayatām Ms
 5 copādā§yālaya° Ms
 8 ālīyate × tasmin Ms
 9 °vijñānam* × ātma° Ms
 10 ālaya § ucyate Ms
 14 tadbhāvaḥ × kāyā°
 Ms
 16 e «...»}tad Ms

योऽनेनेत्य् आदानिवृज्ञानम् इत्य् उच्यते। चित्तेन कायस्योपादानं नांन्येनेति प्रसिद्धम्॥

तच् च यत् पूर्वसंस्कारहेतुकं शुक्रशोणितसम्मूर्छितावस्थायां भ-वम् उपाद्त्ते। तद् एवा मरणात् कायोपांदातृबेनेष्यते। न चक्षुरादि-5 विज्ञानानि तत्पृष्ठलब्धं वा मनोविज्ञानम्। तेषां तत ऊर्ध्वं वर्तमान-चक्षुरादिप्रत्ययनिमित्तबात्। न च तत्रान्यन् मनोविज्ञानं संस्कारहे-तुकम्। तंस्य कुशलाकुशलबात्। संस्कारहेतुकं ह्य एकान्तेनाव्याms 59a कृतम्। विपाकबात्। विपाकश् च न विच्छिन्नः सन्धीयते। चक्षुरा-दिवत्। न चालयविज्ञानांद् अन्यद् एकान्तेनाव्याकृतजातीयम् उप-ठभ्यतें। यदु विपाकविज्ञानबेन परिकल्प्येत॥

अपि चं प्रतिनियताश्रयप्रवृत्तबात्ं षण्णां विज्ञानकायानां विच्छे-दप्रवृत्तबाच् च न सर्वस्याश्रयस्योपादानं प्रसज्यते। तथा हि पैंन ये-नाश्रयेण यद् विज्ञानं प्रवर्तते। तथा विक्षानां स्यात्। अविशि-ष्टंस्यानुपात्तबं विज्ञानविरहितबात्। तथा चक्षुरादिविज्ञानं विच्छेदेन पुनः पुनः प्रवर्तत इति तदाश्रयस्य पुनः पुनर् उपादानदोषप्रसङ्गः। तस्माद् आलयविज्ञानम् एव प्रतिसन्धौ कायम् उपादत्ते आ मरणाच्

² bdag gis T for anyena ⁴ kāyopā<dā>tṛtvene° em : kāyopāttatvene° Ms ⁷ tasya em. (de dag T; de T_{ms}) : tatra Ms ⁹ °vijñānā×d Ms ¹⁰ upalabhyate × yad Ms ¹¹ api ca em. : api ca puna§§§ś copādāna° Ms (puna§§§ś copādāna° n.e. T) ° °pravṛttatvāt* × ṣạṇṇāṃ Ms ¹² yena ⟨⟨ā⟩⟩ y<e>⟨√√⟩ nā° Ms ¹⁴ avaśiṣṭ<asy>ā° em. : avaśiṣṭā° Ms

च समस्तकायाश्रयेण प्रवर्तत इति तद् एव प्रितिसन्धिबन्धात् प्रभृत्य आ मरणात् कायम् उपादात्त इत्य् आदानविज्ञानम् इत्य् उच्यते॥

प्राधान्येन मन आलयविज्ञानालम्बनम् इति। क्लिष्टं हि मन आलयविज्ञानम् आत्मबेन नित्यम् आलम्बते। आत्मालम्बनेर् मो-हृदृष्टिमानस्रेहैः सम्प्रयुक्तबात्। तच् च नित्यकालं मन्यनात्मकबान् 5 मनः प्राधान्येन तद् एव मन उच्यते। यंत् षण्णां चक्षुरादिविज्ञा- ms 59 नकायानां समनन्तरिनरुद्धं विज्ञानं मन इत्य उक्तम्। तत् षष्ठस्य म-नोविज्ञानस्याश्रयप्रसिद्धर्थम्। न तु मन्यनाकारबात्। अतो न तस्य प्राधान्येन मनस्बम्। तच् चतुर्भिः क्लेश्वरेर् नित्यं सम्प्रयुक्तम् आत्म-मोहात्मंदृष्ट्यात्ममानात्मस्रेहैः । अत्र ब् आत्मग्रहणं न मोहमात्रे- 10 ण सम्प्रयुज्यते। किं तह्यं आत्मिन यो मोहः। एवं यावद् आत्मस्रेहे वक्तव्यम्। आदिग्रहणात् पञ्चभिः सर्वत्रगैश् च स्पर्शमनस्कारादि-भिः सदा सम्प्रयुक्तम्। तस्याप्रतीत्वाच् चैंत्तानाम् अपि चैत्तैः स-म्प्रयोगाच् च तत्स्वरूपनिर्धारणार्थम् आह – विज्ञानम् इति॥

s-sCf. ASBh 11,12f. t-tCf. AS 19,14 u-uCf. TrBh 62,22f. v-vCf. AS 19,14f. w-wCf. TrBh 64,13

एकजातीयम् इति क्रिष्टजातीयम् न कुशलम् अव्याकृतं वा ¹⁵

^{4°}ālambanai «··» «r> Ms 6 yat em. : ya «··» Ms 8 ngar sems pa T for manyanā° 9 saṃprayuktaṃ × ātmamohā° Ms 10 ātmamohātma §dṛṣṭy° Ms 11 ātmani <yo> mohaḥ em. (rmongs pa gang yin pa T) : ātmani ‹··› mohaḥ Ms 12 pañcabhi ·h› Ms 13 ‹sam› prayuktaṃ Ms ° caittānām api n.e. T

P 55a निृत्यम् आत्ममोहादिभिँश् चंतुर्भिः क्लेशैः सम्प्रयुक्तबात्॥

सन्तानानुवृत्ति चेत्य् अविच्छेदेन वर्तत इत्य् अर्थः॥

PSk 17,9

अस्योत्सर्गस्यापवादम् आरभते – **अर्हत्त्वार्यमार्गनिरोधसमा-**पत्त्यवस्थां स्थापित्वा। अर्हन्तावस्थायां न प्रवर्तते। अर्हतो निरवशेषत्रैधातुकक्किष्टधर्मप्रहीणत्नात्। आर्यमार्गावस्थायाम् अपि न प्रका का का वर्तते। परमार्थज्ञानस्यात्मदृष्टिसमुदाचारेणात्यन्तविरोधात्। तत
कर्ष्वम् अस्यालयविज्ञानात् प्रवृत्तिः। शैक्षस्याप्रहीणत्नात्। निरोधसमापत्त्यवस्थायाम् अपि न प्रवर्तते। असिञ्ज्ञसमापत्तितो निरोधसमापत्तेः शान्ततरत्नं तदसमुचारत्नाद् एव वेदितव्यम्। अत्र च मनो
निर्वचनत आलम्बनतः सम्प्रयोगतः प्रवृत्तिकालतश् च निर्दिष्टं वेदितव्यम्॥

केनार्थेन रूपादिस्कन्धा इत्य उच्यन्ते। राइयर्थेनं। राहाः सक- PSk 17,11 न्य इति पर्यायः। एतद् उक्तं भवति – रूपराशी रूपस्कन्धः। एवं यावद् विज्ञानराशिर् विज्ञानस्कन्ध इति। यस्मात् सूत्रे – अध्व
सन्तानप्रकारगतिदेशभेदभिन्नानां रूपादीनां सङ्ग्रेपसङ्ग्रहंताःम् PSk 17,12

उपादाय रूपादयः स्कन्धा उक्ताः। विज्ञीद् रूपम् अतीतानागतप्रत्युत्पन्नम् आध्यात्मिकं वा बाह्यं वा औदरिकं वा स्कृष्मं वा हीनं

P 55b

 $^{^{}x-x}$ Cf. *AS 15,8; AKBh 13,7 $^{y-y}$ The source of this quotation could not be identified. $^{z-z}$ Cf. AKBh 13,5f. $^{a-a}$ Cf. BimbSū 139 $^{b-b}$ Cf. *AS 15,6-8

 $^{^{1}}$ °mohādibhi $^{\cdots}$ % Ms ∘ catu<r>bhiḥ em. : catubhiḥ Ms 9 °samāpatteḥ × śānta° Ms 15 saṅgrahaṇatām PSk 17,12 for saṅgrahatām 17 sūkṣmaṃ em. : śūksmam Ms

वा प्रणीतं वा यद् वा दूरे यद् वान्तिकं पर्वम् ऐकध्यम् अभिसङ्किप्य रूपस्कन्धं इति सङ्क्षां गच्छतींत्यं एवं यावद् विज्ञानम्। अतीताना-गतप्रत्युत्पन्ना इत्य् अध्वभेदेन भिन्नाः। आध्यात्मिका वा बाह्या वेति किन्ति सन्तानभेदेन' यस्माद् आध्यात्मिकाः स्वासान्तानिकाः। बाह्यास् ततोऽन्यें। औदारिका वा स्रूक्ष्मा वेति प्रकारभेदेन। तत्र रूपस्यापे- किक्षंकम् औदारिकस्क्ष्मत्वम्। सप्रतिघम् औदारिकम्। अप्रतिघं सू-क्ष्मम्। वेदनांसञ्ज्ञासंस्कारविज्ञानानि तु पंज्ञेन्द्रियाश्रयोत्पन्नान्य् औदारिकाणि। मानसानि सूक्ष्माणिं। हीना वा प्रणीता वेति गतिभे-देन भिन्नाः। तथा हि हीनगतिसङ्गृहींता हीनाः प्रणीतगतिसङ्गृहीताः प्रणीताः। यद् वा दूरे यद् वान्तिक इति देशंभेदेन भिन्नाः। वेदनादी- 10 नां तु दूरान्तिकत्वम् आश्रयवशेन॥

रूपादीनाम् इति रूपवेदनासञ्ज्ञासंस्कारविज्ञानानाम्। सङ्क्षेपस-ङ्गृहताम् उपादायेत्य् अंध्वसन्तानप्रकारगतिदेशभेदिभिन्नानां रूपवे-दनासञ्ज्ञासंस्कारविज्ञानानां प्रत्येकं सङ्क्षेपेण सङ्ग्रहः सङ्क्षेपसङ्ग्रहः। ृतद्भावः सङ्क्षेपसङ्ग्रहतां। तां सङ्क्षेपसङ्ग्रहताम् उपादाय सूत्रे राश्यर्थः Р 56व स्कन्धार्थो विज्ञायते। तथा ह्य उक्तम्। तत् सर्वम् अतीतादिकं रूपम्

c-cCf. AKBh 13,8 d-dCf. AKBh 13,8f. e-eCf. AKBh 13,11f.

 $^{^2}$ gacchatī{··}ty Ms 5 sūkṣmā em. : śūkṣmā Ms 6 rūpasyāpekṣik{ā}am Ms 7 vedanā{····}saṃjñā° Ms $^\circ$ pañca° n.e. T (lnga $T_{ms})$ 9 hīnagatisaṃgṛhītā§ hīnā<ḥ> Ms 10 deśabhedena em. (yul gyi bye brag gis T) : deśe bhedena Ms 13 ‹adhvasantānaprakāragatideśabhedabhinnānāṃ / rūpavedanāsaṃjñā>§§° Ms 15 saṃgrahatā × tāṃ Ms

एकध्यम् अभिसङ्क्षिप्य रूपस्कन्ध इतिं सङ्खां गच्छतीति। एवं यावद ms 61a विज्ञानम्। उक्ताः पंत्र स्कन्धाः स्कन्धार्थश च॥

सर्वसंस्काराः पञ्चस्कन्धसङ्ग्रहेणोक्ताः । सर्वधर्माः संस्कृता असं-स्कृताश् चायतनधातुसङ्ग्रहेण। तत्र स्कन्धनिर्देशानन्तरम् आयत- नानि वक्तव्यानि। करा चायतनार्थ इत्य अत आह – द्वादशायत-PSk 18,1 नानीति। तानि पुनः कतमानि। चक्करायतनं रूपायतनं यावदु म-PSk 18,5 नआयतनं धर्मायतनं चं इति। चक्षुरादीनां पूर्ववन् निर्देश इति। PSk 18,6 रूपस्कन्धविभागे यथा चक्षुरादयः स्वरूपतो निर्दिष्टाः । तथेहापि स्वरूपतों निर्देष्टव्या इति। तत्र ह्यू उक्तं चलारि महाभूतान्य उपादाय 10 वर्णविषयो रूपप्रसादश् चक्षुरिन्द्रियम् इति। एवं शब्दगन्धरसस्प्रष्ट-व्यविषया यथाकमं रूपात्मकाः प्रसादाः श्रोत्रादयः। रूपशब्दग-न्धरसायतनानां च पूर्ववन् निर्देश इति सम्बध्यते। पूर्वं हि निर्दिष्टश् PSk 18,7 चक्षुषो विषयो वर्णः संस्थानं विज्ञप्तिश् च रूपम्। उपात्तानुपात्तोभ-यमहाभूतहेतुकः श्रोत्रस्य विषयः शब्द इत्यादि। महाभूतानि यश् PSk 18,8

f-fCf. *AS 1,11-13

P 56b

¹ iti × samkhyām Ms ² pañca skandhāḥ skandhārthaś ca em. (phung po lnga po rnams dang/ phung po'i don T) : pañca skandhāh // // skandhādayaś ca Ms ³ °samskārāh × pañca° Ms ⁵ du zhig gang add. T ⁶ manaāyatanam dharmāyatanam ca em. (yid kyi skye mched dang/ chos kyi skye mched T): dharmmāyatanam / {-dharmmā}-manaā-yatanam Ms 10 <varnavisayo> rūpaprasādaś em. (yul kha dog gzugs ⊙rūpato{r} Ms dang ba T) : rūpaprasādaś Ms 11 prasādā<h> Ms 13 varna<h> samsthānam em. : varnasamsthānam Ms 14 visayah × śabda Ms

च स्प्रष्टव्यस्यैकदेश उक्तः । तत् संह महाभूतैः स्प्रष्टव्यायतनम्। ms 61b तत् पुनः श्रक्ष्णत्वम् इत्यादि॥

PSk 18,9 **मनआयतनं यो विज्ञानस्कन्ध** इति। अष्टौ विज्ञानानि विज्ञान-स्कन्धः – ष्वट् प्रवृत्तिविज्ञानानि। आलयविज्ञानम्। क्लिष्टं च मनः। आयतनव्यवस्थायां तु विज्ञानस्कन्ध एव मनआयतंनम् उच्यते॥

PSk 18,10 **धर्मायतनं पुनर् अष्टप्रकारम् – वेदनासञ्ज्ञासंस्कार**स्कन्धा PSk 18,11 **अविज्ञप्तिश् चासंस्कृता**नि चै चत्नारि। तत्र वेदनासञ्ज्ञासंस्कार- स्कन्धा अविज्ञप्तिश् च स्कन्धविभङ्ग एवोक्ताः॥

असंस्कृतं तु नोक्तम् इत्य् अतस् तत्प्रभेदबुभुत्सया पृच्छति –
PSk 18,12 असंस्कृतं कतमद् इति। यन् न हेतुप्रत्ययप्रतिबद्धस्वरूपम्' तद् 10
PSk 18,13 असंस्कृतम् उच्यते। आकाशम् अप्रतिसङ्खानिरोधः प्रतिसङ्खाPSk 18,14 निरोधंस् तथता चेत्यं असंस्कृतप्रभेदप्रदर्शनम्। आकाशं कतमद्
इत्यं आकाशस्वरूपावबोधार्थं प्रश्नः। यो रूपावकाशं इति तत्स्व- P 57a रूपनिर्देशः। एवम् अप्रृतिसङ्खानिरोधादिष्य् अपि प्रत्येकं वाच्यम्।
सप्रतिधं रूपं यत्र प्रदेशे न प्रतिहन्यतें स तस्यावकाशः। अतो रू- 15
पिणां भावांनाम् अवकाशदानाद् आंकाशम् इत्य् उच्यते। आका- ms 62

 $^{g-g}$ Cf. AKBh 11,9 $^{h-h}$ Cf. AKBh 11,3f. $^{i-i}$ BoBh 181,2f.

¹ saha mahābhūtaiḥ em. ('byung ba chen po rnams dang bcas pa T) : sarvaṃ mahābhūtaiḍḥ Ms 5 manaāyata<na>m Ms 12 °ni¦rodhaḍḥ / tatha>tā Ms · ceti × asaṃskṛta° Ms 13 iti × ākāśa° Ms 15 pratihanyate × sa Ms 16 rūpiṇāṃ bhāvānām ava° em. (dngos po gzugs can rnams la T) : rūpiṇāṃ bhāvato va° Ms · ā ﴿••}kāśam Ms

शानन्तरम् उद्दिष्टबात् तन्निर्देशांनन्तरम् एवाप्रतिसङ्घानिरोधस्वरू-पावबोधार्थं प्रश्नः – **अप्रतिसङ्घानिरोधः कतम** इति। सङ्खानं तुल-नं विचयः प्रज्ञेत्य् अनर्थान्तरम्। प्रतिर् वीप्सार्थः। एतदु उक्तं भव-ति – दुःखादीनाम् आर्यसत्यानां प्रतिप्रतिसङ्ख्यानं प्रतिसङ्ख्या। प्रज्ञा- विशेष इत्य् अर्थः। न प्रतिसङ्ख्याप्रतिसङ्ख्या। का पुनर् असौ। प्रत्यय-वैकल्यम्। एतद् उक्तं भवति – प्रत्ययवैकल्याद् अनागतानां धर्मा-णां योऽत्यन्तम् अनुत्पादः । सोऽप्रतिसङ्ख्यानिरोधं इति। स्यो निरोधो न च विसंयोगं इत्यादि प्रश्नव्याकरणम्। निरोधशब्दो ह्य अत्रं प्र- PSk 19,2 तिसङ्ख्यानिरोधंसमापत्त्युपपत्त्यनित्यतानिरोधेष्य अपि वर्तत इति प्र-10 तिसङ्ख्यानिरोधव्यवच्छेदार्थम् आह – न च विसंयोग इति। संयोगो ह्य अनागतेरु धर्मेर् बीजे सित तेषाम् उत्पत्तिधर्मताम् उपादाय व्य-वस्थाप्यते। तत्प्रतिंपक्षेण स्वाश्रयात् तेषां बीजेऽपोंद्धते योऽत्यन्तम् अनुत्पादः <...(?)> प्रतिलब्ध इतिं सोऽप्य् अप्रतिसङ्ख्यानिरोधः

^{j⊢j}Cf. AKBh 4.11f. k-kCf. *AS 13.7

¹ °nirdeśā<na>ntaram em : °nirdeśāntaram Ms ² praśnaḥ / × aprati ° Ms ³ vicayah × prajñety Ms ⁸ so sor brtags pa ma yin pas 'gog pa bzhin du add. T ⁹ nirodha§samāpatty Ms; nirodha° n.e. T ¹⁰ 'bral ba ma yin zhes bya ba ni add. T 12 °pratipaksena em. (gnyen pos T): °pratiksepe¦na Ms gton (P gton; D bton) bzhin T for apoddhrte (ma bton bzhin du T_{ms}) ¹³ After anutpādah a longer text passage has apparently been omitted in the manuscript, which is rendered in Tibetan as de 'gog pa'o ('phrad pa'o T_{ms})// de ni 'di skad du sa bon bton (ma bton Tms) la blo sngon du ma btang yang rkyen ma tshang bas ma 'ongs pa'i chos rnams gtan mi skye ba gang yin pa de so sor brtags pa ma yin pa'i 'gog pa'o zhes bstan par 'gyur ro// dgra bcom pa la ni ris gzhan dang 'brel ba'i dge ba dang/ lung du ma bstan pa'i

PSk 19.3

प्राप्नोतीत्य् अत आह — स पुनर् यः क्षेशप्रतिपक्षेण विना स्क- क्रियानाम् अत्यन्तम् अनुत्पाद् इति। एतद् उक्तं भवति — अयं हि सत्य् अपि कुश्तालंव्याकृतस्कन्धबीजसद्भावें न विना क्षेशप्रतिपक्षेण लभ्यत इति प्रतिसङ्ख्यानिरोध एवायम्। नाप्रतिसङ्ख्यानिरोधः। एवं सोपिधशेषो निरुपिधशेषश् च निर्वाणधातुः प्रतिसङ्ख्यानिरोधः इत्य् उक्तं भवति। क्षेशप्रतिपक्षोऽत्रानास्रवो मार्गोऽभिप्रेतः। अत्यन्तम् अनुत्पाद् इति। अत्यन्तग्रहणम् उपपत्तिसमापत्तिनिरोधव्यवच्छेदा-र्थम्। सं ह्य अनुत्पादो भवतिं। न ह्य अत्यन्तम्। पुनश् चित्तचैत्तो-त्रपादसद्भावात्। अनुत्पाद इत्य अनित्यतानिरोधात्। अनित्यतानिरोधो हि वर्तमानस्य। न च वर्तमानस्यानुत्पादोऽस्ति। किं तंर्द्ध् अ- विनागतस्यैवेति। तृद्यथैकरूपप्रकारव्यासक्तचक्षुर्विज्ञानस्य यानि विष-यान्तराण्य् उत्पत्तिमन्ति रूपप्रकारान्तराणि च। तदालम्बनैः पञ्च-भिर् विज्ञानकायैर् न शक्यम् उत्पत्तुम्। वृर्तमानेषु समनन्तरंप्रत्य-याभावात। अतस तेषाम अप्र-

phung po rnams kyi sa bon yod bzhin du gtan mi skye ba. A possible Sanskrit reconstruction could be so nirodhaḥ / tad etad uktaṃ bhavati - ... (?) abuddhipūrvako 'pi (?) pratyayavaikalyād anāgatānāṃ dharmāṇāṃ yo 'tyantam anutpādaḥ, so 'pratisaṅkhyānirodhaḥ / arhato nikāyasabhāgāntarasambaddhānāṃ kuśalāvyākṛtānāṃ skandhānāṃ saty api bīje 'tyantam anutpādaḥ / • iti × so Ms ³ kuśalāvyākṛta° em. (dge ba dang lung du ma bstan pa'i T): kuśalākuśalāvyākṛta° Ms • °sadbhāve × na Ms * 8 de dag T for sa • bhavati × na Ms * 10 kiṃ ta<r>hy em.: kin tahy Ms * 13 utpa<t>tuṃ em.: utpatuṃ Ms • da ltar gyi rnam pa la T for varttamāneṣu (da ltar gyi rnams T_{ms}) • samananta<ra>pratyayā° Ms * 14 atīte<ṣv>ālambana° em. ('das pa rnams la T): atīte ālambana° Ms

तिसङ्खानिरोधः प्राप्यते॥

प्रतिसङ्खानिरोघः कतम इति। प्रतिसङ्खानं प्रतिसङ्खानं आन- PSk 19,4 न्तर्यमार्गसङ्गृहीतः प्रज्ञाविशेष इत्य अर्थः। प्रतिसङ्ख्या प्राप्यो निरो- धो मध्यपदलोपात्। यो निरोधः इति सर्वनिरोधप्रसङ्ग इत्य आह – क व विसंयोगः इति। एवं हि शेषभ्यश् चतुभ्यों निरोधभ्यो व्यव- PSk 19,5 च्छिन्नो भवति। तेषाम् अविसंयोगात्मकत्वात्। विसंयोगम् एव नि- रूपयति – स पुनर्ं यः क्षेशाप्रतिपक्षेणः स्कन्धानाम् अत्यन्तम् अनुत्पाद् इति। अयं ह्य आश्रयो निरवशेषत्रैधातुकक्षेश्वां जानुस्यू- PSk 19,6 तः प्रवर्तते। तत्र यस्य यस्य यो यो मार्गक्षृणः प्रतिपक्षः। तिस्मन् मार्ग उत्पन्ने स आश्रयक्षणस् तत्प्रहेयक्षेश्वां जानुगतंम् अनन्तर- स्याश्रयस्य क्षणान्तरम् उत्पाद्यितुं न शकोति। तदुंत्पत्तिविरुद्धप्र- त्ययसान्निध्यात्। किं तिर्हे तत्प्रहेयक्षेश्वां जव्यांवृत्त्यात्मकस्येव का- एणं भवति। तदुत्पत्त्यनुगुणप्रत्ययसद्भावात्। स एव मार्गक्षणस् तत्व्रत्प्रवेयक्षेश्वां जानुगतस्य क्षणान्तरस्य क्षणान्तरस्योत्पत्तये विगुणः प्रत्ययः।

³ saṃgṛhītaḥ n.e. T ('bsdus pa'i T_{ms}) ⁵ śeṣebhyaś n.e. T (lhag ma T_{ms}) ⁷ puna§r Ms ∘ yaḥ om. PSk 19,5 (but add. T) ∘ kleśapratipakṣeṇa <skandhānām atyantam> anutpāda em. (nyon mongs pa'i gnyen po phung po gtan du mi skye ba T) : kleśapratipakṣeṇānutpāda Ms ¹⁰ phyi ma (D ma; P ma la) lus kyi skad cig zhan 'byung ba dang/ mi mthun pa'i rkyen du gyur pa dang/ add. T (om. T_{ms}) ∘ read anantara<m a>syāśrayasya? ¹¹ tadu{t*} <t>patti° Ms ¹² ∘vyāvṛttyātmakasyaiva em. (ldog pa'i bdag nyid kho na'i T) : °vyā<ha>tyām ekasyaiva Ms

PSk 19.7

इंतरस्यानुगुणो वेंदितव्यः। एवं यावद् भावनाहेयस्यं मृदुमृदोः ms 63t क्षेत्राप्रकारस्य प्रातिपक्ष उत्पन्ने स आश्रयो निरवशेषत्रैधातुकदर्शन-भावनाप्रहातव्यक्षेशबीजव्यावृत्त्यात्मकस्यैव क्षणान्तरस्य कारणीभ-वित। एवं यस्य यस्य क्षेशस्याश्रयाप्रवृत्तितो बीजम् उद्धृतं भवित। तस्य तस्य तत्सम्प्रयुक्तानां च धर्माणां क्षेशप्रतिपक्षेणात्यन्तम् अनु- 5 त्यादः प्राप्तो भुवित। स च प्रतिसङ्ख्यानिरोधो विसंयोगश् चेत्य उच्यते॥

प्रतिसङ्घानिरोधाद् अनन्तरं तथतोद्दिष्टेत्य् अतस् तिन्नर्देशानन्तरं तथंतावबोधार्थं प्रश्नः – तथता कतमेति। या धर्माणां धर्मता ध-मैंनैरात्म्यम् इति तिन्नर्देशः। अनन्यथाबेन तथता। धर्माणाम् इति १० रूपवेदनासञ्ज्ञासंस्कार्विज्ञानानाम्। धर्माणां भावो धर्मता। याथा-त्म्यं भूतप्रकर्षः। धर्माणां कार्यानित्यतादयोऽपि धर्मता विद्यन्त इत्य् अत आह – धर्मनैरात्म्यम् इति। धर्मा हि येन रूपेण ज्ञानाभिधान- Р 59 योर् विषयीभवन्ति। तत् तेषाम् आत्मा। तस्माद् आत्मनो निर्गता अतत्स्वभावबाद् इति निरात्मानः। तद्भावो धर्मनैरात्म्यम्। तत् पु- १५ नर् भावानां केत्रिपतस्वभावश्चन्यता। अत्र तु विचार्यमाणे बहु वक्त- ms 64 स्वर्थानां केत्रिपतस्वभावश्चन्यता। अत्र तु विचार्यमाणे बहु वक्त- ms 64 स्वर्थानां केत्रिपतस्वभावश्चन्यता। अत्र तु विचार्यमाणे बहु वक्त-

o-oCf. *AS 12,20

¹ {{evaṃ yāva······}} / itarasyā° Ms · brjod par bya T for veditavyaḥ · °heyasya{{·······}} mṛdumṛdoḥ Ms ² srid pa'i rtse mo'i nyon mongs pa T for kleśaprakārasya {{········nya}} · ⟨prati····⟩ utpanne Ms ¹ tathatā° em. : tathātā° Ms · praśnaḥ × tathatā Ms ¹² dharm<at>ā em. (chos nyid T) : dharmmā Ms · chos rnams la yod de add. T ¹⁵ iti × nirātmānam Ms ¹6 bhāvānāṃ § kalpita° Ms

व्यं जायत इत्य अलं प्रसङ्गेन। प्रस्तुतम एवारभ्यते॥

केनार्थेनायतनानि। आयतनशब्दो हि चक्षुरादिषु परस्परविभि- PSk 19,8 न्नरूपेष्व् अविशेषेण प्रवर्तत इत्य् अतस् तेषु तेन सामान्यम् अर्थम् उपादाय प्रवर्तितव्यम्। स च न विज्ञायत इति प्रश्नः – कैनार्थेनाय-5 तन्नीति। **विज्ञानायद्वारार्थेने**ति। आय उच्यत आगमः। विज्ञाना-नाम् उत्पत्तिर् आत्मलाभः। विज्ञानायस्य द्वारं हेतुः कारणं निमित्तं विज्ञानायद्वारम्। एतदु उक्तं भवति – विज्ञानोत्पत्तिकारणार्थेनायत-नानीति। कथं पुनर् एतदु विज्ञायते। निर्वचनात् – चित्तचैत्तानाम् आयं तन्वन्ति विस्तृण्वन्तीत्य् आयतनानि। आत्मलाभं प्रबन्धेन 10 स्थापयन्तीत्य् अर्थः। तत्र चक्षु रूपाणि च ससम्प्रयोगस्य चक्षुर्वि-ज्ञानस्यायद्वारम्। एवं यावन् मनो धर्माश् च ससम्प्रयोगस्य म-नोविज्ञानस्यायद्वारम्॥

P 59b ms 64b

आयतनानन्तरं धांतवः प्रभेदतः स्वरूपतश् च वक्तव्या इत्य् अ-तः प्रभेददर्शनार्थम् आह – अष्टादश धातव इति। तेषाम् एव स्व- PSk 19,10 रूपप्रदर्शनार्थम् आह – चिक्षुर्धात् रूपधातुरा चक्षुर्विज्ञानधातुर् एवं यावन् मनोधातुर् धंर्मधातुर् मनोविज्ञानधातुर् इति। अत्र हि PSk 19,13f. रूपस्कन्धविभागे यानि चक्षुःश्रोत्रघ्राणरसनस्पर्शनानि पञ्चेन्द्रियाण्य् उक्तानि पञ्च च रूपशब्दगन्धरसस्पर्शाः तेषां विषयबेन। आयतन-

¹³ dhā{··}tavah Ms 16 «dharmmadhātuḥ /> mano° Ms ¹⁸ °sparśāh × tesām Ms

व्यवस्थायां तान्य् एव पञ्चेन्द्रियाणि चृक्षुराद्यायतनबेनोक्तानि रूपा-द्यश् च विषया रूपाद्यायतनबेन। धातुव्यवस्थायां त एव चक्षुर्धातुर् यावत् कायधातुः। रूपधातुर् यावत् स्प्रष्टव्यधातुर् इत्य उक्तम् इत्य् अत आह – तंत्र चक्षुरादिधातवो रूपादिधातवश् च यथायतना-नीति। धर्मधातुस् तु यद् एव धर्मायतनं वेदनाद्यस् त्रृयः स्कन्धा अविज्ञप्तिर् असंस्कृतचतुष्टयं च। आयतनव्यवस्थायां विज्ञानस्कन्ध एव मनआयतनम्। न पुनर् एवं धातुव्यवस्थायां मनआयतनम् एव मनोधातुः। किं तर्हि मनआयतनं धातुव्यवस्थायां सप्त चित्तधातवः। अत आह – षड् विज्ञानधातव इत्यादि। चक्षुरादिसन्निश्रिता इति चक्षुःश्रोत्रघ्राणरसनकायम्नःसन्निश्रिताः। रूपाद्यालम्बना इति न्ष्रःश्रोत्रघ्राणरसनस्यर्श्वधर्मालम्बनाः। विज्ञप्तय इति विज्ञानानि। तत्र

ms 65a P 60a

रूपशब्दगन्धरसस्पर्शधर्मालम्बनाः। विज्ञप्तय इति विज्ञानानि। तत्र चक्षुराश्रयं रूपालम्बनं चक्षुर्विज्ञानं चक्षुर्विज्ञानधातुः। एवं श्रोत्रघा-णरसनस्पर्शनमनआश्रयाणि शब्दगन्धरसस्पर्शधर्मालम्बनानि य-थाकमं श्रोत्रघाणजिह्वाकायमनोविज्ञानानि श्रोत्रघाणजिह्वाकायमनो-विज्ञानधातवः। मनोधातुः पुनः षष्ट्विज्ञानव्यतिरिक्तो न विद्यते। किं तर्हि त एव षड् विज्ञानधातवोऽनन्तरनिरुद्धा मृनोधातुर् इत्य् उच्यते। नन्व एवं सप्तदश धातवः प्राप्नुवन्ति द्वादश वा। मनोधातोः षण्णां च विज्ञानधातूनाम् इतरेतरान्तर्भावात्। न प्राप्नुवन्ति। यूस्मा-त् षष्ठविज्ञानाश्रयपरिदीपनार्थम् अष्टादशधातुव्यवस्थानम्। ए-

PSk 20,4

s-sCf. AKBh 11,18-21 t-tCf. AKBh 11,22f. u-uCf. AKBh 11,24

⁴ atra PSk 20,1 for tatra ⁷ eva<m> em. (de bzhin du T) : eva Ms ¹³ °ghrānarasanaspa§rśana° Ms

वम् इत्य् अनन्तरोक्तप्रकारप्रदर्शनम्। यो रूपस्कन्ध इत्य् एकाद- PSk 20,5 शद्रव्यको हि रूपस्कन्ध उक्तः। तत्र पञ्चेन्द्रियाणि चक्षुरादीनि पञ्च विषया रूपाद्यं आयतनव्यवस्थायां दशायतनानिः धातुव्यवस्था- यां दश धातवः। धर्मायतनैकदेशो धर्मधात्वेकदेशश् चाविज्ञस्या- व्यः। यो विज्ञानस्कन्धः स मनआयतनं चित्तधातवश् च सप्तः PSk 20,6 Рбб चक्षुर्विज्ञानधातुर् यावन् मनोविज्ञानधातुर् इति। येऽन्ये रूपस्क- PSk 20,7 न्धाद् विज्ञानस्कन्धाच् च त्रयों वेदनासञ्ज्ञासंस्काराख्याः स्कन्धा रूपस्कन्धप्रदेशश् चाविज्ञस्याख्यः। ते धर्मायतनं धर्मधातुश् च PSk 20,8 सहासंस्कृतेनाकाशादिना॥

केनार्थेन धातव इत्य आयंतनार्थवत् विस्तरेण वाच्यम्। नि- PSk 20,9 र्व्यापारंस्वलक्षणधारणांथेनेंति। निर्व्यापारं स्वलक्षणं धारयन्तीति धातवः। न हि क्षणिकानां व्यापारः सम्भवतीति पूर्वम् एवोक्तम्॥

य एव धर्माः स्कन्धा इति देशिताः। त एव पुनर् आयतनबेन धातुबेन चेत्य् अतः पृच्छिति – किमर्थं स्कन्धादिदेशनेति। सर्वा PSk 20,10 15 हि देशना भगवतां बुद्धानां सप्रयोजना सन्त्वार्थप्रवृत्तबात् क्षेशप्रितिप-क्षेण च। न चात्र प्रयोजनं विज्ञायते – पुनः पुनस् तेषाम् एव धर्मा-णाम् अन्येनान्येन च प्रकारेण देशना इति किमर्थं स्कन्धादिदेशनेति 62 प्रयोजनं वक्तव्यम् इत्य् अत आह – त्रिविधात्मग्राहप्रतिपक्षेणेति।

10

ms 66a

 $^{^3}$ °vyavasthāyāṃ × daśā° Ms 7 trayaḥ × vedanā° Ms 8 phyogs gcig T for °pradeśaś (°ekadeśaś PSk 20,7 for °pradeśaś) 10 āya<ta>nā° em. : āyanā° Ms 11 dhāraṇā<rtheneti> Ms

PSk 20,11 PSk 20,12

तत्र न विज्ञायतें कतमस त्रिविध आत्मग्राहः कतमस्य वा प्रतिपक्षे-ण कतमा देशनेत्य् अत आह – यथाकमं त्रिविध आत्मग्राह ए-कत्वयाहो भोक्तत्वयाहः कर्तृत्वयाहश् च। तत्र यथाकमम् इति स्कन्धदेशनैकल्याहप्रतिपक्षेण। आयतनदेशना भोकल्याहप्रतिपक्षे-णं धातुदेशना कुर्तृत्वयाहप्रतिपक्षेणेति। सर्वे ह्य आत्मवादिनं एवं प्रतिपन्नाः – य एव पश्यति। स एव शृणोति जिघ्रत्य आस्वादयति स्प्रशति चेति। तत्र य एव वेदयते। स एव चेतयते सञ्जानीते विजा-नातीति। न हि संचात्मंभाव एवं स्कन्धव्यतिरिक्तोऽन्यः कश्चिदु ए-कव्यवस्थितंरूपो विद्यते। तत्स्वरूपकार्यानुपलब्धेः। न चक्षु-र्व्यतिरेकेणान्यो द्रष्टा विद्यते। चक्षुरु एव हि दर्शनाख्यस्य विज्ञान- 10 स्यासाधारणं कारणंम् आश्रयश् चेतिं द्रष्टृबेनोपचर्यते। एवं प्रत्येकं श्रोत्रादिषु वक्तव्यम्। एवं वेदनानुभवात्मकत्वात् वेदयते। सञ्ज्ञैव निमित्तोद्रहणात्मिकबात् सञ्जानीतें। नान्य इत्य् एवं सर्वत्र वाच्यम्। तस्मान् नात्म्भावः सत्त्वानां पञ्चस्कन्धात्मकबाद् एकवस्वात्मकः। ms 66b न च स्कन्धव्यतिरिक्तोऽत्र एको विद्यते। एकत्रग्राहे व्यावर्तिते स्क-न्धदेशनया यस् तत्रैकत्वग्राहपूर्वक आत्मग्राहः। असाव् अपि व्याव-र्तित एवेत्य् अत एकब्र्याहपूर्वीत्मग्राहप्रतिपक्षेण स्कन्धदेशना। ए-

¹ vijñāyate × katamas Ms ⁵ pratipakṣeṇa × dhātu Ms ∘ ātmavādina ⟨ḥ⟩
 Ms ⁸ sattvātmabhāva em. (sems can rnams kyi lus la T) : skandhātma- ⟨bhāva⟩ Ms ∘ °ātma⟨bhāva evaṃ skandha⟩vyatirikto Ms ⁹ °vyavasthi-t ⟨₀⟩arūpo Ms ¹⁰ °vyati⟨reke⟩ṇānyo Ms ¹¹ ⟨kāraṇa⟩m Ms ∘ ceti × draṣṭṛtveno° Ms ¹³ sañjānīte × nānya Ms ¹⁴ ātmakatvāt* × ekavastvātmakaḥ Ms ¹⁵ lnga add. T (om. T_{ms}) ¹⁷ °ā⟨tmagrāha⟩° Ms

कबग्राहस् तु कारणे कार्योपचारं कृबात्मग्राह इत्य् उक्तः। भोकृग्रा-हः पुनः सर्ववादिनां यः शुंभाशुभस्य कर्मण इष्टानिष्टं सुखदुःखवेद-नाप्रभावितं फलम् उपभुद्धे रूपशब्दादींश् च विषयान्। स आत्मे-ति। अंस्यात्मग्राहस्य प्रतिपक्षेणायतनदेशनां। ृशुभाशुभकर्मफलस्य 5 रूपादीनां च विषयाणाम् उपभुक्तिर् उपलब्धिः। तां यः करोति^{*}। स कर्मफलस्य रूपादीनां चोपभोक्ता। तां षद्गकाराम् उपलब्धिम् आय-तनान्य एव कुर्वन्ति। नान्यः। अत एव चक्षरादयो रूपादयश् च विज्ञानायद्वारांर्थेनायतनानीत्य् उच्यन्ते। तस्मान् नास्ति कश्चिदु अms 67a न्यश्ं चक्षुरादिव्यतिरेकेण कर्मफलस्य विषयांणां चोपभोक्तेत्य् एवम् 10 आयतनदेशना भोक्तबग्राहप्रतिपक्षेणेति। कर्तृबग्राहः पुनरु यः शुभाशुभानां कर्मणां कर्ता वल्गनास्फोटनादीनां च स् आत्मा। अस्यात्मग्राहस्य प्रतिपक्षेण धातुदेशना। तथा हि निर्व्यापारस्वलक्ष-णधारणार्थेन धातुव उक्ताः। एवं कारणं सत्तामात्रेण कार्योत्पत्तिं प्र-ति व्याप्रियते। कार्यं च सत्तामात्रेणैव कारणम् अपेक्षते। न च कार्य-15 कारणस्वरूपव्यतिरेकेणान्या क्रियास्ति। तत् पूर्वम् एव प्रतिपादित-म्। कियांम् अन्तरेण च कुतः कर्ता। तस्मात् कर्तृबयाहप्रतिपक्षेंण धातुदेशनेति॥

PSk 20,13

PSk 20,14

इदानीं धर्मप्रविचयानुग्रहार्थं य एव स्कन्धायतनधातुबेन धर्मा निर्दिष्टाः' तेषाम् एव प्रकाराश् चिन्त्यन्ते। तत्र धातुषु रूपचित्तयोर् विभक्तबेन विस्तरापदेशात् सास्रवप्रकारादीनां सुंखगम्यो निर्देश इति धातून् एवारभ्य चिन्त्यते' न स्कन्धायतनानीत्यं अत एवाह — अष्टादशानां धातूनां कित रूपिण इत्यादि। रूपणं रूपं तद् एषाम् Р 62a ms 67 अस्तीति रूपिणः। आश्रयाश्रितं रूपं वा यथासम्भवम् एषाम् अस्तीति रूपिणः। न च चक्षुरादिविज्ञानेषु प्रसङ्गः ' चक्षुरादीनाम् आधारबेन तेषाम् अनाश्रयबात्। ये रूपस्कन्धस्वभावा इति। ते पुनः दश धातवः। चक्षुर्धातुर् यावत् कायधातुः ' रूपधातुर् यावत् स्प्रष्ट-व्यधातुः। अविज्ञपिरूपे सत्य् अपि न धर्मधातो रूपिबप्रसङ्गस् त- 10 स्याश्रयाश्रितरूपाभावाद् रूपणाभावाद् रूपस्कन्धासङ्ग्रहाच् च॥

PSk 20,15 कत्य् अरूपिणः। शेषाः। रूपिविपर्ययेण यें। ते पुनर् अष्टौ – सप्त चित्तधातवो धर्मधातुश् च।

PSk 20,16 **कति सनिदर्शना** इति। अष्टादशानां धातूनाम् इति प्रकृतबात् सम्बध्यते। **एको रूपधातुर्** इति। ^इदम् इहामुत्रेति अंयम् एव व्यप- 15

y-yCf, AKBh 19.1 z-zCf, AKBh 16.21

³ sukhagamyo em. (bde blag tu rtogs par 'gyur pa T): na sukhagamyo Ms ∘ nirdeśa n.e. T 4 skandhāyatanānīty em.: skandhāyatanān 《ā》am ity Ms 5 gzugs su yod pas T for rūpaṇaṃ 8 punaḥ × daśa Ms 10 ﴿ ·· › avijñaptirūpe Ms 11 gzugs kyi phung por gtogs su zin kyang gzugs su yod pa ma yin pa'i phyir T for rūpaskandhāsaṅgrahāc 12 rūpivipa 《 · › › yryayeṇa Ms ∘ gzugs can ma yin pa ste add. T 15 ayam em.: ayam ayam Ms

देशो निदर्शनम्। तेन सह वर्तत इति सनिदर्शनः। सालम्बनवत्। इदम् एव निदर्शनार्थं प्रभावयन्न् आह – देशनिदर्शनेनेति। तिस्मिस् तिस्मिन् देशे निदर्श्यतेऽनेनेति देशनिदर्शनम्। एकस्यैव रूपधातोः ms 68a सनिदर्शनबेन परिग्रहात् शेषाः सप्तदशः च्रिश्चरादिधातवः पञ्च श- ब्दादिधातवश् चबारो धर्मधातुर् एकः सप्त चित्तधातवः। अनिदर्श- ना इति सिद्धम्॥

कित सप्रितिधाः। अष्टादशानां धातूनां प्रकृतत्वात् कृति सम्ब-ध्यते। धंर्मधाताव् अप्य अविज्ञप्तिरूपसद्भावाद् अस्ति रूपिव्यपदेश इति देशेंत्य आह। अंरूपिव्यवच्छेदार्थं रूपिंग्रहणम्। ते पुनश् च-श्रुरादीन्द्रियधातुवः पञ्च तद्विषया रूपादिधातवश् च पञ्च। प्रितिघातः प्रतिघः। तेन सह वर्तन्त इति सप्रितिघाः। प्रितिघातस् त्रिप्रकारो वि-षयालम्बनावरण्प्रितिघातभेदात्। इह ब् आवरणप्रितिघातेनैव सप्र-तिघत्वम् इष्टम् इति प्रतिपादयन्त् आह – यत्र यश् च प्रतिहन्यत इति। आवरणप्रतिघातो हि स्वदेशे परस्योत्पत्तिप्रतिबन्धः। एवं च येनान्यस्य स्वदेश उत्पत्तिः प्रतिबध्यते यस्य च प्रतिबध्यते। तदुभ-

^{a–a}Cf. AKBh 19,2 ^{b–b}Cf. AKBh 19,6 ^{c–c}Cf. AKBh 19,5 ^{d–d}Cf. AKBh 19,6 ^{e–e}Cf. AKBh 19,7 ^{f–f}Cf. AKBh 19,7f.

² bstan du yod pa T for nidarśanārtham (bstan pa'i don T_{ms}) ⁴ cakṣurā-didhātavaḥ pañca śabdādidhātavaś catvāraḥ / dharmmadhātur ekaḥ sapta cittadhātavo n.e. T ⁸ gzugs can ma yin pa rnam par gcad pa'i phyir gzugs can smos so// add. T ⁹ dೋsaśety Ms ∘ arūpivyavacchedārtham rūpi-grahanam n.e. T ¹⁰ dhātavaḥ × pañca Ms ¹¹ iti × sapratighāḥ Ms ¹³ iti × pratipādayann Ms

यम् अपि सप्रतिघम् इंति ज्ञापितं भवति। एतेन च दश रूपिणो धा-तवः परस्परस्य स्वदेश उत्पत्तिं प्रतिबध्नन्तीत्य् आवरणप्रतिघातेन PSk 21,3 सप्रतिघाः । शोषाः सप्त चित्तधातवो धर्मधातुश् चाप्रतिघां इति सि- ms 68t द्रम्॥

PSk 21,4 कित सास्रवाः। धात्नाम् इति प्रकृतम्। पश्चिदश त्रयाणां च 5

PSk 21,5 पश्चिमानां भाग इति। चक्षुरादयः पञ्चेन्द्रियधातवो रूपादयः पञ्च विषय्धातवः पञ्च चक्षुरादिविज्ञानधातवश् च – एते पञ्चदश एका-न्तेन सास्रवा एव। आद्या अपि त्रयो विद्यन्ते चक्षुरूपचक्षुर्विज्ञानधातव इत्य अत आह – पृश्चिमानाम् इति। पश्चिमास् त्रयों मनोधातुर् Р 63a धर्मधातुर् मनोविज्ञानधातुश् च। तेषाम् अपि भागोंऽशः सास्रवः। 10 न तु चक्षुरादिवत् सर्व एव साम्नवः। तेषां पुनर् यो न मार्गसत्यासं-स्कृतस्वभावो भागः प स एव सास्रवः। सास्रवेः सह वर्तन्त इति सास्रवः। अत एवाह – तेषु क्षेशोत्पत्तित इतिं। तेषु यस्मात् क्षेशा उत्पद्यन्ते। तें सास्रवा इति। चक्षुरादिविज्ञानानाम् अविकल्पकत्वात् कथं रूपादिषु क्षेशोत्पत्तिः। नोच्यते चक्षुरादिविज्ञानेर् एव सह रू- 15 पादिषु क्षेशा उत्पद्यन्त इति। किंति प्रत्यक्षगोचरताम् उपादाय

^{g–g}Cf. AKBh 22,1 h^{–h}Cf. AS 20,25 ^{i–i}Cf. AKBh 22,1 ^{j–j}Cf. AKBh 21,21-23 ^{k–k}Cf. ASBh 24,4

¹ i§ti Ms ∘ dhātavaḥ × parasparasya Ms ³ cāpratighā em. : cāpratigha Ms 6 ∘ādayaḥ × pañce° Ms ∘ °ādayaḥ × pañca Ms ³ ādyā ⟨a⟩pi Ms ¹ trayaḥ × mano° Ms ¹³ iti ﴿••} teṣu Ms ¹⁴ de'i phyir T for te ¹⁵ ⟨kathaṃ rūpādiṣu⟩ § kleśotpattiḥ Ms ¹⁶ ⟨kin tarhi pratyakṣagocara⟩tām Ms

ms 69a रूपादिषु क्केशोत्पत्तिर् उच्यते। तथा हि चक्षुश् च प्रतीत्य रूपाणि च प्रतीत्य चक्षुर्विज्ञानम् उत्पद्यते। चक्षुर्विज्ञानानुभूतानि रूपाणि म-नोविज्ञानेंन विकल्प्यन्ते। विकल्पाच् च क्केशा उत्पद्यन्ते इति। एवं शेषेष्य् अपि वाच्यम्॥

र्क्<mark>रकत्य् अनास्रवाः। त्रयाणां पश्चिमानां भागः'।</mark> मनोधर्ममनो- PSk 21 विज्ञानधातूनां यो मार्गसत्यासंस्कृतसङ्गृहीतः प्रदेशः। सोऽनास्रव इति॥

कित कामप्रतिसंयुक्ताः। अष्टादशानां धातूनाम् इति सम्बध्यते। PSk 21,7 पञ्च रूपाद्यो विषयाः काम्यन्त इति कामाः। तत्प्रधानो धातुः का10 मधातुः। तंत्प्रतिसंयुक्ताः कामप्रतिसंयुक्ता इत्य उच्यन्ते। अथवां कामधातुप्रतिसंयुक्ता इति वक्तव्ये धातुशब्दलोपात् कामप्रतिसंयुक्ता इत्य उक्ताः। कामप्रतिसंयुक्ताः कामधातुसङ्गृहीताः कामधातुस्वभा- वा इत्य अर्थः। तथा यत्र कामतृष्णासमुदाचारः। तत् सर्वं कामधा- तुसङ्गृहीतम्। ते पुनः सर्वे – षड् इन्द्रियधातवः षड् विषयधातवः

कित रूपप्रतिसंयुक्ताः। चतुर्दशः। तत्र षट् चक्षुःश्रोत्रघ्राणजि- PSk 21,8 ms 69b ह्वाकायमनइन्द्रियधातवः। चत्वारो विषयधातवः। तिद्वषयविज्ञान-

 $^{\text{I-I}}$ Cf. AS 20,27f. $^{\text{m-m}}$ Cf. AKBh 20,17 $^{\text{n-n}}$ Cf. AS 24,32-34; AKBh 20,19f.

³ manovijñān<e>{ā}na Ms ¹⁰ shes par bya'o add. T ∘ tat*pratisaṃyuktāḥ kāmapratisaṃyuktā ity ucyante n.e. T ∘ atha<vā> em. (yang na T) : atha Ms ¹¹ ∘ pratisam{bha}yuktā Ms ¹⁴ sarve n.e. T

धातवश् चत्नारः – एते चतुर्दश रूपधातुप्रतिसंयुक्ताः। किम् पुनः कारणं गन्धरसयो रूपधातौ न भावस् तिद्वज्ञानयोश् च। गन्धरसौ ह्य ृएकान्तेन कवडीकाराहारस्वभावाव् एव। न तु स्पर्शवेदनाहार-स्वभावौ। अपि च कवडीकाराहारवीतरागाश् च रूपधाताव् उपप-द्यन्ते। यद्वीतरागाश् च यत्रोपपद्यन्ते। तत्र तस्याभावः। तद्यथा रू- 5 पवीतरागाणाम् आरूप्यापत्तौ चंश्वरादीनाम्। विषयाभावाच् च ग-न्धरसविज्ञानयोर् अप्य अभावः॥

- PSk 21,10 **कैत्य् आरूप्यृप्रतिसंयुक्ताः। पश्चिमास् त्रयः**। मनोधातुर् ध-र्मधातुर् मनोविज्ञानधातुश् च। रूपवीतरागा ह्य आरूप्यधाताव् उत्पद्यन्ते। अतस् तत्र दश रूपस्वभावा धातवृस् तदाश्रयालम्बनाश् P 64a च पञ्च विज्ञानधातवो न सन्ति॥
- PSk 21,11 कत्य् अप्रतिसंयुक्ताः । यें ऽनास्रवाः । ये कामरूपारूप्यतृष्णा-भिर् नालम्ब्यन्ते । धातुत्रयवियुक्तत्वाद् अप्रतिसंयुक्ताः । ये मार्गस-त्यासंस्कृतस्वभावा मनोधर्ममनोविज्ञानधातवस् । तेऽनास्रवाः ॥ ं
- PSk 22,3 **कित कुशलाः । कत्य् अकुशलाः । कत्य् अव्याकृताः ।** अष्टा- 1

⁶ mig la sogs pa (D la sogs pa; P med par skyes) bzhin du T for cakṣurādīnāṃ ⋄ cakṣurādīnāṃ § viṣayābhāvāc Ms 12 gsum gyi cha'o zhes bya ba add. T ∘ ye 'nāsravāḥ n.e. T 14 ln PSk 22,1f. the category apratisaṃyukta is followed by the categories skandhasaṅgṛhīta and upādānasaṅgṛhīta. The latter are not mentioned in the mātṛkā included in our manuscript.

दशानां धातुनाम् इति प्रकृतबात् सम्बध्यते। तत्र कृत्सिताच् छलिms 70a तम् इति कुशलम्। गतम् इत्य अर्थः। कुशेति वा प्रज्ञापर्यायः। ला आदाने। प्रज्ञापरिगृहीताः प्रज्ञापरिग्राहका वा कुरालाः। कुत्सितेन वाकारेण शेरत इति कुशाः। छेदका वेधकाश चेति। ला आदाने। गर्श छेदनवेधनपरिहारेण कुशान आदत्ते। स कुशल इत्य उच्यते। एवम् अन्योऽपि यस्यां क्रियायां प्रशंसाम् अर्हति। स कुशलस् त-त्रोच्यते। एतेनाकुशलं व्याख्यातम्। कुशलाकुशलभावेनाव्याकर-णादु अव्याकृताः। दैरा त्रिविधा इति – कुशला अप्य अकुशला PSk 22,4 अप्य अव्याकृता अपिं। ते तु न विज्ञायन्त अष्टादशानां धातुनां क-10 तमे दशेत्य आह – सप्ता चित्तधातवो रूपशब्दधर्मधातवश् चेति। अत्र चित्तधातूनां सम्प्रयोगंतः कुश्चालाकुशलबम्। न स्वतः। कुश-लाकुशलमूलानां चेंति। तत्र सप्त चित्तधातवोऽलोभाद्वेषामोहस-म्प्रयुक्ताः कुशलाः। लोभद्वेषमोहसम्प्रयुक्तां अकुशलाः। अन्य अ-व्याकृताः। रूपशब्दधांतू कुशलांकुशलिचत्तसमुत्थापितौ कुशला-कुशलौ कायवाग्विज्ञप्तिसङ्गृहीतौ। अतोऽन्याव् अंव्याकृतौ। धर्मधाms 70b तुर् अलोभादिस्वभावसम्प्रयुक्तसमुत्थः प्रतिसङ्ख्यानिरोधस् तथंता च लोभादिस्वभावसम्प्रयुक्तसमृत्थोऽकुशलः। कशलः।

s-sCf. AKBh 20,11 t-tCf. AKBh 20,11-14

⁵ yaś chedana° em.: yaḥś chedana° Ms ∘ °vedha<na>parihāreṇa Ms ⁸ iti / § kuśalā Ms ¹¹ saṃprayoga§taḥ Ms ∘ dang mtshungs par ldan pa add. T (dang mtshungs so T_{ms}) ¹² ceti n.e. T ¹³ °saṃprayuktā § akuśalāḥ Ms ¹⁴ °dhā{tu}<tū> Ms ∘ kuśalā§kuśala° Ms ¹⁵ a ﴿⋯}<vyā>kṛtau Ms ¹⁶ tath ﴿ā}atā Ms

- PSk 22,5 र्ंऽन्योऽव्याकृतः । **अष्टाव् अव्याकृताः** गन्धरसस्पर्शाः पञ्च चक्षु-रादयः। एते ह्य् अव्याकृतां एव। परमार्थस्वभावसम्प्रयोगसुमुत्था-नतः कुशलाकुशलबाभावात्॥
- PSk 22,6 **कत्य् आध्यात्मिकाःं।** अष्टादशानां धातृनाम् इति सम्बध्यते। **ँद्वादशं**। ते तु न प्रज्ञायन्ते कतमे द्वादशेत्य् आृह् **रूपशब्दगन्ध** 5 PSk 22,7 **रसस्प्रष्टव्यधर्मधातृन् स्थापयित्वे**ति। शेषाः षड् इन्द्रियधातवः षड् विज्ञानधातव इत्यु एते द्वादशाध्यात्मिकाः॥
- किति धातवो बाह्याः। षट्। ते तु न विज्ञायन्त इत्य् अत आह ये स्थापिताः। एते बाह्या इति बोद्धव्याः। के च स्थापिताः। रूपशः Р 65a व्दगन्धरसस्प्रष्टव्यधर्मधातवः। अध्य आत्मानम् अध्यात्मम्। अ- 10 ध्यात्मम् एवाध्यात्मिकम्। आत्मन्य् असति कथम् आध्यात्मिकं बाह्यं वा भवति। न हि शीलेऽसत्य् अधिशीलं शिक्षा युज्यते। अह- क्कारसीन्निश्रितबाच् चित्तम् आत्मेत्य् उपचर्यते। अहङ्कारसिन्नश्रयो ms 71a ह्यू आत्मवादिभिर् आत्मेत्य् अभिधीयते। तथा ह्यू आत्मगुणबेना-त्मविषयबेन चाहङ्कारं प्रतिपन्नाः। अहङ्कारश् च चित्तृसिन्निश्रितस् 15 तद्यतिरिक्तांत्माभावात्। आहितोऽहम्मान एतिस्मन्न् इत्य् आत्मा। चित्तम् एव चैत्तानाम् आश्रय इति चित्तम् एवात्मबेनोपचर्यते। कथं

u-uCf. AKBh 20,8 v-vCf. AKBh 27,1 w-wCf. AKBh 27,2 x-xCf. AKBh 27,5f. y-yCf. AKBh 27,6 z-zCf. AKBh 27,6

¹ tato ⟨nyo a⟩vyākṛtaḥ Ms ² avyākṛtā em. : āvyākṛtā Ms ³ °samutthānataḥ × kuśalā° Ms ¹³ °sanniśrita° em. : °sarnniśrita° Ms ∘ ātm⟨e⟩ty Ms ¹⁶ °vyatirikt⟨ā⟩{ā}tmābhāvāt⁰ Ms

पुनर् एतद् गम्यतेऽत्रात्मबेन चित्तम् अभिप्रेतम् इति। उक्तं हि भग-वता – आत्मना हि सुदान्तेन स्वर्गं प्राप्नोति पण्डितं इति। चित्तस्य चान्यत्र दमनम् उक्तम् – चित्तस्य दमनं साधु चित्तं दान्तं सुखाव-हम् इति। अत्र हि चित्तस्य दमनं चित्तम् एव दान्तं सुखावहम् इत्य् उक्तम्। अतोऽत्राप्य् आत्मना हि सुदान्तेन स्वर्गं प्राप्नोति पण्डित इति चित्तम् एवाभिप्रेंतम् इति विज्ञायते। अतश् चात्मभूतस्य चित्त-स्याश्रयभावेन प्रत्यासन्नबाच् चक्षुरादीनाम् आध्यात्मिकबम्। रू-पादीनां च विषयभावाद् बाह्यबम्। एवं तर्हि षड् विज्ञानधातव आ-ध्यात्मिका न प्राप्नुवन्ति। न ह्य एते मनोधातुबम् अप्राप्ताश् चित्त-स्याश्रयीभवन्तीति। यदा तदा त एव ते भवन्तीति लक्षणं नातिवर्त-न्तं इति॥

किति सालम्बना धातव इति प्रकृतम्। अत आह — सिर्हेति। PSk 22, तेऽपि न ज्ञायन्ते कतमें सप्तेत्य् अत आह — चित्तृधातव इति। किम् एत एव सालम्बनाः। न' किं तर्हि धर्मधातुप्रदेशश् च। चशब्दः समुचये – सप्त चित्तधातवो धर्मधातुप्रदेशश् च सालम्बन इति। अ-स्त्य् अमीषाम् आलम्बनम् इति सालम्बनाः। विषयो गोचर आल-म्बनम् इति पर्यायाः। सप्त चित्तधातवश् चक्षुःश्रोत्रघ्राणरसनकाय-

^{a–a}Cf. Uv 23.17; AKBh 27,7 ^{b–b}Cf. Uv 31.1; AKBh 27,9 ^{c–c}Cf. AKBh 27,10-12 ^{d–d}Cf. AKBh 22,26 ^{e–e}Cf. AKBh 23,1 ^{f–f}Cf. AKBh 23,1 ^{g–g}Cf. AKBh 23,5 ^{h–h}Cf. AKBh 23.2

 $^{^1}$ a§bhipretam Ms 6 °ābhipretam em. : °ābhiprat{e}am Ms $^\circ$ bdag tu lta ba'i T for ātmabhūtasya 13 katame {ta} sapteti Ms

5

15

मनोविज्ञानमनोधातवों धर्मधातुप्रदेशश् च। यश् चैतसिकस्वभा-PSk 22,10 व:॥

कत्य् अनालम्बनाः। शेषाः। ते पुनर् दश – पश्चेन्द्रियधातवंश् PSk 22.11 चक्षुरादयः पञ्च विषयधातवो रूपादयः। धर्मधातुप्रदेशश् चं। यो

न चैतसिकस्वभावः॥

कति विंकल्पकाः। अष्टादशानां धातनाम् इति सम्बध्यते। म-PSk 22,12 नोधातुर् मनोविज्ञानधातुर् धर्मधातोश् च प्रदेशों यः सम्प्रयुक्तः। PSk 22,13 एतौ ह्य अभिनिरूपणानुस्मरणविकल्पाभ्यां सम्प्रयुक्तौ। ताव् एव विकल्पकौ। नेतरौ। ताभ्याम् असम्प्रयोगात्। धर्मधातुप्रदेशोऽपि सम्प्रयुक्तः । नेतरः । तत्रानुस्मरणविकल्पः स्मृतिर् एव मार्नस्य अ-नुभूतालम्बनासम्प्रमोषाकारा। त्रैयध्विकपरोक्षार्थाभ्यूहनाकार इदम् एवं नैवम् इति प्रज्ञाविशेषश् चेतना वाऽभिरूपणाविकल्पः। यथो-क्तम् अभिधर्मसमुचये – अनुस्मरणविकल्पः कतमः। योऽनुभूतपू-

> र्वसंस्कारांकारः। अभिनिरूपणाविकल्पः कतमः। योऽतीतानागत-वर्तमानेषु विपरोक्षेष्व अभ्यहनाकारो विकल्पः॥

^{i⊢i}Cf. AKBh 23,5 ^{j-j}Cf. AKBh 22.6 k-kCf. ASBh 16,9f.

³ dhātava «····» < s ca>ksurādayah Ms ⁶ rnam par rtog pa dang bcas pa T for vikalpakāh (savikalpāh PSk 22,12 for vikalpakāh) 10 mānasy anu° em. : mānasasyānu° Ms 14 °samskār<ākār>ah em. (°samskārākārah ASBh 16,9; 'du byed bskyed pa T): °samskārah Ms · katamah / <yo tītānāgatavartta-15 mngon par dpyod mānesu viparoksesv abhyūhanākāro vikalpah> Ms pa'i T for abhyūhanākāro (mngon bar rtog pa'i T_{ms})

रोषा अविकल्पका इति सिद्धम्। ते पुनः पञ्चदश धातवो धर्म- PSk 23,1 धातोश् च प्रदेशः। एते ह्यू अविकल्पका एव॥

अष्टादशानां धातूनां कत्य् उपात्ताः। पश्चाध्यात्मिकाः। ते पुन- PSk 23,2 श् चक्षुःश्रोत्रघ्राणरसनकायधातवः। एते ह्य उपाृत्ता एवं। नंनु चा- न्यत्रैते द्विधा निर्दिष्टाः। सत्यं निर्दिष्टाः। तत्र ह्य अतीतानागता अनुपात्तां उक्ताः। ते च न सन्त्य एव। न चासत उपात्त्तबम् अनुपात्तबं वा युज्यते। वर्तमाृनास् तु स्वसंत्ताध्यासितबात् चित्तचैत्तैश् चोपात्तबाद् उपात्ता एव चक्षुरादयः। नानुपात्ताः। किं चक्षुरादय एव प- श्रोपात्ताः। नः किं तर्हि चतुर्णां च प्रदेशः। कतमेषां चतुर्णाम् इत्य अत्र आह – रूपंरसगन्धस्प्रष्टव्यानाम् इति। तत्र ये रूपगन्धरस- PSk 23,3 Р 66b स्प्रष्टव्यधातव इन्द्रियाविनिर्भागवर्तिनः। ते इन्द्रियवद् उपात्ताः। अन्येऽनुपात्ताः। तद्यथा मूळवर्ज्येषु केशरोमनखदन्तेषु विण्मूत्रखे- टिसङ्घाणकशोणितादिषु भूम्युदकादिषु च। उपात्तम् इति कोऽर्थः। यच् चित्तचैत्तेर् अधिष्ठानभावेनोपगृहीतम्। अनुग्रहोपघाताभ्याम् अन्योन्यानुविधानात्। यल् लोकं सचेतनम् इत्य उच्यते॥

कित्य् अनुपात्ताः। **शेषा नवी चतुर्णी च प्रदेशः।** उपयुक्तेभ्यो PSk 23,4

^{I-I}Cf. AS 28,3f. ^{m-m}Cf. AKBh 23,13 ⁿ⁻ⁿCf. AKBh 23,13f. ^{o-o}Cf. AKBh 23,14-17 ^{p-p}Cf. AKBh 23,7f.

 ^{4 &}lt;e>te Ms · <nanu cānyatraite dvidhā nirdiṣṭāḥ / satyaṃ nirdiṣṭāḥ /> tatra
 Ms ⁷ svasattādhyāsitatvāt em. (rang yod par gnas pa T) : svasatawat sa white with symbol of the state of the

येऽन्ये। ते शेषाः। अतः सप्त चित्तधातवो धंर्मधातुः शब्दधातुश् ची चतुर्णां च प्रदेश इति रूपगन्धरसस्पर्शानाम्। स पुनर् य इन्द्रि-याविनिर्भागवर्तिनं भागं स्थापयिबा मूलवर्ज्येषु केशरोमादिषु वर्तते॥

PSk 23,5 कित सभागाः। अष्टादशानां धातूनाम् इति प्रकृतबाद् अभिष्स-म्बध्यते। तें पश्चाध्यात्मिका इति। द्वादशाध्यात्मिका उक्ताः। तेषां 5 न विज्ञायते कतमे पश्चेत्य् अत आह — रूपिणं इति ते पुनश् चक्षुः-श्रोत्रघाणर्सनस्पर्शनधातवः। कस्य सभागाः केन प्रकारेण सभागा ms 734 इति न विज्ञायते। अत आह — स्विव्ज्ञानें विषयसामान्यताम् उपादायेति। तंत्र चक्षुषः स्ववि्ज्ञानं चक्षुर्विज्ञानम्। तेंन स्वविज्ञानेंन P 672 चक्षुः स्वविषयेण रूपेण समानम्। द्वयोर् अपि चक्षुर्विज्ञानोत्पत्ताव् 10 अनुगुणबात् समानम्। सामान्यताम् उपादायेति गृहीबा व्यक्षुः स्वविषयेण रूपेण सभागम् उच्यते। एवं श्रोत्रादीनाम् अपि स्वविषयेः सभागता वक्तव्यां। एतद् उक्तं भवति — ये चक्षुरादयः स्वविज्ञानेर् अध्यासिताः। ते सभागाः॥

PSk 23,7 **तं एव चक्षुरादयः स्वविज्ञानशून्यास् तंत्सभागाः।** किमर्थं पु. 15 PSk 23,8 नस् ते तत्सभागा इत्य् उच्यन्ते। **स्वजातिसामान्यताम् उपादा**-

q-qCf. AKBh 23,11 r-rCf. AS 28,1

येति। स्वविज्ञानशुन्याश् चक्षुरादयस् ते सभागानां चक्षुरादीनां च-क्षुरादिजात्या समाना इति तैः सदृशाबात् तत्सभागा इत्य् उच्यन्ते। एते ह्य असाधारणबांदु य एकस्य सभागास् तत्सभागा वा। ते सर्व-सत्त्वानाम् अपीति नियतम् एषां सभागतत्सभागत्वम्। रूपादीनां तु प्रौतिसन्ताने सभागतत्सभागत्म् इत्य् अन्वस्थितम्। न च विज्ञाms 73b नाद अन्यत् कारित्रम् अस्तीति नान्येषां सभागतत्सभागत्वम् उक्त-म॥

पञ्चस्कन्धकविभाषा समाप्ता॥

कृतिर् आचार्यस्थिरमतेः॥ P 67b

> यें धर्मा हेतुप्रभवा हेतुन् तेषां तथागतो ह्यू अवदत्। तेंषां च यो निरोध एवंवादी महाश्रमणः। देंयधर्मी यं प्रवरमहायानयायिनः शा-क्यभिक्षविभृतिश्रिमित्रस्य। यद अत्र पुण्यं तद भवब् आचार्योपा-ध्यायमातापितृपूर्वङ्गमं कृता सकलसत्त्वराशेर् अनुत्तरज्ञानफलावा-प्तय इति। गोविन्दपालस्य सन्तनराज्ये संवत् वैशाखदिने १२।

10

³ asādhāranatvā d yad ye ekasya sabhāgās tatsabhā gā Ms ⁴ gnas so T for ⁵ pratisantāne em. (so so'i rgyud la T) : sati santāne Ms anavasthitam 10 ye dharmā hetuprabhavā hetun tesām <ta>thāgato hy avadat / em. : <1..50 // ye dharmmā hetuprabhavā hetun tesām ..thāgato hy avadat* /> teṣām ca yo nirodha <e>vam<vā>dī ma<hā>śramaṇaḥ / em. : «teṣāñ ca yo nirodha ••vam••dī ma••śramaṇaḥ × /› Ms 11 «deyadharmmo yam pravaramahāyānayāyinah o śākyabhiksuvibhūtiśrīmittrasya yad atra punyam tad bhavatv ācāryopādhyāyamātāpitrpūrvvangamam krtvā sakalasatvarāśeor anuttarajñānaphalāvāptaya iti / govindapālasya santanarājye samvat* vaiśākhadine 12 Ms